

Jérusalem Attentat signé par le Hamas

Un triple attentat suicide, immédiatement revendiqué par les extrémistes palestiniens du Hamas, a été commis hier après-midi sur une avenue piétonne très fréquentée du centre de Jérusalem, faisant au moins six morts et 185 blessés.

photo Keystone-epa

Braderie Courant branché dès aujourd'hui en ville



Les carrousels sont montés, les bradeurs et forains installent leurs stands, le centre-ville est cancelé: tout est paré et la fête s'ouvrira dès cet après-midi pour mettre la ville en folie jusqu'à dimanche soir.

photo a



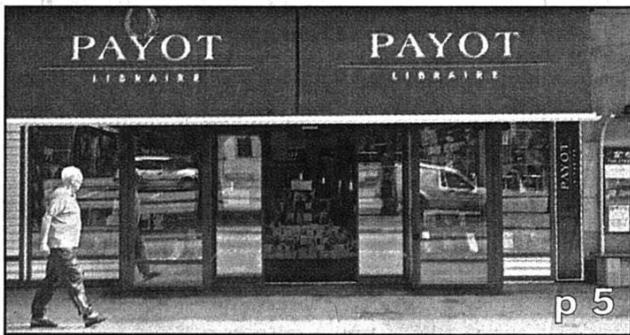
Look Savoir s'habiller au bureau

Au travail, chacun représente son entreprise. A la recherche d'un emploi, chaque candidat cherche à se mettre en valeur. Une double mission qui impose une tenue vestimentaire cohérente. Pas facile? A Neuchâtel, une consultante en image propose ses services.

Librairie Nouvelle offre à La Chaux-de-Fonds

Après avoir connu une époque riche en librairies, la ville de La Chaux-de-Fonds a vu l'offre se raréfier. Cette situation a interpellé le plus grand libraire romand qui ouvre aujourd'hui une succursale.

photo Galley



Neuchâtel Métamorphose de la Banque cantonale



La Banque cantonale neuchâteloise a invité plus de 300 personnes du monde neuchâtelois politique, économique et judiciaire, hier soir, pour l'inauguration de son bâtiment entièrement rénové.

photo Galley

Tel un mouvement perpétuel, la violence ne semble pas avoir de fin au Proche-Orient. Jérusalem verse une nouvelle fois des larmes de détresse. Les terroristes suicidaires du Hamas ont répondu - de la manière la plus aveugle qui soit - à l'intransigeance du gouvernement israélien. L'extrémisme, de quelque bord qu'il soit, s'ingénie à torpiller le moindre signe d'harmonie.

Opinion Violence sans fin

Le dindon de cette sanglante farce se nomme Yasser Arafat. Il avait répondu aux sirènes de la paix. C'était sans compter sur la victoire de Benjamin Néanyahu aux élections. Depuis, le chef de l'Autonomie palestinienne est pris entre deux feux. D'un côté, il est contraint à céder aux injonctions de l'Etat hébreu en matière de sécurité. De l'autre, il endure les foudres de la population des territoires.

Les réactions d'indignation et le bouclage des territoires n'y changeront rien. Le processus de paix meurt lentement mais sûrement.

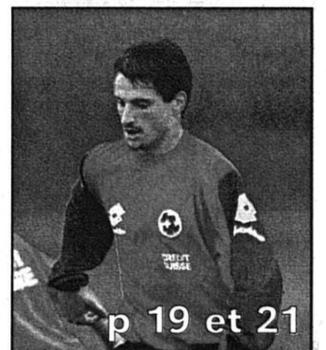
Les Etats-Unis l'ont compris bien tardivement. Ils entendent malgré tout le relan-

cer. La visite dans la région de la secrétaire d'Etat Madeleine Albright, la semaine prochaine, devait constituer une occasion de renouer le dialogue. Dans l'esprit de Bill Clinton, il s'agissait aussi de redorer une image ternie. En effet, Washington ne peut pas nier une certaine responsabilité dans la situation actuelle. Les Américains se sont montrés trop complaisants à l'égard du gouvernement du chef du Likoud. Ils veulent aujourd'hui redresser la barre.

Vains espoirs, si l'on sait que le premier ministre israélien estime, en privé, que les accords d'Oslo sont «morts». Benjamin Néanyahu n'y va pas par quatre chemins. Il est prêt à donner un territoire aux Palestiniens. Mais celui-ci, bien que «bénéficiant» du terme Etat, serait entièrement soumis aux besoins israéliens.

Aux yeux de nombreux Arabes, le jeu n'en vaut pas la chandelle. Ils réclament la reconnaissance de leurs droits, pas la naissance d'un bantoustan au Proche-Orient. Face à l'obstination israélienne, certains n'hésitent pas à faire parler la poudre. Une attitude qui ne fera que renforcer l'obnubilation sécuritaire des autorités israéliennes. Comme un mouvement perpétuel...

Daniel Droz



Foot Rothenbühler hors combat

Blessé à l'entraînement, à la suite d'un tackle de Johan Vogel, Régis Rothenbühler ne jouera pas contre la Finlande, demain soir.

photo Lafargue

Petit-Martel Une mule qui en fait à sa tête

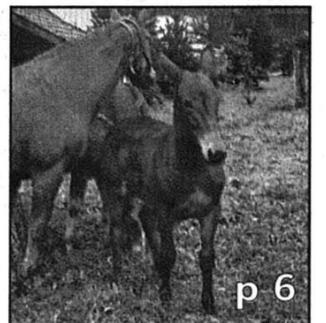


photo Besson

CONCOURS A la découverte de...
Nos grands lauréats p 19



Admirez et testez la nouvelle Toyota Corolla

La Sportswagon, 1,6 litre, 16 soupapes, 107 ch, 5 vitesses, 2 airbags, ABS, etc., à Fr. 24 490.- ou la Sportswagon 4WD, 1,8 litre, à partir de Fr. 25 900.- déjà.

Voiture d'essai à votre disposition.

Au centre de vente TOYOTA

Michel Grandjean SA

Av. Léopold-Robert 107 et 117

2300 La Chaux-de-Fonds - Tél. 032/913 64 44

132-12953

Expo 2001 Le prototype des navettes Iris vendu aux Antilles

Le prototype des navettes lacustres Iris, qui sillonnent les Trois-Lacs en 2001, a trouvé un acquéreur aux Antilles. Cette vente montre que les 20 catamarans révolutionnaires souhaités par l'Exposition nationale suscitent un intérêt mondial et devraient être assez facilement vendables.

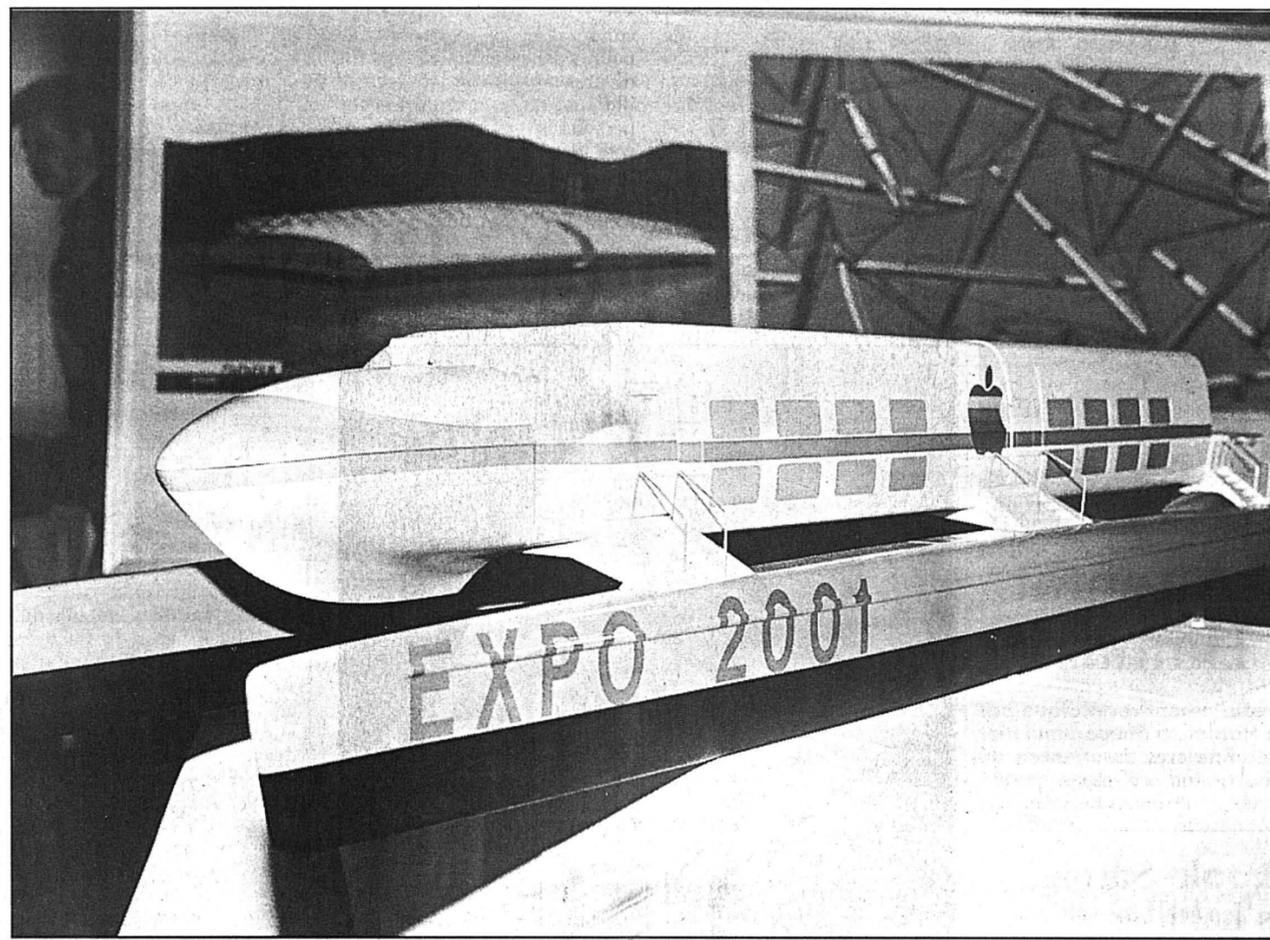
Les mers des Antilles seront sillonnées par le prototype des navettes lacustres d'Expo 2001. Porte-parole de l'Exposition nationale, Laurent Paoliello a confirmé hier que la vente de ce catamaran est en voie de finalisation entre le constructeur français Iris Catamaran, à La Rochelle, et une société maritime de la Guadeloupe.

Rappelons que le concept de ces embarcations, des catamarans à moteur qui devraient être peu polluants et provoquer peu de vagues, est développé par Iris Catamaran à l'initiative d'Expo 2001. Celle-ci ne va pas acheter les 20 navettes dont elle aura besoin pendant six mois. L'idée est de trouver des armateurs prêts à investir dans la réalisation de ces bateaux et à les louer à l'Expo en 2001 avant de les exploiter eux-mêmes sur les eaux douces ou les mers du globe.

Mise à l'eau prochaine

La vente du prototype confirme que cette embarcation d'une nouvelle génération est vendable, qu'elle plaît, note Laurent Paoliello, et qu'il ne devrait pas être trop difficile de trouver des acquéreurs pour les 20 engins des Trois-Lacs. Des contacts sont déjà noués un peu partout dans le monde.

Les utilisateurs potentiels pourront d'ailleurs juger sur pièce et faire des tests dès la fin de cette année. Le prototype, qui fait actuellement



Le concept des navettes Iris suscite de l'intérêt dans le monde entier.

photo asl-a

l'objet de certifications et de contrôles de sécurité, devrait en effet être mis à l'eau à La Rochelle en novembre.

Publicité en France

Selon Laurent Paoliello, la conception française de ces bateaux - dont les 20 exemplaires d'Expo 2001 seront montés en Suisse - a déjà suscité l'intérêt de plusieurs journaux de l'Hexagone. C'est une bonne publicité internationale pour l'Exposition nationale.

Alexandre Bardet

Un grand logement à Neuchâtel

Par voie d'annonce, la directrice d'Expo 2001 cherchait récemment un appartement ou une maison de 6 à 8 pièces à Neuchâtel, siège de l'association, ou à proximité. Selon nos informations, un logement vient d'être trouvé en ville.

Cet appartement sera loué par l'association Expo 2001 et mis à disposition de ses collaborateurs non résidents. L'idée

n'est pas que la directrice artistique Pipilotti Rist, de Zurich, ou la directrice générale Jacqueline Fendt, qui vit entre Bâle et Genève, viennent s'établir à Neuchâtel. Mais, à l'image d'autres responsables ou partenaires de l'Expo, elles pourront utiliser cet appartement si elles finissent des séances tard le soir à Neuchâtel ou si elles doivent y travailler plusieurs jours de suite.

Selon le porte-parole Laurent Paoliello, lui-même de Genève, des évaluations ont montré qu'il était plus avantageux (sur les plans pratique et financier) d'avoir ce logement que de multiplier les déplacements ou de devoir chercher, parfois en dernière minute, des chambres d'hôtel.

AXB

Colloque Les modèles de représentation

Tout le monde appelle un chat un chat. En fait, pourquoi? Comment se fait-il qu'on s'accorde facilement pour associer certains mots à certains êtres ou objets, et pourquoi telle ou telle représentation qu'on a du monde qui nous entoure pose parfois problème pour le comprendre? Voilà, esquissé, le thème d'une rencontre internationale et interdisciplinaire qui se tient du 3 au 5 septembre à Neuchâtel.

Ce colloque est organisé par l'association Ferdinand Gonthier en collaboration avec différents instituts, dont celui de l'informatique à l'Université de Neuchâtel.

L'intérêt de cette confrontation d'opinions (une trentaine de philosophes, psychologues, sociologues, linguistes et informaticiens) s'inscrit dans l'évolution que connaît notre compréhension de nous-mêmes ainsi que dans la perspectives des nouvelles technologies. Comment, par exemple, la robotique doit-elle s'y prendre pour amener ses produits à «comprendre» le monde où ils doivent être efficaces?

Vaste sujet, et sujet de spécialistes, évidemment.

RGT

Violence Savoir gérer

Aider chacun à gérer la violence et les conflits de manière créatrice, tel est le but d'une association qui s'est créée en Suisse avec une antenne dans le canton de Neuchâtel.

Ce sont des formatrices en communication non violente qui ont constitué cette association. Elles se fondent sur les travaux de Marshall Rosenberg, docteur en psychologie clinique aux États-Unis.

Les formatrices proposent des cours de base, des journées d'approfondissement et des groupes de pratique. L'antenne neuchâteloise de l'association se situe chez Laurence Bruscheiler, à Bôle.

RGT

Des pièces de collection.

144-773569/ROC

Encore plus de BMW pour moins d'argent: les Série 3 Edition. Les BMW Edition Sport, Confort (sauf le cabriolet) et Exclusive existent maintenant dans toute la gamme Série 3 (M3 exceptée). Venez admirer ces modèles de collection. Seul inconvénient, ils ne sont disponibles qu'en nombre limité.

Gerold Andrey SA, Garage Carrosserie
La Chaux-de-Fonds
Boulevard des Eplatures 51
Téléphone 032/926 40 36



Le plaisir de conduire

DIVERS

winterthur

Comparez vos conditions hypothécaires avec les prestations de la Winterthur-Vie

1er rang 4,00 % taux fixe 3 ans
4,25% taux fixe 6 ans
4,50% taux fixe 8 ans
4,25% taux variable

N'hésitez pas à nous contacter, nous trouverons une solution adaptée à vos besoins

Vous pouvez également profiter des conditions offertes par nos partenaires bancaires

Demandez-nous une étude personnalisée gratuite

032/723 04 42

Délai de réception des avis de naissance, mortuaires et avis urgents: la veille de parution à 20 heures
L'Impartial • rue Neuve 14
2300 La Chaux-de-Fonds
Tél. (032) 911 22 10 • Fax (032) 911 23 60

Braderie et vendanges Rencontre d'un créateur de beauté éphémère

Passion et métier accessoire: constructeur de chars fleuris. Une carrière de près d'un demi-siècle, c'est l'étonnante prouesse dont peut se prévaloir l'horticulteur Claude Botteron. Depuis trois semaines, son équipe et lui-même s'affairent à la construction des chars de la Braderie de La Chaux-de-Fonds. Et ils n'auront pas le temps de souffler, car ils enchaînent dès la semaine prochaine avec ceux de la Fête des vendanges de Neuchâtel.

Irène Brossard
 Blaise Nussbaum

C'est une très longue relation d'amitié que l'horticulteur d'Auvergnier a tissée avec les deux principales fêtes du canton de Neuchâtel. Voilà déjà quarante-huit ans qu'il construit les chars de la Fête des vendanges. Quant à la Braderie et Fête de la Montre, cela fait à peine moins, avec 44 ans. D'ailleurs il se souvient très bien de son premier char de la Braderie, en 1953, qui s'intitulait «Rendez-vous à Longchamp» et représentait une calèche avec des chevaux.

Equipe soudée

Forte de douze personnes qui ont toutes au moins une dizaine d'années d'expérience, l'équipe est bien soudée, chacun connaissant parfaitement

sa partition. C'est une activité que Claude Botteron affectionne particulièrement, car elle lui donne l'occasion de créer et de toucher à plusieurs métiers: menuiserie, serrurerie, mécanique, électricité. La construction se fait actuellement dans les locaux de Polyexpo. «Cet atelier est un véritable paradis!»

Il n'en a pas toujours été ainsi, puisqu'on lui avait réservé auparavant les hangars à combustibles des Coopératives réunies, puis l'ancien entrepôt des bus près de la gare. A Neuchâtel, ce sont les hangars du port du Nid du Crô qui accueillent les chars de la Fête des vendanges, dans d'excellentes conditions également. Seul inconvénient, le vent ou la bise emportent les déchets de sagex chez... les voisins!

Débauche de fleurs

Une fois que les squelettes des chars sont construits, il reste l'opération du «piquage» des fleurs. Ce vendredi, une armée d'élèves issus de huit classes vont déferler dans les champs de fleurs de la plaine de l'Areuse. Quelque 60.000 pieds de dahlias sont cultivés sur une surface de 25.000 mètres carrés. Ce sont au total de 400.000 à 600.000 fleurs qui sont cueillies. «Nous sommes totalement tributaires du temps, souligne l'horticulteur. Si nous essayons un gros

coup de tabac ou des chutes de pluie, la moitié des fleurs risque d'être anéantie.» Toutefois, les plants sont en nombre suffisant pour décorer les chars des deux fêtes.

Enfin ultime «coup de feu», le clouage des fleurs sur les chars. Cette opération délicate

commence le vendredi soir pour s'achever samedi en fin d'après-midi, avant le cortège illuminé du soir. Quelque 110 personnes sont mobilisées, souvent des habitués de fête en fête, dans une ambiance chaleureuse. Dans la foulée, Claude Botteron tient à rendre

hommage à son épouse qui s'occupe de toute la logistique, administration et comptabilité. C'est elle aussi qui organise l'encadrement et le ravitaillement des élèves récoltant les fleurs.

Bientôt un demi-siècle

Alors même que Claude Botteron met la dernière main aux chars de la Braderie, il songe déjà aux préparatifs de la Fête des vendanges. Lundi, les châssis de chars seront descendus à Neuchâtel. Et la course contre

la montre recommencera. «Si la Braderie se déroulait une semaine plus tôt, cela m'arrangerait», commente-t-il en souriant. Heureusement, le cumul des deux fêtes ne se produit que tous les deux ans. Claude Botteron espère d'ailleurs vivre l'événement dans deux ans, pour pouvoir célébrer ses 50 ans de Fête des vendanges. «Un ordre que je m'assigne à moi-même! Et pourquoi pas l'an 2000 et l'Expo 2001!» Décidément, Claude Botteron garde un enthousiasme intact. **BLN**



Claude Botteron, constructeur de chars depuis près de 50 ans, résout tous les problèmes techniques. photo Leuenberger

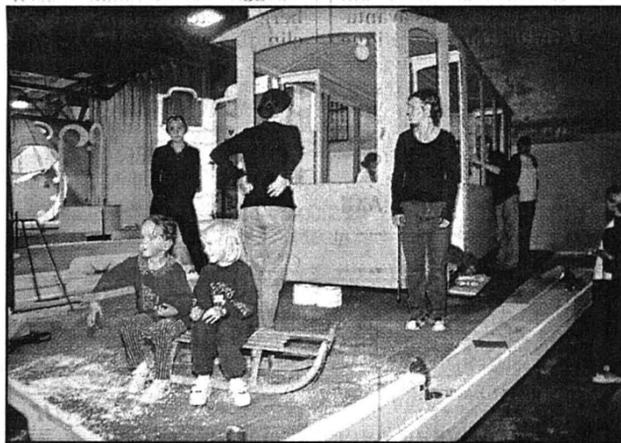
Musique, musique...

Eclectique et sans violence, pour que chacun y trouve son compte. Marie-Claude Zagrodnik, qui parfait ses gammes depuis dix ans aux Promos du Locle, a concocté un programme musical pour la scène d'Espacités. Pas une sinécure. Hier encore, elle se battait avec des questions de praticable et de rampes, les détails techniques à régler n'étant pas les moindres.

Pour engager les musiciens, pas de problèmes. Ayant un pied bien placé dans ce monde-là, la programmatrice a fait un choix entre cœur et raison, dans le cadre du budget attribué.

Mais elle est heureuse. Avec «Liberty» (vendredi soir, 21 h), elle dispose d'un grand orchestre de Paris, qui sait s'adapter au public; avec Djembé Faré et Macire Sylla, musique afro, c'est son truc. Quant au groupe «Positif», il réunit les rappeurs de Montreuil qui n'ont rien moins que China en star invitée, la fille de Dee Dee Bridgewater, qui interprétera des chansons en solo, c'est promis. «J'ai aussi voulu faire une place à des ensembles locaux» (samedi 15 h 30) dit Marie-Claude, toute tiraillée entre le plaisir à venir et les imprévus de dernière minute. **IBR**

L'esprit d'une fée et d'un magicien



Répétition autour d'un tram, copie conforme des véhicules circulant à La Chaux-de-Fonds il y a cent ans. photo Leuenberger

Le corso le plus beau ne saurait resplendir sans la présence de figurants aux costumes brillants ou inédits. Sous la houlette d'Annelise Thiébaud et de Georges-André Matthey, la fée et le magicien, la braderie sera à nouveau un défilé où l'imagination et le souci de bien-facture susciteront l'admiration. Petit tour dans les chiffres.

Ce sont plus de 120 costumes qui ont été coupés, taillés et figolés dans les moindres détails. Collant au thème de chaque char, creusant une idée pour chaque groupe de figurants, les créateurs ont poussé loin leurs re-

cherches. Le premier tram, sujet d'un char pour marquer le 100e anniversaire des Transports en commune de La Chaux-de-Fonds, ne pouvait qu'être entouré de belles, richement et élégamment habillées d'époque, chapeautés de couvre-chef qui sont de vraies merveilles.

Imagination

Entre les magnifiques robes de danse, les petits horloges et les automates (clin d'œil à la Fête de la montre), le moderne fera son irruption. Comment s'habilleraient de petits hommes de la planète Espacités? Comment seraient des personnages sortis de l'écran de télévision? Et dans cette pa-

rade dédiée à l'«Electri'Cité», thème de la fête, les lumières s'imposaient. Pour chaque thème, la fée Annelise et le magicien Georges-André, aidés de Pierrette Bouquet, ont laissé voguer la fantaisie, ajoutant des détails à n'en plus finir, comme s'ils ne poseraient pas l'aiguille avant que le corso ne s'ébranle.

Grande animatrice des cortèges et des divertissements, Annelise Thiébaud dit que c'est sa dernière braderie. Elle s'est vouée totalement à cette manifestation depuis plusieurs éditions. Elle manquera beaucoup à la fête et personne encore n'a posé sa candidature pour la remplacer. Alors qui sait... **IBR**



Annelise Thiébaud, grande prêtresse du cortège. photo Leuenberger

Alcool Retrait de permis possible même en dessous de 0,8 0/00

Une personne a été tuée et cinquante-trois autres blessées sur les routes neuchâtoises au cours du mois de juillet. La police a déploré 159

accidents et 11 cas d'ivresse sans accident. Rappelons à ce propos que le permis de conduire peut être retiré provisoirement lors d'un contrôle

avec ou sans accident, même quand le taux d'alcoolémie est au-dessous de 0,8 pour mille!

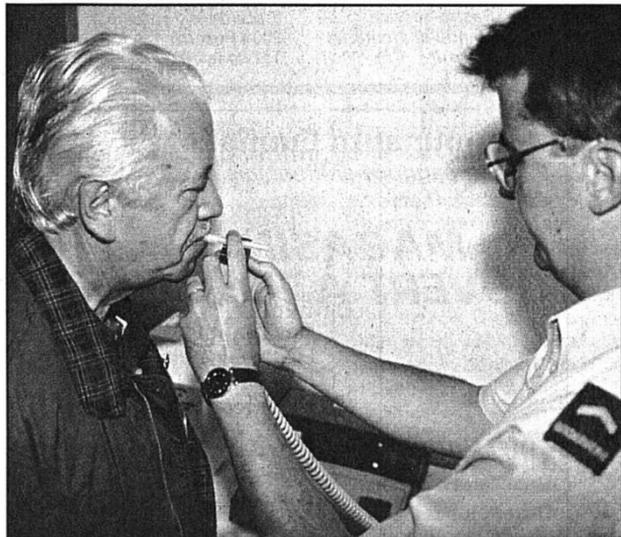
En son article 54 al. 2, la loi fédérale sur la circulation routière précise que la police empêchera un conducteur de poursuivre sa route s'il se trouve dans un état qui ne lui permet pas de conduire avec sécurité. Qu'on pense par exemple à un conducteur dont le taux d'alcoolémie est peut-être encore en progression, ou à un autre qui, sans avoir atteint la limite fatidique de 0,8 pour mille, se montre cependant bien assez perturbé. L'appréciation est donc laissée à la compétence de la police.

Celle du canton de Neuchâtel s'en tient aux directives suivantes. Si le taux est inférieur à 0,6 pour mille, mais que l'état du conducteur suscite des doutes, son permis pourra lui être retiré le temps qu'il retrouve ses facultés. Il ne s'agit évidemment pas d'une mesure pénale. Entre 0,6 et 0,79 pour mille, la police retire automati-

quement le permis pour une durée de 12h à titre préventif. Le conducteur est également conduit à l'hôpital pour une prise de sang. Si celle-ci confirme la mesure de l'éthylomètre, il n'y a pas non plus de suite pénale.

En revanche dès 0,8 pour mille à l'éthylomètre, le retrait du permis est obligatoire, et les machines judiciaire et administrative se mettent en marche: sur le plan pénal, il y a dénonciation au Ministère public qui prononce une peine d'emprisonnement ou d'amende, et sur le plan administratif, le permis est expédié dans les cinq jours au service cantonal des automobiles qui statue sur la durée du retrait.

A noter qu'en cas de retrait de permis, si le lieu et l'heure ne permettent pas au conducteur de rentrer chez lui par ses propres moyens, en bus ou en taxi, et s'il ne se montre pas trop agressif, la police le reconduit gratuitement à la maison. **RGT**



Il n'y a plus de ballon! L'éthylomètre a pris les chemins de l'électronique. photo asl

Courtoisie Une visite canadienne

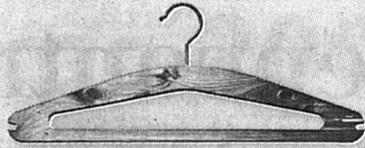
Ambassadeur du Canada en Suisse, Réjean Frénette, accompagné de son conseiller politique Jean Therriault, a fait mercredi une visite de courtoisie au gouvernement neuchâtois. Il a été reçu au Château par le président et le vice-président du Conseil d'Etat, Jean Guinand et Francis Matthey, et par le chancelier Jean-Marie Reber. Après un entretien et une visite des salles histo-

riques du Château, l'ambassadeur a été convié à déjeuner à la Maison des Halles puis il a visité le Musée international d'horlogerie de La Chaux-de-Fonds, où il a été accueilli par le conseiller communal Jean-Martin Monsch. Selon nos informations, les discussions informelles avec ce diplomate d'origine québécoise ont notamment porté sur les minorités francophones. /comm-réd



L'ambassadeur du Canada (au premier plan), en visite au MIH. photo Leuenberger

Bois de cèdre, la protection naturelle contre les mites:



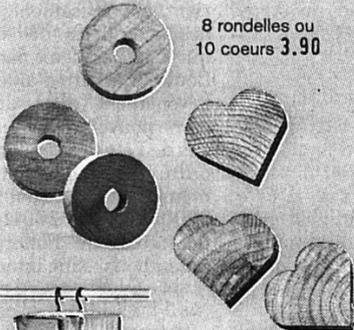
Cintre 3.90

Cintre pour pantalons

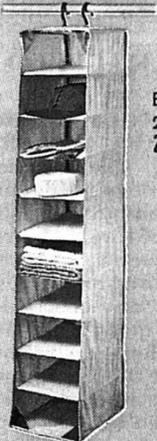
3.50



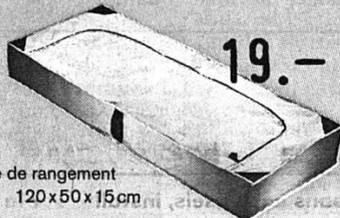
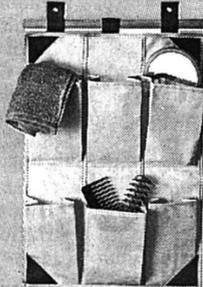
8 rondelles ou 10 coeurs 3.90



Élément à suspendre 20 x 29 x 120 cm 29.-



Pochette à suspendre avec 6 poches 38x54cm 15.-



Boîte de rangement 120x50x15cm

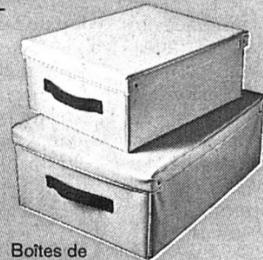
19.-

ACTUELLEMENT A L'ABM

Groupe antimite, pur coton imprégné:

LINEA
Cotone

Housse pour vêtements 65 x 135 cm 10.-

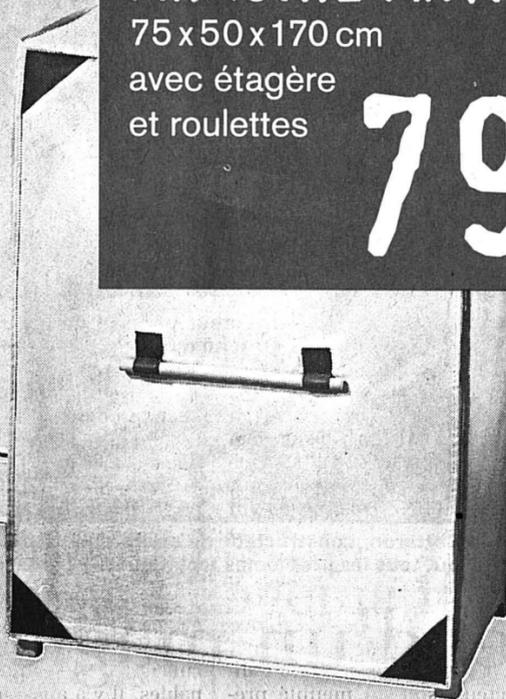


Boîtes de rangement, 41 x 33 x 17 cm 15.-
52 x 38 x 20 cm 19.-

ARMOIRE ANTIMITES

75 x 50 x 170 cm
avec étagère
et roulettes

79.-



Armoire multi-usages avec 5 étagères 61 x 33 x 82 cm

49.-

A B M

Sympa et différent

ENSEIGNEMENT

COURS

de **ROCK'N'ROLL**
pour débutants

La Chaux-de-Fonds
Collège de l'Ouest

Salle EST,
entrée par la cour

Tous les lundis

Enfants: 19 heures
Adultes: 20 heures

Inscriptions
sur place

Organisation:
Club de Rock DIXIZ



28-106153

GASTRONOMIE



**RESTAURANT
LA TOUR**

Rue des Musées 58
La Chaux-de-Fonds
Tél. 032/913 17 47

BRADERIE 97

Dimanche 7 septembre

Ouvert de 10 à 18 heures

A deux pas de la fête, au calme

Carte spéciale BRADERIE

Et toujours nos filets de perche
avec garniture à Fr. 16.-

132-13347

CAFÉ
RESTAURANT
Le Hameau

Sortie Les Convers, depuis le tunnel
de La Vue-des-Alpes

Réjouissez-vous

LA CHASSE

est arrivée

Selle, médaillon, civet de chevreuil,
entrecôte de sanglier, filets de lièvre
et notre menu chasse.

Bolets frais, rôtis.

LES CONVERS Famille Risler
Tél. 032/968 61 25 Fermé le lundi

132-13488

Deux Peugeot pour le prix d'une!



A ne manquer sous aucun prétexte: l'offre très sport de Peugeot sur tous les modèles 106, 806 et Partner Break. Vous choisissez votre nouvelle Peugeot et nous vous offrons un superbe VTT Peugeot d'une valeur de 1000 francs environ. Mais attention, cette offre n'est valable que dans la limite des stocks disponibles! Alors, profitez de l'opération. En selle avec Peugeot et en voiture pour l'essai routier. Peugeot. Pour que l'automobile soit toujours un plaisir.



PEUGEOT

La Chaux-de-Fonds: Entilles SA, Garage et Carrosserie, av. Léopold-Robert 146, Les Breuleux: Garage Th. Clémence, La Chaux-de-Fonds: Garage de l'Etoile, Fritz-Courvoisier 28, Chézard: Garage U. Schürch, Courtelary: Garage J.-P. Schwab, Le Locle: Entilles SA - Stand SA, Girardet 27, Montfaucon: Garage Bellevue, Les Ponts-de-Martel: Garage de la Prairie, Tramelan: Garage du Chalet

5-151940



La Pinte Neuchâteloise

Grénier 8, La Chaux-de-Fonds
Tél. 913 38 64 - Fax 913 35 98

Fermée le lundi

Nouveau avec Patrice Niderhauser
et toute son équipe

**PENDANT LA BRADERIE
NE CUISINEZ PAS!
NOUS NOUS EN OCCUPONS
À TOUTE HEURE**

132-13367

**Paul Ehrbar
S.A.**

Eaux minérales et bières
Rue du parc 135
2300 La Chaux-de-Fonds
Tél. 032/926 42 50

**Cardinal
Original
Draft**

Bell

Gastro-service
Viande-charcuterie
Traiteur

Place de la Fontaine 4
2034 Peeseux
Tél. et fax 032/731 59 69

Communauté Emmaüs

Les compagnons-chiffonniers
de l'abbé Pierre



**UN MAGASIN
OUVERT À TOUS!**

Des meubles!
De la vaisselle!
Des habits! Des livres!
Des meubles restaurés!

1987 - 1997: 10 ANS À VOTRE SERVICE

Une visite s'impose.

Ouvert: lundi à vendredi: 14 h à 18 heures
samedi: 9 h - 12 heures / 14 h - 16 heures

Tél. 032/968 42 02 - La Chaux-de-Fonds, Joux-Perret 8,

132-12546

Payot est arrivé! Une nouvelle librairie s'ouvre en ville

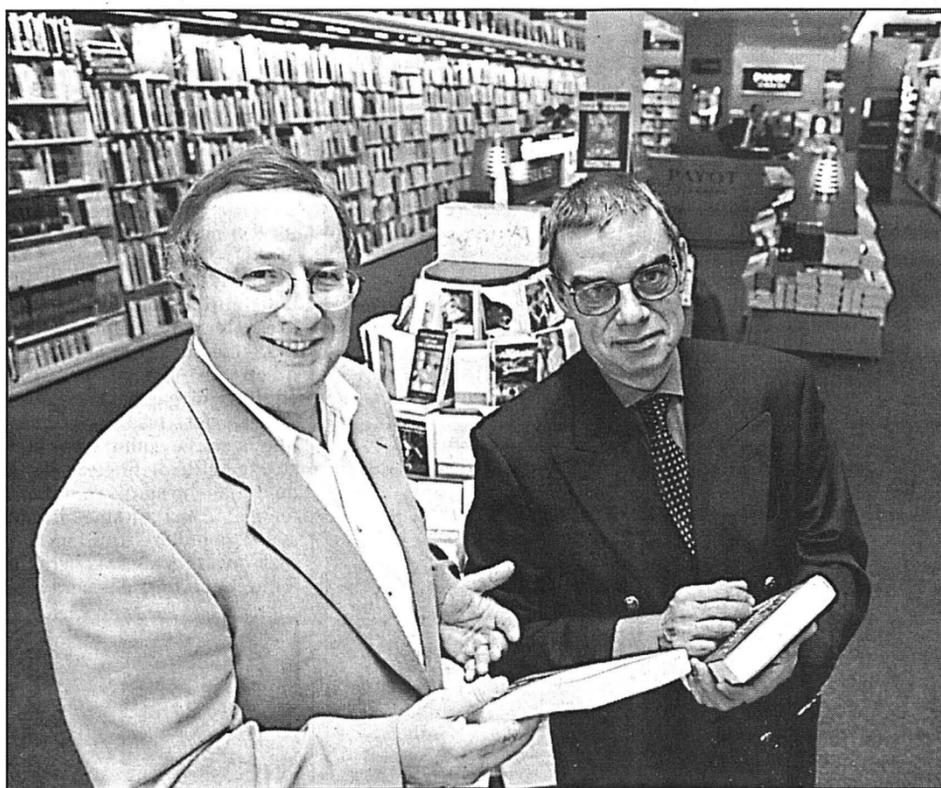
C'est calculé et c'est tant mieux: la librairie Payot a terminé son aménagement pour ouvrir sa succursale chaux-de-fonnière aujourd'hui, en même temps que la Braderie. Stratégie commerciale certes, mais aussi une manière d'entrer de plain-pied dans la vie locale, à l'occasion de la plus grande de ses fêtes. Cette librairie occupe les locaux de l'ancien café du Théâtre, avenue Léopold-Robert 25, un lieu transformé avec goût et classe pour devenir le royaume des livres.

Irène Brossard

En avant-première, de nombreuses personnalités politiques et culturelles étaient conviées hier soir à fêter l'événement, reçues par le directeur général de Payot Librairie, et le personnel formé de quatre libraires et d'une apprentie.

Entre le directeur général de la maison et le gérant, qui est le plus heureux de cette installation chaux-de-fonnière? On ne saurait le dire. Claude Jaillon, Jurassien français de Saint-Claude, ne tarit pas d'éloges sur les régions de montagnes, où les saisons sont de vraies saisons, bien différenciées. Ville dynamique et généreuse, La Chaux-de-Fonds et ses environs représente aussi un bassin de population de 60.000 habitants, à qui la grande maison romande veut apporter le meilleur choix de livres.

Pour le gérant, Jean-Claude Oberli, libraire de formation, c'est un retour aux sources. Né au Locle, il a fait ses classes et passé son bac à La



Priorité aux livres, disent en chœur Claude Jaillon, directeur général de Payot S.A., et Jean-Claude Oberli, gérant à La Chaux-de-Fonds (de gauche à droite). photo Galley

Chaux-de-Fonds. Parti ensuite à Genève, il est heureux que l'occasion lui ait été offerte de pouvoir revenir au pays exercer son métier.

Les livres et leur décor

Une librairie Payot se reconnaît de loin avec son logo d'élégance classique imprimé sur fond vert. Pour l'agencement intérieur, la part belle est laissée au bois, dont la couleur chaude est soulignée d'éléments verts. Sobriété et classe, soignées par les architectes Gérard

Barrau, de Paris, et Jacques Python, de Fribourg. Mais si l'esthétique générale a déjà été rodée dans les succursales de Lausanne, Genève, Neuchâtel et Fribourg, aucun magasin n'est le clone d'un autre. Celle de La Chaux-de-Fonds a donc été aménagée en fonction de l'architecture des locaux; elle comporte une nouveauté qui ravit Claude Jaillon, le grand directeur, soit un meuble présentoir rond qui, dès l'entrée, offre aussi une banquette aux clients.

Cette invitation à s'asseoir résume l'ambiance recherchée. Le client-lecteur a tout loisir de flâner au long des rayonnages bourrés de livres et peut prendre le temps de feuilleter; en toute liberté mais le personnel est là, pour renseigner, conseiller, rechercher, etc.

Sur 220 m², l'offre en magasin comprend quelque 35.000 titres, dans toutes les rubriques livresques imaginables. Il y a aussi un secteur multimédia, pour lequel un ordinateur est à disposition.

IBR

Au Tribunal de police Dans l'engrenage de la dépendance

Le prévenu R.L., né en 1966, traîne ses problèmes de dépendance depuis plusieurs années sans pour autant être tombé dans le trafic. Les préventions reprochées sont encore d'ordre mineur. Il doit répondre de divers vols dont des médicaments (à l'Hôpital et dans un home où il a travaillé), de faux dans les titres pour une falsification d'ordonnance, de consommation de drogues, et d'infraction LCR-OCR pour un accident causé lors d'une perte de connaissance due à sa prise de stupéfiants.

Le président du tribunal, Laurent Margot, a tenté de comprendre pourquoi R.L. n'avait pas poursuivi ses traitements. D'une part au CPTT (Centre de prévention et de traitement de la toxicomanie) qui, dit-il, après deux rendez-vous manqués, n'a plus accepté de le recevoir; d'autre part, au Centre psychosocial où, également après avoir fait deux fois faux-bond, le prévenu avait honte de retourner. Ces ruptures de traitement ont conduit R.L. à consommer à nouveau de la drogue et à chercher à se procurer des médicaments, d'où les vols. Actuelle-

ment, il est suivi par un médecin qui continue le traitement commencé à la méthadone. C'est juré, il ne consomme plus rien d'autre.

«Vous avez eu votre chance et vous l'avez gâchée. C'est un dossier à tiroirs, plus on attend, plus il y en a», dit le président, faisant allusion aux infractions qui s'ajoutent au fil des mois.

Dans son jugement, le président retient les infractions mentionnées, et même si elles sont de moindre gravité, comportant peu de risques pour la société, elles démontrent un manque de scrupules face

à ses anciens employeurs. Surtout, elles se sont poursuivies une fois la procédure judiciaire lancée. Dans ces circonstances, le juge renonce à révoquer un ancien sursis mais le prolonge de deux ans et condamne le prévenu à quatre mois d'emprisonnement ferme. Cette peine est suspendue au profit d'un traitement ambulatoire contraignant et si R.L. devait y faillir, alors il se trouverait immédiatement derrière les barreaux. Les frais de la cause sont à la charge du prévenu.

Irène Brossard

Musique L'Orchestre de chambre en concert

Au cœur de la Braderie, l'Orchestre de chambre de La Chaux-de-Fonds propose un concert apéritif demain à 11 h 15 au Conservatoire, entrée libre. Dirigé par Pierre-Henri Ducommun, l'ensemble a préparé un programme de circonstance: «Variations sur un thème inconnu» de Félix Spalka, Romance en fa pour violon de Beethoven, soliste Alexandre Widmer, Konzertstück de Schubert, pour violon également, soliste Christine Schwab. En fin de concert, un concerto pour deux pianos de Mozart, donnera l'occasion à Noémie Monot et Christelle Evard, de faire valoir leur talent.

DDC

Passeport vacances La vente a commencé

La vente du Passeport vacances a commencé hier et se poursuit jusqu'au 10 septembre. Ce sésame, qui permet de profiter de fabuleuses activités durant les vacances d'automne (du 6 au 18 octobre), a subi une légère augmentation cette année, de 15 à 18 francs. C'est encore pas cher pour les 150 activités proposées, dont un tiers sont nouvelles.

L'informatique faisant des miracles, fini la course pour être les premiers, les demandes sont traitées globalement. Néanmoins, il faut retourner rapidement sa feuille d'inscription car le passeport est une denrée qu'on s'arrache. Avis aux pianoteurs d'or-

dis, ils peuvent entrer eux-mêmes leur choix soit auprès de Max, le brave ordinateur du CAR de La Chaux-de-Fonds ou auprès de Lulu, à la Bibliothèque des jeunes du Locle (M.-A.-Calame 15). Il est vivement recommandé d'ajouter un nombre de «souhaits» à son premier choix, afin de se garantir un maximum d'activités. Durant la période du passeport, on pourra aussi, chaque jour de semaine (de 9 h à 11 h) consulter la bourse aux places libres au CAR ou, de l'extérieur, téléphoner au No 968.58.91 pour compléter son programme.

Le Passeport vacances couvre les Montagnes neuchâteloises et bénéficie de l'aide de plusieurs communes, de Pro Juventute, de la Loterie romande et de nom-

breux collaborateurs bénévoles. On cherche d'ailleurs toujours des accompagnants. Les détenteurs du Passeport vacances ont accès gratuitement à la piscine des Arêtes, et aux patinoires du Locle et de La Chaux-de-Fonds, de même qu'aux transports publics, TC et ALL.

Les Passeports vacances sont en vente aux Brenets, à La Brévine, aux Planchettes, aux Ponts-de-Martel, à La Sagne (dans les écoles), au Locle (à la Bibliothèque des jeunes et aux secrétariats des écoles primaire et secondaire) et à La Chaux-de-Fonds, au CAR (Centre d'animation et de rencontre, Serre 12), au secrétariat de l'Ecole primaire, Serre 14, et dans les bibliothèques des jeunes. IBR

Branchez-vous! La 35e Braderie démarre aujourd'hui

Dès cet après-midi, la fête de la Braderie commence et les affaires démarrent. Derniers détails pour être paré.

Impossible depuis 6 h ce matin d'accéder dans le périmètre de la fête. Les stands, buvettes et autres attractions occupent l'avenue Léopold-Robert depuis le Terminus jusqu'à la vieille ville, soit rue Neuve, place de la Carmagnole, passage du Centre, place des Victoires et passage Léopold-Robert. Demain, le marché est supprimé et les carrousels tournent sur la place du Marché. Radio Look, diffusée sur RTN (97.5, Coditel 106.9), est déjà branchée, installée au bas de la tour Espacité. Aujourd'hui, elle émet de 14 h à 16 h et dès 20 h jusqu'à 24 h. Passez les voir pour donner vos dédicaces.

Animations à Espacité

On peut encore obtenir le programme officiel à l'Office du tourisme et à la réception de «L'Impartial». Une fois le dernier clou planté, les stands démarreront mais officiellement, la fête

s'ouvre à 17 h 30, sur la place Le Corbusier à Espacité, par la Musique des Cadets et les allocutions de bienvenue. A 18 h 15, concert des Amis de Sonville (orchestre champêtre de Nendaz), 19 h 30, Show Niki's Dance (Ecole de danse), à 21 h, grand orchestre Liberty de Paris.

Demain matin, marché artisanal, en musique avec les Amis de Sonville. A 13 h 30, groupe folklorique de Nendaz, 15 h 30, trois groupes locaux (Geheena, funk, Dévotion, rock, et Why, rock). A 18 h 30, Show Sun Star, école de danse du Locle; 22 h, Djembé Faré et Macire Sylla, musique afro, et à 1 h, Positif et China, rap de Paris.

Dimanche, 11 h, fanfare hollandaise B.D.S., 11 h 30, la Chanson de la Montagne de Nendaz accompagnée de Ceux de la Tchaux, 16 h 30, fanfare hollandaise et fanfare de Nendaz.

Demain, devant l'ancienne Chambre suisse, parade des fanfares, de 17 h 30 à 18 h 30. Le cortège nocturne de demain soir est à 21 h et le corso fleuri du dimanche à 14 h 30. IBR



Pas de fête sans carrousels, installés sur la place du Marché. photo Galley

Académie de cor Révélation

Oeuvres originales d'un côté, transcriptions de l'autre, le concert offert hier soir au Temple Farel par les participants à l'Académie de cor, première du nom à La Chaux-de-Fonds, placée sous la direction de Bruno Schneider, fut une révélation.

Donc, depuis lundi, quatre professeurs, parmi les meilleurs de l'heure, insufflent la connaissance à douze jeunes cornistes professionnels, venus du Japon, de Corée, d'Allemagne et de Suisse. Parmi eux, quatre dames.

Si le cor a acquis ses lettres de noblesse aux XVIIIe et XIXe siècles, le répertoire moderne laisse augurer du bel avenir de l'instrument. «Intrade» de Hermann Regner, dirigé par Michael Hoeltzel et «Festival fanfare» de Nikolas Perini, dirigé par Will Sanders, ont démontré les potentialités du répertoire contem-

porain pour un ensemble de ce type.

Une telle soirée n'aurait pas pu se passer de la sonorité du cor naturel, illustrée hier, sous la direction de Thomas Müller, par de joyeuses pages de Frohlich et Rossini. «Ballade» de Bernhard Krol, «Grand sextuor» de Louis Dauprat, ont conduit hors des sentiers battus et révélé la tessiture étendue, les couleurs de l'instrument. Mais la révélation, à vous couper le souffle, fut l'exécution, sous la direction de Will Sanders, de l'Ouverture d'Egmont de Beethoven, transcrite par Allan Civil. Ici le cor a démontré sa puissance, étalé sa gamme exceptionnelle de dynamisme, de la quasi-extinction du son jusqu'au fortissimo le plus beethovenien. DDC

Temple Farel, ce soir, 20 h, concert des professeurs enregistré par la Radio romande

Lettres Prix à une jeune Chaux-de-Fonnière

La gymnasienne Mélanie Ummel a dernièrement décroché un prix Jeunes auteurs pour une lettre intitulée «A Ancarlin».

Ce concours de jeunes auteurs sur le thème «Le théâtre et la lettre» a suscité les vocations. Deux cents textes provenant de Suisse, mais aussi de Franche-Comté, du Val d'Aoste et de Belgique, sont arrivés sur les bureaux d'Espace 2 qui l'avait lancé. Après présélection, le jury s'est penché sur 33 lettres et pièces en un acte.

Mélanie Ummel, élève de deuxième année au Gymnase cantonal de La Chaux-de-Fonds, en section littéraire langues mo-

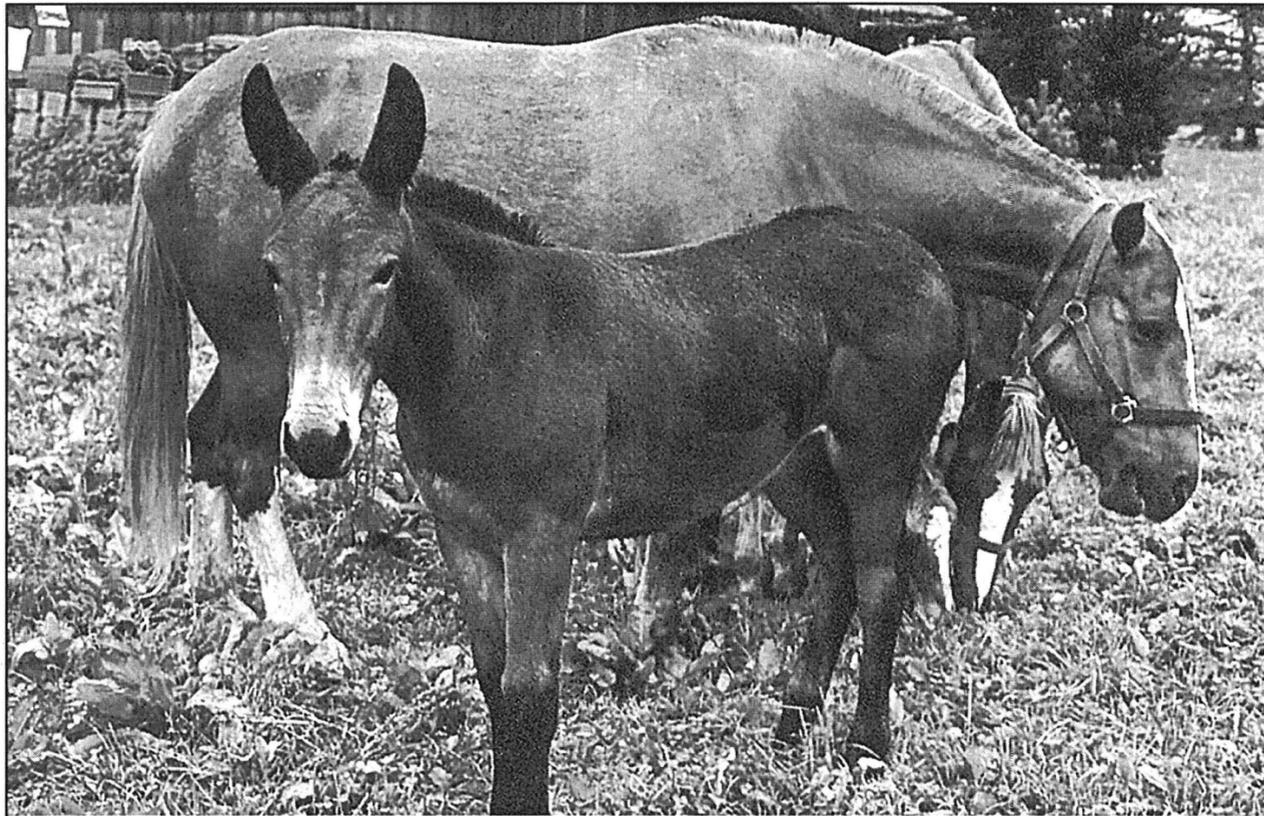
dernes, remporte la palme pour sa lettre «A Ancarlin». Ce prix, d'un montant de 2000 fr. lui sera remis dans huit jours le samedi 13 septembre à Liège en Belgique.

A noter qu'un prix de 800 fr. a été attribué à une autre Neuchâteloise, Orélie Fuchs, de Cortaillod, pour un texte intitulé «Canicule pour les fous». RON

A vos lignes!

Heures de turbinage à l'usine du Châtelot: aujourd'hui 0-24 h, 2 turbines (sous réserve de modification).

Petit-Martel Candie, la mule pur sucre de la famille Benoît



Un sujet pour paparazzi.

photo Besson

Qualifier Candie de tête de mule serait à moitié erroné. A moitié seulement. Mais cette jeune hybride née d'une jument Franches-Montagnes et d'un âne valaisan fait parler d'elle dans la vallée des Ponts, depuis sa belle prestation lors du dernier concours cantonal chevalin du Grand-Sommartel. En voilà plus.

Pierre-François Besson

Bien stupide celui qui la confondrait avec un poulain. Plus trapue et tirant sur le brou de noix, Candie fait penser à un âne qui monterait sur ses grands chevaux. L'air légèrement hautain. Cette jeune mule, propriété de la famille de Jean-Claude Benoît à Petit-Martel, est très certainement la seule à fouler le sol du Jura neuchâtelois. Sa prestance lui a du reste valu le maximum de 80 points lors du récent

concours cantonal chevalin du Grand-Sommartel. Mule, elle n'a pas failli à sa réputation à l'approche du concours. Voyez plutôt: Candie et sa mère Flora ont passé l'été sur un pâturage sis derrière La Tourne. Inévitablement, la balade vers Petit-Martel. Mais la vallée à peine atteinte, au sortir de la forêt, Candie a mis à exécution son plan, celui de retrouver son pré d'altitude. Personne ni son éleveur n'a pu s'y opposer. Quand on à une tête, on a aussi des jambes: retour à la case départ et nouvelle descente du pâturage...

Très recherchée

Née le 20 avril dernier, Candie porte sans s'en laisser conter ses 4 mois et demi. Un bleu à l'âme pourtant. Fille de la jument Franches-Montagnes Flora et d'un âne valaisan nommé Zoé, elle ne sera jamais mère, telle est la dure condition de mule.

Au moment où Jean-Claude Benoît achetait sa maman Flora, sur simple petite annonce, il était loin de penser qu'elle portait le fruit d'amours défendues. De retour du Valais, il lançait d'ailleurs n'avoit jamais rien acheté d'aussi vilain. Et l'homme s'y connaît, qui pratique l'élevage chevalin depuis une vingtaine d'années. Ce mauvais présage n'a pas empêché une naissance heureuse et bien accueillie, la surprise passée. Depuis, du fait de sa rareté surtout, Candie fait un tabac auprès des curieux et des acquéreurs potentiels. Parmi lesquels un client traditionnel dans ce domaine, l'armée, pour le transport de matériel.

Sniff!

Dans trois ans, les Benoît pourraient bien se séparer de Candie, ne voyant aucune utilité à la garder. Mais d'ici là, la petite mule aura doublé de vo-

lume, et passé quelques bons moments aux côtés d'une petite dizaine de chevaux Franches-Montagnes et d'un vieil Irlandais de 30 ans. Et Marie-Claire, la fille des Benoît, se sera sans doute essayé à la monte. Actuellement et pour deux bons mois, Candie tête encore sa mère. Une excellente laitière à qui elle doit sans doute sa santé et un petit côté athlète en devenir mais déjà sûr de lui. Candie ne dédaigne pas il est vrai un peu de verdure, quelques croûtons et les pommes.

Confiant que le courant passe mal entre elle et la jeune mule, Marguerite Benoît reconnaît tout de même à Candie de belles qualités de douceur et surtout une mémoire à défier un éléphant: «Elle en a peut-être un peu plus dans la tête qu'un poulain. Elle a surtout une mémoire formidable. Dommage qu'elle ne parle pas...» Un sucre, peut-être? **PFB**

Expol Les réservations des stands vont bon train

Expol, ce n'est pas pour tout de suite: elle a lieu du 21 au 29 novembre prochain. Mais si nous en parlons déjà, c'est que les réservations des stands vont bon train. Il reste encore quelques emplacements: les premiers annoncés seront les premiers servis! Les intéressés peuvent s'adresser à Bernard Vaucher (tél. 931 93 33) ou à Pascal Capt (931 53 31).

Quant aux animations, nous aurons tout le temps de présenter le programme en détail. Une chose est sûre, c'est qu'on ne change pas une équipe qui gagne. Par conséquent, des traditions telles que la soirée country ou, bien sûr, le défilé de lingerie fines du dimanche soir seront maintenues. Ainsi qu'une grande soirée populaire, qui l'an dernier avait drainé la grande foule. Cette fois, elle sera plus

étoffée encore, avec Antoine Flück et ses Schwytzsoises, ainsi que d'autres groupes.

Les enfants ne seront pas oubliés: comme d'habitude, une chasse au trésor leur sera réservée le mercredi après-midi. «On arrive bientôt à cent participants!» se réjouit Jean Baumat.

A signaler une nouveauté: à l'intention des écoles, il y aura des fins de journée inter-classes, avec RTN comme maître de cérémonie. D'ailleurs, la radio cantonale sera présente chaque jour pendant toute la durée d'Expol dans le cadre des animations, précise Jean Baumat.

En bref, on s'attend déjà à un tout bon cru... tout en espérant que le temps sera un peu plus serein que l'an dernier, ce qui ne devrait pas être trop difficile.

CLD



Comme l'an dernier, parions que la foule sera au rendez-vous. photo Favre

La Brévine Disparition de Claude-Alain Patthey

Le Brévinier Claude-Alain Patthey, qui vient de disparaître dans sa 44e année, était bien connu de nos lecteurs puisqu'il établissait régulièrement les pronostics du PMU pour «L'Impartial». Il était également chroniqueur sportif pour le HC de La Brévine dont il avait été membre fondateur. D'autre part, il faisait partie du comité de la Société canine de La Chaux-de-Fonds et environs. Ce boulanger-pâtissier de pro-

fession avait repris à La Brévine l'entreprise de son père, puis le restaurant de l'Isba. Il avait également travaillé quelque temps au Locle par la suite, avant de partir à Bevaix travailler à son compte comme boulanger-pâtissier avec son épouse. Souffrant depuis plusieurs années de graves problèmes cardiaques - il avait subi une greffe - Claude-Alain Patthey s'est éteint chez lui, entouré de ses proches. /réd.

Les Brenets Les aînés se baladent dans leur jeunesse

Pour la traditionnelle course surprise des aînés des Brenets, le comité d'organisation avait choisi une destination qui ferait revivre aux participants un peu de leur jeunesse.

Ils furent une septantaine, chauffeurs compris, à prendre samedi dernier la route de Saint-Sulpice, sous la pluie, mais de la bonne humeur plein les cœurs.

Ce sont le musée et les ateliers de l'Association vapeur Val-de-Travers qui étaient le but de cette sortie d'une demi-journée. Une visite commentée par d'excellents guides permit de tout sa-

voir sur les impressionnantes machines en cours de restauration et de s'émerveiller sur celles déjà magnifiquement remises à neuf. Occasion d'admirer le formidable travail de l'équipe de bénévoles qui font vivre cette association. Une collation fut servie dans les wagons aménagés à cet effet avant que chacun s'en retourne aux Brenets par le chemin des écoliers. Un souper attendait les promeneurs au restaurant du Régional où le pasteur Michel Braeckman et Jean-Louis Spahr, conseiller communal, leur adressèrent quelques mots.

La soirée était animée par l'accordéoniste Claude Delachaux qui fit danser les aînés, malgré l'exiguïté de la piste, jusque fort tard dans la soirée. Cette sortie fut une nouvelle réussite, qui bénéficia même de la clémence de la météo durant la visite et le retour, et les organisateurs furent chaleureusement remerciés. Chaque année, chauffeurs et personnes âgées du village apprécient ce moment de contact que tous se réjouissent déjà de revivre l'an prochain.

Paroisses réformées Un dimanche au bord de l'eau

Une journée de district aura lieu dimanche 7 septembre au Saut-du-Doubs, regroupant les paroisses réformées du district du Locle et ses voisins de Pontarlier et de Morteau. Un culte unique pour le district sera célébré à 10 h 15, mais le rendez-vous est fixé à l'embarcadère du Pré-du-Lac à 9 h 10, avec pique-nique. En cas de pluie, le culte aura lieu au temple des Brenets à 10 heures, et les

participants prendront le pique-nique à l'ancienne halle de gymnastique. Si le temps est incertain, prière de téléphoner la veille, samedi dès 20 heures, au secrétariat de la paroisse réformée du Locle, numéro 931 16 66: le répondeur donnera toutes les informations sur le déroulement de la journée. Les organisateurs vous attendent nombreux! /comm.



Les aînés ont retrouvé un peu de leur jeunesse et de leurs souvenirs en admirant le matériel restauré de l'Association Vapeur Val-de-Travers à Saint-Sulpice. photo Déran

BRÈVE

Diplômes Gros plan sur les nouveaux ingénieurs

Moment que beaucoup attendent, et surtout les trente-cinq jeunes adultes groupés à la porte de sortie de l'École d'ingénieurs du canton. Ce samedi 6 septembre à 9h30 au Casino, la noble institution tiendra en effet sa traditionnelle cérémonie de remise de

diplômes aux nouveaux Ingénieurs ETS formés dans ses murs. L'orateur du jour a pour nom Thierry Béguin, conseiller d'état en charge du Département de l'instruction publique et des affaires culturelles. **PFB**



NOUS BRADONS

Devant le magasin
Vendredi 5 et
samedi 6 septembre



SURF
SKIS
CONFECTION
MOUNTAIN BIKE
TENNIS



132-12148



PREMIER
CONCERT
DE LA SAISON

Association des concerts du Locle

Dimanche 14 septembre 1997, à 17 heures, au Temple

QUATUOR SANTA CECILIA

Marco SERINO, premier violon
Stefania AZZARO, second violon
Gabriele CROCI, alto
Valeriano TADDEO, violoncelle

Œuvres de:

J. Haydn
A. Piazzolla
F. Schubert

LOCATION À L'ENTRÉE

Abonnement
aux six concerts: Fr. 90.-
Prix des places:
Adultes: Fr. 18.-
Elèves, apprentis
et étudiants: Fr. 5.-

132-13451

DIVERS

Le Locle - Café de la Croisette
Jeudi 11 sept. 1997 à 20 h - Entrée libre

Mal de dos ?

Conférence de Michel Fleury
«Apprendre à éliminer
vos tensions musculaires
douloureuses,
c'est son problème!»

Tél. 024/445 32 65 (Centrale romande
du Centre de sécurité posturale
Jean Le Boulch qui gère les
permanences de La Chaux-de-Fonds
et Neuchâtel).

28-106198

SPECTACLES-LOISIRS

CLUB DES LOISIRS - LE LOCLE

RAPPEL

Rencontre Sommartel
jeudi 18 septembre 1997

Inscriptions et encaissements
de 10 à 11 h 30 au Cercle de l'Union,
M.-A.-Calame 16
mardi 9 et jeudi 11 septembre

Carte de membre s.v.p. 132-13372

ENSEIGNEMENT



THE BALKAN SCHOOL OF ENGLISH

Cours d'anglais sur mesure
tous niveaux
pour particuliers
et entreprises

Cours pour enfants
Séjours à l'étranger

Léopold-Robert 31 - La Chaux-de-Fonds
032 916 16 00 - <http://www.balkanschool.com>

VACANCES-VOYAGES

GÉO-DÉCOUVERTE

Expéditions et voyages culturels guidés
au départ de Genève
Itinéraires sur mesure pour individuels

JORDANIE

Du Jourdain à la Mer Rouge
5 - 14 octobre 1997

10 jours, pension complète, ch. double
Frs 2'950.-

YEMEN

GRAND CIRCUIT SUD ET NORD
12 - 27 novembre 1997

16 jours, pension complète, ch. double
Frs 4'990.-

ETHIOPIE

La Route historique
14 - 29 novembre 1997

16 jours, pension complète, ch. double
Frs 5'200.-

LIBYE

Préhistoire et paysages du Sahara
31 janvier - 14 février 1998

15 jours, pension complète, hôtels et bivouac
Frs 3'950.-

Les villes romaines

16 - 25 avril 1998

10 jours, pension complète, ch. double
Frs 2'780.-

Demandez nos brochures spécialisées

SICILE - SARDAIGNE
POUILLES

GÉO-DÉCOUVERTE

12-14, r. du Cendrier 1201-GENEVE
tél. 022/716 30 00 - fax 731 08 02

18-416691

Grande exposition pour toute la famille.

En direct: la nouvelle Peugeot 306 Break.



Concours: 1^{er} prix
1 Peugeot 306 Break

Venez découvrir la nouvelle 306 Break ainsi qu'une foule d'activités amusantes pour toute la famille. Mais ce n'est pas tout. Car nous vous réservons également une palette d'excellentes surprises: des séries spéciales très attractives, des offres de reprise irrésistibles, des leasings calculés au plus juste et des essais routiers approfondis. Découvrez comment vous pouvez repartir avec deux Peugeot pour le prix d'une. Venez chez Peugeot. Pour que l'automobile soit toujours un plaisir.

LA NOUVELLE
306
PEUGEOT

GARAGE DE LA PRAIRIE
R. ROBERT Tél. 032/937 16 22

132-13359

LES PONTS-DE-MARTEL
5, 6 et 7 septembre 1997



Touche pas à la drogue! Goûte à la vie!

Dans le monde entier, le laxisme en matière de drogues a toujours favorisé une croissance rapide du nombre des toxicomanes. Les dégâts sanitaires et sociaux ainsi générés sont énormes.

Aidez donc à protéger nos jeunes contre de tels dégâts par votre OUI à «Jeunesse sans drogue». Cette initiative donnera à la Confédération des directives pour lutter résolument contre la drogue et les trafiquants, pour apporter une aide intelligente aux toxicomanes et les aider à se réinsérer durablement dans la société.

Soutenez aussi la campagne pour ce scrutin capital par un don: CCP 12-91-6, comité hors partis pour une jeunesse sans drogue, Schweizergasse 20, 8021 Zurich
Internet: <http://www.jod.ch>

JEUNESSE SANS DROGUE OUI

144-773613/ROC

DIVERS

OFFRE SPÉCIALE

Prolongez les bienfaits de l'été et votre bronzage avec quelques séances de SOLARIUM

6 séances: Fr. 100.- au lieu de Fr. 120.-
1 séance: Fr. 20.-

Solarium haute pression, très confortable

Renseignements: Institut Votre Beauté

Martine Dubois-Droux, esthéticienne

A.-M.-Piaget 12, 2400 Le Locle, tél. 032/931 56 70

132-13317

GASTRONOMIE

Restaurant
Le Perroquet
Ouvert dès 6 heures

R. et B. Piémontési
France 16
Le Locle
Tél. 032/931 67 77

Ce soir: ambiance accordéon
avec Ernest, Walti & Dino



Bolets-röstis-salade Fr. 25.50

Fondue chinoise à volonté Fr. 26.-
Ainsi que notre carte

132-13468

FINANCE

DETTES ? AIDE RAPIDE!

● discret ● simple
● nous réglons vos dettes ● plus qu'UNE petite mensualité
● aussi lors de poursuites ● également pour les entreprises
Retournez le coupon ou téléphonez! 026/424 97 13
Valex SA, Beaumont 6, 1700 Fribourg (sans engagement)
Nom: Prénom:
Rue: NP/Lieu:

17-278056/ROC

Mardis d'accueil des touristes Toujours autant de succès

Que ce soit en hiver ou en été, les mardis d'accueil organisés par l'Office du tourisme et les syndicats d'initiative du Val de Morneau, avec la participation financière du district, connaissent toujours autant de succès. Ce fut encore le cas en ce mois d'août qui, heureusement, nous a consolé du mauvais temps de juillet.

Accueillis au château Pertusier, les visiteurs ont trois temps forts dans leur visite. Un buffet de produits régionaux leur permet de se restaurer tout en dégustant les vins du Jura dans une ambiance musicale créée par l'accordéoniste Jean Monnin. Un diaporama leur présente les quatre saisons du val. Des images qui peuvent leur donner envie de découvrir notre région sous sa parure hivernale. Enfin, sous la conduite de jeunes guides sympathiques et documentés, ils effectuent la visite du musée et découvrent ses collections qui s'enrichissent au fil des mois. L'attention qu'ils prêtent à ce périple, initiatique pour beaucoup d'entre eux, témoigne de leur intérêt de même que les remarques élogieuses qu'on peut relever sur le livre d'or.

Août meilleur que juillet

Ces rencontres sont aussi l'occasion pour les responsables des syndicats d'initiative locaux de faire le point sur le déroulement de la sai-

son. Même analyse pour Hilaire Bosa et pour Bernard Frantz en ce qui concerne respectivement Morneau et Villers-le-Lac. «Après un mois de juillet tout à fait moyen du fait du temps et des dates de vacances, le mois d'août est très bon. Tous les gîtes et meublés sont pleins en ce moment et les activités proposées trouvent preneurs.» Du côté de l'office du tourisme, nouvellement installé à l'Espace Christian Genevard, beaucoup de satisfactions également. En juillet, les hôtesses ont reçu 2126 personnes et répondu à plus de cinq cents appels téléphoniques. Elles pensent que ces chiffres seront dépassés en août. Les principales demandes de renseignements concernent les activités proposées, les possibilités de baignade, les festivals et la connaissance du patrimoine.

Quelle structure pour le tourisme?

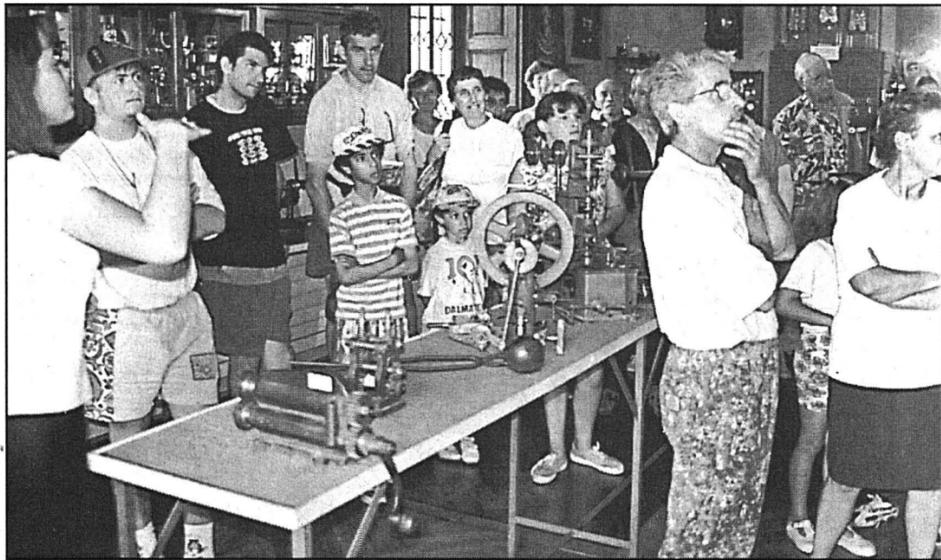
Concernant la mise en place de l'Office districale du tourisme qui sera complété par une structure élargie à un périmètre beaucoup plus grand que le district, il est intéressant aussi de connaître les réactions de chacun des partenaires. On sait que Jean-Marie Binétruy, maire de Morneau et président du district, est très favorable au regroupement sous l'enseigne de la collectivité intercommunale dans les locaux mis à disposition à Morneau. Il en est de même pour Hi-

laire Bosa qui, depuis de longues années, milite au sein du syndicat d'initiative mortuacien. Du côté de Villers-le-Lac, l'idée n'a pas encore fait son chemin. Pour Bernard Frantz, il faut maintenir les bureaux dans les

deux communes. C'est aussi la position de Jean Bourgeois, le maire de la localité, qui verrait d'un très mauvais œil le regroupement de l'ensemble de Morneau. La situation évoluera sans doute encore et une réunion est pré-

vue fin septembre avec les responsables des autres communes et associations intéressées par cette mise en place de moyens nouveaux pour assurer la promotion de notre région.

DRY



La visite du Musée de l'horlogerie est toujours très appréciée.

photo Roy

Tentative de cambriolage

En arrivant, mardi matin, au château Pertusier qui abrite le Musée de l'horlogerie, quelle ne fut pas la surprise de Constant Vauffrey en constatant que la porte d'entrée avait été forcée et que des visiteurs nocturnes s'étaient introduits dans le bâtiment. Il

a immédiatement alerté la gendarmerie qui a procédé aux constatations d'usage. Heureusement, les voleurs cherchant sans doute de l'argent et n'en trouvant pas, n'ont rien dérobé d'autre. C'est une chance également qu'ils ne se soient pas

comme c'est malheureusement parfois le cas, livré à des actes gratuits de détérioration de matériel dans les collections du musée. Il semble que c'est la même bande qui a tenté une opération similaire chez Yves Cuppillard, rue des Moulinots.

DRY

Le Russey Des véhicules hors du commun

On roulera les mécaniques les 6 et 7 septembre au Russey à l'occasion de la 4e concentration de quelque 150 véhicules hors du commun.

Le French County Custom Club, organisateur s'est constitué depuis cinq ans un solide fichier d'adresses et un non moins riche réseau de relations à même de donner à son rassemblement de véhicules hors du commun un intérêt plus que majeur. Cette concentration alignera en effet pas

moins de 150 engins roulants qu'il sera parfois difficile à identifier tant ils ne ressemblent à aucun standard en ce domaine. Ces customs, dragsters et autres monstres motorisés sont souvent des pièces uniques, personnalisées à outrance par leurs propriétaires. Ces passionnés viennent au Russey comme à un pèlerinage depuis l'Allemagne, la Suisse, le Luxembourg et évidemment de France. Le public pourra admirer ces amoureux un peu «déjantés» se déplaçant à bord de véhicules complètement dé-

roulants. Franco Sbarro, invité d'honneur de cette concentration, exposera Challenger et Osatis. Ces voitures folles cohabiteront avec d'autres créations tout aussi surprenantes. Ainsi, les visiteurs découvriront un Renault Espace de 1500 chevaux capable de couvrir le 400 mètres départ arrêté en moins de 10 secondes. Au tableau de bord des performances, une moto équipée d'un moteur V8 fera encore mieux en parcourant cette distance en 6,2 secondes. Epoustouffant encore de puissance

ce «Funny Car» développant 8,4 litres au service d'une vitesse de pointe flirtant avec les 360 km/h. Certains de ces véhicules rugissant tels les dragsters donneront un aperçu de leurs possibilités et le public pourra même s'offrir une balade décoiffante à bord d'un trike, véhicule hybride empruntant à la moto et à la voiture. Les amateurs de nostalgie et de carrosserie rutilante rêveront en caressant du regard de belles américaines tout comme le public ne pourra toucher qu'avec les yeux les

élégantes jeunes femmes chargées de dévoiler les nouvelles tendances de la lingerie féminine le dimanche vers 15h. Cette concentration se veut aussi éclectique et divertissante à souhait avec encore le samedi soir deux concerts rock assurés par les Half Brothers (rock-folk irlandais) et les Old Ladies (rock blues funk). Un programme donc à vous couper le souffle mais pas l'appétit, et à ce sujet le service restauration sera «nickel» à l'image des chromes des véhicules rassemblés.

PRA

PRA



HONG-KONG 1560.-

Et encore: Bombay, Delhi 1200.-, Bangkok, Singapour 1494.-, Manille 1587.-, Shanghai 1628.-, Beijing 1597.-, Kuala Lumpur, Denpasar/Bali, Phuket, Chiang Mai, Langkawi, Penang, Djakarta, Hanoi, Hô Chi Minh-Ville 1590.-, Vientiane 1640.-, Yangon 1740.-, Taipei 1556.-

Prix valables au départ de Genève, Zurich, Bâle et Lugano. Durée du séjour: de 7 jours à 1 mois. Changement et annulation: CHF 200.-. Réservez dès aujourd'hui au numéro 0848 800 700 ou dans une agence Swissair/IATA. Les membres Qualiflyer accumulent évidemment des milles. Les prix (en CHF, par personne, taxes non comprises) varient selon la date du voyage. Sous réserve de modifications. Nombre de places limité.

swissair world's most refreshing airline.

AUTOS-MOTOS VÉLOS



Grande exposition: les nouvelles Mazda 626.

Venez visiter notre grande exposition et découvrez les nouvelles Mazda 626 4 et 5 portes. Elles ne manquent de rien: une place abondante, une sécurité absolue, un équipement cossu. Venez les essayer, pour voir.

AU CENTRE AUTOMOBILE

Les Ponts-de-Martel

R. ROBERT - Tél. 032/937 14 14
5, 6 et 7 septembre 1997



Neuchâtel La BCN montre son nouveau visage

Apothéose d'une métamorphose: l'inauguration. Tout le gratin neuchâtelois était convié, hier soir, à celle du bâtiment, transformé, de la Banque cantonale neuchâteloise (BCN). Près de 350 invités, membres des autorités politiques fédérales, cantonales, communales et judiciaires, directeurs d'entreprises ou d'associations ont pu admirer la «chrysalide» devenue «papillon», selon les termes de l'architecte Pierre Studer, dont le bureau a été mandaté pour les travaux de la rénovation.

L'inauguration du siège de la BCN a été présentée sous le signe de la métamorphose: «métamorphose des immeubles, visible, lumineuse (...), métamorphose de la banque, de son organisation (...), métamorphose aussi des collaboratrices et collaborateurs qui se présentent à vous avec une motivation nouvelle», a souligné son directeur général Pierre Godet.

Braves artisans

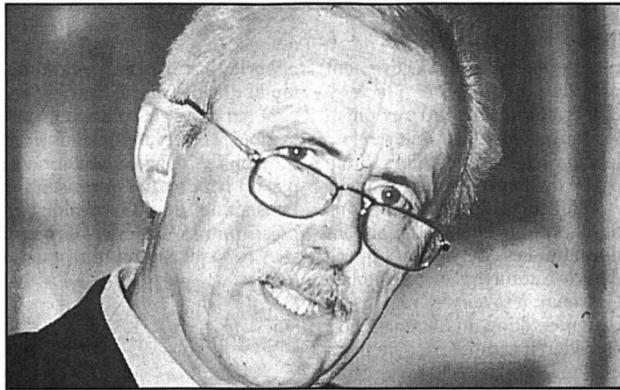
Il en a profité pour remercier les artisans et entrepreneurs - presque exclusivement neuchâtelois - qui ont dû travailler avec des conditions et des horaires de travail inhabituels. «En effet, la réalisation de certaines phases des travaux n'a pu s'effectuer qu'en dehors des heures d'ouverture de la banque, c'est-à-dire le soir, le samedi, voire le dimanche.»

La métamorphose a pris cinq ans; et «au milieu de sa chrysalide, la chenille ab-

sorba sa voisine», a élégamment résumé Pierre Studer, en parlant de la reprise du Crédit foncier. Qui obligea à penser de nouveaux espaces.

La rénovation a permis de renouer avec les concepts typologiques d'origine perdus lors des transformations précédentes et notamment de valoriser la cour intérieure pour une «relation visuelle verticale entre les fonctions de chaque étage et donner une atmosphère d'ouverture à une institution traditionnellement secrète».

Les travaux ne sont pas allés sans causer quelques dérangements aux membres du personnel. Pierre Studer a relevé qu'ils ont «fait preuve de beaucoup de courage pour supporter déménagements, bruits de perforatrice, odeurs, poussière (...) sans



La Banque cantonale va tout faire pour soutenir les petites et moyennes entreprises du canton, a souligné Willy Schaer, président du conseil d'administration de l'établissement.
photo Galley

manifestent de mauvaise humeur».

Après les discours et avant les petits fours: la balade; les

invités se sont éparpillés dans les étages pour une visite fléchée de l'établissement.

Isabelle Kottelat

Banque à l'échelle humaine

L'optimisme était de mise hier, lors de l'inauguration des locaux rénovés de la Banque cantonale neuchâteloise (BCN), à Neuchâtel. Réhabilitation d'un bâtiment dont l'architecture méritait d'être remise en valeur, «réhabilitation de l'humain et de son rôle», a relevé Willy Schaer, président du conseil d'administration de la BCN qui depuis plusieurs années considère «les qualités personnelles, la compétence professionnelle et la volonté de réussir» comme «les meilleures garanties» pour ses interventions. Et de continuer:

«La banque cantonale fera tout ce qui est en son pouvoir pour accompagner et favoriser le développement des nombreuses petites et moyennes entreprises qui constituent la base de notre tissu économique».

La BCN est une institution bancaire dont le canton a besoin, a quant à lui relevé Jean Guinand, chef du Département cantonal des finances, en se réjouissant de la capacité d'adaptation remarquable de l'établissement. «Si c'est encore prématuré d'en parler en détail, les

milieux économiques et politiques reconnaissent que l'intérêt général de la communauté neuchâteloise doit continuer de primer sur l'intérêt des particuliers dans la question du statut de la BCN», a souligné Willy Schaer. «La rentabilité à court terme d'une banque cantonale n'est pas un critère prioritaire», a-t-il estimé.

Et un petit mot pour rassurer les clients et l'Etat: après de très bons résultats pour l'exercice 1996, les perspectives 1997 poussent à l'optimisme.

IKA

Une silhouette somptueuse, à l'épreuve du temps, qui date de 1871; un aménagement intérieur lumineux, moderne, à l'image d'un établissement profondément enraciné dans l'histoire du canton de Neuchâtel, mais ouvert sur le monde et prêt à affronter le XXIe siècle.

Commentaire A l'épreuve du temps

La Banque cantonale neuchâteloise (BCN) a fait peau neuve. Une métamorphose qui a coûté près de 20 millions de francs et qui s'est accompagnée, à l'interne, d'une réorganisation complète, du lancement de nouveaux produits et d'une révolution informatique. On mesure mal l'ampleur de ces changements - l'inauguration d'hier n'est

qu'un aboutissement spectaculaire -, qui ont impliqué l'ensemble des collaborateurs, à tous les niveaux, durant plusieurs années.

Sans compter que cette vaste réorganisation a été menée en même temps que l'intégration des activités du Crédit foncier neuchâtelois et dans un climat économique plutôt difficile en terre neuchâteloise.

Mais la BCN a surmonté tous ces obstacles pour présenter, aujourd'hui, le visage d'une banque dynamique et moderne. Une banque qui a su s'allier, récemment avec son nouveau partenaire informatique Unicible, et aussi avec les autres banques cantonales de Suisse, lorsqu'elle a senti que l'indépendance totale avait des limites. Une banque qui, plus que jamais, est largement présente dans le canton - elle s'est même ren-

forcée après la reprise du CFN, avec 20 agences -, alors que les grandes banques désertent la périphérie sous le prétexte d'une rentabilité insuffisante. Une banque qui se prépare à de nouveaux défis. Celui de la privatisation des banques cantonales, par exemple, un thème aujourd'hui très discuté dans toute la Suisse.

Plus que jamais, la vocation cantonale de la BCN est aujourd'hui renforcée. En investissant 20 millions de francs pour la rénovation de son siège - la plupart des travaux ont été réalisés par des entreprises de la région -, après 20 autres millions engagés dans une opération similaire, en 1994, à La Chaux-de-Fonds, l'établissement montre qu'il se soucie du bien-être de ses clients et de ses collaborateurs, qu'il veut leur offrir le meilleur. Et que si l'utilisation

de l'électronique - les bancomats - est encouragée pour des transactions rapides, ce n'est pas uniquement dans le but de faire des économies. Mais aussi pour favoriser d'autres contacts, plus importants, privilégiés, entre clients et conseillers.

Non, la banque de demain n'aura jamais la forme d'une gigantesque borne informatique qui débiterait et créditerait des comptes, cracherait quelques coupures et calculerait des taux d'intérêt en trois langues et à la vitesse de la lumière, sur simple demande vocale de l'utilisateur. La rapidité, l'efficacité existent aussi dans le contact humain, et une banque qui saura allier performances informatiques, qualité du service, excellence des produits et serviabilité du personnel aura pris, pour le siècle prochain, le chemin du succès. **Françoise Kuenzi**

Cernier La Région et l'après-Expo 2001

Si l'Exposition nationale des Trois-Lacs va attirer en 2001 une foule considérable de visiteurs dans les régions neuchâteloises, ces dernières devront faire preuve d'imagination pour que le souffle ne retombe pas dans les années qui suivront. Le Val-de-Ruz entend pleinement s'intégrer à la dynamique d'Expo 2001, sans demander des sous. La Région a certes des idées, mais la population reste tout de même assez prudente. Sous la Bulle, mercredi à Cernier, un débat a fait le point dans une ambiance positive.

En novembre dernier, l'Association région Val-de-Ruz recevait un coup d'aiguillon de la part de l'un des délégués qui évoquait une région transformée en vaste parking pour les visiteurs d'Expo 2001. De quoi favoriser les ragots de bistrot et piquer au vif le comité et les forces vives du district, soucieuses de faire connaître les atouts de la vallée à l'extérieur et de combattre l'image - fautive à leurs yeux - de cité-dortoir des villes du canton. Fort heureusement, ces mêmes forces vives se sont approchées du comité stratégique de l'Exposition nationale pour examiner avec lui comment profiter au mieux des retombées touristiques de ce grand événement à venir.

Francis Matthey, président du comité stratégique d'Expo 2001, est venu lui-même il y a quelques mois rappeler au Val-de-Ruz que la région ne devait rien attendre du grand événement. Mercredi soir, sous la Bulle à Cernier, ces propos ont été rappelés, tout en étant fort heureusement nuancés par le conseiller d'Etat Jean Guinand et le secrétaire général du comité stratégique Alain Becker.

En d'autres termes, l'organisation et la réalisation des arteplices sont si compliquées que

la région d'accueil des six millions de visiteurs attendus ne devra compter que ses propres forces pour asseoir en quelque sorte l'événement dans son environnement géographique et, surtout, faire en sorte que l'Expo soit un catalyseur touristique.

Revoilà le camping!

Le comité de la Région Val-de-Ruz, représenté mercredi par Pierre-Ivan Guyot, et Espace Val-de-Ruz, par la voix de son président Bernard Soguel, ont expliqué mercredi qu'ils entendaient s'intégrer pleinement dans la dynamique d'Expo 2001, sans cependant tout miser sur l'événement pour développer les atouts régionaux. Cela passe par quelques projets concrets, dont la création d'un camping pour les visiteurs sur le site de Cernier. Voilà encore un projet qui a déjà pris l'allure d'un serpent de mer ces dernières années!

Après les refus d'Engollon et des Hauts-Geneveys, après les réserves émises par la Région relatives à l'installation d'une borne Eurorelais à Cernier, le projet de camping a-t-il des chances d'aboutir? Bernard Soguel le pense, puisque le dossier émane cette fois de la région et que le type d'hébergement projeté est suffisamment souple.

Jean Guinand a pleinement rassuré les responsables de la Région en rappelant que c'était le rôle de celle-ci de dynamiser l'accueil des foules considérables attendues en 2001. C'est en même temps une lourde responsabilité pour la population et les autorités, et les remarques du public ne se sont pas fait faute de l'évoquer. Alain Becker a également tiré un trait définitif sur la vision horrible d'un Val-de-Ruz entièrement goudronné et peuplé de voitures parkées. La Région mérite mieux que ça!

Philippe Chopard

BRÈVES

Buttes Elections complémentaires

La législature 1996-2000 sera vieille d'une quinzaine de mois à peine et le Val-de-Travers aura déjà connu deux élections complémentaires pour le Conseil général. Après Travers où l'élection fut toutefois tacite, c'est au tour de la commune de Buttes - qui connaît le régime de la liste unique - de convoquer ses électeurs et électrices afin de regarnir les rangs du législatif. Les Butterans se rendront dans l'isoloir les 27 et 28 septembre prochains.

MDC

Bevaix Un tilleul disparaît

Les travaux visant à redonner à l'artère traversant Bevaix le statut de route cantonale ont commencé il y a peu. Dans un climat de grogne, puisqu'ils ont nécessité l'abattage d'un vénérable tilleul. C'était prévu et il sera remplacé, répondent en chœur ingénieurs et autorités communales. «Ce n'est pas de gaieté de cœur que nous avons dû nous résoudre à l'enlever, admet Pierre-Yves Soguel, président du Conseil communal, mais il rendait malaisé l'accès au chantier. De plus, il était malade»./SDX

Joyeuse braderie à tous!

Parking couvert de 575 places ouvert 24h. sur 24 et 7 jours sur 7

Tarifs

La journée :

Semaine : première heure GRATUITE
dès la deuxième heure, 1.- l'heure

Dimanches et jours fériés

dès la première heure -50

forfait de 5.- pour la journée

*dans la ville
dans la vie*

METROPOLE
CENTRE
LA CHAUX-DE-FONDS

Alpes bernoises Le gibier limité par le lynx, mais aussi par le mouton

Dans le nord-ouest du massif alpin et donc notamment dans les Alpes bernoises, la population de lynx a augmenté ces dernières années. Cette évolution ne réjouit pas tout le monde et les discussions ont conséquemment été animées, la semaine dernière dans le Haut-Simmental, où se sont rendus des représentants de l'administration bernoise. On y a parlé également des préjudices que subit le gibier de la part des moutons.

La commission cantonale de la chasse s'est rendue sur le Rin-

denberg, une région centrale pour la population de lynx dans les Alpes. Accompagnés notamment par des représentants de l'agriculture, de la sylviculture et de la protection de la nature, les membres de cet organe ont récolté là des informations diverses: le mode de vie du lynx, ses conséquences sur les effectifs de chevreuils et de chamois, les dégâts qu'il cause au menu bétail et le système des indemnités.

Avec ou sans lynx

Les discussions ont abordé également les conséquences problématiques de la détention de moutons, au niveau écologique;

cet élevage porte effectivement préjudice aux forêts et à la végétation alpine, ainsi qu'aux ongulés sauvages, qui se voient refoulés, par les moutons, hors d'une partie de leur milieu naturel.

D'ailleurs, si les populations de chevreuils et de chamois ont diminué ces dernières années dans le Simmental et la région de Gessenay, à savoir des régions où l'augmentation du lynx peut être considérée comme partiellement responsable, elles ont reculé aussi dans des zones où ce prédateur est totalement absent.

A la recherche du juste milieu...

A l'occasion de cette réunion, la volonté de trouver des solutions communes était évidente, malgré de fortes divergences de positions. Ainsi les participants à ces discussions se sont-ils finalement accordés sur l'idée de promouvoir une certaine population de lynx dans l'ensemble de l'arc alpin, ce qui permettrait de changer son statut de protection d'une part, de prévenir les dommages causés par le gibier d'autre part.

Mais parallèlement, ils ont admis aussi qu'il faudrait mettre un frein à la surexploitation des Alpes par les moutons, en établissant un cadastre qui fixerait la charge maximale admissible.

Dégâts en baisse et colliers de protection

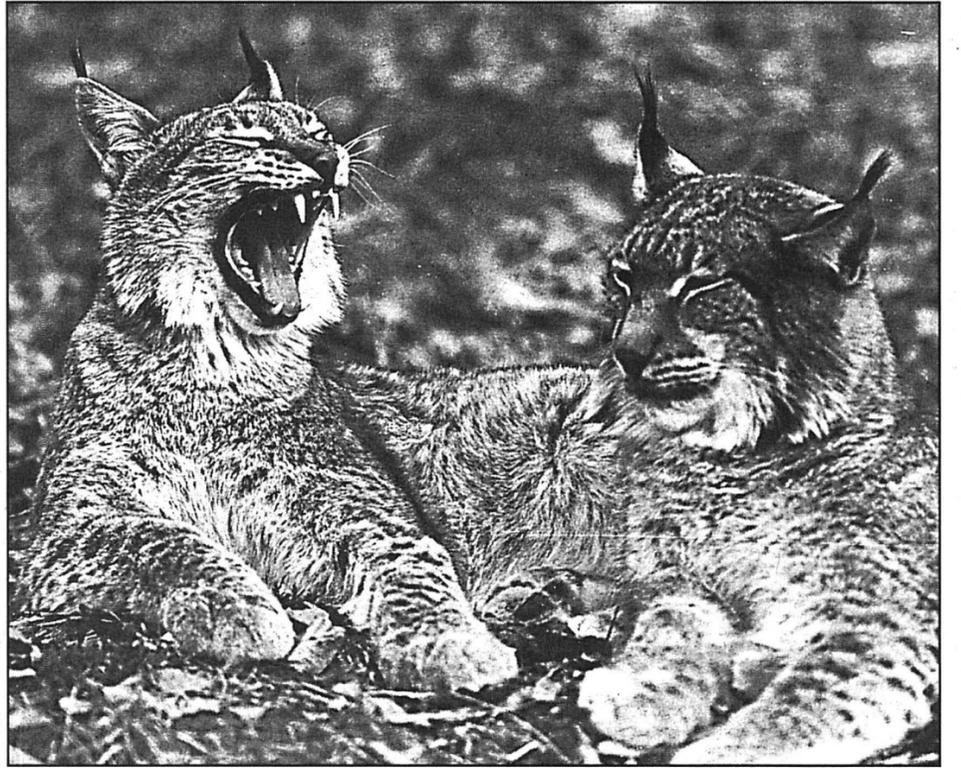
Alors qu'ils avaient augmenté pendant plusieurs années, les dommages causés par le lynx ont diminué cette année. Certes, on

ne crie pas victoire, étant entendu que des dégâts peuvent encore survenir en automne. Mais jusqu'à la fin août, seuls huit moutons et chèvres dénichés par un lynx ont été recensés sur l'ensemble de l'Oberland bernois, contre 36 l'année dernière.

A ce sujet, on relèvera que le

projet de recherches intercantonal mené dans le nord-ouest des Alpes comporte un volet original de protection pour les moutons et les chèvres. Étant entendu que le lynx prend généralement sa proie à la gorge, on a mis au point des colliers de protection qui peuvent empêcher ce genre

d'attaque. La méthode en est actuellement au stade de l'expérimentation. Et dans le cadre de cet essai, 204 moutons et 19 chèvres, formant neuf troupeaux - choisis parmi ceux qui paraissent les plus menacés -, ont été équipés cette année de ces colliers de protection. /oid-réd.



Le lynx n'a pas que des amis...

photo a

En liberté surveillée

Cette réunion a fait le point sur le projet de recherches «Lynx et moutons dans le nord-ouest des Alpes», actuellement en cours sur l'Oberland bernois, ainsi que dans les Alpes fribourgeoises et vaudoises. Cette étude débouchera sur de nouvelles connaissances quant aux effectifs, à la dynamique de population et au comportement territorial du lynx dans cette zone.

Parallèlement, quelques individus ont été capturés cette année, pour être équipés de colliers émetteurs qui permettent de les localiser en tout temps. Dix-sept lynx portent

actuellement de tels émetteurs. Rappelons que cette espèce animale avait totalement disparu de nos contrées, vers la fin du siècle dernier. Et les lynx installés maintenant dans le nord-ouest des Alpes sont des descendants des individus réintroduits dans le canton d'Obwald et dans les Alpes vaudoises, au début des années septante.

Les lynx vivent en solitaire, sur des territoires dont la superficie varie d'une à plusieurs centaines de kilomètres carrés. Dans les Alpes, la population compte actuellement 40 à 45 individus possédant un territoire. /oid-réd.

Escalade Une réalisation bientôt mure

Durant la belle saison, les amateurs d'escalade se présentent dans la Vallon de Saint-Imier. A Courtelary, la construction d'un mur intérieur leur garantirait un plaisir renouvelé.

Conscient de l'essor de ce sport, la section imérienne du Club alpin suisse s'est retrouvée à l'origine d'un projet dont la concrétisation est attendue cet hiver déjà - si tout va bien - dans l'enceinte du Home d'enfants de Courtelary. Là, dans une bâtisse aujourd'hui inutilisée, le montage d'un mur constituerait un indéniable plus touristique pour la région. Les communes approchées l'ont, pour la plupart bien compris, elles, dont les contributions se sont avérées précieuses pour réunir, à ce jour, 175.000 francs sur les 195.000 francs nécessaires. En montagnards prudents, les initiateurs du projet veulent, cependant, réunir l'intégralité de la somme avant de procéder au premier coup de pioche. Ils misent sur la générosité de la population pour donner le dernier coup de rein.

NIC

Drogue Carrefour sur la route d'une politique plus efficace

«Jeunesse sans drogue». Réduite à son seul libellé, l'initiative soumise en votation populaire le 28 septembre prochain, recevrait un soutien unanime. Par contre, les moyens envisagés pour parvenir à cet objectif prêtent à discussion. D'où l'idée, du Parti socialiste du Jura bernois d'organiser un débat public, suivi à Saint-Imier par une septantaine de personnes.

Autour de l'animatrice Dominique Egger, Richard Kolzer, président du Groupement romand d'études sur l'alcoolisme et les toxicomanies, et le conseiller national Walter Schmiéd, les deux débatteurs invités, ont débuté leur échange de vues en s'entendant sur un point. La politique de lutte contre la drogue, actuellement menée par la Confédération souffre d'insuffisances.

Pour l'homme politique, il s'agit là de lacunes graves débouchant sur une politique qu'il a qualifiée de «capitulation». Pour son contradicteur, actif professionnellement depuis douze ans dans le domaine de la lutte contre la drogue, l'amélioration passe

par une évolution en douceur tenant compte des expériences menées jusqu'ici.

Traitements en question

Face à la problématique de la drogue, et partant du principe que chaque cas est particulier - 30.000 personnes sont dépendantes de drogues dures en Suisse - le collaborateur de Contact ne voit d'autre solution que celle de poursuivre les nombreux essais menés de traitements.

Sans les condamner tous, Walter Schmiéd s'est opposé à celui qui voit aujourd'hui 800 toxicos profiter d'un programme de prescription, sous contrôle médical, d'héroïne. Et il ne croit guère plus au succès de prescription de méthadone, toujours sous contrôle médical, substitut proposé à 14.000 personnes.

Un tabou saute

En s'appuyant sur de nombreux rapports, le Prévôtis s'est attaché à montrer combien il était important que la Confédération soit contrainte par la Constitution fédérale de mener une politique stricte visant à l'abstinence. Même s'il est conscient que cet objectif ne

pourra pas être atteint d'un jour à l'autre, le président du comité régional de soutien à l'initiative «Jeunesse sans drogue» s'est dit convaincu que l'acceptation de ce texte plaçait la société davantage devant ses responsabilités.

Homme de terrain, son contradicteur était bien sûr à mille lieues de partager ce point de vue, rappelant à toutes fins utiles que cette initiative était née à l'époque pour s'opposer à la distribution de seringues, moyen retenu pour lutter contre le sida et procédé dont l'efficacité a été prouvée. Au passage, il faisait encore remarquer que l'importance de la délinquance était liée à l'intensité de la répression. Le seul mérite que Richard Kolzer reconnaissait à la votation du 28 septembre était de mettre un sujet longtemps considéré comme tabou sur la place publique.

Non seulement, il faudra continuer à en parler, une fois le verdict des urnes rendu, mais il s'agira surtout de songer à appliquer les théories. Venu de l'assistance, le témoin du père d'un jeune «accro» trahissait une impatience certaine.

NIC

Formation Feu vert à une réforme complète

Le Grand Conseil bernois a abordé, hier, le dernier volet de la réforme de la formation. Il a adopté en première lecture, par 141 voix contre une, la nouvelle loi sur la formation professionnelle. Toute la classe politique s'accorde à la trouver flexible et ouverte sur l'avenir. Il s'agit là du dernier grand dossier défendu par le conseiller d'Etat Peter Schmid avant son retrait au printemps prochain.

La nouvelle loi veut revaloriser l'apprentissage et atténuer le mouvement des jeunes vers les gymnases. La gauche a souligné qu'une bonne formation professionnelle ne se fait pas sans la collaboration de l'économie privée. La nouvelle législation jette de bonnes bases dans ce sens. Elle prévoit notamment des incitations à la création de places d'apprentissage. Elle mentionne la cantonalisation de la formation professionnelle mais non sa centralisation. Grâce à des budgets globaux et des cahiers de prestations, les écoles existantes auront plus d'autonomie. /ats

Tramelan Musique et bande dessinée

Tramlabulle'97 ne sera pas exclusivement destiné aux fans des phylactères et aux accros des ordinateurs. La manifestation saura réserver une place à la musique durant les deux soirées de vendredi 12 et samedi 13 septembre. Les concerts programmés permettront d'apprécier le talent de musiciens réputés.

Pierre Eggmann est loin d'être un inconnu dans la région. Il est capable d'évoluer dans tous les styles ou presque. Musicien accompli, il se produit avec diverses formations et sera à Tramlabulle'97, le vendredi à 22 h, en compagnie de Johannes Fink à la contrebasse et de Matthias Rosenbauer à la batterie.

Ce trio percutant est à même d'interpréter un répertoire qui va des plus grands classiques du jazz à des morceaux plus expérimentaux. En outre, ce trio donne une touche particulière à des morceaux de chanson française magistralement réarrangés. La virtuosité et l'inventivité musicale de Pierre Eggmann et de ses collègues laissent augurer une soirée mémorable.

Le lendemain, dès 23 h 30, un duo, composé de Claude Langlois et Pascal «Bako» Mikaelian leur succédera sur scène. Tous deux chantent et si Bako est à l'aise avec un harmonika Claude Langlois joue, lui de la National Steel Guitare.

Le répertoire de ses deux musiciens français, tombés dans la marmite du blues à leur naissance, se base sur les grands classiques du Delta à Chicago. Leur réputation grandissante leur a permis d'effectuer de nombreuses premières parties de concerts, dont celle de Ike Turner à Paris. Ecumant les clubs parisiens, ce duo se produira pour la première fois et en exclusivité suisse à Tramelan. /spr

NAISSANCE

ANTOINE est heureux de vous annoncer la venue, sous le ciel bleu des Andes, de sa cousine

ROMÉA

3 septembre 1997

Anne-Claude IMHOFF et Sindo ALONSO

Casilla 5522 La Paz

8-171350

BRÈVES

Amendes L'Etat encaisse deux fois avant de rembourser

Le canton de Berne a encaissé des amendes à double sur une longue période. Les remboursements n'ont commencé que depuis peu. Le directeur bernois de la justice Mario Annoni a défendu ses subordonnés devant le Grand Conseil. L'affaire a éclaté lorsque, dans le cadre de l'examen du compte de l'Etat, la commission des finances du Grand Conseil a constaté un

excédent de près de 1,9 million de francs dans la perception des amendes. Les doubles encaissements peuvent survenir quand les personnes à l'amende ne paient pas dans les délais: la police les dénonce alors au juge, qui leur envoie un rappel. Les personnes qui se sont acquittées deux fois de leur contravention ont bien sûr droit à des remboursements. /ats

Chasseral Route accessible ce week-end

Cette semaine, des travaux de minage rendaient impossible la circulation sur le versant nord du Chasseral. Dès aujourd'hui 18 h jusqu'à lundi 7 h, la route sera utilisable. Puis, le chantier se poursuivra toute la semaine prochaine. Cela occasionnera une nouvelle fermeture à tout trafic jusqu'au vendredi 12 septembre à 18 h.

NIC

Saint-Imier Petit-déjeuner communautaire

La paroisse réformée évangélique de Saint-Imier invite la population à son traditionnel petit-déjeuner-offrandes, qui aura lieu aux Rameaux demain de 8 h à 11 heures. En plus de permettre le plaisir de passer un moment ensemble, ce repas, grâce aux offrandes faites, sera profitable aux œuvres d'entraide et de missions soutenues par la paroisse. /réd.

Courtemelon Le centenaire de l'Institut agricole en apothéose cette fin de semaine

Lancé en douceur au printemps, le centenaire de l'Institut agricole du Jura connaît son apothéose demain avec la journée officielle à Courtemelon où les discours en découleront avec les coups de fourchettes et la remise des diplômes à une centaine d'élèves. Samedi soir à Courtételle, c'est une grande soirée familiale qui devrait rassembler le monde paysan jurassien et ses amis.

L'Institut agricole du Jura a 100 ans. Il a été le moule de la paysannerie de la région. L'institution paraît immuable. Pourtant, à l'instar d'autres organes de l'Etat, il est sous le coup de menaces de privatisation de certains de ses services (la ferme, le secteur horticole ou encore le secteur de la vulgarisation) au gré de la réforme en cours de l'administration. Le centième anniversaire, outre les retrouvailles, constituait donc une excellente occasion de montrer ce qui se fait dans la maison.

C'est ainsi que la journée porte ouverte à la mi-juin a

connu un succès retentissant avec près de 8000 visiteurs. Ils ont pu découvrir les multiples facettes de ce domaine et de son école. Plus proche du monde paysan, la journée des produits du terroir a également suscité un vif intérêt. Il est vrai que le thème est d'actualité avec l'émergence des labels, la protection des spécialités comme la tête de moine ou la damassine. Les agriculteurs ont pu prendre conscience qu'il y avait des pistes à suivre, des créneaux à exploiter. A l'avenir, le rapport producteur-consommateur sera en première ligne. A eux de le prendre en mains.

Enfin, début juin, la journée des anciens a permis de grandes retrouvailles. Plus de 700 des 4000 personnes formées à Courtemelon étaient présentes. Et des gens de partout, du Jura Sud, de Neuchâtel, de Suisse allemande...

La dernière ligne droite du centenaire est amorcée demain avec les discours officiels (les propos du ministre de l'Agriculture Jean-François Roth sont notamment atten-

du au contour au vu des formes en cours), les flonflons, le banquet et la remise des certificats à une centaine de jeunes lauréates et lauréats. Cette cérémonie sera rehaussée par la chorale du crû Chante ma terre.

Le temps de se refaire une beauté et la fête va continuer en soirée à la halle de spectacles de Courtételle. Il s'agit d'une «soirée campagnarde ouverte à tous les Jurassiens et organisée largement par les anciens de Courtemelon» relève André Renfer, le directeur de l'Institut agricole.

Sur scène, un humoriste, le Manu de Corban, devrait donner le ton. Les Patoisants d'Ajoie et du Clos-du-Doubs, le «Swing rock d'Ajoie» et la fanfare de Courtételle apporteront la touche musicale. Avant le grand bal conduit par le groupe Evasion des Bois.

Le dernier volet de ce centenaire est prévu le 26 novembre à Saignelégier. Il sera consacré à la présentation d'une étude sur un concept de commercialisation pour le cheval de race Franches-Montagnes.

Michel Gogniat



L'Institut agricole du Jura a formé plus de 4000 personnes du monde paysan depuis sa création. photo a

Ça jazz à la gare Groupe prestigieux pour 10 bougies

C'est sous l'impulsion de deux aubergistes delémontains, Frédéric Wahlen et Pierre-André Freléchoz, qu'est né Ça jazz à la gare, une formule à succès pour rassembler chaque année 10.000 à 12.000 spectateurs. Pour souffler les dix bougies, un concert exceptionnel est programmé ce soir (20h30) avec The Glenn Miller Orchestra. Ce spectacle est payant alors que la journée de demain, qui rassemble cinq formations, est gratuite.

En mettant sur pied Ça jazz à la gare, les deux restaurateurs delémontains ont fait d'une pierre deux coups. Ils assouviennent leur passion du jazz et ils animent le quartier de la gare qui leur est cher.

Formation prestigieuse

En vedette ce soir, The Glenn Miller Memorial Orchestra qui perpétue les airs du célèbre musicien décédé tragiquement lors d'un acci-

dent d'avion dans la Manche en décembre 1944. Aujourd'hui, cette formation prestigieuse se compose de 19 musiciens et c'est Frank White, qui a joué dans la formation aux

Etats-Unis, qui a repris le flambeau.

Dans une rue garnie de guinguettes, la journée du samedi réunira cinq groupes. Coup d'envoi sur le coup des



Le Swiss Dixie Stompers de Bienne sera l'une des six formations présentes à Delémont cette fin de semaine. photo a

11 heures pour s'achever tard dans la nuit. Au menu, le Dixie Hot Seven une formation jurassienne emmenée par Nicolas Carnat. Cet ensemble est attaché à une musique de qualité, bien harmonisée. Suivra le New Orleans Jazz Babies qui vient du canton de Vaud et qui tient à respecter les structures musicales originales. Le Swiss Dixie Stompers de Bienne a l'originalité d'être né voici 40 ans et d'avoir toujours le même chef d'orchestre à sa tête, André J. Racine. Ce groupe a déjà produit 16 disques. Avec ses 14 disques et ses 6 CD, The Piccadilly Six, de Zurich, n'a rien à lui envier. Ici, ça swingue. Leur morceau fétiche «Oh Mona» a atteint le 4e rang du hit-parade helvétique. Enfin, cerise sur le gâteau, le piano magique de l'Américain, Al Copley - pour qui tout bon jazz est enraciné dans le blues - coiffa ce dixième anniversaire.

MGO

Route du poisson Le Petit Louis au départ

A fin septembre, une équipe suisse participera à la Route du poisson. Cette compétition est en fait la renaissance de la pratique d'antan qui voyait les attelages amener le poisson de la mer à Paris dans un délai assez court pour qu'il conserve sa fraîcheur... Le départ est donné à Boulogne-sur-Mer pour une arrivée fixée dans la Ville lumière dans les 24 heures. Neuf attelages sont nécessaires pour les relais. Un seul Franc-Montagnard, Louis Beuret de La Bosse, est un véritable métronome. Il s'est déjà aiguisé les dents sur ce parcours voici deux ans mais aussi sur celui de la Route du vin dans la région de Morveau.

On trouve aux côtés du Franc-Montagnard Eddy von Allmen de Mont-Tramelan. Pourquoi cette faible participation d'attelages dans le berceau du Franches-Montagnes? Il faut savoir que cette course au trot est tout un art, que quiconque ne peut pas non plus s'absenter à l'envi durant une semaine. La Route du poisson est toute une expédition. Chaque équipe doit comporter au moins neuf paires de chevaux (les Suisses se déplaceront avec douze paires). Elle

doit avoir son vétérinaire (ce sera France Broquet, de Saignelégier), son maréchal-ferrant (ce sera Daniel Schraner, de Cornimbœuf)... Il y a aussi des épreuves spéciales comme le tir du chaland... Ce qui compte avant tout dans cette compétition, c'est la régularité. Il faut savoir tenir une allure moyenne pour arriver dans les temps (moyenne d'environ 13-14 km/heure). Or, à ce jeu, Louis Beuret, de La Bosse, est un véritable métronome. Il s'est déjà aiguisé les dents sur ce parcours voici deux ans mais aussi sur celui de la Route du vin dans la région de Morveau.

Outre les deux Jurassiens, l'équipe suisse sera composée des membres suivants: Marie-Jeanne Voirel (Vilarepos), Stephan Hartmann le Grison, Alain Bahuchet de Thonon, Anne Favre de Gimel, Rudolf Messer de Schwadernau, Luce Schaller de Sézégny, Roland Pétrequin de Mézières et Peter Chiesa de Rossau. Stéphane Brunner de Sornetan, Fred Cachelin et Joëlle Berlie sont en réserve.

MGO

Rentes AI Y a-t-il des lenteurs médicales?

C'est le radical Carl Bader qui pose la question à l'exécutif jurassien. Lors de demandes de rentes AI, le requérant est souvent soumis à une expertise médicale. Or, le délai d'attente pour passer devant le médecin-expert est souvent très long, trop long. Et le député de donner l'exemple d'une personne qui a dû attendre plus d'une année et demie avant cet examen? L'intervenant demande

donc quelles sont les raisons de ces lenteurs, si cette pratique ne peut être corrigée et quel soutien ont les requérants durant cette période?

Dans sa réponse, l'exécutif jurassien indique que le requérant est informé d'emblée que la procédure sera longue, qu'une demande d'aide sociale à la commune peut être adressée en cas de difficulté. Il faut savoir ensuite que toutes les

possibilités de réadaptation sont étudiées avant l'octroi d'une rente.

Un examen médical supplémentaire peut aussi être requis. Or, il s'avère que les spécialistes et les hôpitaux universitaires sont submergés de demandes. Pour accélérer la procédure, l'Office AI du Jura donne ces mandats aux spécialistes régionaux ou aux hôpitaux du canton. Il faut savoir

aussi qu'en cas de changement de domicile d'un canton dans un autre, l'office AI ne peut pas transmettre le dossier à l'autre office avant d'avoir pris une décision.

Le dernier rapport d'inspection fédéral mentionne que l'Office AI du Jura travaille bien et s'applique à régler les affaires dans les meilleurs délais...

MGO



Sur douze attelages de Franches-Montagnes, Louis Beuret, de La Bosse, alias «Petit Louis», est le seul Taignon de l'équipe suisse. photo Gogniat

BRÈVES

Mont-Repais Nouvelles animations

Dans le cadre de l'exposition consacrée au pèlerinage à Saint-Jacques-de-Compostelle au musée de Mont-Repais (La Caquerelle), c'est Joseph Voyame qui a ouvert le feu avec sa conférence «Trois millions de pas sur les chemins de Saint-Jacques», exposé suivi par près de 200 personnes. Chaque samedi de 14-17 heures, il est possible de

rencontrer des pèlerins ayant effectué ce pèlerinage. Selon le programme suivant: Françoise Amman, de Saint-Ursanne (6 septembre), Marianne Studer, de Delémont (13 septembre), Mme Lang-Sampietro, de Bienne (20 septembre) et Louis Janin d'Annecy, le 27 septembre.

MGO

Parlement jurassien Rencontre avec Argovie

A l'invitation du Grand Conseil d'Argovie, le Bureau du Parlement jurassien, emmené par son président Claude Laville s'est rendu mardi dernier dans le canton d'Argovie. Les députés jurassiens ont assisté à une partie de la séance du Grand Conseil qui abordait le problème des allocations familiales. Une vi-

site de la ville et de la campagne argovienne ont précédé un échange de vue sur le fonctionnement des parlements respectifs. A été abordé notamment la nécessité d'une nouvelle solidarité confédérale. Les Argoviens viendront dans le Jura le 22 octobre prochain.

MGO

Delémont Centre de jeunesse bloqué

Une séance s'est tenue hier devant le juge administratif de Delémont au sujet du futur Centre pour la jeunesse de la capitale. Le souverain delémontain a accepté l'idée en votation populaire. Toutefois, craignant des nuisances, des riverains du futur centre ont fait opposition. Aucune conciliation n'est tombée hier.

MGO

NAISSANCE



Jean-Charles et Fabienne annoncent l'arrivée du petit

LUC

49,5 cm - 3 kg 020
né le 4 septembre 1997
à 2 h 35

Jean-Charles et Fabienne
VARRIN
2724 Le Cerneux-Veusil

132-13592

Réhabilitation Le cas Bavaud entre les mains du Conseil fédéral

L'étudiant en théologie Maurice Bavaud de Neuchâtel avait 25 ans le 14 mai 1941 lorsqu'il a été décapité par les bourreaux de Hitler dans la prison de Berlin-Plötzensee. Il avait tenté de tuer le chancelier allemand. Une réhabilitation officielle de Maurice Bavaud, qui l'aurait lavé de l'accusation de criminel et de déséquilibré, n'a pas eu lieu jusqu'à aujourd'hui. Le dossier est entre les mains du Conseil fédéral. Une première prise de position pourrait voir le jour prochainement.

Wolf Südbeck-Baur*

Au contraire du commandant de la police cantonale de Saint-Gall, Paul Grüniger, réhabilité par le Conseil fédéral en 1995, le cas de l'étudiant en théologie neuchâtelois Maurice Bavaud n'apparaît pas dans les débats sur le passé qui agitent la Suisse. Bavaud a été décapité dans la prison de Berlin-Plötzensee en 1941 pour avoir tenté d'abattre Hitler en 1938. Une «reconnaissance officielle de l'acte de Bavaud est nécessaire», estime le politologue Alfred A. Häsler. Celui-ci admire le courage de Bavaud, «parce qu'il a consciemment risqué sa vie contre un horrible tyran». Pour Alfred Häsler, le Neuchâtelois s'inscrit dans la tradition de Guillaume Tell.

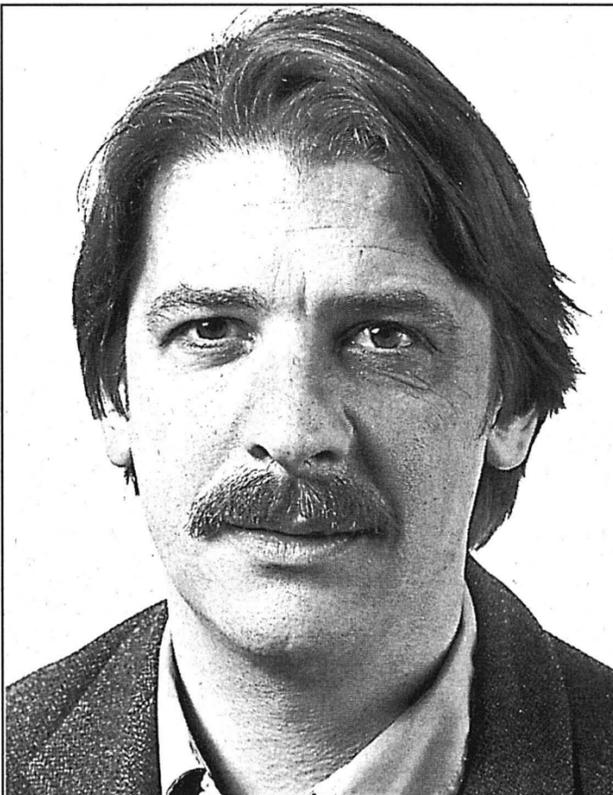
Question au Conseil fédéral

Le conseiller national socialiste Paul Rechsteiner pense

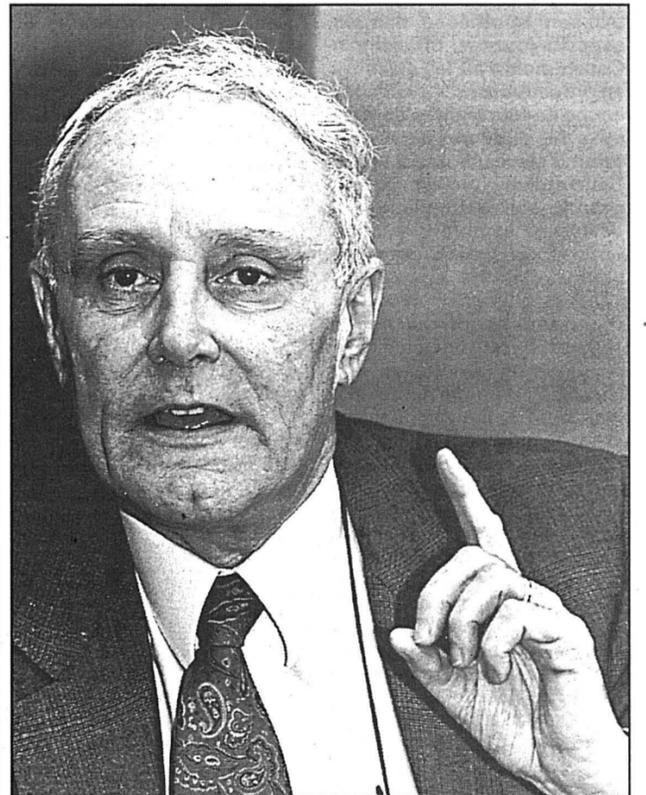
de la même manière. Il veut savoir comment le Conseil fédéral «juge aujourd'hui le cas Bavaud et s'il est prêt, en reconnaissant officiellement son geste, à le réhabiliter». Dans sa question, le député saint-gallois constate que Hitler n'aurait jamais pu lancer la guerre, ni ordonner le massacre de millions de Juifs, si la tentative d'attentat de Bavaud avait réussi.

Maintenant la balle est dans le camp du Conseil fédéral, selon Andreas Kellerhals, le vice-directeur des Archives fédérales. A vue de nez, une réhabilitation politique pourrait être décidée. «Si les offices fédéraux concernés se mettent d'accord lors des procédures de consultations», estime M. Kellerhals. En raison de la demande de Paul Rechsteiner, le Conseil fédéral a chargé les Archives fédérales d'étudier les actes concernant Bavaud et d'envoyer un projet de réponse au Département fédéral de justice et police (DFJP) en vue d'une prise de position.

Selon son porte-parole Viktor Schlumpf, le DFJP veut seulement être informé sur l'évaluation politique du cas Bavaud, ainsi que l'a demandé le Conseil fédéral. Le projet de réponse des Archives fédérales, soit les faits historiques, va être soumis prochainement. Il semblerait, en résumé, qu'en premier lieu, l'envoyé suisse à Berlin de l'époque, Hans Frölicher, mais également le Département politique (le DFAE de l'époque), n'avaient pas fait tout ce qu'ils pouvaient pour sauver la vie de Marcel Bavaud», selon M. Kellerhals.



Le conseiller national Paul Rechsteiner demande la réhabilitation de Maurice Bavaud. Le conseiller fédéral Flavio Cotti estime qu'en matière de recherches historiques, nous sommes peut-être «redevables au souvenir d'hommes comme Maurice Bavaud».



Photos Keystone-a

C'est ce qui ressortirait de la lecture des lettres qu'avaient envoyées Frölicher aux autorités suisses. De toute manière, les Archives fédérales préfèrent politiquement «se tenir en retrait».

Lettre de Cotti

Le conseiller fédéral Flavio Cotti a été moins prudent. Récemment, il a estimé, dans une

lettre adressée au journal œcuménique «Offene Kirche» (Eglise ouverte) que le cas Bavaud «ouvre aussi une autre perspective dans la discussion actuelle sur le rôle de notre pays et l'attitude des Suisses à cette époque de profonde barbarie». Le journal a publié en décembre dernier un «Hommage à Maurice Bavaud».

La lettre de Cotti poursuit

que, sans aucun doute, on pourrait se poser des questions critiques, en partie même désagréables. C'est pourquoi les enquêtes de la commission des historiens vont dans l'intérêt de la Suisse – «et peut-être même en sommes-nous redevables au souvenir d'hommes comme Maurice Bavaud».

Malgré cette lettre encoura-

geante du conseiller fédéral Cotti et selon l'opinion du théologien Peter Spinatsch, rédacteur du journal «Offene Kirche», une réhabilitation officielle de Maurice Bavaud, qui l'aurait lavé du renom de criminel et de déséquilibré, se fait toujours attendre. WOS

* Journaliste libre/traduction Ch. Gay

Le Neuchâtelois a planifié seul l'attentat contre Hitler

9 novembre 1938: dans la foule en liesse, l'étudiant en théologie Maurice Bavaud, âgé de 22 ans, est debout sur la tribune d'honneur à proximité de l'Eglise de la Sainte Trinité à Munich avec un pistolet dans la poche de son manteau.

Solennellement, Hitler défila au milieu de l'élite des nationaux-socialistes. Bavaud ne peut pas sortir son pistolet, parce que tous les bras à ses

côtés sont rigidement levés. De plus, la distance ne lui permettrait pas de tirer un coup de feu mortel.

Malgré cette tentative manquée, Bavaud reste sur les talons du chancelier du Reich, à Berchtesgaden, à la «Maison brune» à Munich et à Bischofswiesen, un poste extérieur de la Chancellerie du Reich. Il prend le train à Freilassing pour Paris et le contrôleur le découvre sans billet. Il le remet à Augsburg à la police du

chemin de fer qui découvre sur lui le pistolet et de bizarres lettres de recommandation. Elle le livre à la Gestapo.

Pas de conjuration

Etant donné que la justice nazie pensait que Bavaud n'était pas un acteur isolé, mais qu'il participait à une association catholique de conspirateurs – Hitler cherchait un prétexte pour justifier une procédure plus dure contre l'Eglise catholique – le procès et la détention ont tiré en longueur: plus de trente mois. Le jeune catholique, sous la torture, fait des dépositions contradictoires.

Lors d'un interrogatoire, il donne le nom de Marcel Gerbohay, un collègue d'études du séminaire de Saint-Illan, comme étant le commettant et ayant aussi participé à la lettre de recommandation. «Mais,

lors de la séance principale du 18 décembre 1939, Maurice Bavaud déclare avoir écrit lui-même ledit billet de protection et qu'il a combiné seul le plan de l'attentat», écrit Peter Spinatsch dans le journal œcuménique «Offene Kirche».

Par ailleurs, le défenseur de Bavaud nommé Wallau, qui a proposé l'acquittement, n'a pas évoqué de complot, ce qu'il aurait certainement cité si tel avait été le cas, complète Spinatsch dans la conversation. Une conjuration éventuelle aurait déchargé Bavaud et l'aurait probablement sauvé de la guillotine.

C'est pourquoi Maurice Bavaud est considéré comme un isolé, non seulement par sa famille – dont les sœurs vivent à Neuchâtel et son cousin à Berne. D'ailleurs cette supposition correspond bien davantage au naturel de Maurice:

«Sa famille décrit l'admirateur de Ghandi comme un pacifiste tranquille et réfléchi, un chercheur cultivé et intelligent» raconte Spinatsch, qui a récemment pu parler avec les sœurs et le frère de Bavaud.

«Service rendu à l'humanité»

Peu doué pour les travaux manuels, mais à l'esprit très vif, «un rêveur, un solitaire, qui, à la recherche d'une orientation, s'informait aussi bien dans les milieux politiques de gauche que de droite», ainsi commente Spinatsch les différentes facettes du Neuchâtelois. C'est sur cet arrière-plan bigarré qu'il faut voir son appartenance temporaire au «Front national». On comprend alors que le fils d'un fonctionnaire postal n'avait aucune connaissance du maniement des armes à feu.

A l'assemblée générale frontiste, ce jeune homme de 23 ans déclare que la personnalité du Führer allemand constitue un danger pour l'humanité et pour l'indépendance de la Suisse. L'oppression exercée contre les organisations catholiques en Allemagne constitue un autre important motif justifiant son plan en faveur de toute la chrétienté et de l'humanité auxquelles on rendrait ainsi un grand service. Son projet se situe aussi sur la même ligne que sa vocation de missionnaire, comme on peut le lire dans les actes du tribunal populaire des nazis.

Le fait que Bavaud s'est rendu à la guillotine à Plötzensee en tant que forte personnalité non abattue est prouvé par sa lettre d'adieu à ses parents écrite depuis sa cellule de condamné à mort.

WOS



Maurice Bavaud voulait abattre Hitler. Il a été guillotiné par les nazis. photo sp

La famille: on l'évite et la méprise

«L'attitude de la Suisse officielle est jusqu'à aujourd'hui une histoire très douloureuse», dit Spinatsch et rappelle le complet désintéressement de l'ambassadeur suisse de l'époque à Berlin, Hans Frölicher qui a dit de la tentative d'attentat de Bavaud qu'elle était un «fait abominable». Il ne faut pas s'étonner que Frölicher n'ait pas visité le condamné en prison, ni qu'il n'ait pas assisté au procès. Les autorités suisses n'ont pas non plus témoigné d'intérêt à la proposition du père de Maurice, d'échanger un espion allemand interné en Suisse contre son fils, les autorités politiques à Berne

n'ont pas bougé un doigt! «Le Département militaire a mis son veto, la raison d'Etat défendant l'échange», écrit Nikolaus Meienberg dans le livre sur le film «Il fait froid dans le Brandebourg».

Ne pas faire d'histoires

Au lieu de cela, le Département politique tranquillisait la famille et la consolait selon la devise de l'époque: ne pas faire d'histoires, ne se faire remarquer. Observant la même attitude, les autorités de Berne ne transmettent la lettre d'adieu de Maurice Bavaud à sa famille que trois semaines après son exécution. Dès lors, les temps furent

très difficiles pour la famille, en ce sens que ses membres ont été évités et méprisés, explique Peter Spinatsch. C'est ainsi que le prêtre neuchâtelois qui, à l'époque avait dit la messe des morts pour Maurice, n'a pas voulu rendre la visite promise à la famille.

Lettre du Conseil fédéral

Un procès en révision demandé par la Confédération a encore une fois condamné Bavaud en 1955 à dix ans de prison à titre posthume, car, selon les juges allemands, la vie de Hitler devait être protégée et l'acte de Maurice Bavaud continuait à être stigmatisé et jugé comme étant criminel.

Dans sa justification, le tribunal de grande instance a estimé que «des mesures contre les dirigeants d'un régime totalitaire devaient être prises par des milieux de personnes responsables et ayant des idées».

Ce jugement n'a été annulé en 1956, lors d'une deuxième révision, que parce que le tribunal a dit, usant d'artifices, que Bavaud n'avait pas réellement procédé à un attentat. Cependant, le doute n'est juridiquement toujours pas levé sur la question de savoir si Bavaud fut un criminel pathologique agissant comme un outil de conspirateurs organisés. WOS

Suisse - UE Offre en gestation

Les négociations bilatérales entre la Suisse et l'UE restent suspendues au dossier des transports. La nouvelle offre suisse ne sera pas mûre pour la prochaine réunion des ministres des Transports des Quinze, le 9 octobre. Berne peaufine cette proposition, considérée comme celle de la dernière chance.

Le Conseil fédéral et les partis gouvernementaux font aujourd'hui le point sur les négociations bilatérales aux entretiens de Watteville. La proposition qui doit débloquent les discussions en matière de transports est en cours d'élaboration. Le projet devra ensuite recevoir le feu vert du Conseil fédéral, probablement début octobre. Un délai trop court pour permettre au Conseil des ministres des Transports de l'Union européenne (UE) d'en discuter le 9 octobre.

Les ministres des Transports des Quinze ne devraient donc pas se saisir de l'offre suisse avant leur réunion suivante, les 10 et 11 décembre. A moins bien sûr qu'ils ne tiennent en novembre un Conseil extraordinaire consacré à la Suisse, comme cela avait été prévu - mais non tenu - fin mai dernier.

Berne ne veut rien laisser au hasard pour cette nouvelle proposition. Il s'agit de concilier des intérêts très divergents. La Suisse est prête à admettre les 40 tonnes, mais veut transférer le trafic de marchandises en transit de la route au rail, conformément à l'initiative des Alpes.

Si rien n'a encore filtré quant au contenu de la nouvelle offre, il semble que Berne cherche à atteindre ses objectifs tout en limitant les taxes routières à un niveau plus acceptable pour l'UE.

Outre les transports, des questions sont encore ouvertes dans deux domaines: la libre circulation des personnes et les produits agricoles./ats

National Rudes débats en vue sur Agriculture 2002

Le projet législatif Agriculture 2002 va au-devant de rudes débats au Parlement. A l'issue de ses travaux, hier, la commission du National n'a trouvé qu'une majorité de 10 voix contre 8. Au centre de la polémique, le rythme imposé à l'agriculture pour s'adapter à l'écologie et à l'économie de marché. Le National se prononcera début octobre.

De Berne:
 François Nussbaum

A partir du septième rapport sur l'agriculture (janvier 1992), la politique agricole a évolué rapidement: introduction des paiements directs, ratification des accords du Gatt, vote d'un nouvel article constitutionnel. L'an dernier, le Conseil fédéral a adressé au Parlement un nouveau paquet de mesures législatives, appelé Agriculture 2002.

Prix trop hauts

En dix mois, la commission du National a dû se limiter au premier volet (nouvelle loi sur l'agriculture), renvoyant à plus tard la révision du droit foncier rural. L'objectif fixé part d'un constat: la Suisse ne peut plus maintenir, pour ses produits agricoles, des prix de 60% plus élevés que ceux pratiqués chez nos voisins.

Importations limitées, exportations subventionnées, agriculture figée dans un appareil para-étatique dense et coûteux: tout un système, hérité de la guerre, que les accords du Gatt sur l'ouverture des marchés obligent aujourd'hui à démanteler: l'agriculture doit être compétitive. L'Etat peut encore l'aider, mais sans fausser la concurrence.

Esprit d'entreprise

L'aide, c'est les paiements versés directement aux pay-



Le président de la commission, l'agrarien Hans-Rudolf Nebiker (à droite), veut laisser aux paysans le temps de s'adapter. Le socialiste Rudolf Strahm veut supprimer au plus tôt l'interventionnisme de l'Etat. photo Keystone

sans en fonction de la taille des exploitations. Le jeu de la concurrence, c'est l'abandon du subventionnement des prix. La compétitivité, c'est la vente des produits selon la loi de l'offre et de la demande, au meilleur prix pour le moindre coût. C'est donc aussi l'esprit d'entreprise.

La nouvelle loi sur l'agriculture, telle que présentée hier par la commission du National, n'est pas trop contestée dans ses objectifs. A terme, les paiements directs seront plafonnés, octroyés en fonction d'un type de production écologique (intégrée ou biologique), en fonction aussi de la taille de l'exploitation et du produit des ventes.

On s'accorde également sur la nécessité de démanteler les mesures protectionnistes de

soutien au marché. Mais à quel rythme? La (faible) majorité pense que le terme de fin 2002 ne laisse pas aux paysans le temps de s'adapter, notamment dans le secteur laitier. Se muer en entrepreneur, réorganiser la production et exploiter les débouchés: il faut dix ans, estime Hans-Rudolf Nebiker (UDC).

Pour la (forte) minorité, une échéance pareille ne va pas inciter les paysans à s'adapter. Il faut supprimer au plus tôt l'interventionnisme de l'Etat. Ce point de vue est défendu par les socialistes (le Bernois Rudolf Strahm l'a expliqué hier) et les libéraux. Une alliance qui n'est probablement pas sans faille.

Paysans décimés

Les socialistes, poussés par leur aile verte, mettent en

avant l'urgence de la production écologique. Pour être applicable, cette politique nécessite de forts paiements directs, que le maintien d'autres mesures de soutien ne peut que retarder. Les libéraux, eux, visent en priorité un désengagement de l'Etat.

La gauche menace même de soutenir l'initiative des petits paysans «Pour des produits bon marché et des exploitations écologiques», déposée en 1994 avec l'aide de Denner. Une initiative qui abandonne l'idée d'un secteur agricole compétitif: les «bio», peu nombreux et fortement soutenus, pourraient vendre cher des produits de qualité, tout le reste étant importé à bas prix. De quoi réjouir le consommateur, mais aussi de quoi décimer la population paysanne. FNU

Hôpitaux Factures trop salées

Le surveillant des prix a décelé des «indices d'abus» dans la facturation des prestations en cas d'hospitalisation en divisions privée et demi-privée. Le surveillant des prix, Werner Marti, a indiqué hier qu'il allait discuter avec les partenaires concernés pour remédier à cette situation.

Contrairement à la division commune, les prestations hospitalières sont facturées séparément aux patients privés. Ainsi, en plus de la taxe journalière pour la pension et les soins de base, les patients privés se voient facturer les honoraires médicaux ainsi que toutes les prestations médicales, les analyses de laboratoires et les médicaments.

Les honoraires médicaux ainsi que toutes les prestations hospitalières facturées en plus de la taxe journalière se basent en principe sur les tarifs des médecins, sur le tarif du catalogue des prestations hospitalières et sur la liste fédérale des analyses.

Bien que ces tarifs de base garantissent déjà la couverture des coûts, le surveillant des prix a constaté qu'on y ajoutait des suppléments pour divisions privée et semi-privée. Dans le canton de Zoug, une analyse de laboratoire pour un patient hospitalisé en division privée est facturée 120% plus cher que le tarif de base facturé en cas de soins ambulatoires. Une même analyse effectuée dans le canton de Fribourg coûte 200% plus cher pour un patient de la division privée. «Un tel procédé laisse apparaître des indices d'abus», écrit le surveillant des prix.

Ce système de facturation encourage les hôpitaux et les médecins à augmenter le nombre de prestations, ce qui constitue un facteur essentiel de l'explosion actuelle des coûts de la santé, constate le surveillant des prix./ap

Propriété Contre-projet en vue pour une initiative

Les propriétaires ne devraient plus payer que 60% de la valeur de leur logement sur le marché en matière d'impôt fédéral direct. La commission du Conseil national a proposé par 11 voix contre 9 un contre-projet à l'initiative populaire «Propriété du logement pour tous».

L'initiative de la Société suisse des propriétaires fonciers demande des allègements fiscaux pour les personnes qui acquièrent leur logement ou sont déjà propriétaires. Après que le Conseil des Etats a rejeté l'initiative sans contre-projet, le Conseil

national a mandaté en juin sa commission de l'économie et des redevances de formuler un contre-projet indirect.

La commission propose de compléter la loi sur l'impôt fédéral direct et prévoit que la valeur locative du logement à usage personnel doit être égale à 60% de la valeur du loyer sur le marché, a indiqué hier son président Hans-Rudolf Nebiker (UDC/BL).

Pertes fiscales en jeu

Une minorité de la commission veut fixer la valeur locative à 70%. Une autre minorité, forte de 9 personnes, revendique un changement de système. Elle propose de ne

plus imposer la valeur locative du logement à usage personnel et en même temps de ne plus permettre aux propriétaires de déduire leurs intérêts hypothécaires et les coûts d'entretien.

Le contre-projet de la commission engendrerait des pertes de recettes fiscales - 100 millions de francs - pour la caisse fédérale. La proposition de minorité entraînerait en principe des recettes supplémentaires. L'initiative occasionnerait des pertes de recettes fiscales de quelque 400 millions pour la Confédération et plus d'un milliard pour les cantons et les communes./ats

Turquie Suisses arrêtés libérés

Les deux Suisses arrêtés mardi en Turquie ont été libérés hier. Sous le coup d'un ordre d'expulsion immédiate, ils ont regagné la Suisse dans la soirée. Les deux syndicalistes zurichois avaient participé à une manifestation internationale en faveur d'une résolution pacifique de la question kurde.

Albert Gubler, coprésident de l'Union syndicale du can-

ton de Zurich (GBZK), et Peter Frei, membre du comité directeur du Syndicat suisse des services publics (SSP) ont été libérés dans l'après-midi. Des policiers turcs ont accompagné les deux hommes à l'aéroport d'Istanbul en vue de leur extradition. Doris Gregor, la secrétaire du Parti suisse du travail (PST), a regagné la Suisse par le même avion.

A leur retour, les deux syndicalistes ont expliqué devant la presse qu'ils n'avaient pas

été maltraités, comme l'avait affirmé mercredi la coprésidente de GBKZ, Therese Jaeggin, également sur place à Istanbul. Les deux hommes libérés hier ont toutefois indiqué qu'ils avaient passé leur deuxième et dernière nuit en prison dans une pièce de 25 m² en compagnie de 59 autres détenus. Les rumeurs concernant l'arrestation de quatre autres Suisses lors des mêmes événements ont été démenties./ats-ap

BRÈVES

Suisse centrale Rapprochement

Les demi-cantons d'Obwald et de Nidwald ne fusionnent pas pour le moment. Ils devraient cependant renforcer leur collaboration. Une fusion pourrait intervenir éventuellement à l'issue d'un long processus, ont déclaré les autorités des deux cantons hier lors d'une conférence de presse à Stans. Les gouvernements obwaldien et nidwaldien ont ainsi répondu aux propositions de fusions lancées devant les deux Parlements cantonaux avant la pause estivale./ats

Défense Offre franco-américaine

L'offre commune des groupes Thomson-CSF (France) et Hughes Aircraft Company (Etats-Unis) pour le nouveau système militaire de surveillance de l'espace aérien helvétique Florako est dans les mains du DMF. Elle sera comparée aux projets séparés que les deux groupes ont déjà présentés. Une décision devrait tomber d'ici à mars prochain. L'acquisition du système Florako pourra ainsi être soumise au Parlement dans le cadre du programme d'armement 1998./ats

Mittelland Initiative vaudoise

Pour associer les régions à sa politique extérieure, le gouvernement vaudois crée un Conseil Vaud-Mittelland (CVM). Les six régions du Nord vaudois seront représentées dans les groupes de travail de l'espace Mittelland, notamment pour l'adjudication des marchés publics. Le conseiller d'Etat fribourgeois Michel Pittet, président sortant de l'Espace Mittelland, a salué hier l'initiative vaudoise, qui permet aux régions de faire valoir leurs intérêts./ats

PUBLICITÉ



L'interdiction du génie génétique menace la recherche sur la myopathie.

Le génie génétique joue un rôle capital dans la recherche sur la myopathie.

L'interdire, c'est tuer l'espoir de nombreux malades. En avons-nous le droit?



Comité romand Génie génétique, un don de la nature c.p. 3085 1211 Genève 3 www.genetic.ch

NON à l'initiative pour l'interdiction du génie génétique

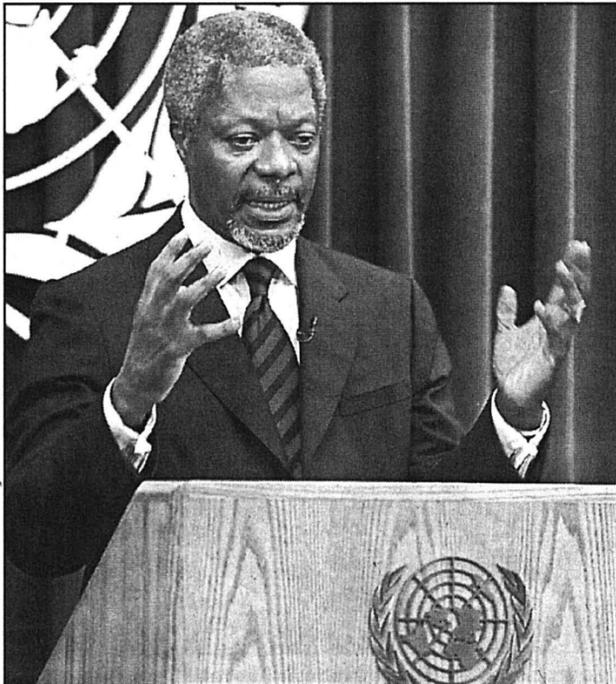
ONU Visite officielle en Suisse de Kofi Annan

Le secrétaire général de l'ONU sera reçu lundi à Berne par le Conseil fédéral pour sa première visite officielle en Suisse depuis son arrivée à la tête de l'organisation mondiale, en janvier. L'impact des réformes de l'ONU sera au centre des entretiens.

Kofi Annan sera reçu lundi matin à Berne par le Conseil fédéral et tiendra ensuite une conférence de presse. Il se rendra l'après-midi à Spiez, où il visitera les installations du laboratoire AC, mis à la disposition de la Commission spéciale de contrôle de l'ONU pour l'Irak (UNSCOM) pour la formation et l'envoi d'experts. Le secrétaire général de l'ONU regagnera New York mardi.

Organisation plus efficace

La Genève internationale est l'une des priorités de la politique étrangère de la Suisse. Kofi Annan devrait à cet égard rassurer les autorités fédérales sur l'impact des réformes annoncées le 17 juillet. Berne est partagée: elle redoute d'un côté les effets des programmes d'économies sur les organisations présentes à Genève. D'un autre côté, elle ne voit pas d'un mauvais œil une organisation mondiale plus efficace, moins bureaucratique et moins coûteuse.



La question de l'adhésion de la Suisse à l'ONU sera certainement évoquée lundi par le secrétaire général de l'organisation. photo Keystone-a

L'Assemblée générale de l'ONU doit encore donner son aval aux réformes qui ne dépendent pas directement du secrétaire général. Pour Kofi Annan, la priorité demeure le paiement par les Etats-Unis de leurs arriérés, soit l'équiva-

lent d'un budget annuel, 1,2 milliard de dollars. Les Etats-Unis ont promis de payer dans le cadre du prochain budget, mais le remboursement effectif dépend du Congrès.

Lors de sa première visite à Genève en janvier, Kofi Annan

avait formulé le souhait que la Suisse adhère à l'ONU au cours de son mandat. La question sera à nouveau évoquée lundi.

Si la Suisse a seulement un statut d'observateur à l'Assemblée générale de l'ONU, elle participe à toutes les agences spécialisées et fonds de l'ONU. Elle est ainsi le sixième pays contributeur au système des Nations Unies avec des versements dépassant les 500 millions de francs chaque année. Sa contribution au budget régulier avoisine les 5 millions de francs, le tiers de la contribution qu'elle devrait verser si elle était membre de l'ONU.

La Confédération offre en outre divers services en sa qualité d'Etat-hôte à Genève. Elle va ainsi mettre à disposition du haut-commissaire aux droits de l'homme le palais Wilson, restauré pour un coût de 75 millions.

En échange, Genève et les régions voisines bénéficient largement de la présence du secteur international, qui emploie 30.000 personnes avec des dépenses avoisinant les trois milliards de francs par an. A ces emplois directs, il faut ajouter les emplois indirects dans les banques, l'hôtellerie et la restauration, à l'aéroport ou encore dans l'immobilier./ats

Comores Anjouan serait sous contrôle

Le gouvernement comorien a annoncé hier que ses forces avaient pris le contrôle de tous les points stratégiques de l'île séparatiste d'Anjouan, dont sa capitale, Mutsamudu. Une source militaire a précisé qu'au moins trente soldats gouvernementaux avaient été tués dans les combats.

l'île, puis ont gagné Mutsamudu, précisait-on de mêmes sources.

Le gouvernement central du président Mohamed Taki a opté mercredi pour la voie de la confrontation armée face aux séparatistes anjouanais. Deux navires civils réquisitionnés par l'armée ont débarqué dans la matinée 300 soldats, qui ont attaqué la ville de Domoni et l'aéroport d'Ouani, à sept kilomètres à l'est de Mutsamudu, avant de marcher sur la capitale, selon des témoins.

Contradictions

Le ministre comorien des Affaires étrangères a déclaré dans un communiqué que l'opération avait été menée «sans effusion de sang». Pourtant, au moins 30 soldats comoriens auraient été tués, à en croire une source militaire gouvernementale à Moroni, qui a demandé à conserver l'anonymat. Cette source a aussi affirmé que certains éléments de l'armée fédérale s'étaient rangés aux côtés des séparatistes.

Les séparatistes anjouanais prônent l'indépendance ou le rattachement de leur île à la France. Ils pourraient ainsi bénéficier des mêmes avantages que Mayotte, la quatrième île de l'archipel des Comores, qui est restée dans le giron français après le référendum d'autodétermination mené «île par île» en 1974./ats-afp-reuter

«Les forces comoriennes ont capturé les points stratégiques d'Anjouan et la capitale régionale Mutsamudu ainsi que les symboles de l'Etat dont la résidence présidentielle», indique un communiqué diffusé par les services du président comorien Mohamed Taki. Ce dernier félicite aussi l'armée pour avoir mené l'opération avec succès.

L'affirmation du gouvernement central n'a pu être confirmée de sources indépendantes. L'émissaire spécial de l'Organisation de l'unité africaine (OUA) aux Comores, Pierre Yéré, a déclaré qu'il avait reçu des informations contradictoires à propos d'Anjouan et qu'il ne savait pas exactement qui contrôlait la situation.

Résistance

Les forces gouvernementales débarquées la veille se sont heurtées à une farouche résistance, ont rapporté des témoins contactés par radio. Les affrontements ont débuté à l'aube à Mirontsy, à 3 km à l'est de la principale ville de

BRÈVES

Bosnie Arrivée des observateurs pour les élections

Les premiers observateurs ont commencé hier d'arriver en Bosnie-Herzégovine en vue du scrutin municipal des 13 et 14 septembre. Ils effectueront l'une des «plus complexes, difficiles et larges» missions de supervision d'élections mises au point par l'Organisation pour la sécurité et la coopération en Europe (OSCE). Pas moins de 2450 superviseurs de 39 nations vont être déployés dans le pays./ats-afp

Pékin Délicate visite japonaise

Le premier ministre japonais, Ryutaro Hashimoto, est arrivé hier à Pékin pour une visite de quatre jours. Elle est destinée à commémorer le 25e anniversaire de l'établissement de relations diplomatiques entre les deux pays. Beaucoup de Chinois espèrent que ce déplacement marquera une rupture avec l'attitude de non-repentir affichée par Tokyo à l'égard de la période de la Deuxième Guerre mondiale, principale pomme de discorde./ats-afp

Stérilisations Commission nommée en Suède

Le gouvernement suédois a annoncé hier la nomination du professeur Carl-Gustaf Andren à la tête d'une commission chargée d'enquêter sur les 60.000 stérilisations forcées pratiquées entre 1935 et 1976. Six autres experts devront faire la lumière sur le rôle joué par les politiques, les scientifiques et les médecins. La commission devra remettre ses conclusions au 1er juillet 1999./ats-afp

Al Gore Sur la sellette

Le vice-président américain Al Gore était sur la sellette hier après l'ouverture par le Département de la justice d'une enquête préliminaire. M. Gore avait sollicité par téléphone, de son bureau à la Maison-Blanche, des fonds pour la campagne électorale de Bill Clinton, ce qui est interdit par la loi aux Etats-Unis. L'enquête préliminaire doit déterminer s'il existe des présomptions criminelles contre le vice-président américain./ap

Sierra Leone Capitale pilonnée

Vingt personnes au moins ont été tuées entre mercredi soir et hier matin par des tirs d'obus de l'armée nigérienne sur Freetown, la capitale sierra-léonaise. Des enfants figurent parmi les victimes, ont rapporté des témoins. Le Nigeria tente de faire plier les putschistes en imposant par la force un embargo économique. Les obus ont été tirés depuis les positions nigériennes situées près de l'aéroport international de Lungi, à une quarantaine de kilomètres de la capitale./ats-reuter

Forêts Arbres d'Europe malades

Un quart des arbres d'Europe sont endommagés. Ils ont perdu de 25 à 100% de leurs feuilles ou aiguilles. En Suisse, la proportion d'arbres souffrant d'une telle défoliation est de 20,8%. Le premier rapport annuel sur l'état des forêts en Europe a été publié hier à Bruxelles. Cet inventaire, portant sur 29 pays d'Europe, est basé sur le contrôle de plus de 430.000 arbres. L'Europe centrale est la région la plus durement touchée./ats-afp

TOYOTA PREVIA. PLUS DE PLACE ET DE VOLUME INTÉRIEUR. À PARTIR DE FR. 28 990.- NET.



28-15603/ROC

De cinq à huit places et, malgré cela, un volume imposant pour les bagages grâce à la conception futuriste du moteur sous le plancher. L'habitacle est ainsi de dimensions grandioses. Et le centre de gravité abaissé améliore fortement la stabilité de la Previa tout en la rendant confortable et facile à conduire et à maîtriser.

Le puissant moteur de 2438 cm³, ses 16 soupapes et son électronique perfectionnée vous font bénéficier de 97 kW/132 ch.

La Toyota Previa existe en version avantagée à 5 places Previa «Profi», en exécution XE ou GL à 8 places ou en Super Saloon luxueuse dotée de 7 sièges de «Business Class». «Profi», XE et GL sont même disponibles avec 4x4 permanent. Essayez-les sans tarder chez votre concessionnaire Toyota!

Téléphonez-nous au numéro gratuit 0 800 840 400 et vous recevrez une documentation complète. Ou sous <http://www.toyota.ch>



La meilleure voiture du monde. La statistique le dit aussi.

Previa Super Saloon, 97 kW/132 ch, Fr. 47 400.-, Leasing Fr. 662.- p. m. (Cond.: 48 mois / 40 000 km / casco totale excl. / 10% de caution)

CENTRE DE VENTE, GARAGE DES MONTAGNES, M. GRANDJEAN S.A.,
La Chaux-de-Fonds, Léopold-Robert 107 et 117, 913 64 44/45

Agences locales: • La Chaux-de-Fonds: Cassi & Imhof S.A., 926 88 44 • Le Locle: Garage du Crêt, 931 59 33 • Saignelégier: Auto-Sport 3000 S.A., 951 12 20

Jérusalem Nouvel attentat sanglant au cœur de la ville

Un triple attentat a fait au moins sept morts hier à Jérusalem, dont trois poseurs de bombe. Le mouvement islamique Hamas a revendiqué l'opération, qui s'est soldée par le bouclage des territoires palestiniens. L'attentat a été commis à quelques jours de la visite du secrétaire d'Etat américain Madeleine Albright.

Les trois bombes ont explosé à quelques minutes d'intervalle en début d'après-midi dans une artère commerciale du centre de Jérusalem. Au moins sept personnes ont été tuées et 150 autres blessées, a indiqué la police israélienne. Selon elle, les trois kamikazes porteurs de bombes se trouvent parmi les morts. Des témoins cités par la radio ont précisé qu'une fillette d'une dizaine d'années figurait au nombre des tués.

Dans un communiqué revendiquant l'attentat, le mouvement intégriste palestinien Hamas a réclamé à Israël la libération de tous ses militants emprisonnés, d'ici au 14 septembre, sous peine d'une reprise des actes terroristes. De son côté, l'Autorité palestinienne présidée par Yasser Arafat a condamné le triple attentat et promis de collaborer à l'identification de ses auteurs.

Selon un conseiller de M. Arafat, Ahmed Abdel Rahmane, «il est nécessaire maintenant de faire avancer le pro-

cessus de paix et non d'aggraver le bouclage. Le bouclage crée un terrain favorable à l'avantage de violence et de terrorisme».

Rétablissement du bouclage

M. Rahmane réagissait ainsi au rétablissement par Israël du bouclage des territoires palestiniens, allégué ces derniers jours pour la première fois depuis sa mise en place après un double attentat qui avait fait 17 morts à Jérusalem, le 30 juillet. «Le seul moyen d'assurer la sécurité réside dans la réalisation de la paix, la reconnaissance des droits du peuple palestinien et l'application des accords» israélo-palestiniens conclus en 1993 à Oslo.

Pour sa part, la Ligue arabe a rejeté sur «le gouvernement du premier ministre israélien Benjamin Nétanyahou la responsabilité» de l'attentat. Ahmed Ben Helli, membre du secrétariat général de la Ligue arabe, a appelé la secrétaire d'Etat américaine Madeleine Albright à «exercer des pressions sur Israël pour qu'il se conforme à ses obligations prévues dans les accords d'Oslo».

De son côté, la Maison-Blanche a confirmé la tournée au Proche-Orient de Mme Albright dans le courant de la semaine prochaine. Le processus de paix issu des accords d'Oslo est pratiquement gelé depuis la décision prise en mars par le gouvernement israélien de relancer la colonisa-

tion de la partie arabe de Jérusalem.

Accusations réitérées

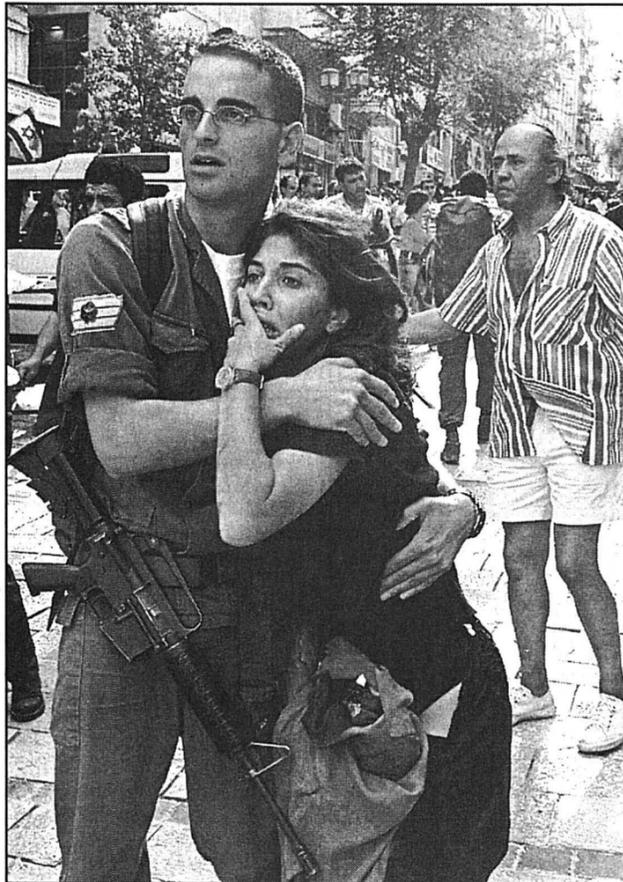
Hier, M. Nétanyahou a de nouveau accusé l'Autorité palestinienne de «laisser les mains libres» aux mouvements intégristes hostiles à Israël. Le gouvernement israélien a averti que le processus de paix ne pourrait pas continuer tant que la police palestinienne n'arrêterait pas les dirigeants du Hamas et ne démantèlerait pas les groupes armés.

De son côté, le président américain Bill Clinton a soutenu le point de vue israélien. Il a appelé hier l'Autorité palestinienne à prendre «des mesures concrètes» et à faire «tout ce qu'elle peut» pour lutter contre le terrorisme.

A Genève, le secrétaire général de l'ONU a condamné les attentats suicide dans les termes les plus vifs. Kofi Annan a lancé un appel aux Israéliens et aux Palestiniens pour qu'ils s'assoient autour d'une table afin d'examiner comment faire redémarrer le processus de paix. De son côté, le haut-commissaire de l'ONU pour les droits de l'homme, Ralph Zacklin, a affirmé que de tels actes terroristes avaient pour objectif de faire dérailler le processus de paix.

Condamnation en Egypte

Au Caire, le président égyptien Hosni Mubarak a également condamné le triple atten-



Les trois bombes ont explosé dans une artère commerciale du centre de Jérusalem. Le mouvement de panique a été immédiat. photo Keystone-ap

Alger Bombe meurtrière

Au moins cinq personnes ont été tuées, hier matin, par l'explosion d'une bombe dans une rue commerçante d'Alger, selon des sources hospitalières. Deux des morts sont de jeunes vendeurs de cigarettes, dont l'étal se trouvait à proximité. Jeudi dernier, au moins huit personnes avaient été tuées dans un attentat à la bombe sur un marché du centre d'Alger. Le même jour, une autre bombe avait explosé dans un restaurant d'Oran, la grande métropole de l'Ouest, faisant entre 5 et 10 morts, selon des bilans de presse.

Les derniers attentats à la bombe se concentrent contre des lieux publics à des heures de forte affluence.

Ce nouvel attentat intervient alors que la presse privée d'Alger rapportait jeudi de nouveaux massacres. Vingt-deux habitants de Ouled-Larbi, près de Médéa (80 km au sud d'Alger), ont été égorgés dans la nuit de mardi à mercredi lorsqu'un groupe armé présumé islamiste a attaqué leur village./afp

PUBLICITÉ

Bonne digestion: avec Hepa-S®

- stimule le métabolisme des graisses dans le sang et les tissus
- supprime les ballonnements, le flatulences et les aigreurs d'estomac
- soulage la foie fatigué
- est bien toléré
- vendu sans ordonnance dans les pharmacies et les drogueries



DIVERS

BRADERIE = 10% rabais!

STOCK US
Balance 13
La Chaux-de-Fonds

Toutes les grandes marques de jeans
PANTALONS DOCKERS
PEAK PERFORMANCE - VESTES CUIR

STOCK US
Balance 13
La Chaux-de-Fonds

Vos dossiers: photocopiés, assemblés et agrafés en une seule opération!
L'Impartial • Département photocopies
rue Neuve 14
2300 La Chaux-de-Fonds • Tél. (032) 911 2330

Halte au mépris

NON au démantèlement de notre assurance chômage qui entraîne la baisse de tous les salaires

Nous sommes toutes et tous concernés

Votons NON

les 27 et 28 septembre

Syndicat FTMH

Resp.: Eric Thévenaz

132-12673

VACANCES-VOYAGES

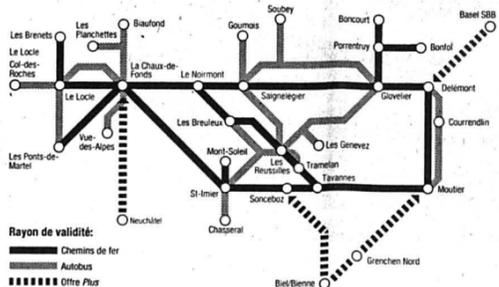
Carte journalière ARC JURASSIEN

Partez à la découverte de l'ARC JURASSIEN en train et en bus grâce aux avantages que vous offre la **Carte journalière**.

Carte journalière

Titulaire d'un abonnement 1/2 et enfants **Fr. 15.-**
Adultes sans abonnement 1/2 **Fr. 25.-**

Offre «Plus» (parcours de raccordement)
20% de rabais sur les parcours de raccordement au départ de Neuchâtel, Bienne, Bâle, pour accéder au rayon de validité de la carte journalière.



Vente et renseignements à votre gare.

Logos for ANAS, car postal, trn, and CFF.

AUTOS-MOTOS-VÉLOS

JEEP GRAND Cherokee.

Avec elle vous irez au bout du monde!

La Grand Cherokee Limited est propulsée par un V8 de 5,2 l (156 kW/212 CV) ou par un six cylindres de 4 litres (130 kW/177 CV). Ce dernier équipe également la version Laredo. Le très luxueux équipement comprend: climatisation automatique, intérieur cuir, fonction de mémorisation du siège conducteur à commande électrique et des rétroviseurs extérieurs (Limited). La Jeep Grand Cherokee est un véhicule de grande classe réservé tout particulièrement à ceux qui en ont. Version Laredo, dès Fr. 55 900.-* Version Limited, dès Fr. 63 300.-* **THERE'S ONLY ONE**



Auto-Centre Emil Frey SA

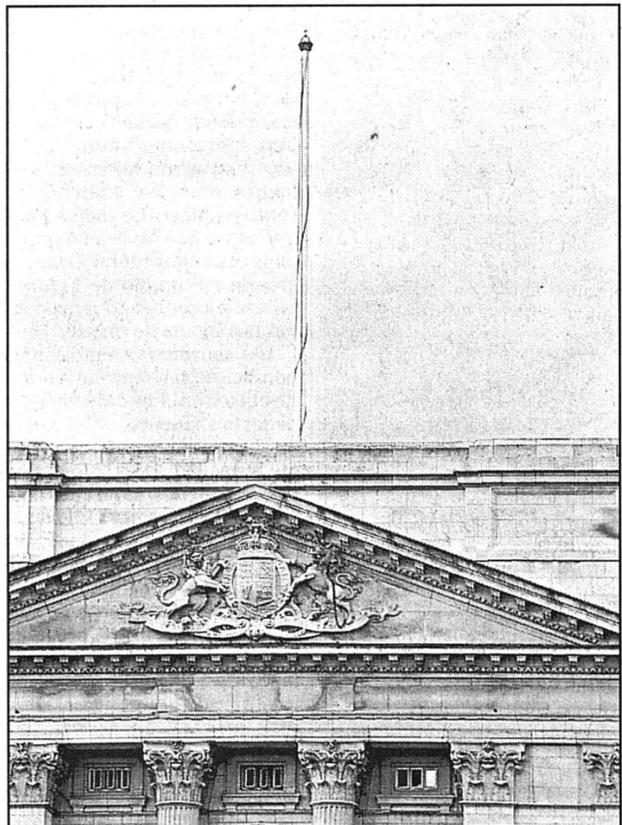
66, rue Fritz Courvoisier
2302 La Chaux-de-Fonds
Tél. 032/967 97 77

DIVERS

Place du Marché
Braderie 97 - La Chaux-de-Fonds
Vendredi - samedi - dimanche
Manège d'autos
Carnaval (boîte à rire)
Enterprise

Tissot-Jeanneret

Lady Di La famille royale se sent blessée par les attaques



Aucun drapeau en berne au-dessus de Buckingham Palace. La population n'apprécie guère. photo Keystone-ap

La famille royale britannique s'est déclarée hier «blessée» par les reproches d'indifférence dont elle ferait preuve en regard du décès de la princesse Diana. Par ailleurs, l'enquête qui se poursuit en France sur les circonstances de l'accident a abouti à trois nouvelles inculpations de photographes.

«La famille royale a été blessée par les insinuations voulant qu'elle soit restée indifférente devant le chagrin du pays à la suite de la mort tragique de la princesse de Galles», déclare Geoffrey Crawford, le secrétaire de presse de la reine Elizabeth II dans un communiqué tout à fait inaccoutumé.

«La princesse était une personnalité nationale très aimée, mais aussi une mère qui manque profondément à ses enfants. Le prince William et le prince Harry ont voulu eux-mêmes être avec leur père et leurs grands-parents en ce moment dans le havre de tranquillité de Balmoral», a précisé M. Crawford. «En sa qualité de grand-mère, la reine aide les princes à se faire à cette perte au moment où ils

se préparent eux-mêmes pour l'épreuve publique du deuil de leur mère avec la nation samedi.»

En outre, la reine a annoncé qu'elle s'adresserait à la nation aujourd'hui, à la veille des obsèques de Diana. Pour leur part, les commentateurs politiques relevaient l'embarras du Palais de Buckingham à mettre au point les détails des funérailles à l'abbaye de Westminster. Diana était demeurée princesse de Galles après son divorce, mais a été dépouillée de son titre d'altesse royale.

Blason terni

Le manque de compassion prêté à la souveraine a contribué à ternir un peu plus le blason de la monarchie, après dix années de scandales au cœur desquels a souvent figuré le prince Charles, divorcé de Diana pour rejoindre Camilla Parker-Bowles, son amie de toujours.

La mise en cause a enflé au point que le premier ministre Tony Blair a cru bon de voler au secours des Windsor. Ses propos apaisants s'étaient hier à la «une» des quotidiens conservateurs: «Ils partagent totalement notre chagrin et nous devrions respecter cela.»

Par ailleurs, à Paris, les enquêteurs français ont annoncé la mise en garde à vue de trois nouveaux photographes présents dimanche sur les lieux de l'accident. Les trois hommes, «se sachant recherchés, se sont présentés à la police de manière spontanée», a-t-on précisé de source proche de l'enquête.

Six photographes et un motard de presse avaient déjà été mis en examen mardi pour homicide involontaire et non-assistance à personne en danger dans le cadre de l'information judiciaire ouverte après l'accident de voiture qui a coté la vie à la princesse Diana, son ami Dodi Al Fayed et le chauffeur, Henri Paul. Ils avaient été interpellés par la police dimanche sur les lieux mêmes de l'accident.

En outre, on a appris hier matin que le chauffeur de la Mercedes, Henri Paul n'avait pas l'habilitation adéquate pour conduire ce véhicule. Une voiture de ce type nécessite en effet une autorisation spéciale. M. Paul n'était pas répertorié au fichier des chauffeurs de «grande remise» tenu par la préfecture, a-t-on indiqué de source proche de l'enquête./afp-reuter

BRÈVES

Tiers monde Le sida frappe plus les bébés

Un nombre de plus en plus élevé de bébés vivant dans les pays en voie de développement sont contaminés chaque jour par le virus du sida. Dans le même temps, ce type de transmission a été considérablement réduit dans les pays industrialisés, ont relevé mercredi plusieurs spécialistes de la maladie réunis à Washington. Chaque année, environ 300.000 bébés naissent porteurs du virus du sida qui leur a été transmis par leur mère, principalement en Asie et en Afrique./reuter

Arizona Histoire de fraudeurs

Le gouverneur de l'Etat d'Arizona, Fife Symington, a démissionné. Il avait été reconnu coupable par un grand jury fédéral de sept manœuvres frauduleuses, mercredi, au terme d'un procès de 17 semaines. Républicain de 52 ans, Fife Symington a été déclaré coupable de sept délits pour éviter la faillite de son entreprise immobilière à la fin des années 1980. Il avait été élu en 1991 après avoir mené campagne contre le gouverneur d'alors Evan Mecham accusé de détournement de fonds publics./afp

Pédophiles suisses

Procès reporté

La décision de juger le couple suisse accusé de pornographie à caractère pédophile par un tribunal américain a été reportée d'un mois. Le juge de district de Buffalo, dans l'Etat de New-York, a suivi en cela mercredi la demande des défenseurs des prévenus. Ceux-ci resteront toutefois en prison. Les avocats de la défense ont besoin de temps pour étudier le dossier, ont-ils fait valoir à l'audience./afp

Hold-up La Poste est exposée aux railleries

Les cinq auteurs du hold-up de l'office de poste de la Fraumünster à Zurich courent toujours. Mais la police reçoit de très nombreux indices de la population. Ce casse présente de troubles parallèles avec l'attaque du fourgon postal d'un Intercity en décembre 1996 à Grandvaux (VD) et celle de la Sihpost à Zurich en février 1994.

A chaque fois, les gangsters étaient au nombre de cinq, s'exprimaient - au moins partiellement - en italien et ont pu prendre la fuite. A chaque coup également, le casse visait la Poste et portait la marque de professionnels. Il n'y a jamais eu de coup de feu. Les voitures des malfaiteurs ont toujours été retrouvées, mais jamais le butin.

Ces parallèles, évoqués par

le «Blick» d'hier, n'ont pas échappé aux enquêteurs, a confirmé hier un porte-parole de la police municipale de Zurich. «Il est clair que nous nous interrogeons aussi là-dessus.»

Depuis l'annonce mercredi par la Poste d'une prime jusqu'à un million de francs pour tout renseignement décisif permettant de récupérer le butin, la police zurichoise est sub-

mergée de coups de téléphone. «Nous recevons d'innombrables appels», a déclaré un porte-parole. Il convient maintenant de trier ces indices.

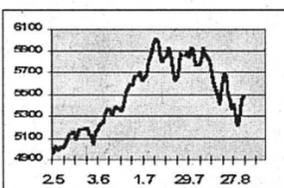
Moqueries

Par ailleurs, le climat de travail au sein de l'entreprise souffre de ce hold-up. Les employés ressentent parfois mal les railleries du public, qui leur fait sentir que la Poste se-

rait devenue un «self-service». La régie n'a guère apprécié une publicité d'un constructeur de voitures japonaises parue hier dans la presse. On y voit une camionnette rutilante, avec la légende: «Dans ce véhicule, il y aurait même eu de la place pour 70 millions de francs». Le constructeur en question, dont la Poste est cliente, pourrait s'exposer à des mesures de rétorsion./ats

BOURSE

SWISS MARKET INDEX

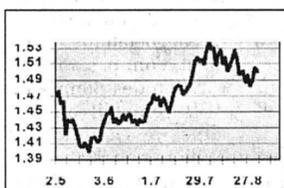


Banque Cantonale Neuchâteloise

Consultez notre site INTERNET: www.bcn.ch (E-MAIL: bcn@bcn.ch)

INDICES	précédent	4/09
Zürich, SMI	5480.5	5478.1
New-York, DJI	7894.64	7867.23
Zürich, SPI	3524.01	3525.04
Tokio, Nikkei 225	18735.2	18615.1
Paris, CAC 40	2917.92	2926.99
Frankfurt, DAX	4103.65	4071.68

DOLLAR US



TAUX DE REFERENCE

Emprunt Confédération 3.34

BOURSE SUISSE (BES)

	précédent	4/09
Aare-Tessin n.	850.	850.
ABB n.	445.	438.
ABB p.	2235.	2178.
Adecco	551.	556.
Agie-Charmilles Holding n.	130.	129.
Alusuisse Holding n.	1323.	1344.
Alusuisse Holding p.	1320.	1335.
Arbonia-Foster Holding p.	880.	895.
Ares-Serono B p.	2430.	2390.
Ascóm Holding p.	2100.	2090.
Asklia Holding n.	1740.	1740.
Attisholz Holding n.	660.	640.
Báloise Holding n.	3970.	4170.
BCVD	373.	372.
BB Biotech	2230.	2295.
BB Medtech	1670.	1690.
BK Vision	1072.	1080.
Bobst p.	2280.	2265.
Ciba Spéc. Chimiques n.	140.25	142.
Ciment Portland n.	1000.	1000.
Clariant n.	1117.	1095.
Credit Suisse Group n.	184.5	183.75
Crossair n.	618.	630.
Danzas Holding p.	290.	291.
Disetronic Holding p.	2935.	2920.
Distefora Holding p.	16.	16.1
Elektrowatt p.	536.	538.
Ems-Chemie Holding p.	6900.	6900.
ESEC Holding p.	4350.	4390.
Feldschlössen-Hürimil p.	464.	470.
Fischer (Georg) p.	2090.	2138.
Forbo n.	611.	600.
Galencia Holding n.	680.	674.
Gas Vision p.	739.	744.
Generali Holding n.	265.	262.
Globus n.	1170.	1170.
Hero p.	795.	780.
Hilti b.	1010.	1020.
Holderbank p.	1295.	1339.
Intershop Holding p.	707.	716.
Jelmoli Holding p.	1160.	1170.
Julius Baer Holding p.	2148.	2140.
Kaba Holding B n.	565.	550.
Keramik Holding p.	805.	800.
Lindt & Sprüngli p.	27050.	27100.
Logitech International n.	267.	268.
Michelin (Cie financière) p750.	740.	740.
Micronas Semi. Holding p1165.	1180.	1180.

	précédent	4/09
Mikron Holding n.	237.75	238.5
Mövenpick Holding p.	495.	490.
Motor-Colombus p.	2810.	2809.
National Assurances n.	2995.	3020.
Nestlé n.	1836.	1837.
Novartis n.	2225.	2237.
Novartis p.	2235.	2237.
Oerlikon-Buehrle Hold. n.	192.5	188.5
OZ Holding	800.	810.
Pargesa Holding n.	1790.	1770.
Pharma Vision 2000 p.	894.	900.
Phonak Holding n.	1090.	1110.
Pirelli (Sté internationale) p	330.5	331.
Pirelli (Sté internationale) b	330.5	330.5
Porst Holding p.	228.	232.
Publicitas Holding n.	331.	327.
Réassurance n.	2061.	2065.
Rentenanstalt p.	781.	790.
Riechmont (Cie fin.)	1996.	2020.
Rieter Holding n.	670.	668.
Roche Holding bj.	13280.	13220.
Roche Holding p.	23050.	22995.
Saigrop n.	1820.	1814.
Saurer n.	1130.	1155.
SBS n.	363.5	357.
Schindler Holding n.	1970.	1960.
SGS Holding p.	2740.	2770.
Sika Finanz p.	470.	469.
SMH p.	889.	881.
SMH n.	204.75	204.75
Stillhalter Vision p.	744.	740.
Sulzer Holding n.	2000.	2020.
Südelektro Holding	1095.	1090.
Sulzer Medica n.	393.5	398.
Sulzer n.	1092.	1082.
Swisslog Holding n.	115.	118.
UBS p.	1518.	1507.
UBS n.	304.5	302.5
Usego Hofer Curti n.	285.	290.
Valora Holding n.	320.	321.
Vaudoise Assurance p.	3040.	
Von Moos Holding n.	15.8	15.7
Von Roll Holding p.	33.35	33.25
Vontobel Holding p.	1010.	1014.
Winterthur n.	1342.	1338.
WMH p.	980.	975.
Zellweger-Luwa p.	1240.	1240.
Zürich n.	583.	593.

CERTIFICATS SUISSES

USA / CANADA	précédent	4/09
Alcan Aluminium Ltd	54.1	54.1
Aluminium Co of America	127.25	126.5
American Express Co	120.75	119.25
American Tel & Tel Co	60.55	60.
Atlantic Richfield Co	117.	117.
Barrick Gold Corp	33.65	34.1
Baxter International	80.	82.25
The Boeing Co	87.1	85.5
Canadian Pacific Ltd	44.75	44.85
Caterpillar Inc.	88.25	87.3
Chevron Corp	116.75	119.
Chrysler Corp	54.5	53.9
Citicorp	197.5	194.5
The Coca Cola Co	90.2	88.15
Digital Equipment Corp	67.5	68.5
Dow Chemical Co	134.5	133.25
E.I. Du Pont de Nemours	96.95	95.
Echo Bay Mines Ltd	7.7	7.55
Fluor Corp	85.5	80.5
Ford Motor Co	64.25	65.
General Electric Co	100.	100.75
General Motors Corp	99.	99.25
The Gillette Co	131.	125.5
Goodyear Co	92.9	92.5
Halliburton Co	71.5	70.75
Homestake Mining Co	21.2	20.75
Inco Ltd	41.6	40.5
Intel Corp	142.75	142.75
IBM Corp	156.25	154.5
Lilly (Eli) & Co	159.5	159.5
Litton Industries Inc	74.	74.
Mc Donald's Corp	70.75	70.4
MMM	138.	140.25
Mobil Corp	113.	113.75
Occ. Petroleum Corp	35.5	35.5
PepsiCo Inc	56.	56.2
Pfizer Inc	86.5	86.9
PG & E Corp	34.75	35.2
Philip Morris Inc	68.4	67.5
Phillips Petroleum Co	72.85	72.85
Schlumberger Ltd	116.75	115.75
Sears, Roebuck & Co	86.25	86.25
Tex Instruments	178.	178.5
Unisys Corp	17.25	17.2
Warner-Lambert Co	194.75	196.
WMX Technologies Inc	48.	47.05
Woolworth Corp	34.85	34.75
Xerox Corp	116.	117.5
Zenith Electronics Corp	15.55	15.55

AFRIQUE DU SUD

	précédent	4/09
Anglo American Corp	79.	78.
Anglo American Gold	79.4	79.05
De Beers Centenary	47.5	47.25
Drifontein Cons Ltd	10.8	10.5
Kloof Gold Mining Co	7.59	7.26

FONDS DE PLACEMENT

OBLIGATAIRE		
Swissca Bond SFR	99.95	03/09
Swissca Bond INTL	102.15	03/09
Swissca Bond Inv AUD	120.69	03/09
Swissca Bond Inv CAD	1168.25	03/09
Swissca Bond Inv CHF	1071.56	03/09
Swissca Bond Inv PTAS	120864.	03/09
Swissca Bond Inv DEM	1097.48	03/09
Swissca Bond Inv FRF	5684.88	03/09
Swissca Bond Inv GBP	1166.61	03/09
Swissca Bond Inv ITL	1156810.	03/09
Swissca Bond Inv NLG	1080.33	03/09
Swissca Bond Inv USD	1020.33	03/09
Swissca Bond Inv XEU	1195.21	03/09
Swissca Bond Inv JPY	115110.	03/09

FONDS IMMOBILIERS

IFCA	2825.	03/09
PIECES (Source Videotex)		
	Achat	Vente
Vreneli CHF 10.	85.	135.
Vreneli CHF 20.	85.	95.
Napoléon FRF 20.	82.	92.
Eagle 1 oz	490.	502.
Krugerand 1 oz	467.	478.
Maple Leaf 1 oz	490.	502.
Souverain new (CHF) 109.	118.	118.
Souverain old (CHF)	111.	122.

OR-ARGENT	Achat	Vente
Or USD/Oz	319.5	322.5
Or CHF/Kg	15350.	15600.
Argent USD/Oz	4.57	4.72
Argent CHF/Kg	216.	231.
Platine USD/Oz	412.	417.
Platine CHF/Kg	19875.	20375.

BILLETS (Source: Videotex)

	Achat	Vente
Dollar américain USD	1.46	1.55
Mark allemand DEM	.815	83.9
Franc français FRF	23.9	25.2
Lire italienne ITL	0.081	0.089
Escudo portugais PTE	0.77	0.87
Peseta espagnole ESP	0.94	1.04
Schilling autrichien ATS	11.44	12.04
Florin néerlandais NLG	71.3	75.3
Franc belge BEF	3.88	4.13
Livre sterling GBP	2.31	2.46
Couronne suédoise SEK	18.25	20.
Dollar canadien CAD	1.04	1.13
Yen japonais JPY	1.195	1.295

DEVICES (Source: Videotex)

	Achat	Vente
Dollar américain USD	1.4845	1.5225
Mark allemand DEM	.8165	83.3
Franc français FRF	24.25	24.75
Lire italienne ITL	0.0836	0.0857

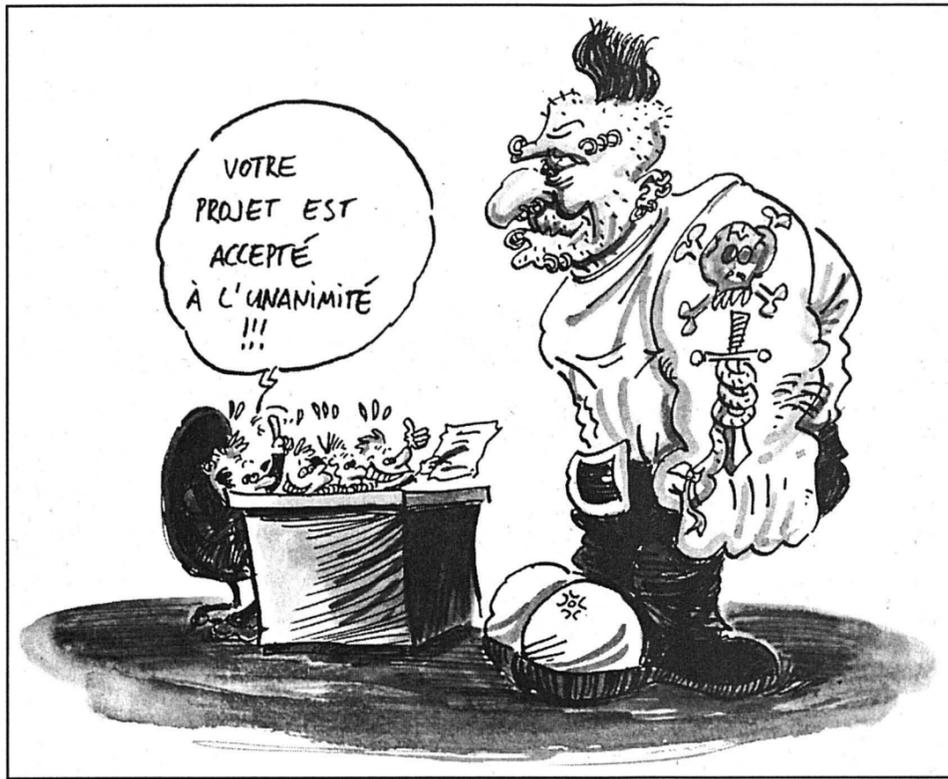
Communication Ne portez pas n'importe quoi au travail

Costume gris, costume marine, chemise blanche, chemise bleue... Pas facile pour un homme de varier les tenues, au bureau, surtout si l'emploi exige sobriété et retenue. Pourtant, c'est toujours l'apparence - et donc le vêtement - qui donne à un interlocuteur une première impression, positive ou négative, qu'il sera difficile de changer par la suite.

Mardi soir, devant les membres de la section neuchâteloise du Club suisse de marketing, Myriam Hoffmann, consultante en image personnelle à Neuchâtel, a donné quelques trucs et tenté d'analyser pourquoi, aujourd'hui, l'image est si importante.

«La communication se fait de plus en plus visuellement, et de moins en moins verbalement», explique la consultante. «Ceci notamment en raison du développement de l'audiovisuel, et parce que les gens ont moins de temps à disposition.»

Du coup, par exemple lors d'un entretien d'embauche, mais lors de toute discussion professionnelle, l'apparence du candidat devient plus importante que ses propos. Statistiques à l'appui, Myriam Hoffmann précise ainsi qu'un premier jugement - qui sera presque toujours définitif - est fondé à 55% sur la présentation, à 38% sur la gestuelle et



le ton de la voix, et seulement à 7% sur le contenu du message...

Un cliché: l'informaticien

Et les impressions sont bien souvent stéréotypées. Que vous inspire un employé à peine rasé, dont la chemise est mal boutonnée et qui porte deux chaussettes de couleur différente? Un homme négligé,

à qui on ne peut guère faire confiance, ou un... informaticien! «Mais attention», ajoute l'oratrice. «Les informaticiens sont appelés, aujourd'hui, à quitter souvent leurs bureaux et à représenter leur entreprise. Leur image est donc importante.»

Un test très révélateur a d'ailleurs été effectué: à une entreprise qui recherchait du

personnel féminin, deux types de dossiers ont été expédiés: ceux de femmes munies d'une photo où elles apparaissaient bien maquillées, soignées, alors que d'autres montraient des candidates au visage plus naturel. Qu'arriva-t-il? A compétences égales, parmi les dossiers sélectionnés, il y avait un plus grand nombre de femmes «soignées». Les salaires qui

leur étaient proposés étaient en outre plus élevés qu'aux candidates moins soucieuses de leur apparence...

Pour les messieurs, le choix vestimentaire n'est pas très large. La fonction impose parfois une tenue particulière, costume, chemise et cravate, et la seule liberté qui reste à l'employé est de savoir harmoniser cette tenue de manière à paraître compétent, sérieux, mais aussi dynamique. Bref,

l'image parfaite de la réussite. «Les multinationales font de plus en plus appel, aujourd'hui, à des conseillers, pour que leurs collaborateurs donnent, à l'extérieur, une image cohérente et positive», souligne d'ailleurs Myriam Hoffmann.

Car l'habit, c'est sûr, fait bien le moine. Au fait, comment avez-vous choisi vos vêtements aujourd'hui?

Françoise Kuenzi

Quelques trucs

Savoir s'habiller au travail, c'est notamment:

- Porter une cravate appropriée. C'est-à-dire dont la pointe touche la ceinture, ni plus haut, ni plus bas, et dont la couleur est assortie au costume et au visage. «Les cravates que vous avez choisies vous vont mieux, en général, que celles que l'on vous a offertes. L'expérience montre qu'un homme choisit en général les couleurs qui lui vont», souligne Myriam Hoffmann.

- Eviter les chaussettes blanches. Le blanc attire l'œil, et il n'est pas très agréable d'avoir un interlocuteur qui fixe vos pieds.

- Porter des vêtements qui tombent bien. «Surtout pour un homme, qui n'a pas beaucoup de choix vestimentaire». Ainsi, une personne qui a l'habitude de mettre les

mains dans ses poches préférera une veste doublement fendue au dos. Un homme un peu rond ou bien bâti évitera les costumes croisés, qui élargissent la silhouette.

- Acheter soi-même ses vêtements: «Prenez la responsabilité de votre image, ne reflétez pas celle que votre épouse souhaite que vous projetiez. Et ne cherchez pas à afficher une image reflétant ce que vous n'êtes pas. Cette image se cassera rapidement la figure.»

- Sans vouloir absolument être à la mode, il est important de ne pas paraître ringard. Certains costumes ont des coupes passe-partout, mais une cravate trop maigrichonne, ou au contraire trop large, tue l'image.

- Les vêtements ne sont pas tout: il faut soigner son apparence. FRK

Conjoncture Léger mieux neuchâtelois

Dans l'économie neuchâteloise, la reprise créée sur tous les toits en Suisse devra attendre un peu. Certes, les entreprises sont de moins en moins pessimistes en matière d'emploi, mais les entrées de commandes ne suivent pas la même courbe ascendante, à Neuchâtel, que dans le reste de la Suisse. C'est ce qui ressort du dernier test conjoncturel neuchâtelois, publié hier par la Chambre neuchâteloise du commerce et de l'industrie et l'Office de statistique du canton.

La marche des affaires est, pour les entrepreneurs consultés, modérément satisfaisante. Ainsi, dans la branche «alimentation, boissons, tabac», la courbe est au plus mal, alors qu'elle remonte dans les matières plastiques, les arts graphiques et la métallurgie.

Les perspectives d'entrées de commandes se sont stabilisées à un niveau nettement inférieur à 1994, année pour laquelle on avait aussi pronostiqué une reprise. La courbe n'atteint un bon niveau que dans l'horlogerie. Les capacités de production sont cependant un peu mieux utilisées que quelques mois auparavant, tout spécialement dans l'horlogerie (près de 90%), mais aussi dans la plupart des autres branches (85%). Et les infrastructures sont mieux exploitées dans le canton de Neuchâtel que dans le reste de la Suisse.

Miroir de la légère décline du chômage, l'attitude des employeurs face à d'éventuels engagements est un peu plus positive. Les entreprises qui estiment employer trop de personnel sont, de plus en plus souvent, mises en minorité par celles qui souhaiteraient engager. Courage, donc! FRK

Malaisie Construction de l'immense barrage de Bakun: ABB laisse béton

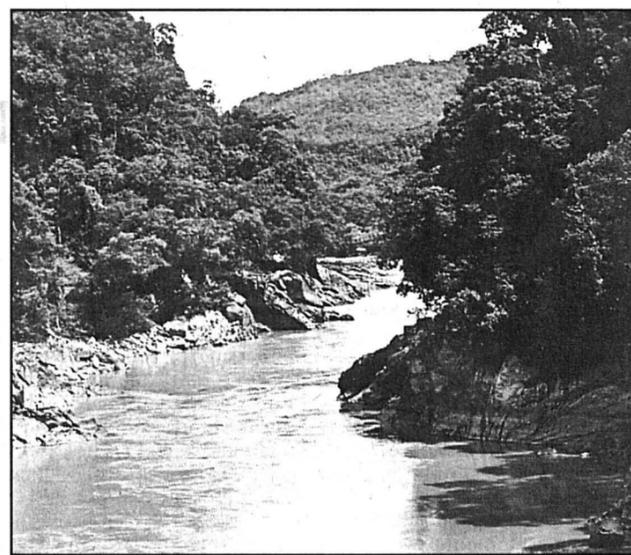
La multinationale helvético-suédoise ABB ne construira pas le barrage de Bakun en Malaisie. La société Bakun Hydro-Electric Corp. a indiqué hier que le consortium dirigé par ABB a abandonné le projet évalué à 6,18 milliards de dollars (9,27 milliards de francs). Les négociations sur le financement n'ont pas abouti.

Selon des données récentes, ABB comptait obtenir un volume de commandes de 2,5 milliards de dollars.

Le projet de construction de ce barrage hydroélectrique balbutiait déjà depuis quelque temps. Début août, des problèmes de financement liés à certaines clauses du contrat signé par Asea Brown Boveri AG (ABB) ont conduit à un ajournement du projet. Le désaccord entre les promoteurs malaisiens du projet et ABB avait

alors été expliqué par des dépassements de budget. Le promoteur voulait s'assurer que le consortium formé par ABB et la compagnie brésilienne Companhia Brasileira de Projectos e Obras of Brazil prendrait en charge ces dépassements. Les négociations ont échoué.

La construction du barrage a déjà soulevé les protestations des organisations écologiques et d'aide au développement. Un tribunal malaisien avait toutefois rejeté leurs plaintes en février. Mais la rupture de contrat entre Bakun Hydro-Electric Corp et ABB est «très réjouissante», a déclaré hier Peter Bosshard, de la Déclaration de Berne. «Elle vient confirmer les critiques formulées par les organisations d'aide au développement, en particulier sur la rentabilité économique du projet.» /ats



C'est dans cette région du Sarawak, à Bornéo, que sera construit le barrage de Bakun. photo ap

Commerce de détail Nette hausse en juillet

Les chiffres d'affaires du commerce de détail en Suisse ont progressé en juillet après le tassement enregistré au mois de juin. Ils ont ainsi augmenté de 3,1% en valeur nominale, alors qu'ils affichaient un recul de 1,8% en juin. Sur les 7 premiers mois de l'année, la croissance est de 0,2%.

La hausse constatée en juillet 1997 par rapport au même mois de l'année dernière a touché la grande majorité des entreprises recensées, a indiqué hier l'Office fédéral de la statistique (OFS). La progression est également observée pour les trois groupes principaux de produits.

L'habillement et les textiles ont enregistré la plus forte hausse en juillet (+ 5,2%), précise l'OFS. La progression atteint 1,4% pour les produits alimentaires, boissons et tabacs. L'ensemble des autres branches a connu une augmentation de 5%. En juillet 1996, les chiffres d'affaires avaient diminué de 0,4% par rapport à juillet 1995.

L'OFS relève quelques mouvements importants dans l'évolution des ventes de juillet. Celles, notamment, des machines de bureau, des chapeaux et des parapluies, des carburants et des combustibles, des montres et des articles de bijouterie ont augmenté. A la baisse, l'OFS cite entre autres les articles de sport, la quincaillerie, les produits alimentaires préemballés et les articles de droguerie.

Une comparaison sur plusieurs mois montre qu'en l'espace d'un an les chiffres d'affaires cumulés des mois de janvier à juillet ont crû de 0,2%, en termes nominaux. /ats

BRÈVES

Banques Niklaus Blattner nommé

Le futur secrétaire de l'Association suisse des banquiers (ASB) est connu. Il s'agit du professeur bâlois Niklaus Blattner. Agé de 54 ans, Niklaus Blattner était jusqu'ici conseiller économique de l'association. Il succède au Romand Jean-Paul Chapuis, qui remettra son mandat fin 1997, après 35 ans passés à l'ASB. Niklaus Blattner est, depuis 1980, professeur extraordinaire d'économie à l'Université de Bâle. Il y dirige en outre, depuis 1979, le Centre de recherches en économie industrielle et du marché du travail. Auparavant, il a été collaborateur de Ciba-Geigy (1970-71), puis chargé de recherche à l'Université de Manchester (1971-72). /ats

Epargne Niveau record atteint

Conséquence de la récession et des craintes pour l'avenir: les bas de laine des Suisses sont plus lourds et épais que jamais. Fin 1996, les fonds déposés sur les seuls comptes, carnets et autres livrets d'épargne frisaient les 230 milliards de francs. C'est 100 milliards de plus qu'en 1990. Les banques helvétiques géraient ainsi, à fin 1996, près de 15,6 millions de comptes d'épargne. Ce nouveau record a été établi au terme d'une nouvelle croissance de 8,7% de l'épargne traditionnelle au cours de la seule année 1996. Par rapport à 1990, dernière année du boom économique, les sommes ont grimpé de 77%, soit de quelque 100 milliards de francs. /ats

UBS Climat d'incertitude dénoncé à Genève

Quatre syndicats dénoncent le «climat d'incertitude» consécutif à l'annonce de la suppression de 271 emplois à la succursale genevoise de l'UBS. La banque a annoncé en juin son intention de regrouper ses activités de trafic de paiements à Lausanne. Elle procède actuellement à l'audition de tous les employés concernés.

Les syndicats ont réuni à Genève une soixantaine d'employés. Ils souhaitent rencontrer «très rapidement» la direction genevoise de l'Union de Banques Suisses (UBS) afin de «débloquer la situation actuelle», indiquent-ils dans un communiqué. Ils rappellent que le personnel

concerné «est toujours dans l'attente d'une décision». Gérard Stettler, responsable du futur service des paiements, n'articule pas encore de chiffres précis pour les transferts ou les licenciements éventuels. «Des entretiens individuels sont en cours avec les employés concernés, mais ils ont été retardés par les vacances», dit-il.

Le nouveau centre lausannois comprendra 250 postes à plein temps, «ce qui constitue en fait plus de personnes puisque nous avons beaucoup de personnel à temps partiel», poursuit Gérard Stettler. Il estime que 60 à 70% des employés genevois sont prêts à se déplacer. /ats

Environnement Vertus des aérosols naturels, cadeaux du ciel

Outre l'eau et le gaz carbonique, les plantes ont besoin de nombreux éléments chimiques sans lesquels les synthèses ne pourraient s'effectuer. Une bonne partie de ces matières ne proviennent pas du sol lui-même; elles sont apportées de la mer et d'autres régions sous forme d'aérosols.

Raoul Cop*

L'approvisionnement du règne végétal revêt une importance essentielle, car les animaux (donc aussi l'homme) sont directement ou indirectement tributaires des plantes pour leur alimentation. Celles-ci n'ont pas seulement besoin de chaleur, de lumière, d'eau et d'air, il leur faut encore un certain nombre de métalloïdes (azote, soufre, phosphore, etc.) et de métaux (calcium, potassium, fer, manganèse, etc.).

Les plantes marines baignent dans un liquide contenant tout ce qui leur est nécessaire. Quant aux plantes terrestres, elles doivent trouver ces matières premières dans le sol. Celui-ci constitue une mince couche formée pour l'essentiel par la dégradation du sous-sol, qu'il soit compact, sableux, argileux ou composite.

Dans les zones désertiques, le manque d'eau a empêché la naissance d'un sol, ce qui fait que la roche ou les sédiments «bruts» affluent partout. Dans le Jura, la roche calcaire fait place à sa partie supérieure à une couche de «terre» peu épaisse, mais qui n'en accueille pas moins une végétation abondante. Ce sol est constitué pour une bonne part des matériaux insolubles contenus dans le calcaire. Le constituant essentiel, c'est-à-dire le carbonate de chaux, a été dissous en grande partie et entraîné en profondeur par l'eau devenue acide en se chargeant de gaz carbonique prélevé dans l'atmosphère. La roche a ainsi pu libérer le peu de minéraux argileux, d'oxydes de fer et de sable quartzux qu'elle contient.

Certains sols formés à partir de dépôts fins transportés par l'eau et le vent ou crachés par les volcans possèdent naturellement une excellente fertilité. Mais la roche mère n'est pas capable, dans de nombreux cas, de fournir au sol tous les éléments vitaux.



Les aérosols naturels voyagent. Les gouttes de rosée les transportent et les déposent au matin.

photo a

Ainsi, en France, les sables quartzux qui portent les forêts des Landes et de Fontainebleau sont extrêmement pauvres en minéraux. Aussi est-on en droit de se demander d'où proviennent les matières qui permettent le développement des arbres.

Des aérosols en tout genre

Nombre d'éléments fertilisants de nos sols ont effectué un long voyage aérien en suspension dans l'air, sous forme solide ou liquide. En permanence, l'atmosphère renferme des quantités plus ou moins importantes de ces particules, dont la concentration peut dépasser un millionième de gramme par mètre cube d'air. Le phénomène influe sur la transparence de l'air. En effet, chacun a pu remarquer que la vue porte loin après une longue pluie, quand l'eau a lavé l'atmosphère en entraînant à terre ses aérosols.

Ces particules sont de type différent selon leur origine. Ainsi, les villes émettent notamment des suies et des poussières minérales tandis que les campagnes sont plus riches en éléments évaporés

par les plantes. Dans les pays arides où une végétation trop clairsemée ne peut maintenir en place les minéraux fins, le moindre courant d'air arrache des nuées poussiéreuses, qui gagnent parfois des altitudes élevées et peuvent parcourir des milliers de kilomètres. Nos contrées reçoivent régulièrement des apports de ce type en provenance des déserts africains; ils sont particulièrement visibles sur les automobiles lorsque tombent quelques gouttes de pluie.

Des sols qui voyagent

Les transports éoliens de minéraux ont été plus importants dans le passé que de nos jours. Reportons-nous à la dernière période glaciaire, appelée Würm, qui prit fin il y a une douzaine de milliers d'années. Dans l'hémisphère nord, d'immenses calottes glacées couvraient les massifs montagneux ainsi qu'une bonne partie de l'Amérique et de l'Eurasie septentrionales. Aux abords de ces zones régnait un climat froid et relativement sec, peu propice à la végétation. L'érosion des vents était par conséquent très active et des matériaux fins (argile,

limon et sable) se déposèrent en maints endroits.

Ces sédiments, appelés loess, peuvent avoir une épaisseur de plusieurs mètres. Ils donnent des sols très riches, car ils proviennent de roches variées chimiquement et sont constitués de grains fort minces, donc facilement attaquables par les acides du sol et par ceux que sécrètent les racines des plantes.

Pour le Jura, des chercheurs ont décelé la présence de matériaux transportés par le vent, issus notamment des moraines du glacier du Rhône et de la Sarine, sur le Plateau. En effet, en plusieurs endroits, les composants du sol diffèrent du résidu insoluble que devrait théoriquement laisser la roche calcaire, tant par leur composition minérale que par leur taille (granulométrie). Au reste, nombre de petits grains de quartz portent des marques en croissant résultant de chocs survenus durant le transport éolien.

Les minéraux marins

La participation de la mer à l'émission des aérosols, si elle est moins évidente que celle

des continents, n'en revêt pas moins une importance capitale. En premier lieu, chacun connaît les embruns, ces gouttelettes arrachées par les vents violents à l'océan. En raison de leur poids, elles ne parcourent que quelques kilomètres au-dessus des terres avant de tomber et d'abandonner leurs minéraux. Cet apport favorise exclusivement les plantes dites «halophiles», qui supportent les sels marins.

Depuis peu, on a mis en évidence l'existence d'aérosols marins «du deuxième type», dont la composition chimique est beaucoup plus riche et qui sont susceptibles d'atteindre toutes les régions du globe. Ils prennent naissance dans les circonstances les plus habituelles, lorsque des vents de force trois à six agitent légèrement la crête des vagues.

Au moment où l'eau du front de la vague plonge, les petites bulles d'air qu'elles contiennent descendent à faible profondeur avant de remonter à la surface pour y éclater en une microscopique explosion, un peu à la manière d'une bulle de savon. Des microgouttelettes sont alors projetées dans l'atmosphère,

où elles s'évaporent rapidement, libérant de minuscules cristaux de sel, qui, entraînés par les vents, vont parcourir des centaines, voire des milliers de kilomètres.

Les aérosols marins jouent un rôle important dans la naissance des nuages puisque les minuscules gouttelettes d'eau qui forment ceux-ci voient le jour à partir d'un germe de condensation qui n'est autre, la plupart du temps, qu'une de ces particules arrachées à l'océan.

L'eau de pluie contient donc divers minéraux d'origine marine, à raison de quelques milligrammes par litre. Pour l'Europe, on évalue à un gramme par mètre carré la quantité de ces particules qui viennent fertiliser le sol chaque année. En outre, les pluies d'orage de l'été déversent annuellement un dixième de gramme d'acide nitrique par mètre carré.

RCO

* enseignant, historien

Un bienfait

L'engrais tombé du ciel, qu'il soit d'origine marine ou terrestre, représente un apport gratuit et équilibré d'au moins une dizaine de kilos par hectare et par an. Il constitue un complément bienvenu pour les sols de richesse moyenne et un apport indispensable pour les plus pauvres, comme les sables siliceux dont il a été question plus haut. C'est donc en partie grâce à lui que la flore naturelle a pu apparaître et se développer. Pendant longtemps, et c'est encore le cas dans bien des contrées du tiers monde, trop pauvres pour faire usage de fertilisants industriels, l'homme s'est contenté de ces richesses naturelles. Mais l'agriculture moderne a bouleversé cet équilibre en instaurant d'énormes rendements grâce à une fertilisation intensive.

RCO

Demain

Festivals: Bayreuth en crise?

EN MARGE

Une extraordinaire richesse

L'analyse des aérosols marins véhiculés dans l'atmosphère montre la prépondérance des chlorures, des nitrates, des phosphates et des sulfates de divers métaux (calcium, potassium, magnésium, sodium). De plus, des méthodes d'investigation sophistiquées mettent en évidence la présence d'un nombre incroyable d'oligo-éléments, c'est-à-dire de substances rares, mais qui n'en revêtent pas moins une importance capitale pour la croissance et la reproduction des végétaux et des animaux. Citons notamment le bore, le fer, le cobalt, le cuivre et le manganèse.

A priori, ces aérosols devraient avoir la même composition que les embruns des tempêtes, or il n'en est rien. Dans l'eau de pluie, la proportion des éléments n'est pas du tout la

même que dans l'eau de mer, et ce pour le plus grand bien de nos plantes. La pluie livre à peu près autant de potassium que de sodium, alors que la mer renferme 25 fois plus de sodium. Quant aux oligo-éléments, ils sont au moins cent mille fois plus abondants dans l'eau de pluie. Une étude de la couche superficielle des étendues marines a permis récemment d'élucider ce mystère.

Les minuscules plantes marines, ou plancton végétal, qui profitent de la lumière solaire à faible profondeur, sont essentiellement des algues microscopiques (comme les diatomées à coque siliceuse). Leur poids représente à lui seul plus de 90 % de celui du monde océanique vivant. A leur mort, ces organismes se décomposent en particules dont beaucoup ont

tendance à s'accumuler à la surface de l'eau. Or certaines de ces molécules organiques ont la propriété de fixer sélectivement des éléments dissous dans l'eau de mer (potassium, phosphore, magnésium, cuivre, cobalt, zinc, plomb, etc.).

Ces débris organiques enrichis en éléments chimiques forment à la surface une pellicule invisible. Et c'est justement à ce niveau que remontent et éclatent les petites bulles qui donnent naissance à l'aérosol marin ultra-fin.

Brume végétale

Il existe aussi des aérosols d'origine végétale, qui prennent naissance par temps chaud surtout, dès le milieu de la matinée, lorsque s'intensifie l'activité de photosynthèse des feuilles, stimulée par la chaleur et la lumiè-

re. Les éléments organiques — dont beaucoup sont aromatiques — que distillent les plantes, forment une brume de chaleur bleuâtre. Son épaisseur peut dépasser un ou deux kilomètres. On l'observe partout, sauf bien sûr au-dessus des déserts et des océans. Elle manque aussi durant l'hiver. Dès le soir, les gouttelettes du serein (rosée) se condensent autour de ces fines particules et les jettent au sol, faisant disparaître pour un temps la brume végétale.

RCO

● «L'homme et le climat», Jacques Labeyrie, Ed. Denoël, Collection Points Sciences, 2e édition, 1993.

● «Origine et évolution des sols du Haut-Jura suisse», Michel Pochon, Mémoires de la Société Helvétique des Sciences Naturelles, vol. XC, 1978.

IMPRESSUM

Société éditrice: L'Impartial SA. Editeur: Gil Baillod.

Directeur des rédactions: Gil Baillod. Rédacteurs en chef: Roland Graf, Stéphane Sieber. Rédacteur en chef adjoint: Jacques Girard.

Canton: Alexandre Bardet (resp.), Rémy Gogniat (adj.), Pascale Béguin, Christian Georges, Blaise Nussbaum, Sandra Spagnol.

Rubriques locales: Neuchâtel: Pascal Hofer (resp.), Jean-Michel Pauchard (adj.), Isabelle Kottelat. La Chaux-de-Fonds: Robert Nussbaum (resp.), Irène Brossard (adj.), Christiane Meroni.

Le Locle: Pierre-François Besson (resp.), Claire-Lise Droz (adj.). Val-de-Ruz: Philippe Chopard. Val-de-Travers: Mariano De Cristofano. Boudry: Stéphane Devaux. Entre-Deux-Lacs: Patrick Di Lenardo. Littoral: Philippe Racine, Ivan Radja. Canton du Jura: Michel Gogniat. Jura bernois: Dominique Egger (resp.), Nicolas Chiesa (adj.). La Neuveville: Françoise Tschanz. Haut-Doubs: Alain Prêtre.

Suisse/ Monde: Guy C. Menusier (resp.), Daniel Droz (adj.), Léo Bysaeth, François Nussbaum (à Berne).

Economie: Françoise Kuenzi.

Sports: Jean-François Berdat (resp.), François Pahud (adj.), Alexandre Lachat, Renaud Tschoumy, Gérard Stegmüller, Fabrice Zwahlen.

Magazine: Sonia Graf (resp.), Dominique Bosshard (adj.), Corinne Tschanz.

Secrétariat de rédaction: Anne-Marie Cuttat (resp.), Michel Deruns (adj.), Julian Cervino, Michel Merz, François Treuthardt.

Photographes: Christian Galley, Richard Leuenberger.

Infographiste: Pascal Tissier. Dessinateur: Tony Marchand.

Services des abonnements: rue Neuve 14, 2300 La Chaux-de-Fonds. Tél. 032/911 23 11

Régie des annonces: Publicitas SA La Chaux-de-Fonds, pl. du Marché. Tél. 032/911 24 10 - Fax 032/968 48 63. Le Locle, rue du Pont 8. Tél. 032/931 14 42 - Fax 032/931 50 42

Impression: Centre Presse, Neuchâtel

Télévision
Deux fois,
sinon rien...

Il est revenu, le temps béni des soirées de Coupe d'Europe. Dans une dizaine de jours, le téléspectateur n'aura que l'embarras du choix. Toutes chaînes confondues, c'est une bonne demi-douzaine de rencontres qui seront diffusées en direct, dont Inter Milan - Neuchâtel Xamax. Vive le zapping!



S'il est trop tôt pour affirmer que le double affrontement entre Ronaldo et Perret fera l'objet d'une retransmission en direct, les intentions sont affichées. «La SSR, mais surtout la TSR, a émis le vœu de diffuser les deux matches, assure Jacques Deschenaux, chef du département des sports de la TSR. Pour l'heure, ce choix se heurte encore à certains problèmes, d'ordre contractuel et juridique d'une part, financier de l'autre.»

Cela étant, la TSR a défini ses priorités. «Il faut savoir que nous ne pourrions pas tout faire à l'occasion de ce premier tour, glisse Jacques Deschenaux. Comme nous avons opté pour Sion - Galatasaray lors du tour préliminaire, nous avons cette fois-ci porté notre choix sur Inter Milan - Neuchâtel Xamax. De plus, et quel que soit le résultat du match aller - nous sommes conscients, sans bien évidemment le souhaiter, que les Xamaxiens peuvent prendre une «casquette» à Milan -, nous tenons à offrir la deuxième manche, partant du principe que Ronaldo à La Maladière sera plus porteur que le déplacement de Sion à Moscou.»

Si d'aventure le projet devait capoter - «Nous ne tenons pas seuls les rênes de l'opération» rappelle encore Jacques Deschenaux -, le téléspectateur pourrait toujours se rabattre sur RAIUNO, partenaire de l'Inter Milan cette saison. Quant à savoir si les commentaires de Bruno Pizzul ont le poids de ceux de Yannick Paratte...

JFB

Football Bernard Challandes: «C'est à nous de dicter le jeu»

Sous la direction de Rolf Fringer, une partie des joueurs exercent le tir au but. Plus loin, Erich Burgenner, l'entraîneur des gardiens, s'occupe avec un soin particulier de Stefan Lehmann. Sur un troisième «chantier», Bernard Challandes soumet le reste de la sélection suisse à des exercices de détente, de vitesse et de réaction. Sous le soleil d'Aigle, au stade de La Mèlée (ce n'est pas une invention), l'équipe de Suisse prépare avec sérieux son match de demain soir à Lausanne contre la Finlande. Participation au Mondial 98 oblige, ce match, il s'agira de le gagner.

Aigle
François Pahud

Pour Bernard Challandes, la tâche de la formation helvétique s'annonce délicate mais la porte du Mondial peut être forcée, les quatre points récoltés face à la Hongrie ayant relancé ses actions. A l'instar de tout entraîneur, le technicien neuchâtelois ne bâtit cependant pas de plans sur la comète. Il considère un match après l'autre. Comment envisage-t-il dès lors la rencontre de demain contre la Finlande? La Suisse est en mesure de franchir victorieusement l'obstacle finnois, qu'il ne sous-estime cependant pas.

«Après la World Cup 94 aux États-Unis et le championnat d'Europe l'an dernier, tous les joueurs rêvent de participer au Mondial l'année prochaine en France, constate le citoyen de La Chaux-du-Milieu. Or, tout le monde, dans le groupe, se rend compte que la qualification est encore chose possible.» Cette situation facilite la tâche de l'entraîneur Rolf Fringer et de ses collaborateurs. «Il n'est pas nécessaire, en effet, de souligner l'importance de cette partie, observe le Neuchâtelois. Il n'y a pas de problème de motivation ou d'état d'esprit. L'envie de vaincre anime chacun.»



Bernard Challandes: un collaborateur de choix pour Rolf Fringer.

photo Lafargue

Bernard Challandes ne mésestime pas pour autant l'adversaire. Il sait qu'une difficile besogne attend Stéphane Chapuisat et ses coéquipiers. «Nous nous attendons à une partie difficile, concède-t-il. Les Finlandais sont plus disciplinés défensivement et plus solides à l'extérieur que chez eux. On les a vus à l'œuvre

dans les deux situations et c'est ce qu'on en a retenu, indépendamment des résultats qui confirment cette constatation.»

Variations finlandaises

Dès lors qu'il y a une telle différence de comportement, on peut se demander pourquoi l'on a soumis à la perspicacité

des joueurs suisses la cassette du récent match Finlande - Norvège (0-4) plutôt que celle du match Norvège - Finlande (1-1). «Sur le fond, cela n'a pas une grande importance, car les Finlandais changent presque continuellement de tactique, argue Bernard Challandes. On les a vus évoluer avec une défense à quatre ou à

cinq joueurs, avec quatre ou cinq éléments au milieu du terrain, avec deux attaquants ou un seul. On s'attend de toute manière à un jeu très défensif de leur part», explique l'adjoint de Fringer.

La clef du succès

Pour Challandes, la clef du succès réside essentiellement dans la manière qu'utiliseront les Suisses. «Face à une équipe repliée qui présente des joueurs athlétiques en défense et qui peut se montrer dangereuse en contre-attaque, la tâche de nos joueurs s'annonce délicate de prime abord, juge le Neuchâtelois. Il faudra éviter le jeu aérien, faire «tourner» le ballon, jouer sur les côtés, miser sur notre vivacité et notre technique pour créer des espaces. En bref, c'est à nous d'imposer notre jeu» estime Bernard Challandes qui conclut par un avertissement: «Il faudra rester organisés tout en attaquant. Et se montrer patients!» Car la victoire, on le sait, se dessine rarement dans les premières minutes.

FPA

Régis Rothenbühler «out»

«En championnat, ce coup lui aurait valu le carton rouge.» Boitant bas, Régis Rothenbühler ne ménageait pas ses mots à l'égard de Johan Vogel au sortir de l'entraînement d'hier matin. Auteur d'un tackle par derrière sur la personne du Xamaxien au cours du petit match de fin d'entraînement, le joueur de Grasshopper n'y est effectivement pas allé de «main morte». Nous avons été témoins de cette charge aussi inutile que dangereuse

et dont on devrait pouvoir se passer au moins à l'entraînement.

Le mollet gauche recouvert d'un bandage, le défenseur xamaxien jugeait la fête finie pour lui. «De toute manière, je ne me faisais pas trop d'illusions car je ne figurais pas parmi les titulaires» confiait un Régis plus fâché que déçu, qui relevait que Vogel l'avait déjà blessé lors d'un entraînement précédant l'Euro. «Néanmoins, il y a des places à prendre, après

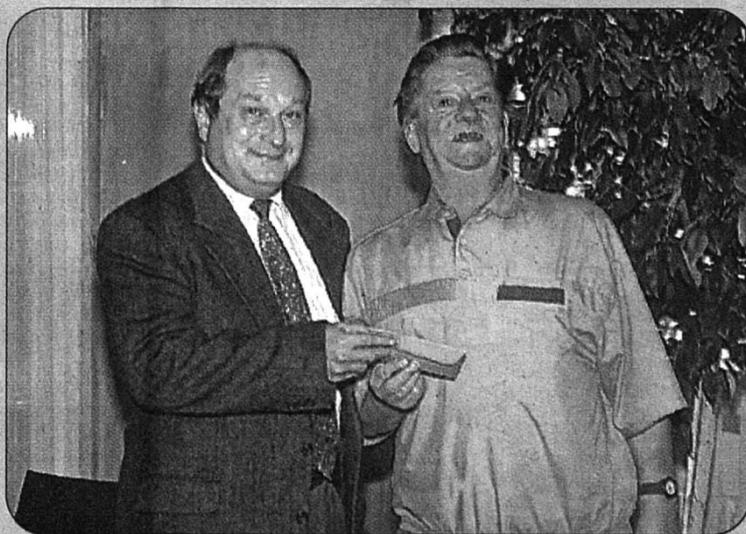
les forfaits de Yakin et de Sforza, considérait le Xamaxien qui concluait mi-raisin: «Ce qui est certain, c'est que l'agressivité ne va pas manquer contre la Finlande, comme vous avez pu le constater vous-même.» Il est regrettable qu'elle se soit manifestée hier au détriment du Neuchâtelois.

Il reste à souhaiter que Régis soit à nouveau sur pied pour le match de mercredi prochain contre la Norvège.

FPA

A la découverte de...

Le lauréat de



Comme nombre de nos lecteurs, Michel Nussbaum, de La Chaux-de-Fonds s'est passionné pour notre concours. Ravi de recevoir des mains de Roland Graf, rédacteur en chef, son prix de 1000 fr en chèques Reka, le lauréat concocte déjà les voyages qu'il fera en train. Félicitations!

photo Perrin

Les vainqueurs!

Cette année encore vous avez été très nombreux à prendre part, cet été, au concours «A la découverte de...» préparé par les six quotidiens de Romandie-Combi (ROC): le Journal du Jura, L'Express, L'Impartial, La Liberté, Le Nouvelliste et Le Quotidien jurassien.

Tous les records ont même été battus puisque, malgré une durée de diffusion ramenée de six à cinq semaines, ce ne sont pas moins de 100 000 coupons-réponses qui sont parvenus, au total, aux six rédactions associées dans cette opération estivale.

C'est donc parmi ce volume exceptionnel que les six grands vainqueurs finals - un par titre - ont été tirés au sort. Chacun des six lauréats s'est vu remettre un prix de 1000 francs en chèques Reka. L'ensemble du concours étant, lui, doté de 9000 francs de prix toujours sous forme de chèques Reka.

Nous remercions nos nombreux lecteurs de leur attachement à leur presse régionale et tenons aussi à remercier encore une fois nos sponsors: Swissair, Crossair, Voyages Marti et Reka qui ont largement contribué au succès de cette série de reportages aux quatre coins de l'Europe.

ROMANDIE COMBI

Avec la collaboration de:



Envie de partir?
La destination vous intéresse?

à Voyages



Bienne 032 329 90 10
Fribourg 026 322 88 94
Neuchâtel 032 729 10 40



Tous les gagnants

Michel Nussbaum,
La Chaux-de-Fonds
(L'Impartial)

Katia Brandt,
Neuchâtel
(L'Express)

Ursula Krähenbühl,
Bienne
(Journal du Jura)

Denise Python,
Villars-sur-Glâne
(La Liberté)

Madeleine Page,
Martigny
(Le Nouvelliste)

Roland Varisco,
Moutier
(Le Quotidien Jurassien)



3 ANS D'ASSURANCE RC INCLUS.

Pour 26'000 francs seulement, avec la nouvelle Daewoo Nubira, vous obtenez de série tout ce que vous attendez d'une voiture. Jusqu'à l'ABS, un double Airbag, le Tempomat, la climatisation, la peinture métallisée et un moteur 2.0l-134 ch. Tout compris sans supplément de prix. 5 portes ou 4 portes ou break pour le même prix. Bienvenue chez Daewoo.



Nubira Station 2000 CDX, Fr. 26 000,- tout compris. Prix net TVA incluse.

LES NOUVELLES DAEWOO NUBIRA.

3 ans d'assurance RC, 3 ans ou 100'000 km de garantie d'usine, 6 ans de garantie contre la corrosion perforante, 3 ans d'EuroService.



Nubira 2000 CDX 4 portes, Fr. 26'000,-



Nubira 2000 CDX 5 portes, Fr. 26'000,-



Espero Mpi Luxe 4 portes, Fr. 24'990,-

Les nouvelles Daewoo m'intéressent.

- Veuillez m'envoyer des prospectus détaillés.
 Je souhaite essayer une Nubira pendant un ou deux jours.



Nom/adresse/tél. _____

Im
 Daewoo Automobile (Schweiz) AG, Im Langhag 11, 8307 Effretikon, tél. 052 343 44 88, fax 052 343 44 77.

Concessionnaires régionaux:

Delémont: RM Auto SA, rte de Porrentruy 74, 032/423 32 32. **Montbrelloz:** Garage du Praz, 026/663 22 77. **Sierre:** Garage Atlantic, rue de Stand II, 027/455 87 27. **Vuisternens:** Garage Ed. Gay & Fils SA 026/655 13 13.

Concessionnaires locaux:

La Chaux-de-Fonds: Garage des Stades, rue de la Charrière 85, 032/968 68 13. **Monthey:** Chatelet Automobiles SA, Simplon 32, 024/471 18 68. **Orvin:** Garage Aufranc, rte de Frinvillier 12, 032/358 12 88. **Posieux:** Garage de la Ria SA, rte de la Ria 14, 026/411 10 10

Im/144-774414/ROC

DIVERS

Joli salon de coiffure

4 places

à remettre à La Chaux-de-Fonds pour début octobre 1997.

Tél. 032/913 97 40

6-171153

IMMOBILIER

Rolf Graber
 Fiduciaire-Gérance

Rue des Envers 47
 2400 Le Locle
 Tél. 032/931 23 53

À LOUER au Locle

APPARTEMENT DE 2 PIÈCES

Au centre ville, avec ascenseur.
 Loyer: Fr. 640.- charges comprises.

NENDAZ - 4-VALLÉES - MONT-FORT

Sonderverkauf

kleine Wohnung

erstklassige Lage für Ski und Spaziergänge.
 Qualität-Preis sehr interessant.
 ALPIMMO-VACANCES, Philippe Fournier.
 Tel. 027 288 44 44. 36-419280/4x4

Rolf Graber
 Fiduciaire-Gérance

Rue des Envers 47
 2400 Le Locle
 Tél. 032/931 23 53

À LOUER au Locle

APPARTEMENT DE 3 1/2 PIÈCES

Quartier calme, balcon, avec ascenseur.
 Loyer: Fr. 715.- + charges comprises.

En faveur de la population de montagne

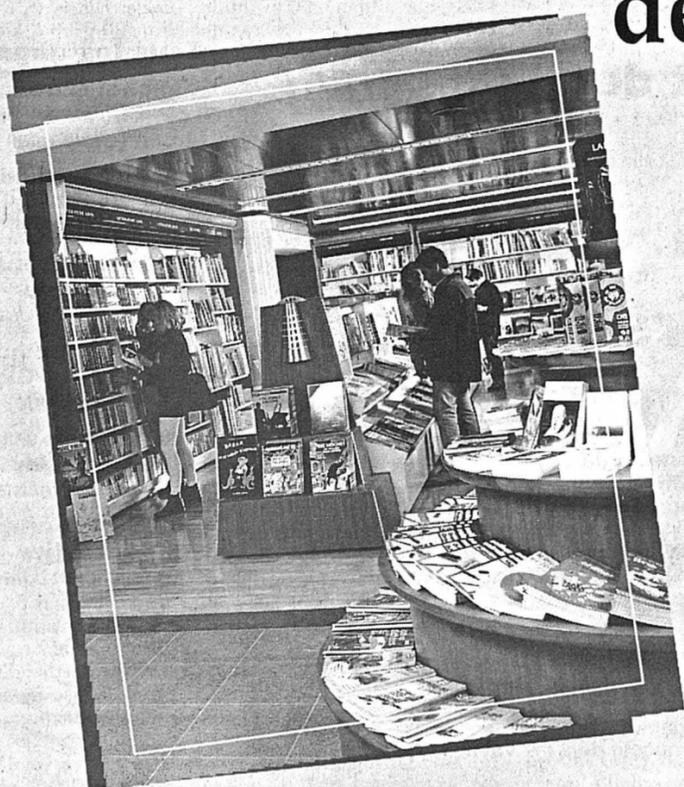


L'Aide suisse aux montagnards

Demandez notre bulletin de versement
 Téléphone 01/710 88 33

PAYOT
 LIBRAIRE

Aujourd'hui ouverture de la plus grande librairie de la Chaux-de-Fonds



- Cadeau de bienvenue
- Grand Concours avec des centaines de livres des plus grands éditeurs suisses et français à gagner...

sur le "POD" de la en face
Tour Espacité

25, avenue Léopold-Robert

Sans-grade

Deuxième ligue

Aujourd'hui
 20.00 Cortaillod - Marin
 Bôle - Le Locle

Samedi
 17.30 Deportivo - Serrières II
 18.30 Noiraigue - Le Landeron

Dimanche
 15.00 Audax Friül - Béroche-Gorgier
 15.30 Corcelles - Saint-Blaise

Mercredi
 20.00 Audax-Friül - Bôle
 Noiraigue - Béroche-Gorgier

Troisième ligue

Groupe 1
 Samedi
 17.00 Couvet - Hauterive la
 17.30 Boudry - Coffrane
 18.00 Comète - NE Xamax II

Dimanche
 10.00 Saint-Imier Ib - Bevaix
 14.00 Centre-Portugais - Travers

Groupe 2
 Samedi
 17.30 Fontaimelon - Saint-Imier Ia
 La Sagne - Superga
 18.00 Hauterive Ib - Lignières

Quatrième ligue

Groupe 1
 Samedi
 17.30 C.-Espagnol - Ticino II
 Fleurier - Les Brenets

Dimanche
 10.00 Môtiers - Azzurri
 14.30 AS Vallée - St-Sulpice
 16.00 AP Val-de-Travers - Buttes

Groupe 2
 Samedi
 10.15 Mt-Soleil - US Villeret
 16.00 Dombresson Ib - Sonvilier

Groupe 3
 Samedi
 15.00 Boudry II - Cortaillod

Dimanche
 10.00 Béroche-Gorgier II - Comète II
 15.00 Alvernier - Espagnol NE
 16.00 Hévétia Ia - Noiraigue II

Groupe 4
 Samedi
 16.00 Saint-Blaise II - Cressier
 Gen.s/Coffrane - Cornaux
 17.00 Valangin - Font'melon II

Dimanche
 10.00 Landeron II - Dombresson Ia

Cinquième ligue

Groupe 1
 Samedi
 17.30 Bevaix II - Môtiers II

Dimanche
 14.00 Espagnol NE II - Couvet II
 16.00 Comète III - Fleurier II

Groupe 2
 Dimanche
 9.45 Cornaux II - Pts-de-Martel II
 14.30 Mt-Soleil II - Benifica NE
 15.00 Fontaimelon III - Sonvilier II

Juniors intercantonaux

Samedi
 15.30 Chx-Fonds Ib - NE Xamax
 16.00 Hauterive Ic - La Sonnaz
 17.30 Chx-Fonds Ic - Malley

Dimanche
 16.00 Boudry Ib - NE Xamax

Football féminin

11.00 NE Xamax - Boujean 34
 15.00 Etoile - Rot Schwarz Thun

Jura

Troisième ligue

Groupe 6
 Dimanche
 10.00 La Neuveville - Azzurri Bienne

Groupe 7
 Samedi
 17.00 Fr.-Montagnes - La Courtine

Cinquième ligue
 Groupe 12
 Samedi
 16.00 Tramelan - Fr.-Montagnes d

Groupe 13
 Dimanche
 16.30 Fr.-Montagnes c - Haute-Sorne

Groupe 15
 Dimanche
 14.30 Fr.-Montagnes a - St-Ursanne

Groupe 16
 Dimanche
 16.30 Fr.-Montagnes b - Courtedoux

BRÈVE

Olympisme Samaranch réélu

Juan Antonio Samaranch a vu son mandat renouvelé pour quatre ans à la présidence du Comité international olympique. L'Espagnol, qui n'avait pas d'adversaire, a été réélu par acclamations comme en 1989 et en 1993. Il restera donc en poste jusqu'en 2001./si

Football La dernière ligne droite avant Suisse - Finlande

Atmosphère de travail très concentrée pour l'équipe nationale suisse, sur la pelouse de la Mêlée, hier matin, à Aigle pour aborder la dernière ligne droite dans l'optique du match éliminatoire de la Coupe du monde de demain à la Pontaise contre la Finlande.

Le gardien Stefan Lehmann a été l'objet de toutes les attentions de la part des soigneurs. Au sortir de l'entraînement, sur le ton de la boutade, il lançait: «J'ai fait un peu de cinéma pour passer à la TV. Non, sans plaisanter, je suis retombé lourdement sur l'épaule droite sur un plongeon. Ça fait partie des risques de mon métier. J'ai des douleurs, certes, mais on a de bons procédés pour les atténuer. Il m'en faudrait plus pour renoncer à tenir ma place samedi».

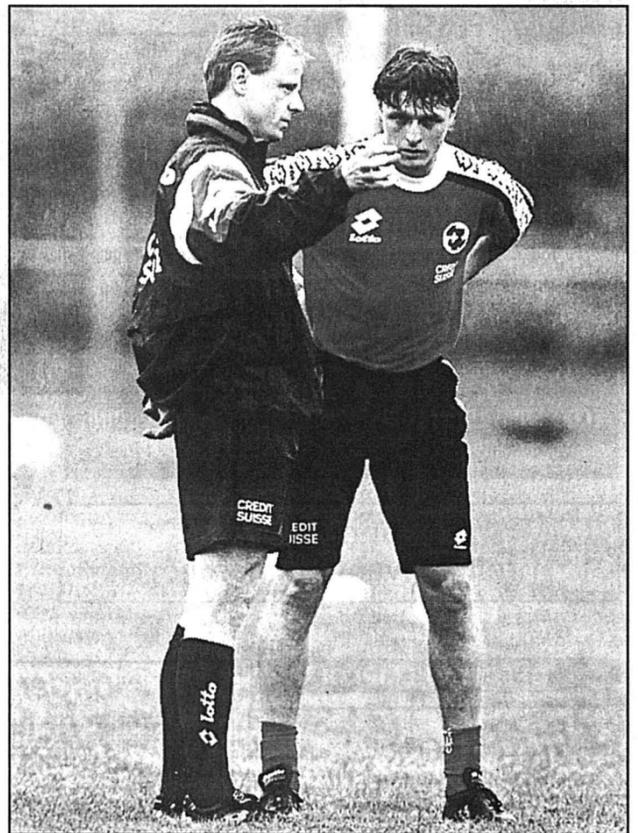
Au sujet de la Finlande, le portier numéro un de notre équipe nationale soulignait: «Nous devons être très concentrés d'un bout à l'autre. Les attaquants auront la lourde tâche de marquer et vite. Si nous dominons, la défense sera moins sollicitée, certes, mais c'est une raison

de plus pour ne pas relâcher notre attention. La Finlande, on s'en doute, misera sur la rupture.»

Marco Walker conserve un excellent souvenir de son premier match livré contre ce même adversaire justement, l'automne dernier: «Nous avons gagné 3-2. J'espère que nous pourrions en faire de même samedi.» Le sociétaire de Munich 1860 a le vent en poupe et n'est pas perturbé par les changements qui interviendront en ligne médiane: «Les nouveaux ont tous de solides arguments à faire valoir. Nous sommes très solidaires. La polémique engendrée avant la Hongrie a

eu le don de ressouder les liens et de provoquer une saine réaction à Budapest». Sa complémentarité sur le flanc gauche, avec Dario Zuffi est prometteuse: «Nous avons joué ensemble à Bâle. Dario évoluait déjà à cette période en défense. Nous avons rapidement retrouvé les automatismes en sélection».

Dario Zuffi, pour sa part, a été laissé au repos jeudi matin: «J'avais besoin de récupérer un peu, après mon match livré contre Lucerne mardi et deux entraînements intensifs mercredi à Montreux. Mais ce n'est pas une question d'âge» lâchait-il du haut de ses 32 ans. /si



Rolf Fringer (ici en compagnie de Sébastien Fournier) a soumis son équipe à un programme allégé, hier. photo Lafargue

Programme allégé

Rolf Fringer, prenait son temps pour dresser le bilan de la journée: «J'ai un peu allégé le programme par rapport à mercredi. Ce qui est important, c'est d'être frais demain.» Hier après la sieste, la Suisse a vogué sur les flots du Léman. Au programme d'aujourd'hui, pas d'entraînement en matinée,

mais une séance théorique avec projection du dernier match de la Finlande contre la Norvège. Vers 18 h, la Suisse se rendra à la Pontaise pour une reconnaissance de la scène où se jouera samedi, un des actes les plus importants du football helvétique en cette année 1997./si

Neuchâtel Xamax Etrangers à l'essai

Par le biais du match amical Neuchâtel Xamax - Lausanne de ce soir à La Maladière (19 h 30), Gilbert Gress aura l'occasion de véritablement tester les trois étrangers qui s'entraînent depuis le début de la semaine sous ses ordres.

Le Français Philippe Chantlot n'est pas un inconnu. Cet attaquant de couleur, ancien joueur de Metz, portait la saison dernière les couleurs de Perpignan (10 buts en 38 matches). Quant aux deux autres étrangers, il s'agit de deux Brésiliens - «Je ne connais même pas leurs

noms» précisait Gress -, un libero et un attaquant. «Tous trois ont des qualités, mais on verra bien en match, ajoutait le chef. Ils pourraient commencer.»

Ce soir, Neuchâtel Xamax se présentera sans Kunz, Rothernhühler (avec l'équipe nationale), Rueda, Jeanneret (blessés), Perret (qui souffre des adducteurs), Sandjak (mal au dos) ni Lesniak (qui est retourné en Allemagne). Concernant ce dernier, une décision finale sera prise demain à son sujet.

RTY

Billets Le guichet pris d'assaut!

Le rendez-vous européen de Neuchâtel Xamax contre l'Inter Milan déchaîne les passions. Depuis l'ouverture du guichet spécial, lundi, le trottoir de la Maladière de désemplit pas. «Nous avons déjà vendu 5000 à 6000 billets» explique Philippe Salvi.

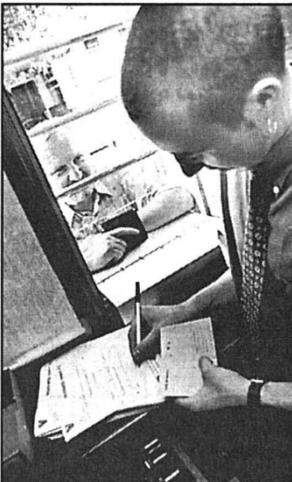
Et le manager xamaxien ajoute: «Nous avons eu un tel succès que, depuis hier et aujourd'hui encore, le guichet ne sera accessible qu'aux membres du club (réd.: de 14 h à 18 h). Dès lundi, il sera ouvert à tout un chacun.»

La contenance de la Maladière, qui sera portée à 14.000 via la tribune supplémentaire qui sera érigée derrière le but côté Saint-Blaise, pourrait peut-être être encore augmentée. «Nous n'excluons pas la possibilité de monter une autre tribune derrière le but côté ville, confirme Philippe Salvi. Il nous faudrait alors des autorisations officielles. Mais nous n'en sommes pas encore là. Nous y verrons plus clair dès lundi, car nous allons profiter du week-end pour faire un point précis de la situation.»

Il va de soi que les Italiens de Suisse - en plus des 3000 Milanais attendus - sont nom-

breux à réserver des billets. «Ils viennent à mon avis pour l'événement en soi plus que pour l'Inter, note-t-il. Mais nous comptons sur nos supporters. En choisissant de jouer à la Maladière, et non pas à La Pontaise ou au Wankdorf, nous nous sommes tournés vers eux, cela au détriment d'une recette qui aurait été bien plus juteuse encore.»

RTY



La prélocation marche fort au guichet de la Maladière. photo Galley

Coupe de Suisse FCC: le match des extrêmes

Braderie oblige, le FCC affrontera dès ce soir Münsingen, dans le cadre du troisième tour de la Coupe de Suisse. Sur le coup de 20 h 15 à La Charrière, les hommes de Frédy Berberat tenteront de poursuivre une aventure commencée dans la douleur voici quinze jours à Orpond.

«J'attache énormément d'importance à cette rencontre, lance d'emblée l'entraîneur du FCC. Ce soir l'équipe devra prouver qu'elle vaut mieux que ses résultats actuels.»

Lanterne rouge en championnat, La Chau-de-Fonds devra éviter «d'être menée au score» aux dires du Jurassien: «Les Bernois savent trop bien gérer un avantage avec leur jeu défensif basé sur l'attente et le contre-pied.» «Nous devons également profiter de l'avantage du terrain et nous montrer présents au milieu de terrain» insiste Frédy Berberat.

Face à Münsingen, le leader du groupe 2 de première ligue, le Jurassien devra se passer de Rupil (suspendu) et Sertkan (blessé). La commission de recours de l'ASF n'ayant pas en-

core statué sur les cas Deschenaux et Indino, les deux joueurs du FCC seront à disposition de leur entraîneur. Steve Blaesi auteur d'une pâle prestation à Kôniz, c'est José Tesouro qui gardera la cage chaux-de-fonnière.

FAZ

A l'affiche Coupe de Suisse, troisième tour

Ce soir
 20.15 Chx-de-Fds (1re) - Münsingen (1re)
 Demain
 17.15 Ostermund. (2e) - Serrières (1re)
 Dimanche
 17.00 Colombier (1re) - Fribourg (1re)

Tennis Hingis en demi-finale

Ni Arantxa Sanchez et ni le vent n'ont stoppé la marche en avant de Martina Hingis à Flushing Meadows. En 1 h 02', la No 1 mondiale s'est imposée 6-3 6-2 pour accéder au dernier carré de l'US Open. La Saint-Galloise sera opposée aujourd'hui à la championne olympique Lindsay Davenport (No 6).

Avec un break réussi dans le deuxième jeu, Martina Hingis a d'emblée pris ses distances face à Sanchez. Lors de ce pre-

mier set, Martina n'a pas concédé la moindre balle de break pour le remporter en vingt-huit minutes. Dans le second, elle a mené 4-0 avant de concéder pour la seule fois de la rencontre sa mise en jeu. Mais à 4-2, elle signait le break qui lui assurerait définitivement la victoire.

Résultats

Simple messieurs, quarts de finale: Rusedski (Ang) bat Krajicek (Hol) 7-5 7-6 (7-5) 7-6 (8-6).

Bjoerkman (Su) bat Korda (Tch/15) 7-6 6-2 1-0 ab. Rafter (Aus/13) bat Larsson (Su) 7-6 (7-4) 6-4 6-2.

Simple dames, dernier quart de finale: Hingis (S/1) bat Sanchez (Esp/10) 6-3 6-2. **Ordre des demi-finales:** Hingis - Davenport. Williams - Spirlea./si

Demi-finale du double dames: Davenport/Novotna (EU/Tch/3) battent Hingis/Sanchez (S/Esp/2) 6-4 6-3.

Finale du double mixte: Bollegraf/Leach (Hol/EU/5) battent Paz/Albano (Arg) 3-6 7-5 7-6 (7-3). /si

Course d'orientation Un week-end chargé

Tous les orienteurs du pays se retrouveront ce week-end au Valais pour deux championnats de Suisse en deux jours, les Nationaux de courte distance (demain) et individuel (dimanche).

Le championnat de Suisse de courte distance se déroulera en deux parties pour les catégories élites et juniors. Ce ne sont pas moins de douze Neuchâtelois qui courront en élites ce qui doit être un record. Le matin sera consacré aux courses de

qualifications. Les meilleurs orienteurs se retrouveront cet après-midi lors de la finale A.

Le terrain de course se situant dans une forêt de pins très dense et variée, comportant peu de chemins, devrait rendre la course d'orientation très attractive.

Détenant du titre national individuel et sur courte distance, Thomas Bühler aura fort à faire pour conserver ses deux couronnes face notamment au Bâlois Christophe Plattner et au Schwytzois Daniel Giger. Les

Neuchâtelois Alain Berger, Luc Béguin et Jérôme Attinger (tous du CO Chenau) auront également leur mot à dire individuellement dans un terrain parsemé d'embûches compris entre 1750 et 2250 mètres d'altitude.

Dans les autres catégories, les nombreux Neuchâtelois présents auront de bonnes chances de médailles, notamment Baptiste Rollier (CO Chenau) en hommes 16 ans ou Annick Juan (CO Chenau) en dames juniors.

SBL

ÉCOLE SUISSE DE CULTURE PHYSIQUE ET DE BODYBUILDING AÉROBIC ET STRETCHING
 DEVEZ DIPLÔMÉ DE NOTRE 16^e SESSION

DURÉE

Cours de 4 mois avec 6 stages (samedi) de pratique et de théorie.
 Examens pratiques et théoriques avec diplôme à la fin de chaque session.

POSSIBILITÉS DE TRAVAIL

Moniteurs de culture physique, écoles privées, aérobic, fitness, clubs sportifs, etc.

DÉBUT DES PROCHAINS COURS

27 septembre 1997

TARIFS DES COURS

Fr. 980.- supports compris, possibilité de prise en charge chômage.

CLÔTURE DES INSCRIPTIONS

15 septembre 1997

22-535066

RENSEIGNEMENTS ET INSCRIPTIONS
 ÉCOLE SUISSE DE CULTURE PHYSIQUE ET DE BODYBUILDING
 Ch. du Martinet 28, 1007 Lausanne, Tél. 021/ 625 88 78

L'annonce, reflet vivant du marché

meublorama
 SUPERMARCHÉ DU MEUBLE

DEMAIN SAMEDI

c'est le jour idéal pour vos achats de meubles à prix réduits

Un choix gigantesque !

Exposition sur 2 étages

Vente directe du dépôt (8500 m²)

Sur demande, livraison à domicile

OUVERT de 9 h à 12 h et de 13 h 30 à 17 h
 Autres jours de 9 à 12 h et de 13 h 45 à 18 h 30. Lundi matin: fermé

AUTOMOBILISTES : dès le centre de Bôle, suivez les flèches «MEUBLORAMA»

GRAND P GRATUIT

meublorama
 MEUBLES-DISCOUNT
 BÔLE (près de la Gare CFF de Boudry)

28-104594

OFFRES D'EMPLOI

Madame

Vous habitez la région de La Chaux-de-Fonds.

Vous êtes alors la téléphoniste que nous cherchons pour 2 heures de travail par jour à domicile.
 Veuillez écrire sous chiffre W 28-106250 à Publicitas, case postale 1471, 2001 Neuchâtel 1.

28-106250

URGENT

Je cherche

10 personnes

pour développer mon activité nationale et internationale.

Entrée immédiate ou à convenir.

Tél. dès aujourd'hui au 032/835 20 06

28-106352

URGENT!

Atelier de polissage J. Miranda

cherche

polisseurs/aviveurs

sur boîtes et bracelets or.

Demandons quelques années d'expérience.

Se présenter ou téléphoner au 032/968 22 30, Alexis-Marie-Piaget 71, La Chaux-de-Fonds

132-13345

OK TECHNIQUE



Afin de rejoindre une équipe performante, notre client recherche

une visiteuse

avec une bonne vue et de l'expérience dans le visitage de fournitures horlogères.

Veuillez prendre contact avec Gérard Forino

132-13254

OK PERSONNEL SERVICE
 Groupe Kelly Services
 Av. Léopold-Robert 65
 2300 La Chaux-de-Fonds - 032/913 04 04

DIVERS



40 ans le 20 septembre

Si vous la reconnaissez, téléphonez au 935 11 62 ou écrivez-lui

28-106184

Publicité intensive, Publicité par annonces



VTT - Skis Snow-Board Chaussures

JUSQU'À

50%

Pour cause de renouvellement du stock !

NIDECKER: Free style «CAD» avec fix. 399.- - 399.- -- TRIP avec fix. 780.- 499.- -- CHOPPER avec fix. 780.- 599.-, etc... Divers dès 150.-, etc. etc. -- GANTS LEVEL «EASY» 129.- 69.- -- HALF-PIP 139.- 99.- -- BOOTS AIRWALK 298.- 149.- -- BURTON: 20 à 30% de rabais -- VÊTEMENTS SNOWBOARD OXBOW: 30% sur prix catalogue! etc., etc.

INTER *Soldes*

LA CHAUX-DE-FONDS

Bd des Eplatures 46
 Tél 032/926 12 10

DIVERS

ASSEZ D'INSULTES

Que le peuple se réveille:



IDENTITÉ SUISSE
 IDENTITÄT SCHWEIZ
 IDENTITÀ SVIZZERA

- Le procès que l'on fait à la Suisse est le contraire d'un procès civilisé.
- La justice est rendue non par un tribunal, mais par des groupes de pression.
- Nos médias, la TV notamment, se font un plaisir extrême de salir le comportement de nos compatriotes pendant la Deuxième Guerre mondiale.
- Le sous-secrétaire d'Etat américain Stuard déclare: «La neutralité suisse durant la Seconde Guerre mondiale dans un conflit entre le bien et le mal, était IMMORALE».
- Il n'y a pas si longtemps, les Américains pratiquaient le massacre de 5 millions d'Indiens, 1 million de Vietnamiens et sont prêts à recommencer où leurs intérêts sont en jeu.
- L'avocat américain, Michael Hausfeld va plus loin, «La marque de la honte de la Suisse restera pendant mille ans, elle n'a même pas commencé à s'effacer».
- Les Juifs américains réclament 30 milliards de dédommagement à la Suisse.
- Après toutes ces insultes, notre Conseil fédéral tergiverse, bafouille. Rapport Eizenstat, Congrès juif américain, Commission Bergier, Task-Force, Volker, etc. etc... où allons-nous?

Le Conseil fédéral n'ose pas dire d'une façon ferme: «Ça suffit, que les banques payent immédiatement ces fonds en déshérence. Le peuple suisse ne payera rien à qui que ce soit. Ça, ce n'est rien d'autre qu'une rançon et du chantage, comme l'a si bien déclaré M. J.-P. Delamuraz.

S. Martin

COUPON D'APPROBATION

J'approuve vos déclarations et je désire recevoir un bulletin d'adhésion à votre mouvement.

Nom: _____ Prénom: _____

Adresse: _____ Localité: _____

Envoyer à «Identité Suisse», Mouvement hors parti, case postale 1741, 2002 Neuchâtel

132-13076

VACANCES-VOYAGES



AÉROPORT LES ÉPLATURES

NAVETTES AÉRIENNES

PARIS CHAQUE JEUDI

Départ des Eplatures à 7 h, arrivée à Paris à 8 h 30

Départ de Paris à 18 h 30, arrivée aux Eplatures à 20 h

Prix du vol aller-retour par personne Fr. 795.-

FOIRE INTERNATIONALE DE LA MACHINE À BRNO, TCHÉQUIE

Vols les 25 et 26 septembre 1997

Prix du vol aller et retour par personne: Fr. 950.-

AUTRES DESTINATIONS EUROPÉENNES

Vols taxis à la demande

Renseignements et réservations: AÉROPORT LES ÉPLATURES

Tél. 032/925 97 97

Fax 032/925 97 96

132-13342

Police-secours

117

ENSEIGNEMENT

Liebe Heike, endlich schreib ich Dir...
 Les langues entretiennent l'amitié.

Cours d'allemand et organisation de voyage: 021 312 47 45

EUROCENTRES

249-320811 4x4

FINANCE

Immédiatement de l'argent comptant!

A La Chaux-de-Fonds,

Av. L.-Robert 25

Appel gratuit au

0800 814 800

Lundi - vendredi 08.00 - 18.00 h

3-473859/ROC
 Pour un crédit de Fr. 5000.- p. ex. avec un intérêt annuel effectif de 13,9% total des frais de Fr. 363.40 pour 12 mois (indicateurs légaux selon l'art. 3 lettre 1 de la LCD). «Le crédit à la consommation est interdit lorsqu'il a pour effet de provoquer le surendettement de l'emprunteur». (Selon la loi sur la police du commerce du canton de Neuchâtel).

BANQUE Xprocrédit

À LA BARRE

P'tit farceur!

«World champion and winner of the gold medal, champion du monde et gagnant de la médaille d'or: Switzerland, Suisse!» Non, cette annonce n'a bien évidemment pas été faite hier soir, mais mercredi, au terme des qualifications masculines. Le speaker de service, farceur, faisait des essais de micro.

Que des essais. Dommage!

Nelli Kim à la poutre

Sans doute vous en souvenez-vous si vous avez plus de 30 ans: Nelli Kim fut autrefois championne du monde, en 1979, et double championne olympique, en 1976 et en 1980. Aujourd'hui, l'ancienne gymnaste soviétique s'est reconvertie dans le jugement. Et, hier, c'est elle qui a dirigé le collège des juges de la poutre.

La gymnastique, quand on y entre tout petit, on en ressort rarement.

Rosset en spectateur

Rentré prématurément de Flushing Meadows, Marc Rosset s'en est venu assister aux compétitions, hier à Lausanne. Kevin Widmer, le champion de Suisse des 100 et 200 m, lui aussi. «A condition que je trouve encore un billet» nous a lancé, inquiet, le Vaudois dans le hall d'entrée de la patinoire de Malley. Sans doute l'a-t-il déniché. Si les sièges étaient très très bien occupés lors de cette quatrième journée de compétitions, il restait tout de même encore quelques places libres.

Sublime Svetlana

On se souvient de la belle Svetlana Boguinskaia. Il y a désormais Svetlana Khorkina. Même si elle n'a pu porter ses coéquipières russes au titre mondial par équipes hier après-midi, la gymnaste de Belgorod a été la vedette de la conférence de presse. La moitié des questions posées par les représentants des médias le furent en effet à son intention. Aussi loquace que gracieuse, Svetlana y répondit bien volontiers, sous le regard étonné de Roumaines sacrées mais bien moins sollicitées!

L'autre Tsukahara

Personne n'a oublié Mitsuo Tsukahara, le chef de file de la formidable équipe japonaise des années soixante et septante et qui fut sacré cinq fois champion olympique. Son fils, Naoya, concourt ici à Lausanne. Hier soir, il fut même l'une des pièces maîtresses d'une formation nipponne qui a manqué le bronze de trois fois rien.

ALA

BRÈVES

Football Succès marseillais

France, première division, sixième journée: Le Havre - Toulouse 1-1 (1-0). Marseille - Lyon 1-0 (0-0). /si

L'Inter l'emporte

Italie, Coupe, deuxième tour (matches aller): Lecce - Empoli 2-1. Pescara - Vicenza 0-1. Castel Di Sangro - Fiorentina 0-2. AS Roma - Vérone 5-3. Reggina - Udinese 1-2. Perugia - Naples 3-2. Fidelis Andria - Lazio 0-3. Foggia - Inter 0-1. Cagliari - Piacenza 3-2. Torino - Sampdoria 2-1. Genoa - Atalanta 3-0. Ravenna - Bologne 0-5. Bari - Brescia 1-0. Venise - Parme 3-2. AC Milan - Reggina 0-0. Brescia - Juventus 1-1. /si

Hockey sur glace Lugano gagne

A Lugano: Lugano - Augsbourg 3-2 (1-1 1-0 1-1). Buts pour Lugano: Jenni, Anderson, Ton. /si

Gymnastique Les Chinois faciles, les Roumaines à l'arraché

Rien de bien neuf dans le ciel de la gymnastique mondiale. Hier à Lausanne, les Roumaines et les Chinois ont conservé leurs titres mondiaux par équipes, qu'ils avaient conquis en 1994 à Dortmund et défendus victorieusement douze mois plus tard à Sabae (Jap). Mais, si les petits hommes jaunes se sont livrés à un véritable régal, Simona Amanar et les siennes, elles, n'ont précédé les Russes que sur le fil. Un véritable dénouement à la Hitchcock!

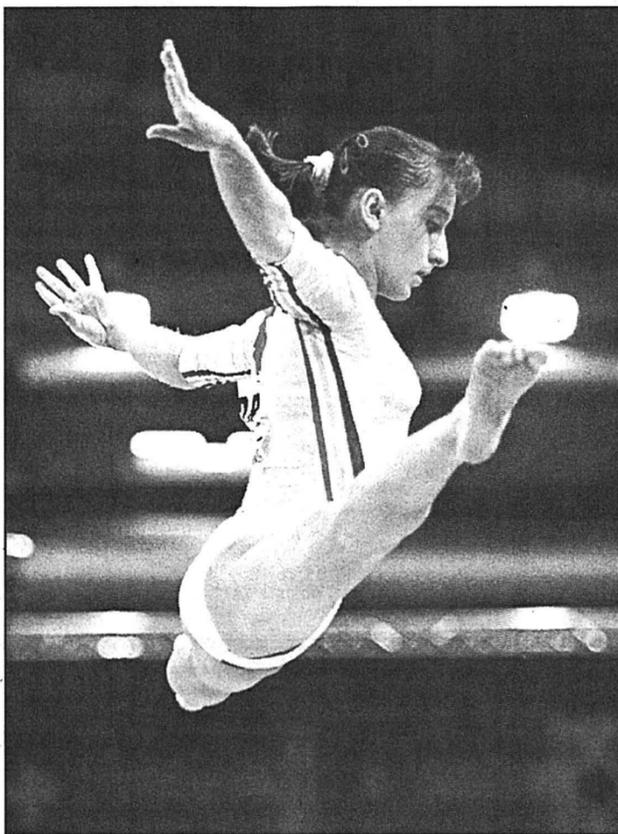
Lausanne
Alexandre Lachat

Octavian Belu peut se montrer satisfait. L'imposant entraîneur de l'équipe féminine de Roumanie avait tout misé, absolument tout misé, sur ces 33es championnats du monde, s'offrant même le luxe de faire l'impasse, en avril dernier, sur le très couru Masters européen de Paris.

«Nous devons nous concentrer sur Lausanne et nous préparer en conséquence, car nous avons un titre mondial à défendre» avait-il alors déclaré.

La revanche d'Atlanta

Pari gagné. Bien que privées de Lavinia Milosovici, passée pro après avoir obtenu



La Roumanie (ici Gina Gogean) a remporté l'or par équipes chez les dames. photo Keystone

le bronze à Atlanta, Simona Amanar, Gina Gogean, Alexandra Marinescu, Claudia Presacan, Mirela Tugurlan et Corina Ungureanu, toutes formées à la spartiate école de Deva, ont réussi à damer le pion aux Russes, deuxièmes, aux Chinoises, troisièmes, et aux Ukrainiennes qui, toujours privées de Lilia Podko-

paieva, ont réussi un petit exploit en décrochant la quatrième place en n'alignant que quatre gymnastes seulement.

Surtout, les protégées d'Octavian Belu ont pris leur revanche sur les Américaines, championnes olympiques en titre et sixièmes seulement hier, car bien moins fringantes qu'à Atlanta, «où, devant leur

public, elles avaient été avantagées» n'hésite pas à rappeler Belu.

Malgré Svetlana...

-Le succès des Roumaines n'a toutefois tenu qu'à un fil. Très longtemps accrochées par les Russes, elles ont dû attendre les deux derniers passages au sol de leurs deux leaders, Simona Amanar et Gina Gogean, pour être certaines de leur victoire. Et toute la classe, la légèreté et l'incroyable assurance de Svetlana Khorkina n'y ont rien fait.

Reste que la plus grande (1,64 m) des gymnastes féminines en compétition ici à Malley a une nouvelle fois - après les qualifications - survolé les débats, par sa grâce, son rayonnement et ses notes. La grande favorite de la compétition féminine de cet après-midi (15 h), ce sera elle.

La Chine impériale

Si l'épreuve féminine s'est avérée indécise jusqu'au bout, il n'en a rien été de la compétition masculine. Du moins en ce qui concerne la première place. Vainqueurs avec plus de 4,5 points d'avance sur les Biélorusses, deuxièmes, et les Russes, troisièmes, Junfeng Xiao, Yufu Lu, Jian Shen, Jinjing Zhang, Xu Huang et Xiaopeng Li ont tué d'emblée tout suspense en prenant d'entrée près de... deux points d'avance sur tous leurs rivaux dès la première rotation.

Les gymnastes de l'Empire du Milieu, pourtant privés du champion du monde et champion olympique en titre, Li Xiaoshuang, ont véritable-

ment dominé les débats de la tête et des épaules, se montrant les meilleurs au sol, au saut, aux barres parallèles et à la barre fixe. Devant un public nombreux et enthousiaste, seuls les Japonais ont fait mieux qu'eux au cheval-arçons, seuls les Allemands et les Biélorusses les ont devancés aux anneaux.

Des Biélorusses qui se sont emparés de la médaille d'argent en grande partie grâce à un Ivan Ivankov en toute grande forme et qui fait figure de favori pour la compétition individuelle de ce soir (20 h)... si les Chinois le veulent bien, bien sûr.

Troisième après avoir complètement raté son exercice au reck (trois chutes) et mené une course-poursuite quasi désespérée, l'équipe de Russie n'a dû son salut qu'à l'ultime saut d'Alexei Nemov: 9,675 et médaille de bronze, ceci au grand dam des Japonais, écartés du podium pour 0,039 point. Quelle soirée!

ALA

Classements

Finales par équipes. Dames:
1. Roumanie 153,720 points (Ungureanu, Marinescu, Presacan, Gogean, Amanar, Tugurlan). 2. Russie 153,197. 3. Chine 152,001. 4. Ukraine 150,803. 5. France 148,369. 6. Etats-Unis 147,897.

Messieurs: 1. Chine 226,117 (Li, Hang, Huang, Lu, Xiao, Shen). 2. Biélorussie 221,568. 3. Russie 220,682. 4. Japon 220,643. 5. Etats-Unis 219,806. 6. Allemagne 217,834./si

OÙ ET QUAND

Badminton

La Chaux-de-Fonds II - Aesch LNB, samedi 6 septembre, 18 h aux Crétets.

La Chaux-de-Fonds - Adligenswil LNA, dimanche 7 septembre, 13 h 30 aux Crétets

Course à pied

13 km de la Vue-des-Alpes Courses neuchâteloises hors-stade, dimanche 7 septembre, 10 h 10 à La Vue-des-Alpes

Saignelégier - Le Noirmont Quatre Foulées, mercredi 10 septembre, 19 h à Saignelégier.

Football

Neuchâtel Xamax - Lausanne Match amical, vendredi 5 septembre, 19 h 30 à La Maladière.

La Chaux-de-Fonds - Münsingen Coupe de Suisse (troisième tour), vendredi 5 septembre, 20 h 15 à La Charrière.

Colombier - Granges Coupe de Suisse (troisième tour), dimanche 7 septembre, 17 h aux Chézards.

Golf sur pistes

Tournoi Interclubs Samedi 6 et dimanche 7 septembre, dès 8 h au Camping du Locle.

Handball

Coupe de Neuchâtel Samedi 6 dès 13 h et dimanche 7 septembre dès 8 h, à la Halle omnisports

Hippisme

Concours de Saint-Imier R, M, libres, vendredi 5, dès 14 h, samedi 6, dès 7 h 30 et dimanche 7 septembre, dès 7 h 30 au nord de la gare CFF de Sonvilier

Hockey sur glace

Franches-Montagnes - Moutier Match amical, samedi 6 septembre, 20 h 30 au Centre de Loisirs.

Tramelan - Yverdon Match amical, vendredi 5 septembre, 20 h 15 aux Lovières.

Tramelan - Berne Match amical, mardi 9 septembre, 20 h 15 aux Lovières.

Motocross

Spectacle «A L'Ancienne» Dimanche 7 septembre, dès 10 h à Lugnorre

Motocyclisme

Championnat de Suisse Dimanche 7 septembre, dès 8 h au circuit de Lignières

Planche à voile

Saint-Aubin Eole Tour (deuxième étape), mercredi 10 septembre, 18 h 30 à la pointe du Rafaur

Skater-hockey

La Neuveville - Agno LNB, samedi 6 septembre, 16 h à La Neuveville.

La Neuveville - Caslano LNB, dimanche 7 septembre, 14 h à La Neuveville

Tennis

Cantonaux de doubles Messieurs, dames et mixtes, du vendredi 5 au dimanche 7 septembre, sur les courts du TC Le Locle.

Triathlon

5e Triathlon de Neuchâtel Promotions et olympiques, dimanche 7 septembre, départs dès 10 h aux Jeunes-Rives.

Hippisme Les régionaux à Saint-Imier

Après Les Verrières et Saignelégier, c'est Saint-Imier qui accueille dès cet après-midi et jusqu'à dimanche, les cavaliers régionaux et nationaux à l'invitation de la Société d'équitation du vallon de Saint-Imier.

A Saint-Imier, depuis cet après-midi et jusqu'à dimanche, ce sont plus de 700 départs qui seront donnés dans les épreuves régionales ainsi que dans les quatre épreuves nationales. Ce sont près de 350 chevaux qui prendront part aux douze épreuves inscrites au programme, alors que les meilleurs régionaux de l'Association des sociétés de cavalerie du Jura (ASCJ) prendront part à la finale en deux manches avec un éventuel barrage qui désignera le vain-

queur, une semaine avant la finale neuchâteloise qui aura lieu au Mont-Cornu.

Participation redoutable en qualité et quantité puisque nombre d'épreuves affichent l'affluence maximum autorisée par le règlement, à savoir le quota de septante chevaux. Qualité avec la présence des plus fines cravaches des environs on pouvait s'y attendre, mais aussi grâce à la participation d'écuyers chevronnés de nationalités américaine, irlandaise, française, anglaise, etc.

Mais mieux que de vous dévoiler des noms, prenez la peine de vous rendre ce week-end autour du paddock du concours, situé au nord de la gare de Sonvilier.

RNE

PMUR	Cheval	Mètres	Driver	Entraîneur	Cote	Perf.	NOTRE OPINION
Demain à Vincennes Prix Joseph Aveline (trot-attelé, Réunion I, 3e course, 2800 m, départ à 15 h 15) Cette rubrique vous est offerte par un dépositaire local du PMU: Restaurant Cortina Rue du Bois-Noir 39 2300 La Chaux-de-Fonds Tél. 032 / 926 93 35 Seule la liste officielle du PMU fait foi	1 Figaro-De-Talonay	2800	C. Campain	C. Campain	30/1	0aDa3a	11 - Il a prouvé être sur le bon chemin; un engagement sur mesure.
	2 Fier-Kevin	2800	A. Laurent	A. Laurent	12/1	4a(9)36a	10 - A fait preuve d'une grande régularité depuis le début de l'année et bien placé sur la distance.
	3 Fabriere	2800	J.-E. Dubois	J.-E. Dubois	25/1	4a4a4a	8 - Arrêté de février à juillet, il a tracé un joli parcours dans le Prix d'Eauze.
	4 Fausta-De-Mareuil	2800	Y. Dreux	M. Triguel	30/1	0aDa1a	13 - Très ménagée depuis le début de l'année, elle a cependant signé trois nouvelles victoires durant cette période.
	5 Fille-De-L'Ouest	2800	J. Lepennetier	J. Lepennetier	25/1	0aDa5a	17 - Il a fait une rentrée encourageante le mois dernier à Vincennes.
	6 Fantasia-D'Ombree	2800	L.-C. Abrivard	L.-C. Abrivard	50/1	0mDa5a	18 - Après la déception causée au Critérium Continental, elle aura une tâche moins ardue.
	7 Fleuron-De-Mai	2800	N. Roussel	A. Roussel	12/1	1aDa3a	5 - La jument de J. Lepennetier avait fait une bonne rentrée en juin pour quelque peu rétrograder par la suite.
	8 Fonce-Luxor	2800	M. Lenoir	M. Lenoir	14/1	7aDaDa	19 - C'est la plus riche et aussi la plus rapide de ce prix.
	9 Flamme-De-Paris	2800	F. Roussel	A. Roussel	14/1	0a7a3a	LES REMPLAÇANTS: 15 - Il avait réalisé quelques belles perfs l'an passé et nous revient après cinq mois d'absence.
	10 Fier-Quiton	2800	J.-M. Bazire	G. Charbonnel	9/1	3m4a4a	2 - Plusieurs victoires en 96; s'accommode de toutes les distances.
	11 Franc-Jeu	2800	R. Baudron	R. Baudron	9/1	2aDa5a	
	12 Forestall	2800	J. Kruthof	J. Kruthof	16/1	6aDa2a	
	13 Falkland	2800	P. Levesque	P. Levesque	5/1	1a3a1a	
	14 Fadir-Castelets	2800	Y. Teerlinck	J. Teerlinck	12/1	Dm0a1m	
	15 Favori-Du-Cotil	2825	M. Vartiainen	M. Vartiainen	10/1	DaDa2a	
	16 Farus-D'Occagnes	2825	K. Hawas	K. Hawas	15/1	5m2m7a	
	17 Fou-du-Chêne	2825	J. Verbeeck	J. Gaillard	8/1	4a1a1a	
	18 Fiesque	2825	J.-P. Dubois	J.-P. Dubois	6/1	Da1aDa	
	19 Fee-De-Billeron	2825	B. Piton	P. Clairy	6/1	7aDa2a	

PMUR

Hier à Vincennes, Prix du Périgord
Tiercé: 16-13-20.
Quarté+: 16-13-20-11.
Quinté+: 16-13-20-11-6.

Rapports pour 1 franc
Tiercé dans l'ordre: 521,00 fr.
Dans un ordre différent: 104,20 fr.
Quarté+ dans l'ordre: 11.322,00 fr.
Dans un ordre différent: 431,70 fr.
Trio/Bonus (sans ordre): 22,30 fr.

Rapports pour 2 francs
Quinté+ dans l'ordre: 176.682,00 fr.
Dans un ordre différent: 2873,20 fr.
Bonus 4: 125,60 fr.
Bonus 3: 15,80 fr.

Rapports pour 5 francs
2sur4: 71,00 fr.

Rédaction sportive

Tél. 032 / 911 22 10
Fax 032 / 911 23 60

A louer, Le Locle, Bellevue 12 (au-dessus de la gare)

appartement de 4 pièces (90 m²)

Entièrement rénové, cuisine agencée, balcon, grande terrasse avec coin verdure (100 m²), jardin potager, cave, place de parc, évent. place de garage.

Prix: Fr. 1200.- charges comprises.

Libre dès le 1er octobre.

Tél. 936 13 34

Rolf Graber
Fiduciaire-Gérance.

Rue des Envers 47
2400 Le Locle
Tél. 032/931 23 53

À LOUER au Locle
Proche des commerces

APPARTEMENT DE 3 PIÈCES

Loyer: Fr. 590.- charges comprises.

VILLATYPE
À VENDRE À CERNIER
(à 10 minutes de La Chaux-de-Fonds)

NOUVEAU

Construction 1998 en bordure de forêt, à proximité des écoles et des commerces

«Pourquoi louer plus cher?»

APPARTEMENTS
de 4 1/2 pièces (109 m²), dans un petit immeuble résidentiel avec ascenseur, cuisine agencée, 2 salles d'eau, cave et galetas, garage et place de parc.

Fr. 365 000.-

Tél. 032/853 40 40

A LOUER
MAGASIN
Fr. 800.- + Fr. 50.- de charges/mois, avec sous-sol et cave.
Numa-Droz 88, La Chaux-de-Fonds

AZIMUT S.A.
Membre SVIT/USFI - Tél. 032/731 51 09

La Chaux-de-Fonds
A louer tout de suite
deux 1 1/2 pièce
dès Fr. 483.50 (charges incluses)
cuisine agencée/coin à manger, salle de bains.

Tél. 031/972 00 64

A louer à Sonvilier
plusieurs appartements

- studio avec douche, grande cuisine agencée, loyer: Fr. 500.- charges comprises
- 3 pièces tout confort, cuisine agencée, loyer: Fr. 700.- charges comprises
- 4 pièces duplex, entièrement rénové, poutres apparentes, loyer: Fr. 1050.- charges comprises

Rue Gurzelen 31
Case postale 4125
2501 Bienne

IMOVIT
Tél. 032/341 08 42. Fax 032/341 28 28

A Saint-Imier
APPARTEMENT DE 3 1/2 PIÈCES

comprenant grand living avec balcon orienté sud, 2 chambres à coucher, cuisine agencée, salle de bains.

Place de parc et possibilité garage.

Prix de vente Fr. 185 000.-

espace & habitat

Av. Léopold-Robert 67
Tél. 032/913 77 77-76

CORMORET - A louer bel
appartement 4 pièces
Cuisine agencée avec lave-vaisselle, cave, galetas. Bien situé. Libre tout de suite ou à convenir. Fr. 820.- charges comprises.

Tél. 032/944 12 53 ou 944 15 46

Nouveau, antenne GECO au Locle
Ouvert de 8 h à midi

À VENDRE

Diversifiez vos placements et profitez de taux plus élevés

Investissez une partie de votre capital dans l'achat d'un

immeuble locatif de 16 appartements et 6 garages
Quartier des Jeanneret Le Locle

Fonds propres à investir Fr. 220 000.-
Rendement des fonds propres investis environ 7%

Loyers très moyens d'où risque minimum de vacances locatives

Excellente affaire à saisir

Demandez une notice ou sollicitez un rendez-vous

GECO GÉRANCE ET COURTAGES SA
27, RUE DU TEMPLE 2400 LE LOCLE
TÉL. 032/931 28 83 • FAX 032/931 29 59

A remettre
petite imprimerie offset
bien équipée, système Mac, clientèle fidèle, haut du canton et environs (locaux à déplacer) grande possibilité d'augmentation du chiffre. Idéal pour couple et personne motivée.

Prix intéressant.

Offres sous chiffre L 28-105413 à Publicitas, case postale 1471, 2001 Neuchâtel

Gérance Elio PERUCCIO
Location - Vente
France 22, 2400 Le Locle
Tél. 032/931 16 16

À LOUER AU LOCLE

A proximité immédiate du CIFOM
Rue de France 29

APPARTEMENT DE 3 PIÈCES

Loyer: Fr. 313.- + charges.
Libre de suite ou à convenir.

À LOUER

A La Chaux-de-Fonds
Plusieurs appartements de 3 1/2 pièces
avec cuisine, bains-WC, libres tout de suite ou pour date à convenir.
Situation: Bois-Noir 1-13

Pour tous renseignements, s'adresser à:
Gérancia & Bolliger S.A. • Av. Léopold-Robert 12
Tél. 032/911 90 90 • 2300 La Chaux-de-Fonds

UNPI

La Chaux-de-Fonds
À VENDRE
dans le quartier des Foulets

SPACIEUSE VILLA INDIVIDUELLE

composée de: 7 1/2 pièces, cuisine agencée, 2 salles d'eau, grande véranda, cave, garage, places de parc extérieures et jardin.

Pour tous renseignements et notice, sans engagement, s'adresser à:

GÉRANCE CHARLES BERSET SA
Jardinière 87, La Chaux-de-Fonds
© 032/913 78 33, Fax 032/913 77 42

Devenez propriétaire dès Fr. 1000.- par mois

Nous construisons à La Ferrière pour début 98, situation ensoleillée et vue imprenable

APPARTEMENTS 3 1/2 - 4 1/2 et ATTIQUES dès Fr. 240 000.-

Possibilité de choix de carrelages, revêtement des sols et finitions intérieures.

Ces logements sont conçus pour l'obtention de l'aide fédérale.

Pour tous renseignements et documentation:
Guido Cerini, La Ferrière, 961 13 30
Jacques Geiser, La Ferrière, 961 14 89

Répondez s.v.p. aux offres sous chiffres...

Nous prions les personnes et les entreprises qui publient des annonces sous chiffres de répondre promptement aux auteurs des offres qu'elles reçoivent. C'est un devoir de courtoisie et c'est l'intérêt de chacun que ce service fonctionne normalement. On répondra donc même si l'offre ne peut être prise en considération et on retournera le plus tôt possible les copies de certificats, photographies et autres documents joints à ces offres.

Les intéressés leur en seront très reconnaissants, car ces pièces leur seront absolument nécessaires pour répondre à d'autres demandes.

Renault Festival

LE SHOW AUTOMOBILE SANS CONCURRENCE AVEC LA CLÉ DU BONHEUR. GAGNEZ UNE NOUVELLE TWINGO AVEC SON LOOK DANS LE VENT, AINSI QUE D'AUTRES PRIX FORT ATTRAYANTS D'UNE VALEUR TOTALE DE FR. 450 000.-. ET PROFITEZ DE FAIRE UNE COURSE D'ESSAI AVEC UNE DE NOS STARS DU MONDE AUTOMOBILE. UNE VISITE MÉRITE LE DÉTOUR.

RENAULT
LES VOITURES A VIVRE

Exceptionnelle exposition Renault du vendredi 5 au dimanche 7 septembre 97.

Les Ponts-de-Martel: Garage du Carrefour, J.-P. Cruchaud, 032 937 11 23 • Saint-Imier: Garage du Midi SA, 032 941 21 25 • Les Reussilles: Garage le Château des Reussilles SA 032 487 50 50 • Les Genevez: Garage et Carrosserie Jean Negri, 032 484 93 31 (fermé le dimanche)

L'Impartial

Votre quotidien préféré vous accompagne en vacances!

Uniquement par écrit!

quelques jours à l'avance, s.v.p.

- Le changement d'adresse se fait par écrit, (minimum de 6 jours ouvrables).
- Emoluments: **Pour la Suisse Fr. 2.50** par changement. Pour l'étranger, première semaine **Fr. 6.50**. Par semaine supplémentaire ou fraction de semaine **Fr. 3.50**.
- Avion: Prix suivant le pays.
- Pour l'étranger: L'Impartial décline toute responsabilité en cas de distribution défectueuse, celle-ci pouvant être irrégulière et indépendante de notre volonté.

BULLETIN DE CHANGEMENT D'ADRESSE

Nom et prénom: _____
(Prière d'écrire en lettres majuscules)

Domicile actuel: Rue: _____
NPA/Localité: _____

Adresse vacances: Hôtel/chez: _____
Rue: _____
NPA/Localité: _____
Pays/Province: _____

du _____ au _____ inclus

Frais de changement d'adresse. **PAIEMENT: en timbres-poste ou facturé par bulletin de versement.**

A expédier sous enveloppe affranchie:
Journal L'Impartial SA
Service de diffusion
Rue Neuve 14
2300 La Chaux-de-Fonds

Buenos Aires Le rêve de Cendrillon

Un budget minimal et une concentration des sites dans un «arc olympique» de quinze kilomètres de long pour deux kilomètres de large sont les deux atouts du dossier de Buenos Aires, la capitale argentine, qui part avec l'étiquette de «Cendrillon» mais avec le ferme espoir de voir le «carrosse olympique» arriver en 2004 en Amérique du Sud pour la première fois de son histoire.

Autre argument, d'ordre plus sentimental celui-là: l'Argentine, défaite à quatre reprises par Los Angeles (1932), Berlin (1936), Melbourne (1956) et Mexico (1968), est le seul des douze pays fondateurs du CIO à n'avoir jamais accueilli les Jeux.

Ne souhaitant pas revivre les problèmes de transports traversés lors des Jeux d'Atlanta, Buenos Aires a choisi de regrouper la quasi-totalité des compétitions dans un arc olympique de trente kilomètres carrés, le long du Rio de la Plata. Avantage non négligeable de cette concentration des Jeux: il suffirait de quatorze minutes pour relier l'ensemble des centres d'entraînement et des sites olympiques.

Humilité financière

Ce regroupement des manifestations dans un petit périmètre, leur faible impact sur l'environnement et un budget (1,8 milliard de francs) à contre-courant du gigantisme des derniers rendez-vous olympiques se sont vus séduire les membres de la Commission d'évaluation du CIO qui ont visité Buenos Aires. N'ayant pas les moyens de se lancer dans une surenchère de dollars, malgré une économie assainie, l'Argentine, pour cette cinquième candidature de son histoire, a misé sur des investissements minimaux: ainsi, seuls onze sites devraient être totalement nouveaux, le projet de Buenos Aires se basant principalement sur des installations déjà rodées par les Jeux panaméricains de 1995.

Mais cette humilité financière et l'originalité de «l'arc olympique» ne suffiront peut-être pas à occulter les faiblesses du dossier de Buenos Aires. Le déficit en lits notamment. Et ce même si les dix-huit hôtels actuellement en construction devraient permettre de doubler le nombre minimal de 29.300 lits requis. Difficulté également du dossier «porteno»: un réaménagement complet de l'aéroport international d'Ezeisa est indispensable, le second aéroport de la ville, situé en plein «couloir olympique», étant condamné de facto durant la durée des Jeux.

Francisco Mayorga, le président du Comité de candidature de Buenos Aires, peut cependant se targuer du soutien de 70,8% des Argentins, ainsi que d'une quasi-unanimité du monde politique argentin, autour du président Carlos Menem, passionné de sport, et du chef de l'opposition et maire de Buenos Aires, Fernando de la Rúa.

Retranché derrière son «couloir olympique», Buenos Aires espère en fait attirer les votes des représentants américains, asiatiques et océaniques pour résister face à la candidature de Rome, considérée du côté argentin comme le favori numéro un parmi les trois villes européennes encore en lice, et attirer l'ensemble des athlètes mondiaux sur les bords du Rio de la Plata, du 24 septembre au 10 octobre 2004. Au début du printemps de l'Hémisphère Sud./si

Olympisme JO 2004: Rome décrochera-t-elle le gros lot?

C'est aujourd'hui à Lausanne que le Congrès du Comité international olympique (CIO) désignera la ville appelée à organiser les Jeux olympiques d'été 2004. Cinq villes restent en lice: Athènes, Buenos Aires, Le Cap, Rome et Stockholm. Le compte à rebours a commencé dans l'optimisme pour les Italiens et le comité de promotion de la candidature de Rome.

Rome pense posséder en effet de sérieux atouts pour décrocher le gros lot: prestige, héritage culturel et historique et, surtout, expérience en matière d'organisation des grandes manifestations sportives internationales, comme les Jeux olympiques en 1960 ou le Mondial de football en 1990.

Pour ses promoteurs, la désignation de Rome, forte de sa culture millénaire, redonnerait le premier rôle aux athlètes et au sport, après des Jeux d'Atlanta marqués par la domination des intérêts financiers.

Après la démesure d'Atlanta, le Comité de promotion de «Roma 2004» s'est efforcé de présenter un dossier financièrement raisonnable, tirant

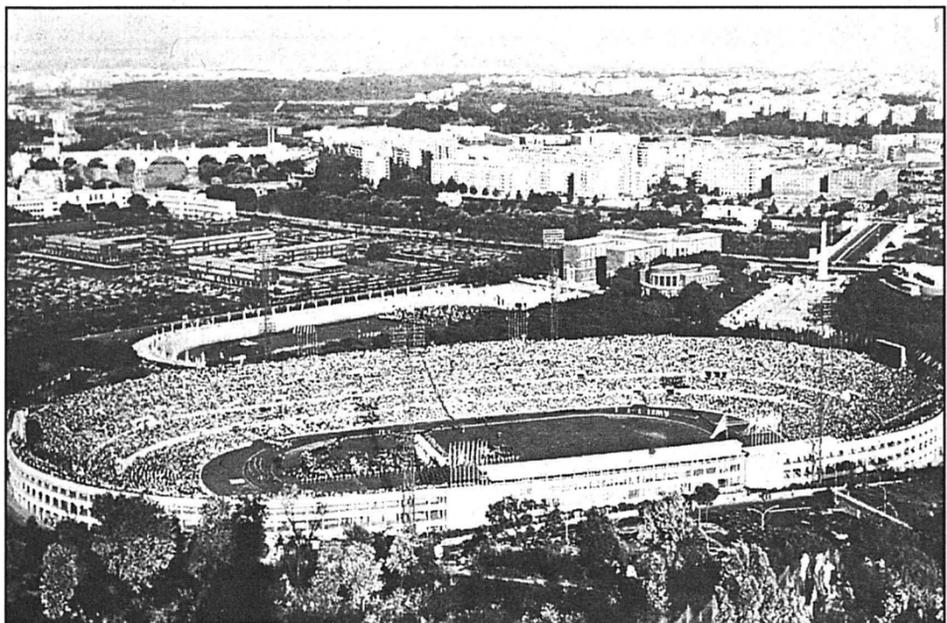
profit des nombreuses installations sportives déjà existantes. Ainsi, le coût des travaux s'élèverait à seulement 1,315 milliard de francs, garantis par l'Etat. Pour un budget général de 2,7 milliards de francs.

Un projet autour de trois pôles

Autre atout du dossier romain: un projet «ramassé» géographiquement autour de trois pôles. Au nord de la capitale tout d'abord, avec le Foro Italico et son stade olympique construit par Mussolini, qui a déjà servi pour les Jeux olympiques de 1960 et le Mondial 1990 de football.

Au sud ensuite, avec le quartier de l'EUR, construit pour l'exposition universelle romaine en 1942. Une manifestation qui fut finalement annulée à cause de la guerre. A l'est de Rome enfin, avec le quartier de Tor Vergata, où est prévu le village olympique.

Quant aux officiels, anciens champions, accompagnateurs et présidents de Fédérations, c'est-à-dire la «famille olympique», ils seraient logés dans les hôtels de la célèbre Via Veneto, qui serait fermée au trafic et transformée en «hall du luxe».



En 1960, Rome (ici le stade olympique) avait déjà accueilli les Jeux olympiques d'été.

photo a-Keystone

Les organisateurs vont également au-devant des réticences «écologiques», en assurant qu'aucun engorgement n'est à craindre dans la ville. En effet, 300.000 Romains quittent la capitale chaque année pour les vacances d'été, soit peu ou prou le nombre de visiteurs attendus, plaignent les organisateurs.

De même, dans le domaine des transports, un plan de modernisation des principales

voies de communication est prévu, ainsi que la construction de nouvelles voies de chemins de fer urbains qui permettraient de relier rapidement les trois pôles olympiques./si

Le soutien de Nebiolo

L'atout premier de la candidature italienne est peut-être le soutien apporté à «Roma 2004» par Primo Nebiolo, le pont de l'athlétisme mondial. L'Italien n'a ainsi pas hésité à critiquer ouvertement Athènes lors des récents Mondiaux d'athlétisme, en août, y déclinant une belle polémique. Dernière carte enfin dans le

jeu romain: la quasi-unanimité du monde politique local autour de la candidature de la capitale italienne, de Silvio Berlusconi à Romano Prodi, l'actuel président du Conseil. Seuls les sécessionnistes de la Ligue du Nord d'Umberto Bossi, et les marxistes de Refondation communiste font exception./si

Le Cap Pour une première africaine

L'Afrique du Sud a bâti sa campagne pour accueillir au Cap les Jeux olympiques sur le thème de «L'Olympisme en Afrique» et Nelson Mandela a pris lui-même en charge l'essentiel du travail de persuasion.

Le président sud-africain s'est fait un point d'honneur à rencontrer la plupart des membres du CIO en visite dans le pays, 58 selon le décompte le plus récent. A chacun il a martelé que ce serait la première fois que le continent africain hébergerait les Jeux et que, pour lui, le symbole des cinq anneaux olympiques - qui figurent les cinq continents - resterait à défaut privé de sens.

Les organisateurs assurent en outre que les gains socio-économiques seraient plus grands pour la «ville-mère» que pour ses quatre rivales: selon eux, les Jeux olympiques contribueraient à rééquilibrer les injustices héritées de l'Apartheid grâce au développement des infrastructures sportives dans les cités défavorisées qui entourent Le Cap.

L'Afrique du Sud, avec un revenu annuel par tête de 4500 francs, a désespérément besoin des investisseurs étrangers, après de longues années d'Apartheid et d'isolement liées aux sanctions internationales, souligne Michael Fuller, le directeur financier du Comité.

L'impact économique des Jeux sur le PNB serait de 10,57 milliards de francs d'ici à 2006, selon une étude de faisabilité de

la Banque de Développement d'Afrique Australe, soit une hausse de 1% du PNB pendant 10 ans. En outre, l'événement permettrait de créer 90.000 emplois entre 1997 et 2006.

Par ailleurs, la ville du Cap, située à l'extrême sud du pays, entre les rives de l'Atlantique et la célèbre montagne de la Table, dispose de vastes superficies disponibles pour le développement des équipements, assure le directeur de la planification du Comité, Peter de Tolly.

Le stade et le village olympique seraient ainsi situés sur un terrain de 330 hectares - plus vaste que le centre-ville même - situé à moins de dix minutes en bus du cœur de la cité.

Point noir: la criminalité

Preuve de la compétence de son industrie du bâtiment, la ville a pu construire un vélodrome en sept mois, à temps pour accueillir les championnats du monde cyclistes sur piste juniors au début du mois d'août, souligne M. de Tolly. Pour lui, de la même façon, Le Cap a démontré ses talents d'organisation en juillet, avec les championnats du monde d'escrime.

Si la criminalité reste par contre un point noir, les autorités locales se font fort d'assurer la plus grande sécurité en recrutant 30.000 vigiles. Consulté, William Rathburn, qui fut chargé de la sécurité aux Jeux d'Atlanta, a affirmé que la ville pourrait offrir un environnement sans danger pour les Jeux de 2004./si

Athènes Oublier 1996

Athènes espère effacer la déconvenue de 1996 - quand Atlanta lui avait été préféré - mais sa candidature pourrait être gênée par une polémique avec Primo Nebiolo, le patron de l'athlétisme mondial.

Depuis l'humiliation de 1996, les Grecs ont travaillé avec discrétion et modestie à leur dossier. Même si les Jeux antiques sont nés à Olympie en 776 avant J.-C., même si les Jeux modernes ont commencé à Athènes en 1896, la Grèce a parié cette fois sur ses atouts techniques plutôt que sur son glorieux passé.

Les organisateurs soulignent ainsi que la grande majorité des équipements sportifs seront prêts au moment de la décision du CIO. Si Athènes est choisie, il ne restera qu'un quart des installations à construire sur sept ans. De gigantesques travaux d'infrastructure sont également en cours et la capitale grecque devrait disposer à l'horizon 2000

d'un aéroport international digne de ce nom.

Les responsables grecs mettent aussi en avant le soutien d'une population pour l'instant peu sensible aux arguments des quelques opposants qui craignent les effets négatifs des Jeux sur la ville.

Enfin, ils assurent que le «nefos», le nuage de pollution qui recouvre la capitale, a largement diminué au cours des dernières années et qu'il diminuera encore de 35% d'ici à trois ans. Mais d'autres nuages sont venus planer ces derniers mois sur la candidature d'Athènes.

Un métro de retard

Une vive polémique a ainsi éclaté cet été entre Primo Nebiolo, le tout-puissant patron de la Fédération internationale d'athlétisme, et les organisateurs grecs des championnats du monde d'athlétisme à propos du manque de spectateurs dans le stade olympique d'Athènes durant les deux premiers jours de la compétition.

Stockholm Séduisant outsider

Stockholm, en dépit d'un dossier très séduisant, d'une ville de culture et de tradition sportives et d'une atténuation des réticences de la population, fait figure d'outsider parmi les cinq candidats encore en lice.

Deux attentats à l'explosif non élucidés - le 8 août contre le stade olympique en brique de 1912, puis le 25 contre le stade de Goeteborg - et une série d'incendies criminels contre des installations sportives, attribués à des fanatiques décidés à saboter la candidature de Stockholm, ont compromis les chances de la capitale suédoise.

S'ils n'ont fait aucune victime, les attentats des quatre derniers mois, dont l'un visait la maison du président de la fondation Stockholm 2004, l'ancien premier ministre Ingvar Carlsson, illustrent de manière dramatique la principale faiblesse du dossier suédois: le manque d'adhésion populaire.

Une campagne de promotion renforcée avec l'appui de vedettes sportives, dont l'Américain Carl Lewis, détenteur de neuf médailles d'or olympiques, le champion de tennis suédois Stefan Edberg, ou le footballeur hongrois Ferenc Puskas, a permis de renverser la tendance. Seul un quart de la population (28%) se déclare encore opposé à l'organisation des Jeux en cas d'absence de garanties financières, alors qu'ils étaient encore 41% au mois de mai, selon un sondage du 22 août.

Les Jeux «les plus verts»

Pourtant, le site, le climat, l'absence de pollution, la nature généreuse d'une agglomération de 1,6 million d'habitants, dont les 4900 km2 comprennent 30% d'eau et 30% de parcs et de zones vertes, font la force du dossier suédois. Pour séduire le CIO, Stockholm a d'ailleurs promis d'organiser les Jeux «des plus verts» de l'histoire.

Inspirés par le concert d'éloges obtenu par leurs voisins norvégiens en 1994, à la suite des Jeux d'hiver de Lillehammer, les Suédois ont mis l'accent sur les traditions pacifiques de leur pays, sur l'atmosphère paisible de leur capitale et sur leur sens réputé de l'organisation. Le championnat d'Europe de football, en 1992, et les Mondiaux d'athlétisme de Goeteborg, en 1995, ont été une réussite.

Dans un pays high-tech où les sponsors industriels comme Volvo n'attendent que le feu vert de Lausanne pour annoncer leur soutien, la richesse du pays et le vaste réseau d'autoroutes et de transports publics sont des atouts supplémentaires.

La majorité des sites, dont le village, un nouveau stade de 70.000 places, une piscine olympique, le centre de presse et neuf autres installations, se trouvent à proximité du front de mer d'Hammarby, dans le sud de Stockholm./si

CHERCHE JEUNE FILLE

(18-22 ans) Suisse romande ou francophone, pour vivre à Saint-Gall avec famille suisse allemande (6/12 ans, filles). Aide ménage, cuisine, garde enfants. Période 1 an et plus. 40 h/semaine, logée, nourrie. Prière d'écrire avec photo passeport et curriculum vitae sous chiffre E 22b-51154, à ofa Orell Füssli Werbe AG, case postale 1562, 9001 Saint-Gall.

Home médicalisé Le Châtelard 2416 Les Brenets

cherche à engager pour le 1er novembre 1997 **un/e aide infirmier/ère de 80 à 100%** avec expérience et motivé/e par la prise en charge de personnes âgées. Sans permis s'abstenir. Tél. 032/932 12 77

Vous, OK, et personne d'autre

Recherchons tout de suite **Installateur sanitaire Monteurs en chauffage Peintres en bâtiment**

Contactez P. Guisolan.

OK PERSONNEL SERVICE
Placement fixe et temporaire

Av. Léopold-Robert 65 • 2300 La Chaux-de-Fonds • 032/913 04 04

Pressing cherche

DAME

soigneuse et habile, 3 après-midi de 3 heures par semaine, pour le repassage. Sans permis s'abstenir.

Faire offre avec CV sous chiffre: Q 132-13430 à Publicitas, case postale 2054, 2302 La Chaux-de-Fonds

Hockey Sport Discount Brusa Sport cherche tout de suite

apprenti vendeur en articles de sport.

Personne sportive et motivée. Téléphoner pour rendez-vous au 032/913 79 49 Av. Léopold-Robert 72, La Chaux-de-Fonds

OK TECHNIQUE

Nous recherchons

une ouvrière en horlogerie

avec une bonne vue et de l'expérience dans l'assemblage de boîtes et de bracelets.

Veillez prendre contact avec Gérard Forino



132-13255

Av. Léopold-Robert 65
2300 La Chaux-de-Fonds - 032/913 04 04

Vous êtes un polisseur qualifié sur l'acier

Vous avez envie de prendre des responsabilités.

Nous sommes une entreprise de terminaison de boîtes de montres haut de gamme, située dans l'Ajoie et nous cherchons une personne capable de prendre en charge un atelier de 25 personnes.

Faire offres sous chiffre L 18-419995 à Publicitas Léman, case postale 3575, 1211 Genève 3.

Famille avec deux enfants (5 et 10 ans) cherche immédiatement

jeune fille

pour la garde des enfants et pour l'aide au ménage. Vous avez la possibilité d'apprendre la langue allemande. Vous êtes libre tous les samedis et dimanches.

041/670 03 60 ou 041/670 15 80 (le matin).

185-768018/ROC

MANPOWER Mon partenaire emploi

Notre client, importante entreprise horlogère, recherche pour postes fixes

POSEUSES CADRANS/AIGUILLES expérimentées.

Les candidates, suisses ou permis C, désireuses de travailler dans un environnement varié (dép. SAV) voudront bien prendre contact avec Alexandre AUBRY par téléphone ou à nos bureaux.

42, av. Léopold-Robert, Tél. 032/914 22 22 2300 La Chaux-de-Fonds



A la hauteur de vos ambitions

Mandatés par une entreprise horlogère des Montagnes neuchâteloises, nous cherchons une:

assistante de direction

maîtrisant couramment les langues française, anglaise, allemande, âgée de 23 à 40 ans, vous possédez le sens de la diplomatie, de la communication, tout en étant discrète et souple;

responsable et polyvalente, vous possédez des talents d'organisatrice et vous maîtrisez les outils informatiques Word/Excel.

Intéressée, curieuse? N'hésitez pas à contacter au plus vite ou à envoyer votre dossier complet à Daniel Leuba ou J.-Cl. Dougoud.

Av. Léopold-Robert 47/49 2300 La Chaux-de-Fonds Tél. 032/913 22 88

Temporaire et stable

RÉPUBLIQUE ET CANTON DE NEUCHÂTEL

Offres publiques d'emploi des départements de l'administration cantonale

ÉCONOMIE PUBLIQUE

Délégué(e) aux questions économiques, chef du Service économique et statistique

Activités: assister le chef du Département de l'économie publique pour les questions économiques dans les secteurs de l'Industrie, du tourisme et des services notamment; coordonner les actions menées dans le cadre de la promotion économique endogène et exogène; assurer le lien entre les entreprises neuchâteloises et les pouvoirs publics aux niveaux cantonal et fédéral (permis de travail, fiscalité, finance, Lex Friederich, etc.); appliquer les législations fédérales confiées à ce service (LIM notamment); représenter occasionnellement l'autorité cantonale (relations extérieures).

Exigences: Formation universitaire et expérience dans l'économie publique et/ou privée; très bonnes connaissances linguistiques (français, allemand et anglais); être âgé de 30 à 40 ans; sens aigu des relations publiques et de la négociation; bonne connaissance du tissu économique régional et de l'économie internationale; intérêt pour les questions statistiques; grande disponibilité.

Entrée en fonction: date à convenir.

Délaï de postulation: 17 septembre 1997.

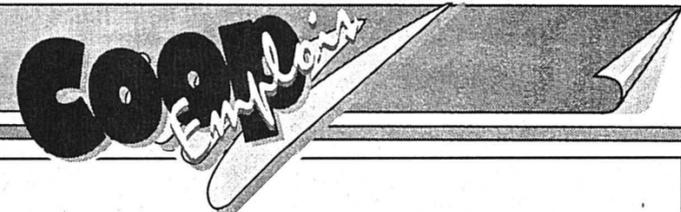
Renseignements pour ce poste: Des informations complémentaires peuvent être obtenues auprès de M. Francis Sermet, Service économique et statistique, tél. 032/889 68 20.

Les places mises au concours dans l'administration cantonale sont ouvertes indifféremment aux femmes et aux hommes.

Pour le poste mis au concours ci-dessus, les offres de service manuscrites, précédant le poste recherché, accompagnées d'un curriculum vitae, ainsi que des copies de diplômes et de certificats, doivent être adressées à l'adresse suivante:

Service du personnel de l'Etat, rue du Musée 1, case postale 563, 2001 Neuchâtel.

28-106331



Grande entreprise du commerce de détail de l'Arc jurassien avec siège à La Chaux-de-Fonds, nous comptons 1200 collaborateurs. Nous attachons une importance particulière à la formation de notre personnel et au développement individuel. Afin de compléter notre effectif, nous recherchons

UN GÉRANT

pour notre restaurant Coop de Delémont

dont le profil répondra aux exigences suivantes:

- formation de cuisinier avec expérience traiteur;
- certificat de capacité de cafetier-restaurateur;
- aptitude à diriger et motiver une équipe de 15 personnes;
- bon gestionnaire avec facilité pour les tâches administratives.

Ce futur collaborateur, âgé de 25 à 40 ans, devra, à court terme, habiter à Delémont ou dans la périphérie.

Degré d'occupation: 100%.

Date d'entrée: 1er octobre 1997, ou à convenir.

Nous offrons d'excellentes conditions salariales et sociales, de nombreuses autres prestations telles que 5 semaines de vacances par année (6 semaines dès 50 ans), rabais sur les achats, etc.

En cas d'intérêt, vous voudrez envoyer votre dossier complet à Coop Neuchâtel-Jura, Département personnel/formation, rue du Commerce 100, 2300 La Chaux-de-Fonds.



Contrôle Officiel Suisse des Chronomètres C.O.S.C. Bureau du Locle

MISE AU CONCOURS

Suite à une promotion du titulaire à la direction du C.O.S.C., un poste à temps partiel de:

DIRECTEUR(TRICE) sous contrat de droit privé

est mis au concours, (possibilité de compléter l'horaire par du travail administratif et de contrôle).

Activités: Gestion du laboratoire de contrôle, gestion de la qualité, suivi des résultats. Gestion du personnel du laboratoire. Contacts avec les déposants et support technique. Gestion du budget et contrôle de la comptabilité.

Exigences: Ingénieur ETS en microtechnique ou formation/expérience équivalente dans le domaine de la montre. Au moins 6 ans d'activité professionnelle. Expérience confirmée de la gestion d'une petite équipe de collaborateurs. Aisance avec les outils informatiques (bureautique).

Obligations et traitement: selon statut du personnel communal.

Entrée en fonction: Immédiate ou à convenir.

Les offres manuscrites, accompagnées d'un curriculum vitae et de diplômes et certificats, doivent être adressées à la direction du Contrôle Officiel Suisse des Chronomètres - BO du Locle, Bournot 33, 2400 Le Locle, jusqu'au 15 septembre 1997.

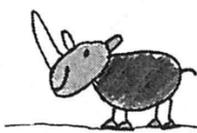
132-13459

Répondez s.v.p. aux offres sous chiffres...

Nous prions les personnes et les entreprises qui publient des annonces sous chiffres de répondre promptement aux auteurs des offres qu'elles reçoivent. C'est un devoir de courtoisie et c'est l'intérêt de chacun que ce service fonctionne

normalement. On répondra donc même si l'offre ne peut être prise en considération et on retournera le plus tôt possible les copies de certificats, photographies et autres documents joints à ces offres. Les intéressés leur en seront très reconnaissants, car ces pièces leur sont absolument nécessaires pour répondre à d'autres demandes.

NATIONALE SUISSE ASSURANCES



Agence générale de La Chaux-de-Fonds Yves Huguenin

Rue Jardinière 71 2301 La Chaux-de-Fonds Tél. 032/911 50 50

A la suite du départ du titulaire, nous recherchons pour les secteurs de La Chaux-de-Fonds et du Locle

un(e) conseiller(ère) au service externe

Ce poste conviendrait à une personne ambitieuse, bien intégrée à la région et désireuse de se créer une situation d'avenir dans un secteur clé de l'économie.

Nous offrons:

- un portefeuille important;
- une formation approfondie et rémunérée;
- un soutien permanent de l'agence générale;
- une garantie de salaire intéressante.

Nous demandons:

- un CFC, si possible commercial ainsi que de l'expérience dans la branche assurance;
- le sens prononcé des responsabilités;
- de l'ambition et du dynamisme.

Veillez adresser vos offres manuscrites avec les documents usuels à M. Yves Huguenin, agent général.

Discrétion assurée.

132-13473



APPRENTISSAGE CHEZ TELECOM PTT

Se lancer. Et découvrir.

Apprentissage d'informaticien-ne

Les tâches: Télécom propose des places d'apprentissage pleines d'avenir aux jeunes désirant se lancer dans la vie professionnelle. Nous cherchons, pour début août 1998, des apprentis/apprenties en informatique.

Votre profil: vous êtes motivé-e, vous voulez progresser. Vous avez envie de vivre en direct le développement fulgurant de l'informatique et de la télécommunication. Vous avez de l'ambition et une bonne formation.

Votre démarche: envoyez-nous votre candidature avec curriculum vitae et copie de tous vos certificats d'école secondaire ou primaire. Nous sommes à votre entière disposition pour toute information complémentaire au numéro de téléphone 032 321 35 95.

Télécom s'est résolument accroché au train du progrès dans le domaine de la communication: réseaux numériques et intelligents, services online et multimédias ne représentent que quelques-uns de nos fascinants secteurs d'activités. Nous franchissons sans cesse de nouvelles frontières dans le but de relier des humains entre eux. Telle est notre tâche, tel est notre avenir.

Télécom PTT
Direction Bienne
Team OFIAMT
96, rue d'Aarberg
2501 Bienne



5-452771



Notre société, présente en Suisse depuis 1959, cherche, pour sa station-service avec shop et bar à café, située à **LA CHAUX-DE-FONDS**

UN «COUPLE» DE GÉRANT(S)

Vous êtes:

- Une personne enthousiaste, persévérante, ayant le sens du commerce, disponible, curieuse et aimant les contacts avec la clientèle.
- Suisse ou détenteur d'un permis C, parlant parfaitement le français (la connaissance d'autres langues seraient un plus).
- Détenteur d'une patente pour l'exploitation d'un bar à café.
- Au bénéfice d'une bonne formation commerciale (CFC ou titre jugé équivalent) et d'une expérience de travail en tant qu'indépendant.
- En possession d'un minimum de fonds propres pour garantir les engagements financiers et l'exploitation de la station-service.

Si vous êtes intéressé par cette activité et pensez disposer des qualités requises, n'hésitez pas à envoyer votre offre, accompagnée des documents usuels à:

AGIP (Suisse) SA GERES
Rue Caroline 7 bis, 1001 Lausanne

22-535929



● Petits travaux

Urgent, **DAME CHERCHE À GARDER ENFANTS** à son domicile. Tél. 032/914 38 42 132-13016

Dame handicapée cherche **PERSONNE REHAÏTÉE** pour sortir son chien une fois par jour. Tél. 032/913 65 09 132-13192

Cherche à La Chaux-de-Fonds **FEMME DE MÉNAGE**. Tél. 032/913 90 90. 132-13344

Vous avez une voiture et aimez la vente et le contact avec les gens. Voici pour vous **LA POSSIBILITÉ D'UN JOLI GAIN ACCESSOIRE**. Prendre contact sous chiffre W 132-13465 à Publicitas, case postale 151, 2400 Le Locle. 132-13465

MAMAN CHERCHE À GARDER ENFANTS, le matin à son domicile. Salle de jeux et jardin. Tél. 032/926 64 63. 132-13495

NETTOYAGE D'APPARTEMENTS + peinture, prix très compétitifs. Tél. 079/357 14 27 - Tél. 032/931 70 71. 132-12604



Scierie des Eplatures SA
2300 La Chaux-de-Fonds 6
Tél. 032/926 03 03-04
Fax 926 83 90

Notre magasin de vente au détail est aussi ouvert le **samedi matin de 8 h à 11 h 30**
Débit sur mesure. 132-9718

● Demandes d'emploi

HOMME CHERCHE PLACE DE CHAUFFEUR privé ou livraison suisse-étranger (2e langue notion de base allemande). Tél. 079/433 36 41 28-104851

DÉLÉGUÉ COMMERCIAL, longue expérience, cherche nouvelle activité comme représentant, distributeur, agent régional, etc. Tél. 032/751 68 70 28-106009

Homme, 30 ans, CAP de cuisine et de service, avec permis, **CHERCHE EMPLOI**. Région La Chaux-de-Fonds. Tél. 0033/381 67 65 30. 132-13411

● Amitiés - Rencontres

POURQUOI PAYER D'AVANTAGE? Rencontrez-vous hors agence: Tél. 021/683 80 71 (24h/24h) 22-535347

Jeune homme, 26 ans, cherche jeune femme pour amitié, plus si entente. Tél. 079/224 70 17 6-171234

● Vacances - Voyages

Région **ANZÈRE** appartements et chalets 2, 6, 8 personnes. Location hebdomadaire. Tél. 021/312 23 43 Logement City, 300 logements vacances! 22-533157

CASLANO, LAC DE LUGANO. Maisonnets ou appartement. Dès Fr. 22.- par personne. Tél. 091/606 41 77. 24-137754

● Divers

CANNAGE ET REMPLAGE de chaises atelier Prébarreau, Tunnels 38, 2006 Neuchâtel. Tél. 032/730 26 70. 28-106007

DIVORCER AUTREMENT. Le MCPN soutien et conseille les parents en difficulté, dans l'intérêt de leurs enfants. Case postale 843, 2001 Neuchâtel. Tél. 032/731 12 76. 28-77483

HARICOTS à cueillir soi-même Fr. 2.- par kg. Werner Schreyer-Granjean, Gals. Tél. 032/338 25 07. 6-171030

● Cours privés

CHERCHE PERSONNE pouvant me donner des cours de comptabilité (bilan petite entreprise et déclarations d'impôts), le soir à mon domicile. Prix à discuter. Tél. 032/913 62 38 dès 18 h 00. 132-13324

● Vente

GUIHARE BASSE, avec ampli, 20w. Tél. 032/913 02 21. 132-13346

ARMOIRE LOUIS-PHILIPPE ainsi qu'une armoire à glace et un dressoir en sapin. Tout en parfait état. Tél. 032/968 80 45 midi. 132-13460

Vends **FRIGIDAIRE ET MACHINE À LAVER**, très bon état. Cause déménagement. Tél. 032/913 10 29. 132-13516

A VENDRE CHALET MOBILHOME avec annexe au camping de La Cibourg (Jura bernois). Prix à discuter. Tél. la journée: 021/620 56 69 Mme Gremion ou le week-end au camping, tél. 079/226 16 38 196-9607

POUR RESTAURANT, BAR, PUB, À VENDRE: bar complet + plan de travail/étagères séparées, sanitaires, éviers inox, etc. Etat de neuf, cause changement affectation, prix intéressant. Tél. 032/426 56 16 ou 079/251 15 13. 14-4719

● Autos

RENAULT TWINGO janvier 1996, noire métallisée, 46'000 km, stéréo, antivol, Fr. 9000.-. Tél. 079/240 50 53. 28-106523

SEAT IBIZA GTI, 2 I, toutes options, garantie état neuf, équipement stéréo Pioneer complet à 8 hauts-parleurs, Fr. 12 000.-. Tél. 079/219 09 58 132-13044

A vendre **SUBARU JUSTY 4X4**, Fr. 5000.-. Tél. 032/931 67 13. 132-13371

FORD FIESTA 1.3 CLX, 1993, 64 000 km. Fr. 7000.-. Tél. 032/968 53 01. 132-13458

● Animaux

A donner chaton mâle, propre et câlin. Tél. 032/863 48 63, le soir 28-106359

CHERCHE CAVALIER/ÈRE pour monter cheval, demi-pension demandée. Tél. 032/931 66 30. 132-13256

A placer **GENTILLE CHIENNE CROISÉE**, petite race et **BOUVIER** 9 ans. Tél. 032/931 63 62. 132-13279

SAILLIE. Chat persan bleu avec pedigree, vacciné, prêt pour saillir. Tél. 032/913 93 52 132-13412

A vendre **CHATONS PERSANS** avec pedigree, vaccinés, Tél. 032/913 93 52 132-13413

A DONNER CHATONS, gentils et propres contre bons soins. Tél. 032/931 39 73. 132-13464

NUIT & JOUR TÉL. 926 40 77

VITRERIE
MIROITERIE

Jost

NUIT & JOUR Numa-Droz 185

LA CHAUX-DE-FONDS

● Immobilier

GENEVEYS-SUR-COFFRANE, 2 PIÈCES mansardé, avec cuisinette, douche, libre dès le 1er octobre, loyer Fr. 450.- charges comprises. Chiens et chats non acceptés. Tél. 032/857 11 05 28-106083

GENEVEYS-SUR-COFFRANE, 5 PIÈCES EN DUPLEX, avec cheminée de salon, beaucoup de cachet, cuisine agencée neuve, baignoire et douche, jardin de plaisance, cave, galetas, chiens et chats non acceptés, libre 1er octobre, loyer Fr. 1350.- + charges. Possibilité de louer un garage Fr. 100.-. Tél. 032/857 11 05 28-106084

FAMILLE 6 ENFANTS CHERCHE grand appartement, minimum 6 pièces, à La Chaux-de-Fonds. Tél. 032/841 37 18 28-106290

A louer, Jaquet-Droz 13, **BEL APPARTEMENT DE 3 1/2 PIÈCES**, cuisine agencée, lave-linge dans appartement, tout confort, bien centré, dans immeuble tranquille. Libre dès le 01.10.97 ou à convenir. Tél. 032/913 26 55. 132-12523

A louer, Parc 15, **APPARTEMENT DE 3 PIÈCES**, cuisine habitable, parquets dans les chambres, cave, chambre-haute, terrasse en commun. Loyer: Fr. 650.- + charges. Libre de suite ou à convenir. Tél. 032/913 26 55. 132-12527

A louer dans ancienne usine d'horlogerie, Régionaux 11, La Chaux-de-Fonds, **2 APPARTEMENTS 4 1/2 PIÈCES**, 95 m², Fr. 1 250.- charges comprises + **ATELIER 95 m²**, Fr. 1 050.- charges comprises. Tél. 032/968 83 04 132-12532

Cherche à acheter **CHALET DE WEEK-END**, environs La Chaux-de-Fonds. Écrire sous chiffre O 132-12546 à Publicitas, case postale 2054, 2302 La Chaux-de-Fonds. 132-12546

A louer, Crêtets 14, **APPARTEMENT DE 2 PIÈCES**. Libre de suite ou à convenir. Tél. 032/913 26 55. 132-12746

A louer, Crêtets 10 à 14, **STUDIOS**. Libres de suite ou à convenir. Tél. 032/913 26 55. 132-12767

A louer, Bois-Noir 15 à 23, **APPARTEMENTS DE 3 PIÈCES**, à louer modéré. Libres de suite ou à convenir. Tél. 032/913 26 55. 132-12771

MONNIN
AGENCEMENT

Conception et personnalisation de votre cuisine selon votre budget

Dépositaire **ALNO**

Cuisines
Salles de bains
Armoires

Village des artisans
Bd des Eplatures 40f
2300 La Chaux-de-Fonds
Tél. 032/926 63 53

A louer au Locle, tout de suite ou à convenir, **APPARTEMENT 2 PIÈCES**, rez-de-chaussée supérieur, centre ville. Tél. 032/933 98 00 (heures bureau). 132-12821

A louer au Locle, **APPARTEMENT 3 1/2 PIÈCES**, tout rénové, avec cheminée de salon, cuisine agencée. Fr. 850.- charges comprises, centre ville. Tél. 032/913 61 79 - Tél. 032/931 12 41. 132-12903

A louer tout de suite à La Sagne **APPARTEMENT 2 PIÈCES**, rénové. Fr. 500.-. Eventuellement garage. Animaux exclus. Tél. 032/937 16 59. 132-13047

A louer au Locle, rue Progrès 37, **JOLI APPARTEMENT DE 3 PIÈCES**, tout confort, cuisine agencée, loyer modéré. Tél. 032/931 28 83. 132-13158

A louer au Locle, Envers 64 - Jehan-Droz 15, **APPARTEMENTS RÉNOVÉS DE 3 - 3 1/2 ET 4 PIÈCES**, avec cuisines agencées habitables. Tél. 032/931 28 83. 132-13160

A louer au Locle, rue de France 10, dans immeuble subventionné avec ascenseur, **APPARTEMENT DE 2 PIÈCES**, tout confort. Tél. 032/931 28 83. 132-13176

Le Locle, Jeanneret 25, à convenir, **APPARTEMENT 3 PIÈCES**, cuisine habitable, dépendances, jardin, loyer modéré. Tél. 032/932 17 75, heures repas ou dès 19 heures. 132-13193

VILLA SUR 3 NIVEAUX, 4 chambres à coucher, garage 2 places, terrain. Fr. 450 000.-. Loyer dès Fr. 1500.-. Tél. 032/961 14 34. 132-13431

La Chaux-de-Fonds **CHARMANT STUDIO 2 PIÈCES**, cachet, cuisine agencée, douche, maison d'ordre, centre, calme. Tél. 032/914 31 58 - 032/913 88 76. 132-13436

Centre La Chaux-de-Fonds, **BEL APPARTEMENT 4 1/2 PIÈCES**, libre fin décembre. Fr. 1230.- c.c. (Eventuellement conciergerie Fr. 280.-). Tél. 032/968 06 22. 132-13437

GARAGE ET CARROSSERIE DU ROND POINT

sur la route du centre commercial Jumbo - Charles-Naine 33
2300 La Chaux-de-Fonds - Tél. 032/926 06 03

échappements
toutes marques
18 mois de garantie
Bosal
POSE GRATUITE

132-11748

A louer dès le 01.03.1998, au Locle, Côte des Billodes 4, **MAISON INDÉPENDANTE 4 PIÈCES**, jardin et garage. Location partielle contre conciergerie d'une villa et heures de ménage payées en plus. Tél. 032/931 23 01. 132-13391

La Chaux-de-Fonds, **COUPLE CHERCHE APPARTEMENT 3-4 PIÈCES**, avec terrasse ou accès direct au jardin. Tél. 032/926 17 63. 132-13415

Cherchons à louer **BEL APPARTEMENT OU MAISON** avec jardin, 5 pièces, 150 m², proche frontière française. Tél. 032/968 50 01. 132-13422

A louer aux Ponts-de-Martel, **APPARTEMENT 4 PIÈCES**, cuisine agencée, jardin, terrasse, garage + studio meublé. Tél. 032/937 17 33. 132-13429

DIVERS



Les délais de remise des annonces, matériel compris

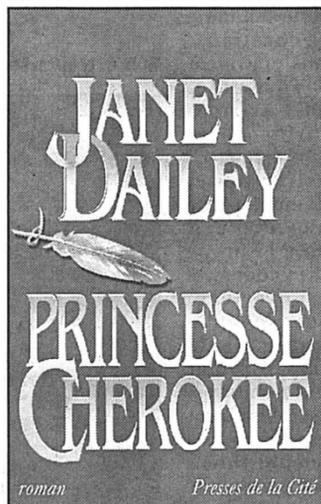
Sont fixés comme suit:

pour l'édition du lundi:	jeudi 12 heures
pour l'édition du mardi:	vendredi 12 heures
pour l'édition du mercredi:	lundi 12 heures
pour l'édition du jeudi:	mardi 12 heures
pour l'édition du vendredi:	mercredi 12 heures
pour l'édition du samedi:	jeudi 12 heures

La Chaux-de-Fonds
Place du Marché
Case postale 2054
☎ 032/911 24 10
Fax 032/968 48 63

PUBLICITAS

Le Locle
Rue du Pont 8
Case postale 151
☎ 032/931 14 42
Fax 032/931 50 52



Princesse Cherokee

ROMAN - Janet Dailey

- Cinq millions de dollars - ce que valent nos mines d'or à elles seules!

- Toutes ces années de souffrance et d'humiliation ne suffisent pas à John Ross! lança Blade, le visage déformé par un rictus amer. Que nous propose-t-il? De devenir des citoyens géorgiens, autorisés à rester sur notre territoire parmi les Blancs qui nous ont spoliés et qui nous méprisent. Quel déshonneur! Il essaye tout simplement de gagner du temps... Il compte sur les bonnes intentions du successeur de Jackson, mais lorsque Van Buren sera élu président l'année prochaine, il prendra lui aussi le parti des Géorgiens contre nous. A quoi bon nous accrocher à notre territoire?

- C'est notre vœu le plus cher, rétorqua Temple. A peine un dixième de notre peuple est favorable à la conclusion d'un traité. Nous voulons rester sur

la terre de nos ancêtres; Ross l'a fort bien compris.

- Oui, il se plie à vos désirs! C'est un faible, alors qu'il nous faut un chef capable de nous montrer la voie.

- Quel est le but de cette réunion? A quoi va-t-elle aboutir? demanda Temple, que le ton prophétique de Blade emplissait de noirs pressentiments.

- Ne me pose pas de questions quand tu sais à l'avance que ma réponse va te déplaire!

Il lui tourna le dos. Elle aperçut alors une tache sombre sur sa veste.

- Maître Blade, vous saignez! s'exclama Deu. Vous ne m'aviez pas dit que vous étiez blessé.

Il se pencha pour examiner la blessure, mais Blade le repoussa impatiemment.

- Ce n'est rien!

Temple pâlit.

- Tu es blessé? Deu, enlève-lui sa veste.

Deu obéit à son ordre. Et elle réprima un sursaut d'horreur: la chemise de Blade était trempée de sang sur tout le côté droit.

- Blade, comment est-ce arrivé? demanda-t-elle.

- Tes amis nous ont tendu une embuscade quand nous avons traversé le fleuve. Tu aurais fait une jolie veuve! Avec un peu de chance, ils réussirent leur coup la prochaine fois.

Temple se détourna pour dissimuler ses larmes.

- Je te trouve cruel!

- Temple! (Blade la saisit par le bras.) Je... Je n'aurais pas dû dire ça.

«The Funeral»
Un vrai jeu
de massacre
dans le cinéma

Film noir tragique, «The Funeral» (présenté en compétition à Venise l'an dernier) décrit de façon à la fois sobre (par son minimalisme narratif) et furieux (par sa débauche de violence) un massacre au sein d'une famille de la Mafia, au cours d'une seule nuit, dans les années 30.

Né en 1951, le réalisateur Abel Ferrara a réalisé une douzaine de films à ce jour. Avant «The Funeral», il a signé «The Addiction», qui était au film de vampires ce que celui-ci est au film de gangsters: l'utilisation d'un genre à bout de souffle que le cinéaste démantibule et met au service de ses propres préoccupations.

Finie, la mythologie du héros! Chez Ferrara, les personnages ne cessent de juger leurs actions — à la manière du cinéaste qui, en fait, ressuscite un genre pour mieux l'enterrer définitivement. C'est que le genre «film de Mafia» ou «film d'horreur» ne l'a jamais intéressé. «Ce qui compte, dit-il, c'est de poser toujours les mêmes questions: où va ce putain de monde? Qu'est-ce qu'on fait? Ce n'est pas l'emballage qui m'intéresse, mais le sujet lui-même».

Son sujet traite toujours du rapport entre le bien et le mal au sein de l'Amérique contemporaine. Et sa méthode de narration (sa forme), c'est la destruction et la jouissance qui en découlent. C'est en cela que Ferrara gêne (à Cannes, son petit dernier, «The Blackout» a, une fois encore, provoqué la controverse et n'a gagné aucun prix), mais qu'il s'impose comme un sacré créateur.

FMA

● ABC, La Chaux-de-Fonds.

«Men in black» Le triomphe
de la modestie signé Sonnenfeld

Quand vos amis très branchés vous interpellent d'un «MIB» complice, ne jouez pas à l'éberlué de service, mais répondez plutôt d'un air tout aussi entendu: «Ah ouï, «Men in black»...» Ainsi vous n'aurez pas l'air d'un extraterrestre tombé du ciel, ce qui serait un comble!

«MIB». Cette abréviation brandie en guise de signe de reconnaissance prouve à tout le moins que le troisième long métrage de Barry Sonnenfeld est déjà un phénomène de mode grâce à un battage médiatique rondement mené, et cela bien avant que la plupart d'entre nous l'aient entraperçu. Osons alors un petit conseil: surtout ne prenez pas ombrage de cet habituel «fascisme» publicitaire, et même si on vous l'ordonne sur tous les tons, allez voir ce film dont la modestie proportionnelle à son budget «promo», tranche avec les grandiloquences à la Spielberg.

Parmi nous

On l'a déjà dit et redit, la trouvaille «copernicienne» de Sonnenfeld consiste à avoir complètement inversé le postulat qui prévalait jusque là au genre: les extraterrestres ne sont plus sur le point de nous envahir, car ils sont déjà parmi nous depuis très longtemps; revêtant figure humaine au sens littéral du terme. Certains «aliens» d'ailleurs ont bien du mal à s'adapter à leurs détroits humains où ils se sentent quelquefois à l'étroit. A ce stade, le lecteur méfiant se demandera pourquoi personne n'a jamais rien su de cette drôle de co-existence? C'est là que le film de Sonnenfeld



Cravates, costumes et lunettes noires, ce sont les «Men in black», deux mecs inhumains qui passent au «flash» tous les témoins humains de leur mission. photo Fox

inspire la plus grande sympathie, dans sa capacité à lever nos doutes avec la plus grande simplicité, emportant haut la main notre adhésion de «grands enfants». Eh bien, si nous en avons jamais rien su, c'est justement grâce aux «Men in black» et à leurs «flash».

Mais de quoi s'agit-il? Disons que nous avons à faire à un corps de police plutôt très spécial, composé de «terriens», qui ont accepté de renoncer à toute vie privée pour servir les intérêts de la société, et dont la mission consiste à garantir une bonne cohabitation entre nous et les extraterrestres...

De temps à autre, certains «aliens» sombrent dans la délinquance ou pètent les plombs, se donnant en spectacle devant les humains, qui annoncent alors à grand fracas l'invasion des martiens et s'apprêtent à faire paniquer la terre entière. C'est à ce moment que les «Men in black» entrent en scène (costumes, cravates et lunettes noires): d'une part, ils mettent le holà aux activités délictueuses de l'extraterrestre concerné, et d'autre part, ils passent au «flash» les témoins humains qui, éblouis, perdent aussitôt la mémoire de l'événement qu'ils viennent de vivre — d'où l'utilité des lunettes noires.

Pendant une heure et demie, l'on suit avec plaisir (hormis une fin un peu téléphonée) les tribulations de deux «Men in black» respectivement interprétés par Tommy Lee Jones et le rappeur Will Smith, le premier formant le second à son sacerdoce (en douce, Sonnenfeld nous file une parodie savoureuse du canevas type de «La bleusaille et le vétéran»).

Humour à froid

Dispensant à son propos un humour plus à froid, moins iconoclaste que celui de Burton (qui détrompe le gag qui voit un horrible «alien» se choisir

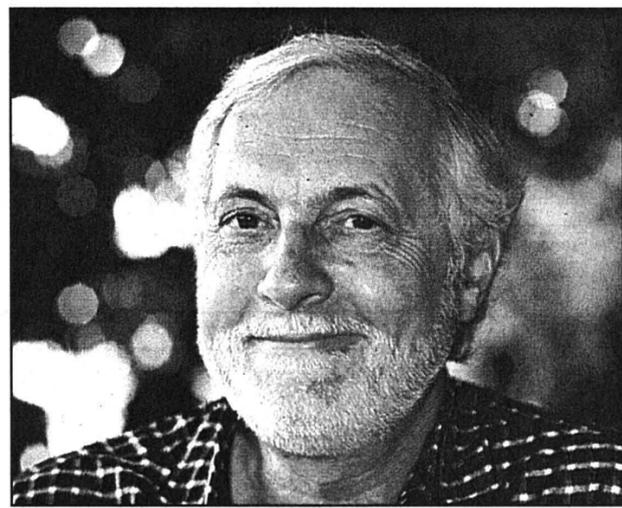
un alter ego du «midwest» pas très folochon), le cinéaste atteint une profondeur qui peut surprendre. En effet, les plus extraterrestres du film ne sont pas ceux qui l'on croit: figés dans leur mission, sacrifiant tout pour cet idéal (y compris l'amour), on ne peut plus dévoués à une cause dont personne ne saura jamais rien, les «Men in black» sont littéralement inhumains et, en cela, beaucoup plus monstrueux que ceux qu'ils pourchassent.

Vincent Adatte

● Arcades, Neuchâtel, et Plaza, La Chaux-de-Fonds; durée: 1h37.

Festival du film français
Michel Serrault à Bienne

Événement au Festival du film français: Michel Serrault en personne sera un des hôtes de cette manifestation, qui débute aujourd'hui à Bienne pour se terminer dimanche. Monstre sacré du 7e art, comédien génial qui a tourné quelque 130 films, interprète formidable, Michel Serrault sera même présent au cinéma Rex lors de l'hommage enthousiaste qui lui sera rendu demain soir. A cette occasion, une demi-douzaine de ses films sera projetée, dont l'un en grande avant-première.



Michel Serrault a tourné quelque 130 films. photo a

Si les habitués du grand écran se souviennent notamment de «Nelly et M. Arnaud», où ce prodigieux acteur qu'est Michel Serrault tenait la vedette face à Emmanuelle Béart, chacun a en mémoire ses irrésistibles performances avec son ami Jean Poiret. Après avoir débuté à l'écran avec «Ah! Les belles bacchantes», Michel Serrault enchaîne ensuite avec le fameux film de Henri-Georges Clouzot, «Les diaboliques». Les tournages se succèdent et la carrière d'acteur culmine avec «La cage aux folles», qui lui a d'ailleurs longtemps collé à la peau, lui laissant même quelques séquelles dans le langage et le comportement.

Mais il ne faut pas oublier d'autres grands moments, tels que «Knock», «L'avare» (au théâtre), «A mort l'arbitre» ou «Mortelle randonnée» (sur grand écran), pour ne citer qu'eux. Michel Serrault a en outre reçu trois Césars et a tourné avec les metteurs en scène les plus divers: de Guitry à Blier, en passant par Molinaro et Chabrol. Pour sûr que les amoureux du cinéma français ne manqueront pas ce sympathique rendez-vous avec Serrault le drôle.

Mais ce n'est pas tout: le Festival du film français rendra un deuxième hommage à un autre grand personnage du cinéma français, le réalisateur

Christian de Chalonge, qui sera également présent à Bienne ce week-end. Le cinéaste a notamment tourné avec Michel Serrault («Malevil», «Le comédien», «Docteur Petiot») et a remporté de nombreuses récompenses, dont le Prix Louis Delluc et le César du meilleur réalisateur. Parmi les autres œuvres de celui qui débuta comme assistant stagiaire de René Clair, citons encore «L'alliance», «Le voleur d'enfants» et «Le bel été 1914».

Bref, la 7e édition du Festival du film français de Bienne s'annonce prometteuse et de grande pointure. / comm-ctz

«Le destin» Le (grand)
spectacle de l'intelligence

Prix du 50e anniversaire à Cannes pour l'ensemble de sa carrière, le cinéaste égyptien Youssef Chahine signe avec «Le destin» une fresque «historique» (l'histoire se déroule au 12e siècle) des plus contemporaines qui soit: on y parle d'intégrisme, de guerre et de tolérance dans un joyeux mélange de mélodrame et de western moyen âgeux.

De l'œuvre immense (plus de 30 films) de Youssef Chahine, né en 1926, le grand public européen ne connaît bien qu'«Adieu Bonaparte» — exception faite des cinéphiles heureux qui ont suivi, l'an dernier, la rétrospective que Locarno lui a consacré. Pourtant, Chahine est sans conteste le plus grand cinéaste du monde arabe, une vedette dans son propre pays, un immense créateur et un «homme intègre» qui, à l'instar de Imamura, Kurosawa et Oliveira, semble se faire plus jeune et plus brillant à chacun de ses films.

En 1992, «L'émigré», son film précédent, connaît un succès sans précédent lors de sa sortie en Égypte. Une sortie suivie, quelques semaines plus tard, d'une condamnation des intégristes islamiques: ce film est, à leurs yeux, sacrilège. Commence alors pour Chahine, 70 ans, un long «chemin de croix»,

fait de procès, de menaces, d'interdictions et de censure, qui le mène aujourd'hui à «Destin»: comme une réponse (celle de l'intelligence) à tous les obscurantismes.

Averroès, chantre de la tolérance

Pour ce faire, Chahine a extrait de sa mémoire un vieux rêve, celui de raconter l'histoire du philosophe arabe Averroès (1126-1198) qui fut qâdi de Séville, puis de Crodoe, dans cette lointaine Andalousie, où chrétiens, juifs et musulmans pouvaient encore vivre ensemble. Disciple d'Aristote, Averroès prônait la doctrine de la double vérité, selon laquelle il peut y avoir distinction et même opposition entre vérité rationnelle et vérité révélée. Il voyagea dans toute l'Europe pour échanger ses idées de tolérance et d'ouverture. Voulant amadouer les intégristes de l'époque (!), le Calife Al Mansour fit brûler toutes les œuvres du philosophe. Mais ses disciples firent alors des copies des textes d'Averroès et s'empressèrent de les faire circuler partout.

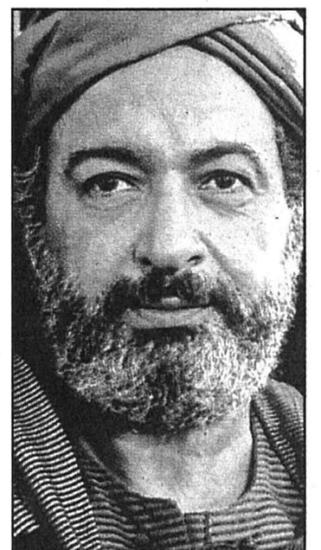
Western philosophique

Tourné essentiellement en Égypte, au Liban et en Syrie, «Le destin» est donc une grande fresque qui allie le spectaculaire hollywoodien et la comédie musicale égyptienne, le western et le burlesque, le romantique et le politique,

l'épique et le philosophique. Comme s'il revivait très exactement dans sa mise en scène les persécutions et les misères dont il a lui-même été l'objet, Chahine passe avec aisance d'un genre à un autre, à la fois rapide et puissant lorsqu'il dénonce les excès du fanatisme, plus lent et lancinant lorsqu'il évoque les passions amoureuses ou encore ces repas interminables et festifs où l'on apprend à rire de tout — et surtout de soi-même.

Frédéric Maire

● Bio, Neuchâtel; 2h15.



«Le destin», une fresque historique qui se déroule au 12e siècle. photo JMH

PLAZA
Tél. 916 13 55

DÈS AUJOURD'HUI EN GRANDE PREMIÈRE SUISSE

Chaque jour à 15h, 18h et 20h30

VEN, SAM, nocturnes à 23h15

12 ans

Toutes faveurs strictement suspendues

Un chef-d'œuvre d'humour aux effets spéciaux sidérants

"Men in Black" rehausse la cote de l'émerveillement cinématographique."
Nouveau Quotidien

"Le film le plus "cool", le plus drôle de l'été."
Newsweek

ILS PROTEGENT LA TERRE DE LA RACAILE DE L'UNIVERS



MIB MEN IN BLACK

TOMMY LEE JONES WILL SMITH

PLAY AND WIN WITH THE "WEBRALLY" at www.fox.ch

Soundtrack out now on Sony Music

SCALA
Tél. 916 13 66

DÈS AUJOURD'HUI EN PREMIÈRE VISION

Chaque jour à 17h45 12 ans
VEN, SAM, nocturnes à 23h15

PATRICK BRUEL ISABELLA FERRARI

IL Y A DES TRAQUES QUI NE FINISSENT JAMAIS



UN FILM DE ALEXANDRE ARCADY

MARTE KELLER-PINKAS BRAUN-D. KIRCHLECHNER

EDEN
Tél. 913 13 79

2e SEMAINE Pour tous

PRIX DU JURY CANNES 1997
UN FILM DE MANUEL POIRIER

SAM, DIM, MER à 15h

Chaque jour à 17h45, 20h30

Les tribulations d'un drôle de duo
Humour garanti!



WESTERN

SCALA
Tél. 916 13 66

3e SEMAINE

12 ans

SAM, DIM, MER à 14h30

Chaque jour à 20h30

MICHAEL GIBSON VICTORIA ROBERTS

CE QU'ILS SAVENT EST DANGEREUX
CONSPIRACY THEORY



COMLOTS

CORSO
Tél. 916 13 77

4e SEMAINE 16 ans

SAM, DIM, MER à 14h30

Chaque jour à 18h, 20h30



SCREAM
UN FILM DE WES CRAVEN

DIVERS

Il fête ses 30 ans aujourd'hui!

Si vous le reconnaissez, souhaitez-lui un bon anniversaire



132-12487

SPECTACLES-LOISIRS

AU TEMPLE-ALLEMAND

DUO MATÔ
«Les jours de suite et ceux de cendre»

Arthur Besson, guitare et clarinette
Manuel von Sturler, trombone
Patricia Bopp, jeu et piano

ABC/cinéma 913 72 22
Du ve 5 au je 11 sept. à 20 h 30

Un film de Abel Ferrara
NOS FUNERAILLES

Sa 6 et di 7 sept. à 17 h 30
«LE BALLON BLANC»
de Jafar Panahi

La saison 97 du Théâtre ABC

Organisation: Théâtre ABC et CCN Avec le soutien de EBEL

132-13477 Réservations: 913 72 22

DIVERS

BOITIER OPTICIEN ENFIN A NEUCHÂTEL

QUATRE MARQUES
THEO · L.A. EYEWORKS
LAFONT · KATA · HANA MORI

Solution du mot mystère
CRITERIUM

196-9989

SPECTACLES-LOISIRS

60 artisans et brocanteurs,
5 cantines vous attendent le

Samedi 6 septembre 1997
pour la

8ème Fête du sel - BUTTES/NE

1000 sacs de sel à vendre
Entrée libre



28-10498

Régie des annonces: Publicitas SA
La Chaux-de-Fonds, Tél. 032/911 2410
Le Locle, Tél. 032/931 14 42

ROUTE MAZDA 626

NOUVEAUTÉ MAZDA 626 **NOUVEAUTÉ MAZDA 626**



Grande exposition: les nouvelles Mazda 626.

Venez visiter notre grande exposition et découvrez les nouvelles Mazda 626 4 et 5 portes. Elles ne manquent de rien: une place abondante, une sécurité absolue, un équipement cosu. Venez les essayer, pour voir.

dans nos locaux

les vendredi 5 et samedi 6 septembre de 10 h à 20 heures
ainsi que le dimanche 7 septembre de 10 h à 18 heures

GRAND CONCOURS
Roulons ensemble sur la

ROUTE MAZDA 626

la magie des grands espaces

APÉRITIF OFFERT

Garage de l'Avenir SA Progrès 90, La Chaux-de-Fonds

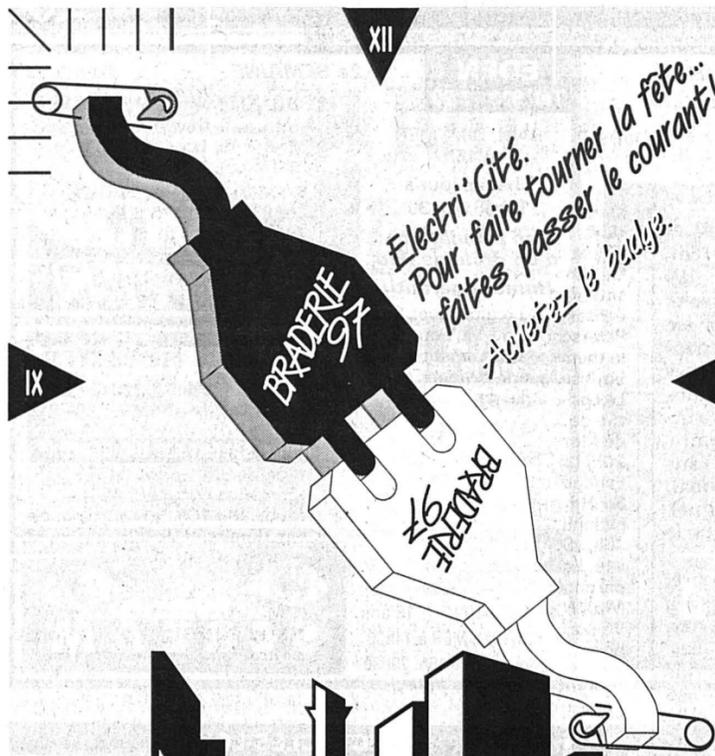


mazda

ROUTE MAZDA 626 **ROUTE MAZDA 626**

NOUVEAUTÉ MAZDA 626 **NOUVEAUTÉ MAZDA 626**

132-13247



35e Braderie et Fête de la montre 5,6,7 septembre 1997 La Chaux-de-Fonds

Coup d'envoi

Vendredi 5 septembre

• 14h00 Coup d'envoi de la Braderie avec ses 300 stands et guinguettes.
Fête de nuit jusqu'à 4 heures du matin.

Spectacle de nuit

Samedi 6 septembre

• 9h00 Ouverture des stands.
• 19h00 Grande fête de nuit. Animations, musiques, attractions foraines.
• 21h00 Spectacle de nuit.
Cortège son et lumière.
La fête continue jusqu'au petit matin!

Grand corso

Dimanche 7 septembre

• 9h00 Ouverture des stands.
• 14h30 Grand corso fleuri avec 40 chars et groupes, 1000 figurants, 10 fanfares.

Point show

Place Le Corbusier / Espacité

Un nouvel espace d'animation non stop avec ses groupes et musiciens de rues!

Badges

L'accès au corso fleuri est libre.

Pour le spectacle de nuit, le port du badge officiel est exigé (en vente dans tous les stands).
Entrée gratuite pour les jeunes jusqu'à 15 ans révolus. Supplément pour places assises.

Renseignements:
Office du tourisme
2302 La Chaux-de-Fonds
Tél. 032 / 919 68 95

L'annonce, reflet vivant du marché

IMMOBILIER

132-12785

À LOUER

Montagnes neuchâteloises
Dans bâtiment industriel
et administratif

**Locaux de 295 m² convenant
à une industrie légère**

Equipement haut de gamme pour assemblage
de mouvements, posage et emboîtement.
Hauteur des locaux: 3,50 m.

Places de parc disponibles dans garage collectif
et parking extérieur.

Monte-charge accessible depuis le parking.

En cas d'intérêt, prière de nous faire parvenir
une offre écrite, à l'attention de M. C. Moor

Liste des locaux vacants à disposition

plus
de rendement
pour vos offres
immobilières...

**4x4
plus**

Le succès
de votre annonce
L'EXPRESS

L'Impartial

le Quotidien Jurassien
**JOURNAL
DU JURA**

A VENDRE de particulier

VILLA - CHALET

Savagnières - Saint-Imier

Habitable toute l'année.

Situation: 25 min de Neuchâtel - 30 min
de Bienne - 6 min de Saint-Imier.

Cadre: plein pâturages et forêts, au pied
des téléskis et pistes de ski de fond,
plein sud, tranquillité absolue.

Altitude: 1147 mètres.
2 étages: 3 chambres à coucher, 1 grand
living avec cheminée, grande baie
vitrée et cuisine agencée. 155 m habi-
tables. 2 terrasses aménagées, balcon,
jardin. Parcelle 510 m. Parking et
garage couvert.

Vente: cause déménagement.

Prix selon expert: Fr. 360 000.-.

Prêt hypothécaire possible.

Tél. 032/941 28 10, de préférence le soir.

28-106577

À VENDRE

Quartier nord VILLA INDIVIDUELLE 5 1/2 PIÈCES

Comprenant:

- grand salon
avec cheminée;
- cuisine agencée au goût
de l'acquéreur;
- sanitaires pour visites;
- salle de bains;
- sanitaires avec douche;
- 3 chambres à coucher;
- bureau indépendant
(ou studio - ou 4e
chambre);
- grande terrasse et jardin;
- cave-abri, buanderie;
- garage et place de parc.

Finition au gré des
acquéreurs.

Prix très avantageux sur
base forfaitaire non révi-
sable

espace & habitat

Av. Léopold-Robert 67
Tél. 032/913 77 77-76

132-13275



SERVICE
DE LA GÉRANCE
DES IMMEUBLES

A LOUER

LE LOCLE

Chemin des Carabiniers 1 et 5

Appartements de 2 1/2 et 4 1/2 pièces,
cuisine agencée, balcon,
ascenseur.

Loyer en fonction de la situation
fiscale du locataire
(loyers subventionnés).

Henry-Grandjean 7

Appartement de 4 1/2 pièces,
9e étage, cuisine agencée,
2 loggias.

Fr. 995.- charges comprises.

Rue des Jeanneret 37

Appartement de 2 pièces,
5e étage, cuisine agencée.
Fr. 450.- charges comprises.

Divers studios

LA CHAUX-DE-FONDS

Rue du Progrès 105

Appartement de 3 pièces duplex,
3e étage, cuisine agencée,
combles et sur-combles.
Fr. 1320.- charges comprises.

Rue du Nord 206

Appartement de 3 pièces,
rez-de-chaussée, cuisine semi-
agencée.
Fr. 605.- charges comprises.

Pour tous renseignements:

Caisse de pensions de l'Etat
Service de la gérance
des immeubles

Tivoli 22
2003 Neuchâtel
Tél. 032/889 64 90

28-106196

IMMOBILIER



GÉRANCE
CHARLES BERSET SA
LA CHAUX-DE-FONDS
Tél. 032/913 78 35
Fax 032/913 77 42

À LOUER POUR DATE À CONVENIR
LA CHAUX-DE-FONDS

APPARTEMENT DE 2 PIÈCES

Avec balcon. Rues du Locle et du Parc
Avec cuisine meublée.
Rue du Progrès
Avec cuisine agencée
Rues de la Prairie et Jardinière

132-13478



Gérance Elio PERUCCIO
Location - Vente
France 22, 2400 Le Locle
Tél. 032/931 16 16.

À LOUER AU LOCLE

Rue du Chalet

Situation ensoleillée

APPARTEMENT DE 3 PIÈCES

Bon marché.

Libre de suite ou à convenir.

132-13443

A louer aux Bois
Bâtiment La Concordia
(centre du village)

2 appartements de 4 1/2 pièces

complètement rénovés,
avec deux salles d'eau.

Libres dès le 1er novembre
1997.

Renseignements:

tél. 032/961 10 22 ou 032/961 15 14

14-4455

Toutes vos photocopies en couleur

L'Impartial • Département photocopies

rue Neuve 14 • 2300 La Chaux-de-Fonds • Tél. (032) 911 23 30

Nouveau,
antenne GECO au Locle
Ouvert de 8 h à midi

132-13381

À LOUER

Jehan-Droz 15/
Envers 64
Le Locle



**Aujourd'hui
PORTES OUVERTES
de 17 h à 19 h**

Venez nombreux visiter
nos appartements à louer de suite
ou à convenir de 3 - 3 1/2 et 4 pièces.

**GECO GÉRANCE ET
COURTAGE SA**
27, RUE DU TEMPLE 2400 LE LOCLE
TÉL. 032/931 28 83 • FAX 032/931 29 59



Réservé à votre annonce
La Chaux-de-Fonds - Tél. 032/911 24 10
Le Locle - Tél. 032/931 14 42

PUBLICITAS

La mini

Prenez-la au mot!

Message Cochez ce qui convient

- Privé (Fr. 1.- le mot, TVA en plus)
 Commercial (Fr. 2.- le mot, TVA en plus)
 Sous-chiffre (Fr. 25.-, TVA en plus)

A publier Mardi

Vendredi

Rubrique Achat

Vente

Cours privés

Informatique

Autos

Vélos-motos

Perdus

Trouvés

Demandes d'emploi

Animaux

Divers

Immobilier

Vacances-voyages

Amitiés-rencontres

Petits travaux

	1x	2x	3x
jour			
mois			
jour			
mois			
jour			
mois			

Texte

NOM

PRÉNOM

ADRESSE

LOCALITÉ

□ □ □ □

Coupon à retourner, jusqu'à la veille de parution 10 h,
à Publicitas, place du Marché, 2302 La Chaux-de-Fonds

La Chaux-de-Fonds:

Tél.: 032 / 911 24 10

Fax: 032 / 968 48 63

Le Locle:

Tél.: 032 / 931 14 42

Fax: 032 / 931 50 52

NEUCHÂTEL

RÉFORMÉS COLLEGIALE. Di 10h, culte, sainte cène, M. F. Jacot.
TEMPLE DU BAS. Di 9h, petit déjeuner pour tous au sous-sol; 10h15, culte, M. J.-L. Parel. Chaque jeudi à 10h, recueillement hebdomadaire en août.
MALADIÈRE. Di 9h45, culte, sainte cène, M. P.-H. Malinghen.
ERMITAGE. Di 9h, culte, sainte cène, M. C. Miaz (garderie).
VALANGINES. Di 10h, culte, M. C. Miaz; 11h15, culte africain. R. Cas à l'issue du culte.
CADOLLES. Di 10h, culte, M. R. Wuillemin.
SERRIÈRES. Di 10h, culte, sainte cène, M. A. Miaz.
LA COUDRE. Di 10h, culte, sainte cène, M. R. Tolck.
CHARMETTES. Di 10h, culte tous âges, sainte cène, M. G. Labarraque; 12h, repas communautaire. Le vendredi à 10h, recueillement à la Chapelle.
DEUTSCHPRACHIGE REFORMIERTE KIRCHGEMEINDE. Kein Gottesdienst im Temple du Bas um 9 Uhr. Um 9.30 Uhr, Gottesdienst in der Methodistenkapelle.

CATHOLIQUES ROMAINS NOTRE-DAME. Messes: sa (17h en portugais). Di 10h, 18h.
VAUSEYON, ÉGLISE SAINT-NICOLAS. Di messe à 10h30.
SERRIÈRES, ÉGLISE SAINT-MARC. Messes: sa 17h30; di 10h15 (en italien); 11h30 (en portugais tous les 2e et 4e dimanche du mois).
LA COUDRE, SAINT-NORBERT. Messes: sa 18h. Le premier et troisième dimanche du mois, à 17h, messe selon le rite romain traditionnel, dit «de Saint Pie V».
HÔPITAL DE LA PROVIDENCE. Di 9h, messe.
HÔPITAL DES CADOLLES. Di 8h30, messe.
MISSION POLONAISE. Hôpital de la Providence, le 4ème dimanche de chaque mois, messe à 10h.
MISSION CATHOLIQUE ITALIENNE. Di 10h15 à l'église Saint-Marc.
COMMUNAUTÉ CROATE. Hôpital de la Providence, le premier et troisième samedi du mois, Eucharistie à 18h.

CATHOLIQUES CHRÉTIENS SAINT-JEAN-BAPTISTE. (Emerde-Vattel). Di 9h45, journée romande à Genève, messe à l'église St-Germain.

ÉVANGÉLIQUES ACTION BIBLIQUE. (Evoles 8a, 753 12 53). Di 9h45, culte (garderie). Ma 19h30, prière. Ve 18h, ados; 19h15, jeunes.
ÉVANGÉLIQUE DU TEEN. (Portes-Rouges 36). Di 10h, culte (garderie et école du dimanche). Pas de soirée de louange (nouvelle formule dès septembre). Ma 20h, groupes de maison.
APOSTOLIQUE ÉVANGÉLIQUE. (Salle des Terreaux. Passage Max-de-Meuron 3, 724 55 22). Di 9h30, culte (garderie, école du dimanche); 12h, repas communautaire. Je 20h, groupes de maison.

ÉVANGÉLIQUE DE LA FRATERNITÉ CHRÉTIENNE. (rue Saint-Nicolas 8). Di 9h30, culte. Me 20h, réunion.
ÉVANGÉLIQUE LIBRE. Di 9h30, culte, sainte cène (culte des enfants, garderie). Me 20h, partage de la Parole et prière.
ÉVANGÉLIQUE MÉTHODISTE. Di 9.30, Abendmahls-gottesdienst (en allemand); culte des enfants. Vendredi 19h30, les ados.
EVANGELISCHE STADTMIS-SION. Sonntag 10.00 Gottesdienst.

CHIESA EVANGELICA PENTECOSTALE. (Saint-Nicolas 8). Domenica ore 17 (italian); giovedì ore 20, preghiera e studio biblico.
COMUNIDADE EVANGELICA DE LINGUA PORTUGUESA. Reuniões aos sábados às 20h, (inform. tel. 730 57 33).
CHAPELLE DE L'ESPOIR. Di 9h30, culte, sainte cène (école du dimanche, garderie). Me 20h, louange et prière.
ARMÉE DU SALUT. Di 9h15, prière; 9h45, culte (garderie et école du dimanche); 19h, réunion de prière. Lu 20h, conseil de poste. Ma 14h30, Ligue du Foyer - Groupe de dames; 20h, chorale. Me 14h, flûtes, tambourins et guitares pour les enfants. Je 20h, étude biblique et prière au Phare.

AUTRES ÉGLISE ADVENTISTE. Sa 9h15, l'église à l'étude; 10h30, culte avec prédication.
ÉGLISE NÉO-APOSTOLIQUE. Di 9h30, 20h, services divins.
ENGLISH AMERICAN CHURCH. (chapelle des Char-

mettes). 2nd Sunday at 5 p.m. Family Service; Last Sunday at 5 p.m. Family Communion Service.
PREMIÈRE ÉGLISE DU CHRIST, SCIENTISTE. 9h30, culte et école du dimanche. Me 20h15, réunion. Salle de lecture ouverte au public (lu-sa. 14h30-17h).
TÉMOINS DE JÉHOVAH. (r. des Moulins 51). Discours public: sa 16h30; étude biblique: sa 17h20.

VAL-DE-RUZ RÉFORMÉS CERNIER. Di 10h, culte.
COFFRANE. Di 10h, culte.
DOMBRESSON. Di 10h, culte, sainte cène, baptêmes.
SAVAGNIER. Di 10h, culte, sainte cène.

CATHOLIQUES ROMAINS CERNIER. Sa 18h15, messe.
FENIN. Di 11h15, messe.
LES GENEVEYS-SUR-COFFRANE. Di 9h30, messe.

ÉVANGÉLIQUES CERNIER, ÉGLISE DU PLEIN ÉVANGILE. Di 9h45, culte, sainte cène (garderie, école du dimanche). Je 20h, réunion de prière et édification.
LES GENEVEYS-SUR-COFFRANE, ASSEMBLÉE MISSIONNAIRE. Di 10h, culte et école du dimanche, garderie (centre scolaire). Je 20h, étude biblique (chemin du Louverain 6).

DISTRICT DE BOUDRY

RÉFORMÉS EST AUVERNIER. Di 11h, culte à La Grande Sagneule, Mme R.-A. Guinchard.
BÔLE. Di 10h, culte, M. A. Borel.
COLOMBIER. Di 9h45, culte, sainte cène, M. S. Rouèche.
CORCELLES-CORMONDRECHE. Di 10h (temple), culte, sainte cène, M. G. Bader.
PESEUX. Di 10h, culte, sainte cène, M. P. Haesslein.
ROCHFORT. Di 19h30, culte, M. G. Bader.

OUEST BEVAIX. Di 10h, culte d'ouverture des catéchismes, Jean-Pierre Roth et Simon Weber.
BOUDRY. Di 20h, culte d'ouverture des catéchismes, sainte cène, Alexandre Paris et Simon Weber.
CORTAILLOD. Di 10h, culte de l'aumônerie, sainte cène avec le diacre Michèle Allisson et le pasteur Fabrice Demarle.
PERREUX. Di 9h45, culte, sainte cène.
SAINT-AUBIN-LA BÉROCHE. Di 10h, culte d'ouverture des catéchismes, sainte cène, Bernard Du Pasquier et un groupe de jeunes.
VAUMARCUS (LA ROCHELLE). Di 11h15, culte, sainte cène.

CATHOLIQUES ROMAINS AUVERNIER. Di 11h15, messe.
BEVAIX. Di 11h, messe.
BOUDRY. Di 9h30, messe.
COLOMBIER. Sa 17h, di 9h45, messes.
CORTAILLOD. Sa 18h, messe.
GORGIER-LA BÉROCHE. Sa 18h, messe.
PESEUX. Sa 18h, di 10h, messes.

ÉVANGÉLIQUES BOUDRY, ÉVANGÉLIQUE LIBRE. Di 10h, culte, école du dimanche (garderie). Me 12h, club des enfants. Repas et animation biblique.
COLOMBIER, ÉVANGÉLIQUE LIBRE. Di 9h45, pas de culte. Culte en commun à Vaumarcus à 10h, J. Zbinden (garderie et école du dimanche). Me 11h30, heure de la joie; 2me et 4me jeudi à 20h, études bibliques; ve 20h, groupe de jeunes.
PESEUX, ÉVANGÉLIQUE. Di 9h30, culte, école du dimanche.

AUTRES BOUDRY, NÉO-APOSTOLIQUE. Di 9h30, service divin; je 20h, service divin.
CORTAILLOD, TÉMOINS DE JÉHOVAH. Discours public et étude biblique, sa 17h (français), 19h (espagnol); di 9h30 (italien).
PESEUX, JÉSUS-CHRIST DES SAINTS DES DERNIERS JOURS. Di 9h, réunion de prière, de société de secours jeunes filles et primaire; 10h, école du dimanche; 10h50, réunion de sainte cène; ve 19h, chœur, séminaire et institut; 20h, activités.

ENTRE-DEUX-LACS

RÉFORMÉS CRESSIER-CORNAUX-ENGES-THIELLE-WAVRE. Di 10h, culte, sainte cène à Cornaux.

L'Évangile au quotidien Recommencer

«La vie consiste à recommencer», disait Albert Camus.

C'est vrai, nos vies sont faites de recommencements. Certains sont inscrits dans le calendrier: reprise de l'école, du travail, des activités paroissiales... D'autres sont plus ou moins facultatifs et dépendent de nous, pour le meilleur ou le pire. Recommencements funestes: «j'ai recommencé à boire, à fumer...», d'autres sont bénéfiques: «j'ai recommencé à courir, à faire de la musique, au lieu de regarder la télé...».

Il y a des recommencements décisifs, qui marquent un tournant dans nos existences. On décide de «refaire sa vie», peut-être avec quelqu'un d'autre, ou simplement avec soi-même, ou avec l'Autre. Des événements, heureux ou malheureux, peuvent nous mettre en situation de recommencement: un changement d'emploi, un déménagement, un accroc de santé, un deuil, une naissance: autant d'occasions de prendre un nouveau départ dans la vie...

Où dans la foi. Des «Recommencements», on en parle de plus en plus dans les

communautés chrétiennes. Il s'agit de baptisés et catéchisés qui se sont éloignés depuis longtemps de l'Eglise et de toute pratique religieuse et qui désirent maintenant «recommencer», renouer avec la communauté des chrétiens, reprendre le chemin de l'Eglise, entreprendre une sorte de catéchuménat post-baptismal. Souvent parce que quel qu'un leur a fait signe sur le chemin...

Dieu, lui, est toujours prêt à recommencer, et même à faire du neuf avec du vieux, pour autant qu'on le laisse faire. «Voici que je fais toutes choses nouvelles» (Ap. 21,5). Parce qu'il est le toujours actuel, qui ne commence ni ne finit jamais, il est aussi celui qui peut nous conduire «de commencements en commencements par des commencements qui n'auront jamais de fin» (Grégoire de Nysse).

Ceci est mon dernier billet, puisque je vais quitter Neuchâtel, pour recommencer ailleurs. A vous tous, amis lecteurs, en ce temps de rentrée, je souhaite aussi de bien recommencer, avec un cœur tout neuf.

Jean-Marie Pasquier

HAUTERIVE. Culte de l'enfance: voir sous Saint-Blaise (réformés).
LE LANDERON. Di 19h, culte des familles.
MARIN-EPAGNIER. Di 10h, culte, sainte cène.
PRÉFARGIER. Di 8h30, culte.
SAINT-BLAISE. Di 10h, culte, sainte cène (10h, culte de l'enfance et de jeunesse à la chapelle de la cure du bas; garderie des petits au foyer).
LIGNIÈRES-NODS. Di 10h15, culte, sainte cène à Nods.

CATHOLIQUES ROMAINS CRESSIER-ENGES-CORNAUX. Sa 17h30, messe à Cornaux, M. Python.
HAUTERIVE. Voir sous Saint-Blaise.
LE LANDERON. Di 10h, messe, inauguration de la cure - chozales, M. Python.
MARIN-EPAGNIER - THIELLE-WAVRE. Di 9h, messe. Je 9h15, messe.
PRÉFARGIER. Me 9h, messe.
SAINT-BLAISE. Ve 9h, messe. Sa 18h, messe. Di 10h15, messe.

ÉVANGÉLIQUES LE LANDERON, COMMUNAUTÉ ÉVANGÉLIQUE. (rte de La Neuveville 5). Ve 20h, soirée avec P. Riccone, «Le plan de Dieu pour notre génération». Sa 20h, suite avec P. Riccone. Di 10h, culte avec P. Riccone, sainte cène (garderie et culte de l'enfance).
MARIN-EPAGNIER. Di 9h30, culte, sainte cène (garderie, école du dimanche). Ma 20h, réunion de prière.
SAINT-BLAISE, ÉGLISE ÉVANGÉLIQUE DE LA DÎME. Di 10h, culte, sainte cène (garderie et école du dimanche). Adresse: ruelle des Voûtes 1. Me 20h15: cellules de prières et louange. Adresse: chemin de Mureta 10.

AUTRES LE LANDERON, NÉO-APOSTOLIQUE. Di 9h30, service divin.

VAL-DE-TRAVERS

RÉFORMÉS LES BAYARDS. Aux Verrières.
BUTTES. Di 9h, culte, communion.
LA CÔTE-AUX-FÉES. Di 10h, culte, baptêmes.
COUVET. Sa 18h, culte.
FLEURIER. Di 10h, culte - communion.
MÔTIERS. A Fleurier.
NOIRAIGUE. Di 9h, culte, communion.
SAINT-SULPICE. A Fleurier.
TRAVERS. Di 10h15, culte - communion.
LES VERRIÈRES. Di 10h, culte, communion.

CATHOLIQUES ROMAINS COUVET. Sa 17h45, di 10h15, messes.
FLEURIER. Di 10h, messe des familles; 19h, messe.
NOIRAIGUE. Di 9h, messe.
TRAVERS. Sa 19h, messe.

LES VERRIÈRES. Di pas de messe.

AUTRES COUVET (St. Gervais), ÉGLISE ÉVANGÉLIQUE LIBRE. Di 9h45, culte, sainte cène (école du dimanche, garderie). Ma 20h, prière, étude biblique. Je, groupe de jeunes.
FLEURIER, ÉVANGÉLIQUE DU RÉVEIL. Culte.
FLEURIER, NÉO-APOSTOLIQUE. Di 9h30, service divin.

LA CHAUX-DE-FONDS

RÉFORMÉS GRAND-TEMPLE. Di 9h45, culte d'accueil de K. Phildius, sainte cène.
LES PLANCHETTES. Di 9h45, culte au Grand-Temple.
FAREL. Di 9h45, culte, F. Surdez. Je 9h, groupe de prière au Presbytère; 19h30, office du soir à la chapelle du Presbytère.
SAINT-JEAN. Di 9h45, culte, J. Mora.
ABEILLE. Di 10h, culte, V. Tschanz, sainte cène.
LES FORGES. Di 10h, culte, P. Tripet, sainte cène.
LES ÉPLATURES. Sa 18h, culte, R. Perret, sainte cène.
LA SAGNE. Di 10h15, culte, R. Huttenlocher.
DEUTSCHPRACHIGE REFORMIERTE KIRCHGEMEINDE. (Temple-Allemant 70). Sonntag 9.45 Uhr, Gottesdienst mit Frau Pfarrer E. Müller.

CATHOLIQUES ROMAINS SACRÉ-CŒUR. Sa 18h; di 10h15, messes.
NOTRE-DAME DE LA PAIX. Sa 17h30, messe; di 9h30, messe; 18h, célébration.
MISSION ITALIENNE. Sa 18h, messe aux Forges. Di 9h, messe au Sacré-Cœur.
MISSION PORTUGAISE. Sa 14h, messe au Sacré-Cœur.

CATHOLIQUES CHRÉTIENS SAINT-PIERRE. (Chapelle 5). Di, journée romande à Genève, 9h45, messe à l'église St-Germain.

ÉVANGÉLIQUES ACTION BIBLIQUE. (Jardinière 90). Ve 18h45, groupes de jeunes à l'Eglise Libre. Di 9h45, culte. Me 14h, club «Toujours joyeux» pour les enfants; 20h, nouvelles missionnaires et prières.
ARMÉE DU SALUT. (Numa-Droz 102). Programme non communiqué.

ÉGLISE DU PLEIN ÉVANGILE «LE FLAMBEAU». (Manège 24). Di 9h30, culte (école du dimanche, garderie); 19h30, soirée de bénédiction et de renouveau avec prière pour les malades. Me 20h, soirée de louange et de bénédiction. Ven 19h30, groupe de jeunes.

ÉGLISE ÉVANGÉLIQUE LIBRE. (Paix 126) Ve 18h45, groupe de jeunes à l'Eglise Libre. Di 9h45, culte (garderie, école du dimanche). Ma 18h30, catéchisme. Je 20h, soirée de louange.
ÉGLISE ÉVANGÉLIQUE DE RÉVEIL. Di 9h30, culte, sainte cène (garderie, école du dimanche). Du 10 au 14, soirées d'évangélisation, organisées par plusieurs églises de la région, avec Samuel Peterschmitt de Mulhouse (F) sur le thème «Jésus-Christ sauve, baptise, guérit, revient». Me 20h, Le Locle, Salle de la Croix bleue, rue de France. Je 20h, Les Ponts-de-Martel, Salle de paroisse. Ve 20h, La Chaux-de-Fonds, Église Évangélique de Réveil, Nord 116. Sa 20h, Cernier, Église du Plein Évangile, Comble Émine 1. Je 15h, «Spécial Aînés» EER, Nord 116, La Chaux-de-Fonds, «Une espérance qui ne trompe point».

MENNONITE (Les Bulles 17). Ve/sa 20h, conférences missionnaires. Di 10h, culte, clôture conf. missionnaires.
ÉVANGÉLISATION POPULAIRE. (Jaquet-Droz 25). Di 9h45, culte.
EVANGELISCHE STADTMIS-SION. (Musées 37). Sonntag 9.45 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl. Montag 20 Uhr, Wir singen... Dienstag 14 Uhr, Bazar-gruppe; 20 Uhr Jugendtreff. Donnerstag 20 Uhr, Gebetsabend.
LA FRATERNITÉ. (Église évangélique baptiste, Soleil 7). Di 10h, culte. Ma 20h, prière. Je 20h, étude biblique: «Comment concilier l'amour du prochain et l'amour de la vérité».

AUTRES COMMUNAUTÉ ISRAËLITE. (Synagogue, Parc 63). Solennités religieuses: ve 18h45, sa 9h15.
DOJO ZEN. Daniel JeanRichard 35 (Mission Maître Taisen Deshimaru). Horaire des zazen: matin: ma-ve 6h45-8h, di 10h-11h30. Midi: me 12h30-13h30. Soir: ma/je 19h-20h, me 20h30-21h30, sa 17h-18h30.
ADVENTISTE. (Jacob-Brandt 10). Sa 9h15, étude biblique; 10h30, culte. Ma 20h, cercle d'études.
JÉSUS-CHRIST DES SAINTS DES DERNIERS JOURS. (L-Robert 105). Di 9h, réunion de prière des jeunes filles et de la société de secours; 10h, école du dimanche; 10h50, sainte cène.
NÉO-APOSTOLIQUE. (Chapelle Combe-Grieurin 46). Di 9h30, 20h, services divins.

TÉMOINS DE JÉHOVAH. (Collège 97). Lu 19h15, école théocratique, réunion de service. Ma 19h15, étude de livre. Samedi 18h, discours public. Etude de la Tour de Garde.

LE LOCLE RÉFORMÉS TEMPLE. Di à 10h15, journée et culte de district au Saut-du-Doubs. Rendez-vous à 9h10, à l'embarcadère du Pré-du-Lac, avec pique-nique. (Pour le transport, 8h30, place Bournot). En cas de pluie, culte 10h Temple des Brenets (rendez-vous 9h30, place Bournot). Pique-nique à l'ancienne halle de gymnastique. Temps incertain, renseignements au 931 16 66.
CHAPELLE DU CORBUSIER. Journée et culte de district au Saut-du-Doubs.
LES BRENETS. Journée et culte de district à 10h15, au Saut-du-Doubs. Rendez-vous à 9h10, à l'embarcadère du Pré-du-Lac, avec pique-nique. En cas de pluie, culte 10h, Temple des Brenets. Pique-nique à l'ancienne halle de gymnastique. Temps incertain, renseignements au 931 16 66.
HÔPITAL DU LOCLE. Di 9h45, célébration animée par l'Assemblée des Frères.
DEUTSCHPRACHIGE REFORMIERTE KIRCHGEMEINDE. (M.-A. Colame 2). Sonntag 9.45 Uhr, Gottesdienst in La Chaux-de-Fonds, mit Frau Pfarrer E. Müller. Fr.-P. Tüller. 9h30, école du dimanche.
LA CHAUX-DU-MILIEU. Di 9h, culte, Fr.-P. Tüller. 10h15, école du dimanche.

LES PONTS-DE-MARTEL. Di, journée des familles, culte du district aux Brenets. Pas de culte aux Ponts-de-Martel. Ma 20h, réunion de prière à la salle de paroisse.
CATHOLIQUES ROMAINS LES BRENETS. Sa 19h, messe.
LE CERNEUX-PÉQUIGNOT. Di 11h, messe.
LE LOCLE. Sa 17h30, messe. Di 9h30, messe (10h45, messe en italien).

ÉVANGÉLIQUES ACTION BIBLIQUE. (Envers 25). Di 16h, baptême. Ma 12h, Aînés: repas au Chauffaud. Me 20h15, prière.

ARMÉE DU SALUT. (Marais 36). Di 9h15, prière; 9h45, culte présidé par le Capitaine Wittenbach. Me 14h30, Ligue du Foyer. Je 20h, étude biblique.

COMMUNAUTÉ ÉVANGÉLIQUE LES PONTS-DE-MARTEL. (Chapelle 8). Di 10h, culte (école du dimanche, garderie).

ÉGLISE APOSTOLIQUE ÉVANGÉLIQUE. (Chapelle 5). Di 9h30, culte. En semaine, rencontre dans les foyers, tél. 931 46 48.

ÉGLISE ÉVANGÉLIQUE LIBRE. (Angle Banque-Bournot). Di 10h, culte de famille, suivi d'un repas «pique-nique» (grillades si beau temps); 20h, prière. Lu 20h, groupes de quartier «Est» et «Sud». Ma 20h, groupe de quartier «Kaolack». Je 20h, groupe de quartier «Centre».

AUTRES NÉO-APOSTOLIQUE. (Chapelle Girardet 2a). Programme non parvenu.
TÉMOINS DE JÉHOVAH. (Envers 39). Ma 19h15, école théocratique; 20h, réunion de service. Me 17h15 et je 19h15, étude biblique. Sa 17h30, discours public; 18h30, étude de la Tour de Garde.

JURA BERNOIS

RÉFORMÉS COURTELARY/CORMORET. Di 9h45, culte, sainte cène à Courtelary.

DIESSE-PRÈLES-LAMBOING. Samedi, sortie des enfants à Tramelan. Départ à 8h30 devant les écoles de Diesse, Lamboing et Prêles. Di 10h, culte, sainte cène. Témoignage de Mme S. Brandt, resp. Terre-Nouvelle. Participation d'un duo de flûtistes. Ma 20h, partage biblique à la Maison de paroisse.

LA FERRIÈRE. Di 9h45, culte paroissial, sainte cène au temple.

LA NEUVEVILLE. Di 10h, culte à la Blanche Église.

NODS-LIGNIÈRES. Di 10h15, culte, sainte cène à Nods.

RENAN. Di 9h45, culte.
SAINT-IMIER. Di 9h45, culte.
SONVILIER. Di 9h45, culte. Premier dimanche du mois, sainte cène.

TRAMELAN. Di 9h30, culte.
VILLERET. Di 9h45, culte à l'église, sainte cène.

CATHOLIQUES ROMAINS

COURTELARY/CORGEMONT. Di 9h, messe de communauté à Courtelary; 10h15, messe de communauté à Corgémont.

LA NEUVEVILLE. Sa 18h; di 10h, messes à l'église catholique.
SAINT-IMIER. Di 10h, messe de communauté.

TRAMELAN. Sa 17h30, messe dominicale. Di 9h, messe de communauté.

CATHOLIQUES CHRÉTIENS

SAINT-IMIER. Église Saint-Paul, rue des Roses. Di pas de messe.

AUTRES

LA NEUVEVILLE, ÉGLISE ÉVANGÉLIQUE DE L'ABRI. Di 9h30, culte avec M. Jean Bachmann (garderie, école du dimanche).

LA NEUVEVILLE, ÉGLISE ADVENTISTE DU 7ÈME JOUR. Sa 9h15, étude de la parole. Di 10h, culte.

LA NEUVEVILLE, ARMÉE DU SALUT. Di 9h45, culte (école du dimanche).

JURA

DOYENNÉ DES FR.-MONTAGNES LES BOIS. Di 9h30, messe.
LES BREULEUX. Di 11h, messe.
LES COTES. Di 9h, messe.
LES GENEVEZ. Di 11h, messe.
HÔPITAL DE DISTRICT. Sa 16h30, messe.
LAJOUX. Di 9h30, messe.
MONTFAUCON. Di 11h, messe.
LE NOIRMONT. Sa 18h30; di 11h, messes.
LES POMMERATS. Di 9h30, messe.
SAIGNELÉGIÉ. Di 9h30, messe.
SAINT-BRAIS. Sa 19h30, messe.
SAULCY. Sa 19h30, messe.

RÉFORMÉS DES FR.-MONTAGNES

SAIGNELÉGIÉ. Di 9h30, culte.

RADIOS



6.00, 7.00, 8.00, 12.15, 18.00 Journal 6.30, 7.30, 8.30, 9.00, 10.00, 11.00, 14.00, 15.00, 16.00, 17.00 Flash infos
 5.59 Matinale 6.40 Cinéma mystère (jeu) 7.10 Revue de presse 7.40 Une colle avant l'école (jeu) 7.50, 9.45 Reportage 8.45 Pied gauche (jeu) 8.55, 11.50, 13.15 Petites annonces 9.00-11.00 Carrousel 9.05-9.30 Pouces verts 10.40 De chose et d'autre 11.00-14.00 Micro-ondes 11.45 Carré d'as (jeu) 12.00 Les titres 12.05 Emploi 13.00 Naissances 13.10 Anniversaires 14.00-16.00 L'Aprém' Braderie. En direct d'Espacità à La Chaux-de-Fonds, avec Radio Look 16.00-19.00 No problemo. En direct d'Espacità 17.20 Les Mastodondes 17.30 Agenda concert 17.50 Cinhebbò 18.30, 19.00 Rappel des titres 18.40 Définitions (jeu) 19.00-20.00 Môtiers Music Festival. En direct de Môtiers 20.00 Musique avenue

6.10 Les matinales 6.15 Éphémérides 6.45 Faut l'savoir 7.25, 11.45 Qui dit quoi 7.40 Téléphone du jour 7.50 Revue de presse 8.45 Jeu musical 9.05 100% musique 11.05 Radiomania 11.30 Naissances 12.00 Les titres 12.35 Agenda 12.50 A l'occase 13.00 100% musique 16.05-17.30 Métro musique 16.15 CD de la semaine 16.30 Le mot qui manque 16.45 Chronique TV 17.30 Top 40 18.30, 19.00 Rappel des titres 19.02 100% musique



5.00 Le 5-9 9.10 Le petit déjeuner 10.05 Comédie 11.05 Les dicodeurs 12.05 Salut les p'tits loups 12.30 Le 12.30 13.00 Zapp'monde 14.05 Bakélite 15.05 Premier service 15.30 Mille-feuilles 17.02 Zoom 18.00 Journal du soir 18.15 Journal des sports 18.20 Réflexe 19.05 17 grammes de bonheur. Les nouveautés discographiques tous genres confondus 20.05 Electrons libres 22.05 Le conteur à jazz (22.30 Journal de nuit) 0.05 Programme de nuit

Option musique: Ondes moyennes 765 m



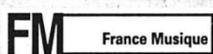
6.10 Matinales 9.00 Feuilleton musical. La vie illustre et libertine de Jean-Baptiste Lully 9.30 Les mémoires de la musique. Bohuslav Martinu 10.30 Classique 11.30 Domaine parlé 12.05 Carnet de notes 13.00 Vocalises. Sir Geraint Evans 15.30 Concert. Orchestre symphonique de la Radio finlandaise: Hämeenlinna, Liszt, Chopin, Lutoslawski 17.05 Carré d'arts 18.00 Jazz 19.00 Empreintes musicales. Nicolaï Golovanov, chef d'orchestre: Rachmaninov, Liszt 20.00 L'été des festivals. Montreux: Joshua Bell, violon; Luba Organasova, soprano; Camerata Academica Salzburg; Mozart, Mendelssohn, Beethoven 22.30 Journal de nuit 22.40 Lune de papier 23.00 Les mémoires de la musique 0.05 Notturmo



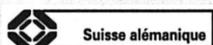
5.58 Éphéméride 6.00, 7.00, 8.00, Infos 6.08, 7.05, 8.05 Journal du matin 6.30, 7.30, 8.30, 9.00, 10.00, 11.00, 14.00, 15.00, 16.00, 17.00 Flash 7.15 Regard sur le monde 9.05 Transparence. A votre avis 10.05 Transparence 10.15 Odyssée du rire 11.05 Eldorado 11.15 Jouer n'est pas gagné! 11.30 Echos 11.45 Jeu du rire 12.00 Infos titres 12.15 Jura midi 12.35, 18.17 Météo 12.37 Carnet rose 12.45 Agenda culturelle 12.55 Troc en stock 13.00 Platine 13.30 Verre azur 16.03 Eurotop 17.03 Adonf 18.00 Jura soir 18.20 Question de temps 18.30, 19.30 Rappel des titres 19.00 Les ensoirées 22.00 Vibrations 0.00 Trafic de nuit



6.00, 7.00, 8.00, 12.15, 18.00 Journal 6.30, 7.30, 8.30, 9.00, 10.00, 11.00, 14.00, 15.00, 16.00, 17.00 Flash infos



7.02 Matinale 9.05 Mémoire retrouvée 10.30 Festival de La Roque d'Anthéron. Orchestre philharmonique national de Katowice, Grimaud, piano: Schumann, Strauss 12.00 Prélude. 13.05 Figures libres 14.00 Les introuvables 16.30 L'atelier du musicien: Beethoven, sonate pour piano 17.30 Jazz été. 18.00 L'été des festivals. Chanson Plus Bifluorée; J.-E. Bavouzet, piano 19.35 Soirs de fête. 20.30 Consort and Players Orchestre; Orchestre symphonique de la BBC: Monteverdi, Henze 22.45 Festival de Flandres: Steffens, Buxtehude, Becker, Theile, Reincken, Scheidt 0.00 Comment l'entendez-vous? L'âge de nos artères par Pierre Boulez



6.00 Morgenjournal/Sport 6.30 Météo 6.40 Zum neuen Tag 7.00 Morgenjournal/Sport 7.20 Presseschau 7.30 Météo 7.50 Zum neuen Tag 8.00 Morgenjournal 8.15 Espresso 9.00 Memo. Gratulationen 10.00 Et cetera 11.10 Ratgeber 11.45 KinderClub 12.05 Regionaljournal 12.22 Météo 12.30 Rendez-vous/Mittagsinfo 14.00 Siesta 14.05 Trio Lital 15.05 Siesta-Visite 17.00 Welle 1 17.30 Regionaljournal 18.00 Echo der Zeit 18.50 Lüpfig und müppig 19.30 Sigg-Sagg Sugg 20.00 Hörspiel 20.30 Zoogä-n-am Boogä, landudf und landab 22.00 Nachtexpress 2.00 Nachtclub



6.00 Primo mattino 9.05 Millevoci 9.45 Intrattenimento 11.05 Millevoci 12.00 L'informazione di mezzogiorno 13.00 Musica e atmosfera 13.30 Quelli della uno 13.35 Dedicato a... 15.15 Il gioco 16.05 Squadra Esterna 18.00 L'informazione della sera. Cronache regionali. Voci del grigioni italiano 19.15 Il suono della luna. Apriti Sesamo 20.05 L'ospite 21.05 Juke-box 21.30 Qui si canta 22.30 Millevoci nella notte 0.05 Nottetempo

Radio Fin de semaine éclectique

Hommages au cinéma, à la musique, à l'écriture... les programmes radio sont variés et, pour qui veut bien être à l'écoute, fort riches. Petite sélection de fin de semaine.



Qui se souvient des débuts de Juliette Binoche, l'actrice consacrée ce printemps, à 33 ans, par l'attribution de l'Oscar du meilleur second rôle pour «Le patient anglais»? Une distinction que Hollywood n'accorde que rarement aux Françaises puisque, avant elle, seules Claudette Colbert en 1934 et Simone Signoret en 1960 avaient décroché la récompense. Pour en savoir un peu plus sur Juliette second rôle prometteur dans «Je vous salue Marie» de Godard, sur Juliette vedette dans «Rendez-vous» de Téchiné, «Les amants du Pont-Neuf» ou encore «Trois couleurs: Bleu», «Trois couleurs: Rouge» ou «Le Hussard sur le toit», la RSR vous propose un portrait. ● RSR La première, Entr'acte, samedi 6 septembre, 16h30.

consacrée durera jusqu'à fin octobre. Peter Ustinov y égrène ses souvenirs, évoque ses rôles successifs, comme celui de Néron dans «Quo Vadis», de Monsieur loyal dans «Lola Montes» ou encore d'Hercule Poirot dans «Mort sur le Nil». Des flash-back sur un demi-siècle de carrière qui ne l'empêchent pas de refermer le roman qu'il vient de terminer, ni de tourner actuellement en Amérique du Sud pour la télévision, avant de mettre en scène, au Bolchoï de Moscou, un opéra pour la fin de l'année. ● RSR La première, Plans-séquences, samedi 6 septembre, 17h05.

chef d'orchestre Nicolaï Golovanov. Né à Moscou en 1891, il a accompli sa formation au conservatoire de la capitale russe, ville dont il a dirigé le chœur du Bolchoï, avant d'être propulsé chef d'orchestre permanent et de s'occuper en particulier de la création de symphonies de Miaskovski. ● Espace 2, Empreintes musicales, vendredi 5 septembre, 19h.

premier roman en 1963 le lance dans le monde de la littérature. ● Espace 2, Fin de siècle, dimanche 7 septembre, 11h05.

Enfin, Couleur 3 propose une folle nuit de musiques en direct du Casino de Montreux, qui accueille la station et ses DJ's préférés: Mandrax, Willow, Borgo, Mr Mike... Une phalange d'Européens évolueront à leurs côtés et ça promet! ● Couleur 3, Métisages live, samedi 6 septembre, 21-5h00.

Sonia Graf

«L'antenne est à vous» En raison du nombreux courrier reçu concernant la nouvelle émission de Joseph Gorgoni, «Hop-là», vos lettres seront publiées dans notre édition de demain. / réd

NEUCHÂTEL TSR RÉGION Le Journal Neuchâtel-Région est diffusé tous les soirs, du lundi au vendredi, sur TSR 2, entre 18 h 30 et 18 h 45, avec les informations régionales genevoises et vaudoises. Avec la collaboration de L'Impartial

DIVERS

Ah! une cheminée christie! Tubage et construction de canaux de cheminées Obriest & co Tél. 032 73131 20 Rue des Parcs 112 Fax 032 730 5501 2006 Neuchâtel

FINANCE SOS DETTES aide efficace GESTIFIN sa MÉZIÈRES 021 903 24 45 22-534371

DIVERS DÉMÉNAGEMENTS GARDE-MEUBLES Transports de pianos Location monte-meubles Débaras achat-vente Grezet Michael Tél. 079/449 48 57 Tél/fax 032/853 34 55 28-105538

secours DETTES AIDE efficace 032/751 17 76

TOUT LE MONDE PEUT AIDER! DONNEZ DE VOTRE SANG SAUVEZ DES VIES

Publicité intensive, Publicité par annonces

AUTOS MOTOS VÉLOS

Achète au plus haut prix VOITURES bus, camionnettes, kilométrage, état sans importance. Paiement comptant. Tél. 079/320 06 07 28-97539

Ligne rouge pour votre annonce La Chaux-de-Fonds Tél. 032/911 24 10 PUBLICITAS

SPECTACLES-LOISIRS

Le mot mystère

Définition: épreuve sportive, un mot de 9 lettres Biffez dans la grille les mots que vous repérez et qui figurent dans la liste ci-dessous. Une fois tous les mots trouvés, il ne vous restera que le mot mystère, que vous lirez de gauche à droite et de haut en bas. Solution en page 29

E	L	A	N	D	E	A	T	A	N	E	S	E	E	T
I	R	E	N	A	R	D	S	N	E	T	T	G	N	U
C	P	P	C	D	C	O	A	T	E	A	A	A	D	E
R	E	U	O	B	E	U	I	R	R	M	T	N	N	E
E	E	I	O	P	I	V	E	T	I	O	E	E	T	G
P	S	S	P	S	N	E	R	T	D	T	N	M	E	O
E	E	E	T	I	S	G	T	S	E	R	G	O	R	P
R	R	R	E	E	E	A	I	R	T	R	U	E	M	A
T	I	T	R	N	R	S	A	A	M	A	C	R	E	E
E	R	E	S	O	L	S	R	E	N	L	G	E	R	E
R	T	O	U	O	N	A	T	A	I	E	L	E	S	B
R	E	T	N	I	U	H	C	P	P	P	M	S	M	A
I	E	G	A	D	O	C	S	E	I	E	O	O	I	R
E	E	R	E	D	I	E	H	R	R	R	L	T	N	C
R	T	R	E	C	O	N	T	E	E	P	U	M	U	E

- | | | | |
|---|----------|------------|----------|
| A Anémone | E Droit | Meurtri | Terme |
| Apogée | Ebouer | Moere | Terrier |
| Ardoise | Eclipse | Perron | Tirade |
| Armement | Eland | Pive | Tomate |
| Assoupi | Enlacer | Plomb | Train |
| Astronome | Eparse | Progrès | Traître |
| C Chassage</td <td>Epuiser</td> <td>R Renard</td> <td>Triple</td> | Epuiser | R Renard | Triple |
| Chuintier | Essoré | Rester | U Utopie |
| Conte | Etang | Rondin | |
| Coopter | Etendu | Route | |
| Crabe | Image | S Secret | |
| Crêper | Invité | Sénat | |
| D Datte | L Longer | Souche | |
| Dotant | M Ménage | Stage | |
| Douve | Méthode | T Tarauder | |

roc-pa 552

Feu 118

AU CINÉMA • AU CINÉMA

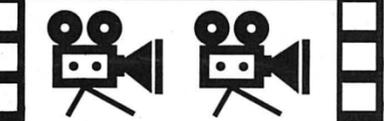


LA CHAUX-DE-FONDS

CORSO - Tél. 916 13 77 SCREAM V.F. 18 h, 20 h 30 16 ANS. 4e semaine. De Wes Craven. Avec Neve Campbell, Skeet Ulrich, Drew Barrymore. Ils adoraient les films d'horreur, jusqu'à un jour où un film va les rattraper, dans l'horreur...

EDEN - Tél. 913 13 79 WESTERN V.F. 17 h 45, 20 h 30 Pour tous. 2e semaine. De Manuel Poirier. Avec Sergi Lopez, Sacha Bourdo, Elisabeth Vitali. Quelque part en Bretagne, la rencontre de l'Espagnol, de l'immigré russe à la recherche de la femme...

PLAZA - Tél. 916 13 55 MEN IN BLACK V.F. 15 h, 18 h, 20 h 30, 23 h 15 12 ANS. 1re semaine De Barry Sonnenfeld. Avec Jones-Tommy Lee, Will Smith, Linda Fiorentino. Ils sont là pour débarrasser la terre de la racaille de l'univers. Une qualité d'effets spéciaux absolument sidérants...



LA CHAUX-DE-FONDS

SCALA - Tél. 916 13 66 K V.F. 17 h 45, 23 h 15 12 ANS. 1re semaine. De Alexandre Arcady. Avec Patrick Bruel, Isabella Ferrari, Marthe Keller. 50 ans plus tard, il reconnaît le Waffen SS responsable de la mort de ses parents... Un film fort, exceptionnel !!!

SCALA - Tél. 916 13 66 COMLOTS V.F. 20 h 30 12 ANS. 3e semaine De Richard Donner. Avec Mel Gibson, Julia Roberts, Patrick Stewart. Jerry pense que derrière chaque chose il y a un mystère. Sa théorie va se vérifier lorsqu'il rencontre Alice...

ABC - Tél. 913 72 22 THE FUNERAL (Nos funérailles) V.O. angl., st.-t. fr. 20 h 30 16 ANS. De Abel Ferrara. Avec Christopher Walken, Chris Penn, Annabella Sciorra, Isabella Rosselini... Lors d'une veillée funèbre, dans les années 40, deux gangsters tentent de faire le deuil de leur frère, assassiné à la sortie d'un cinéma. Ferrara aborde la morale, le Bien, le Mal, la mort, la folie, la famille...

AU CINÉMA • AU CINÉMA

Concert exceptionnel donné par L'Ensemble instrumental des jeunes musiciens (VBJ) (de l'Association cantonale bernoise des jeunes musiciens) Salle de spectacles, Saint-Imier Samedi 6 septembre 1997 à 20 heures 70 exécutants Direction: Jürg Blaser dans des oeuvres de Rossini, Gershwin, Vlak, Benz, etc. Billets gratuits à disposition aux guichets de la banque

Concert offert par BEKB BCBE

TSR 9

7.00 Quel temps fait-il? 4830969 8.30 TSR-Dialogue 3293762 8.35 Top models 5296679 9.00 Haute tension. Impasse meurtrière 6469360 10.35 Euro-news 3694414 10.45 Les feux de l'amour 7584872 11.25 Dingue de toi 9053389 11.50 Paradise Beach 3767921

12.15 Vaud/Neuchâtel-Genève régions 2729872

12.40 TJ-Midi 351786

12.55 Couleur Pacifique La chute 8047037

13.40 Arabesque 8911327 Le jardin d'Eden

14.30 Rex 5380114

15.20 Le monde sauvage Coyotes 276747

15.40 La croisière s'amuse 2906389

16.30 Gymnastique Coupe du Monde. Finale dames Concours multiple individuel (Première partie dès 15 heures sur TSR 2) 8325786

17.35 Le rebelle 1566259 Les anges du désir

18.25 Top models 6451312

18.50 TJ-titres/TJ-régions 649679

19.10 Tout Sport 180037

19.20 Hop-là 735501

19.30 TJ-Soir/Météo 420582

20.05 L'institut 7140230 Série avec Gérard Klein

Le rêve du tigre Deux élèves de Novak partageant la même souffrance. L'un, Africain, a vu sa mère se faire tuer sous ses yeux. L'autre, Français, sait que sa mère, plongée dans un coma profond, ne la prendra plus jamais dans ses bras

21.35 Les dessous de Palm Beach 3984766

22.25 L'exécuteur Téléfilm de Joseph Mehri 7108747

0.00 TJ-nuit 724457

0.10 TSR-Dialogue 6925322

0.15 Textvision 7282964

TSR 9

7.00 Euronews 58434360 8.00 Quel temps fait-il? 584454769.00 Passe-moi les jumelles. Poisson vole 99814582 11.30 Quel temps fait-il? 76858211 12.00 Quel temps fait-il? 76859940

12.30 Deutsch mit Victor Leçon d'initiation 1. Herr Keller ruft ein Taxi 79190871

13.00 Quel temps fait-il? 68139308

14.00 Passe-moi les jumelles 68133124 Poisson vole

15.00 Gymnastique Championnats du monde Finale dames (concours multiple individuel) 52707834

16.30 Bus et compagnie 50356230

Flash Gordon Le maître des sortilèges

17.30 Minibus 96399698 Les animaux du bois de 4 sous

18.00 Quel temps fait-il? 96390327

18.30 Désignation de la ville hôte des J.O. d'été 2004 28891853 En direct de Lausanne

19.15 Il était une fois... les explorateurs 4. Gengis Khan 89413308

19.40 La vallée des poupees 21798105

20.00 Tennis 62112327 US Open à Flushing Meadows Première demi-finale dames suivie de la Deuxième demi-finale dames

22.30 Gymnastique artistique 22062292 Championnats du monde Finale messieurs (concours multiple individuel)

0.00 Vaud/Neuchâtel/Genève régions 20580032

21.35 Les dessous de Palm Beach 3984766

22.25 L'exécuteur Téléfilm de Joseph Mehri 7108747

0.00 TJ-nuit 724457

0.10 TSR-Dialogue 6925322

0.15 Textvision 7282964

TF1 France 1

6.20 Les compagnons de l'aventure 91582619 6.45 TF1 info 78481037 6.55 Salut les toons 51731501 9.05 Héritages 61456595 9.35 La philo selon Philippe 18216018 10.05 Hélène et les garçons 14270118 10.30 Les filles d'à côté 44653292 11.05 Touché, gagné! 35829834 11.35 Une famille en or 87797259

12.10 Cuisinez comme un grand chef 17607330

12.15 Le juste prix 50473209

12.50 A vrai dire 12695872

13.00 Journal/Météo 21831259

13.45 Femmes 35892853

13.50 Les feux de l'amour 78025501

14.45 Arabesque 13581124 Qui se ressemble s'assemble

15.40 Côte Ouest 34238853 Tout au fond

16.35 Jeunesse 92318389

17.05 21, Jump Street L'arc-en-ciel n'a que sept couleurs 23677747

17.25 Extrême limite L'or du sponsor 16292650

17.55 Pour être libre 11811563

18.25 Mokshù Patamù 71533785

19.00 Tous en jeu 36665230

19.50 Météo 68638582

20.00 Journal/Météo 19462105

20.45 Intervilles 97 88976327 Finale à Disneyland Paris

Puy-du-Fou - Mont de Marsan

23.20 Sans aucun doute Toutes les arnaques à l'emploi 59386105

1.10 Formule foot 10658693

1.45 TF1 nuit 59980832 2.00 Histoires naturelles 44556148 2.55 TF1 nuit 78458761 3.05 Histoires naturelles 74389167 4.00 TF1 nuit 89072457 4.10 Histoires naturelles 94164167 4.40 TF1 nuit 35213896 4.50 Musique 21095728 5.05 Histoires naturelles 58614070 5.50 Intrigues 94499902

France 2

6.30 Télématin 28397679 8.35 Amourusement vôtre 77022143 9.05 Amour, gloire et beauté 19310921 9.30 Ripptide 84756698 10.25 C'est cool 12130679 10.50 Flash info 17679143 11.00 Passe à ton voisin 20090230 11.35 Motus 35848969 12.05 Un livre, des livres 18057871 12.10 1000 enfants vers l'an 2000 19407312

12.15 Pyramide 63088785

12.55 Météo/Journal Rallye Paris-Moscou 42816327

13.50 Tatort 10437872

15.25 Douche anglaise Téléfilm de David Pharaon 82334853

17.05 Matt Houston 81766327

18.00 Les années collègue 13088476

18.30 Un livre, des livres 20329785

18.40 Les Z'amours 62326969

19.15 1000 enfants vers l'an 2000 80880679

19.20 Qui est qui? 35020211

19.55 Au nom du sport 82170563

20.00 Journal/A cheval/Météo 19478766

20.50 Le client 39826414 Un témoin gênant

Téléfilm de Paul Shapiro

22.35 Bouillon de culture Magazine présenté par Bernard Pivot Farces et tragédies Invités: Guy Croussy, Marc Lambron, Daniel Pennac, Lydie Salveure 89743124

23.45 Journal. Rallye Paris-Moscou 89833698 0.20 Moderato cantabile. Film de Peter Brook, avec Jeanne Moreau 76600728 1.50 Clip Civa Pacifica 28341051 1.55 leah Ming Pei 91422148 2.45 Les Z'amours 18802896 3.15 Les aventuriers de la dent Crolles 85816148 3.40 3 mousquetaires à Shangai 11386254 4.25 Sur la trace des émerillons 94150324 5.55 L'île aux ours 35225631 5.05 Rallye 15401457 6.10 Cousteau 86793419

France 3

6.00 Euronews 78626768 7.00 Tous sur orbite 91683211 7.05 Le réveil des Babalou 45176495 8.20 Les Minikeums 47010501 10.55 La croisière s'amuse 63850051 11.45 La cuisine des mousquetaires 85822230

12.02 Le 12-12 de l'information 212081785

12.58 Estivales 355423704

13.30 Kenô 28220747

13.35 Marie Pervenche Un ressort diabolique 97025327

15.00 Simon et Simon 21817679

15.50 Les enquêtes de Remington Steele Les visiteurs 72120018

16.40 Minikeums 37451582

17.45 Je passe à la télé 71561618

18.20 Questions pour un champion 71529582

18.55 Le 19-20 de l'information 39377414

20.05 Fa si la chanter 25565501

20.35 Tout le sport 50893650

20.45 Consomag 37102124

20.50 Thalassa 61684679 Les guerriers d'Illwaco

21.55 Faut pas rêver Invité: Michel Serres Etats-Unis: Mogolion-City; France: Le petit Vietnam; Italie: Le soleil sous la montagne 72932495

23.05 Journal 49500360 23.20 Festival de Montreux: Drôles de couples 21579871 0.20 ZEK, l'Internationale du goulag 20572902 1.20 New York District 61349148 2.05 Tous sur orbite 78482728

La Cinquième

6.45 Les aventures de Teddy Rockspin 9846834 7.10 L'écriture 21220853 7.20 Les amis de Sésame 21517872 7.45 Les Barbotons 14361056 8.10 Flipper 14352308 8.35 Ceil de lynx 32358309 9.00 Cellulo 54868292 9.25 Le Temps 20961292 9.30 La preuve par cinq 21697853 10.00 Littérature française 76283327 10.15 Cinq sur cinq inventions 93793834 10.30 Qui vive 23361105 11.30 Gaïa 21684389 12.00 Demain l'entreprise 21685018 12.30 Attention santé 10475766 12.40 Le royaume des lions 10140501 13.35 L'Equateur 49105105 14.30 Jean Constantin 39510495 15.00 Les grandes batailles de la République. Maastricht 96955320 16.00 L'île aux trente cerceaux (5/6) 96933018 17.00 Cellulo 58275495 17.25 Flipper 51313679 17.55 Jeunes marins reporters 44174414 18.25 Pour une peau de félin 44162679 18.55 Le temps 47256292

19.00 Tracks 904132

19.30 7/2 354673

20.00 Brut 809414

20.25 Documenta 7322698

20.30 81/2 journal 424747

20.45 Out of the Present Un cosmonaute soviétique a vécu dans l'espace les bouleversements politiques dans son pays. Parti d'URSS, il revient en Russie dix mois plus tard 7709209

0.10 Mer du Nord, mer de la mort 9020457 Film de Hark Bohm

1.35 Les dessous des cartes 9141148

1.45 La vie est à nous Film de Jean Renoir 98752254

2.20 Boulevard des clips 61398761 2.20 Fréquentstar 83902341 3.10 Portrait: Blur 62247051 3.35 Les piègeurs 52306896 3.55 Mister Biz 52386032 4.15 Jazz 6 83064167 5.10 Turbo 32565983 5.35 Fan de 20446148 5.55 Culture pub 46713506 6.10 Boulevard des clips 47243148

7.00 Tracks 904132

7.30 7/2 354673

8.00 Brut 809414

8.25 Documenta 7322698

8.30 81/2 journal 424747

8.45 Out of the Present Un cosmonaute soviétique a vécu dans l'espace les bouleversements politiques dans son pays. Parti d'URSS, il revient en Russie dix mois plus tard 7709209

9.10 Mer du Nord, mer de la mort 9020457 Film de Hark Bohm

9.35 Les dessous des cartes 9141148

9.45 La vie est à nous Film de Jean Renoir 98752254

10.20 Boulevard des clips 61398761 10.20 Fréquentstar 83902341 10.30 Portrait: Blur 62247051 10.35 Les piègeurs 52306896 10.55 Mister Biz 52386032 11.15 Jazz 6 83064167 11.50 Turbo 32565983 11.55 Fan de 20446148 11.55 Culture pub 46713506 12.10 Boulevard des clips 47243148

11.20 Boulevard des clips 61398761 11.20 Fréquentstar 83902341 11.30 Portrait: Blur 62247051 11.35 Les piègeurs 52306896 11.55 Mister Biz 52386032 12.15 Jazz 6 83064167 12.50 Turbo 32565983 12.55 Fan de 20446148 12.55 Culture pub 46713506 13.10 Boulevard des clips 47243148

12.20 Boulevard des clips 61398761 12.20 Fréquentstar 83902341 12.30 Portrait: Blur 62247051 12.35 Les piègeurs 52306896 12.55 Mister Biz 52386032 13.15 Jazz 6 83064167 13.50 Turbo 32565983 13.55 Fan de 20446148 13.55 Culture pub 46713506 14.10 Boulevard des clips 47243148

13.20 Boulevard des clips 61398761 13.20 Fréquentstar 83902341 13.30 Portrait: Blur 62247051 13.35 Les piègeurs 52306896 13.55 Mister Biz 52386032 14.15 Jazz 6 83064167 14.50 Turbo 32565983 14.55 Fan de 20446148 14.55 Culture pub 46713506 15.10 Boulevard des clips 47243148

14.20 Boulevard des clips 61398761 14.20 Fréquentstar 83902341 14.30 Portrait: Blur 62247051 14.35 Les piègeurs 52306896 14.55 Mister Biz 52386032 15.15 Jazz 6 83064167 15.50 Turbo 32565983 15.55 Fan de 20446148 15.55 Culture pub 46713506 16.10 Boulevard des clips 47243148

15.20 Boulevard des clips 61398761 15.20 Fréquentstar 83902341 15.30 Portrait: Blur 62247051 15.35 Les piègeurs 52306896 15.55 Mister Biz 52386032 16.15 Jazz 6 83064167 16.50 Turbo 32565983 16.55 Fan de 20446148 16.55 Culture pub 46713506 17.10 Boulevard des clips 47243148

16.20 Boulevard des clips 61398761 16.20 Fréquentstar 83902341 16.30 Portrait: Blur 62247051 16.35 Les piègeurs 52306896 16.55 Mister Biz 52386032 17.15 Jazz 6 83064167 17.50 Turbo 32565983 17.55 Fan de 20446148 17.55 Culture pub 46713506 18.10 Boulevard des clips 47243148

17.20 Boulevard des clips 61398761 17.20 Fréquentstar 83902341 17.30 Portrait: Blur 62247051 17.35 Les piègeurs 52306896 17.55 Mister Biz 52386032 18.15 Jazz 6 83064167 18.50 Turbo 32565983 18.55 Fan de 20446148 18.55 Culture pub 46713506 19.10 Boulevard des clips 47243148

18.20 Boulevard des clips 61398761 18.20 Fréquentstar 83902341 18.30 Portrait: Blur 62247051 18.35 Les piègeurs 52306896 18.55 Mister Biz 52386032 19.15 Jazz 6 83064167 19.50 Turbo 32565983 19.55 Fan de 20446148 19.55 Culture pub 46713506 20.10 Boulevard des clips 47243148

19.20 Boulevard des clips 61398761 19.20 Fréquentstar 83902341 19.30 Portrait: Blur 62247051 19.35 Les piègeurs 52306896 19.55 Mister Biz 52386032 20.15 Jazz 6 83064167 20.50 Turbo 32565983 20.55 Fan de 20446148 20.55 Culture pub 46713506 21.10 Boulevard des clips 47243148

20.20 Boulevard des clips 61398761 20.20 Fréquentstar 83902341 20.30 Portrait: Blur 62247051 20.35 Les piègeurs 52306896 20.55 Mister Biz 52386032 21.15 Jazz 6 83064167 21.50 Turbo 32565983 21.55 Fan de 20446148 21.55 Culture pub 46713506 22.10 Boulevard des clips 47243148

21.20 Boulevard des clips 61398761 21.20 Fréquentstar 83902341 21.30 Portrait: Blur 62247051 21.35 Les piègeurs 52306896 21.55 Mister Biz 52386032 22.15 Jazz 6 83064167 22.50 Turbo 32565983 22.55 Fan de 20446148 22.55 Culture pub 46713506 23.10 Boulevard des clips 47243148

22.20 Boulevard des clips 61398761 22.20 Fréquentstar 83902341 22.30 Portrait: Blur 62247051 22.35 Les piègeurs 52306896 22.55 Mister Biz 52386032 23.15 Jazz 6 83064167 23.50 Turbo 32565983 23.55 Fan de 20446148 23.55 Culture pub 46713506 24.10 Boulevard des clips 47243148

23.20 Boulevard des clips 61398761 23.20 Fréquentstar 83902341 23.30 Portrait: Blur 62247051 23.35 Les piègeurs 52306896 23.55 Mister Biz 52386032 24.15 Jazz 6 83064167 24.50 Turbo 32565983 24.55 Fan de 20446148 24.55 Culture pub 46713506 25.10 Boulevard des clips 47243148

24.20 Boulevard des clips 61398761 24.20 Fréquentstar 83902341 24.30 Portrait: Blur 62247051 24.35 Les piègeurs 52306896 24.55 Mister Biz 52386032 25.15 Jazz 6 83064167 25.50 Turbo 32565983 25.55 Fan de 20446148 25.55 Culture pub 46713506 26.10 Boulevard des clips 47243148

25.20 Boulevard des clips 61398761 25.20 Fréquentstar 83902341 25.30 Portrait: Blur 62247051 25.35 Les piègeurs 52306896 25.55 Mister Biz 52386032 26.15 Jazz 6 83064167 26.50 Turbo 32565983 26.55 Fan de 20446148 26.55

URGENCES

POLICE ET AMBULANCE: 117.
FEU: 118.
INTOXICATION: 01 251 51 51.
LA MAIN TENDUE: 143.
VIOLENCES: Centre de consultations LAVI - aide aux victimes. 889 84 92 ou 968 58 28 ou La Main Tendue (143) ou la police (117).
LA CHAUX-DE-FONDS. Pharmacie de service: Centrale, Léopold-Robert 57, jusqu'à 19h30 (en dehors de ces heures, 913 10 17). Permanence médicale, dentaire et ophtalmologique: 913 10 17. Hôpital: 967 21 11. Clinique Lanixa: 910 04 00. Permanence gynécologique: 913 00 30.
LE LOCLE. Pharmacie de service: de la Poste, jusqu'à 20h (en dehors de ces heures, 931 10 17). Permanence médicale et dentaire: 117 ou hôpital 933 61 11.
JURA BENOIS.
CORGÉMONT. Médecin: Dr Ennio Salomoni 489 17 66 ou Dr de Watteville 489 11 67.
COURTELARY. Médecin: Dr Bernacki-Dzewiecka, 944 11 42 ou Dr Ruchonnet 944 10 10.
SAINT-IMIER. Pharmacie de service: renseignements au 111. Médecin de service: 079 240 55 45 (24h/24h). Urgence et ambulance: 942 23 60. Hôpital: 942 24 22.
SONCEBOZ. Médecin: Dr Ivano Salomoni, 489 24 24.
TRAMELAN. Pharmacie: Schneeberger, 487 42 48 ou von der Weid, 487 40 30. Médecin: Dr Graden, 487 51 51, Dr Meyer 487 40 28 ou Dr Geering, 487 45 45.
JURA - LES BREULEUX. Médecin: Dr Tettamanti 957 17 54.
LE NOIRMONT. Pharmacie: Saint-Hubert, 953 12 01. Médecin: Dr Bosson, 953 15 15.
SAIGNELEGIER. Pharmacie: des Franches-Montagnes, 951 12 03. Médecin: Dr Rossel 951 12 84, Dr Meyrat, 951 22 33 ou Dr Anker 951 22 88. Ambulance: 951 22 44. Hôpital: 951 13 01.
DISTRICT DU VAL-DE-RUZ. Médecin de garde: cabinet groupe, Fontainemelon, 853 49 53 de 18h à 8h. Pharmacie de service: la police renseigne au 888 90 00. Permanence médicale et dentaire: votre médecin habituel ou hôpital de Landeueux 853 34 44.
NEUCHÂTEL. Pharmacie de service: Etienne, av. des Portes-Rouges, 8-20h, (en dehors de ces heures, la police renseigne au 722 22 22). Permanence médicale, dentaire et ophtalmologique: 722 22 22. Hôpitaux: Cadolles 722 91 11, Pourtalès 722 11 11, Providence 720 31 11.
DISTRICT DE BOUDRY. Pour les urgences et l'ouverture de la pharmacie de garde, veuillez composer le n° de la permanence médicale Air-Call qui vous renseignera: (021) 623 01 81. Les dimanches et jours fériés, la pharmacie de garde est ouverte de 11h à 12h et de 18h à 18h30. Médecin de garde de la Côte neuchâteloise: 730 16 30. Médecin de garde région Bevaix-Béroche: 835 14 35. Hôpital de la Béroche: 835 11 27.
ENTRE-DEUX-LACS. Pharmacie du Landeron 752 35 35 (le soir uniquement sur appel téléphonique). Permanence médicale: votre médecin habituel.
DISTRICT DU VAL-DE-TRAVERS. Hôpital et maternité: urgences, Couvet 863 25 25. Ambulance 117.
SUD DU LAC.
HAUT ET BAS-VULLY. Médecin de garde: 026 670 32 00. Ambulance: 026 670 25 25.
AVENCHES. Service du feu: 117 ou 026 675 12 21.
VÉTÉRIINAIRE DE GARDE: le téléphone de votre vétérinaire renseigne.

Toutes les autres informations pratiques, non ponctuelles, sont publiées au début de chaque mois (sur une page à conserver).

AUJOUR-D'HUI

LA CHAUX-DE-FONDS
 En ville: fête de la Braderie. Dès 14h, coup d'envoi, fête de nuit et animations.
 Galerie du Manoir: dès 18h30, vernissage de l'exposition Philippe Berry, dessins et sculptures.
 Temple allemand: 20h30, «Les jours de pluie et ceux de cendre» par le Duo Matô.
MOUTIER
 Hôtel de la gare: 20h, «Lutte ouvrière - lutte chômeurs: même combat!», conférence-débat animée par Aristide Pedrazza.
LE NOIRMONT
 A la villa Roc-Montes, CJRC (Centre jurassien de réadaptation cardio-vasculaire): de 17h à 20h, vernissage de l'exposition Sylvie Dubois, artiste peintre.
SAINT-IMIER
 Relais culturel d'Erguël/Salle Reine Berthe: 20h30, Jean-François Pellaton chante Brassens.



NEUCHÂTEL
 Galerie de l'Orangerie: dès 18h, vernissage de l'exposition Cédric Vichard et Adriana loset. Théâtre du Pommier: 20h30, «Le Lavoire» par l'école de théâtre (reprise).
 Au Taco (Crêt Tacconnet 22): 20h45, «Le réveil et le sacrifice d'Isaac» de Franca Rame et Dario Fo.
BOUDRY
 Musée de la vigne et du vin: 18h, vernissage de l'exposition «L'or du vin».
CERNIER
 Site: «Fête de la terre 1997», 20h, assemblée générale de la Ligue contre le rhumatisme; 20h30, conférence «Activités physiques et rhumatisme»; 21h45, Roger Alain, ventriloque.
COLOMBIER
 Au village: dès 18h, fête villageoise avec stands, carrousels, disco, orchestres.
MÔTIERS
 Au village: Môtiers Festival 1997. Dès 19h, accueil du public, restauration et bars. Dès 19h30, rock.

CINÉMAS

Le programme des films diffusés dans les salles de La Chaux-de-Fonds figure dans la page des programmes TV.

NEUCHÂTEL
APOLLO 1, 2, 3 (710 10 33)
COMPLOTS. 15h-20h15 (ve/sa aussi noct. 23h). 12 ans. 3me semaine. De Richard Donner, avec Mel Gibson, Julia Roberts, Patrick Stewart.
MARQUISE. 17h45. Pour tous. 3me semaine. De Vera Belmont, avec Sophie Marceau, Patrick Timsit, Lambert Wilson.
HÉROÏNES. 15h-20h30. 12 ans. Première suisse. De Gérard Cawczyk, avec Virginie Ledoyen, Mairi Roth, Saïd Taghmaoui.
K. 17h45. 12 ans. 3me semaine. D'Alexandre Arcady, avec Patrick Bruel, Isabella Ferrari, Marthe Keller.
LES AILES DE L'ENFER. Ve/sa noct. 23h15. 12 ans. 5me semaine. De Simon West, avec Nicolas Cage, John Cusack, John Malkovich.
SHE'S SO LOVELY. 15h-20h30. 16 ans. 3me semaine. De Nick Cassavetes, avec Sean Penn, John Wright Robin, John Travolta.
MA 6T VA CRAKER. 18h (ve/sa aussi noct. 23h15). 16 ans. 2me semaine. De Jean-François Richet, avec Arco Descat C., Jean-Marie Robert, Malik Zeggou.
ARCADES (710 10 44)
MEN IN BLACK. 15h-18h-20h30 (ve/sa aussi noct. 23h15). 12 ans. Première suisse. De Barry Sonnenfeld, avec Tommy Lee Jones, Will Smith, Linda Fiorentino.
BIO (710 10 55)
LE DESTIN. 15h-17h45-20h30 (VO st. fr/all.). 12 ans. Première suisse. De Youssef Chahine, avec Nour El Chérif, Laïla Eloui, Mahmoud Hémeida.

PALACE (710 10 66)
SCREAM. 15h-20h30 (ve/sa aussi noct. 23h15). 16 ans. 4me semaine. De Wes Craven, avec Neve Campbell, Skeet Ulrich, Drew Barrymore.
MEN IN BLACK. 18h (VO st. fr/all.). 12 ans. Première suisse. De Barry Sonnenfeld, avec Tommy Lee Jones, Will Smith, Linda Fiorentino.
REX (710 10 77)
POST COITUM, ANIMAL TRISTE. 15h-18h-20h30 (ve/sa aussi noct. 23h). 16 ans. Première suisse. De Brigitte Roüan, avec Patrick Chesnois, Boris Teral, Brigitte Roüan.
STUDIO (710 10 88)
WESTERN. 15h-17h45-20h30. Pour tous. 2me semaine. De Manuel Poirier, avec Sergi Lopez, Sacha Bourdo, Elisabeth Vitali.
BEVILARD
PALACE (492 14 44)
CON AIR/LES AILES DE L'ENFER. Ve/sa/di 20h30. De Simon West, avec Nicolas Cage, John Cusack et John Malkovich.
LA BELLE ET LE CLOCHARD. Di 16h. Pour tous. Un grand classique de Walt Disney.
LES BREULEUX
LUX
LA MAIN DROITE DU DIABLE. Ve/sa 20h30, di 20h. De Costa-Gavras avec Tom Berenger, Debra Winger.
COUVET
COLISÉE (863 16 66)
SCREAM. Ve/sa/di 20h30 (di aussi 17h30). 16 ans.
LE NOIRMONT
CINÉLUCARNE (953 11 84)
MA VIE EN ROSE. Ve 21h, sa 17h-21h, di 20h30. 12 ans. D'Alain Berlinger, avec Michèle Laroque, Jean-Philippe Ecoffey.
SAINT-IMIER
ESPACE NOIR (941 35 35)
FIERCE CREATURES. Ve/sa 21h, di 17h30-20h30 (VO st. fr/all.). De Robert Young, avec John Cleece, Jamie Lee Curtis, Kevin Cline, Michael Palin.
TRAMELAN
CINÉMATOGAPHE (487 45 61)
CON AIR/LES AILES DE L'ENFER. Ve 20h30, sa 21h, di 17h. 16 ans. De Simon West.
LE SILENCE DE M. KO. Sa 18h, di 20h (VO st. fr/all.). 16 ans. D'Hermann Mark.
Pour plus d'informations, voir notre page «Cinéma» publiée chaque vendredi.

EXPOS/DIVERS
BOUDRY
Caveau de dégustation des vins. Pierre Blandenier, peintures à l'huile. Ve/sa/di 5/6/7 et 12/13/14 septembre. Ouverture: les ve/sa de 17h à 20h30; les di 11h-12h30/16h30-19h ou sur réservation 842 13 12.
Pavillon d'information N5, cour de l'ancien collège, ma 14h45-18h30.
LES CERLATEZ
 Étude, information et protection des tourbières, ma-di 13h30-17h30 sauf vendredi; visites guidées pour groupe sur demande. Jean-Paul Lüthy, photographies (franche, paysage et flore) des Franches-Montagnes et de la vallée du Doubs. Ma/me/je/sa/di de 13h30 à 17h30. Exposition jusqu'à 19 octobre.
CERNIER
Site. Expositions «Fête de la terre» (Le Seyon, champignons et pain). Jusqu'à 5 septembre.
CHAMP-DU-MOULIN, LA MORILLE
 Centre d'information de la nature neuchâteloise. Ouverts les samedis et dimanches de 10h à 17h. Jusqu'à 28 septembre.
LA CHAUX-DE-FONDS
Bois du Petit-Château. Tous les jours 6h30-19h. Vivarium: tous les jours 10-12h/14-18h; fermé mercredi matin.
Club 44. Exposition des photographies primées à l'occasion de Spélémedia. Lu-ve 8h30-12h. Jusqu'à 30 septembre.
LA CHAUX-DU-MILIEU
Le Grand-Cachat-de-Vent. Marlène Tseng Yu, peintures. Me-di 14h30-17h. Jusqu'à 4 octobre.
LE LOCLE
Moulins souterrains du Col-des-Roches. Jusqu'à 15 septembre, ouverts tous les jours non-stop de 10h à 17h30. Réserve pour les groupes dès 15 personnes au 931 89 89.
MARIN
Papilorama et Nocturama. Tous les jours 9-18h.
NEUCHÂTEL
Bibliothèque publique et universitaire. «Manuscrits de

Jean-Jacques Rousseau" me/sa 14-17h.
Club des chiffres et des lettres (Hôtel City). Chaque jeudi 16-18h. Renseignements Mme Hitschler, tél. 753 11 07.
Gor du Vauseyon. Sculptures en marbre d'Antonio Cornella, jusqu'à 30 septembre.
Jardin de la SBS. Sculptures de José Anton. Tous les jours 13h30-19h30. Exposition jusqu'à 5 septembre.
Home de Clos-Brochet. Eric Pickel, pastels fusains huiles. Tous les jours 14-18h. Jusqu'à 28 septembre.
Passage sous-voie place Pury. Panneaux peints par Martin Widmer. Jusqu'à 30 novembre.
Villa Lardy/salle Aimé Montandon. Huiles, gravures encre de Chine. L'après-midi ma-ve 14-17h sur rendez-vous pris au Musée d'art et d'histoire à Neuchâtel.
LE NOIRMONT
 A la villa Roc-Montes, CJRC (Centre jurassien de réadaptation cardio-vasculaire). Sylvie Dubois, artiste peintre. Tous les jours de 8h30 à 21h. Jusqu'à 23 octobre.
LES PONTS-DE-MARTEL
 Fromagerie. Démonstration tous les jours, 8-12h/17-19h; fabrication 8-10h.
SAINT-AUBIN
 Pavillon d'information N5, rue de la Poste, me 14h45-18h30.
SAINT-SULPICE
Vapeur Val-de-Travers. Visites du dépôt sur demande, 861 36 78.
TRAVERS
Mines d'asphalte de La Presta. Groupes: visites toute l'année, toute la journée sur rendez-vous; renseignements, réservations au 863 30 10. Individuels: tous les jours à 10h et 14h, dimanche aussi à 16h.

MUSÉES

BOUDRY
Musée de l'Areuse. «Congo, cacahuète et lacustres». Exposition temporaire jusqu'à fin septembre. Collections permanentes. Tous les dimanches de 14h à 18h ou sur demande 846 19 16.
Musée de la vigne et du vin. Château. Ma-di 14-17h.
CERNIER
Musée des sapeurs-pompiers. Collection d'objets divers datant du 19me siècle à ce jour. Visites sur demande, 861 43 81.
LA CHAUX-DE-FONDS
Musée paysan et artisanal. «Le Jura peint mis en scènes». Exposition jusqu'au 1er mars 1998. Intérieur paysan typique. De mai à octobre, tous les jours de 14h à 17h, vendredi excepté. Dentellières au travail le premier dimanche du mois.
***Musée d'histoire naturelle*.** «Spelaion, le monde fascinant des grottes», exposition temporaire, jusqu'au 14 septembre. Collections permanentes de faune régionale et africaine. Dioramas. Faune marine. Collection Boillat. Jeux. Ma-sa 14-17h; di 10-12h/14-17h.
Musée international d'horlogerie. «Abraham-Louis Breguet (1747-1823), l'art de mesurer le temps». Exposition estivale jusqu'au 28 septembre. «La montre-réveil: quatre siècles d'histoire». Exposition temporaire jusqu'au 19 octobre. «L'homme et le temps» histoire de la mesure du temps. Ma-di 10-17h. Dimanche matin gratuit.
Musée des beaux-arts. Expo monde souterrain: les grottes, 3 siècles de représentation picturale. Jusqu'au 21 septembre. Collections permanentes (artistes locaux - Léopold-Robert, Le Corbusier, L'Éplattenier - collections Junod - Delacroix, Matisse, Rouault, Soutine - École de Paris, contemporains suisses). Ma-di 10-12h/14-17h. Dimanche matin gratuit.
Musée d'histoire et Médaillier. «100 ans d'électricité à La Chaux-de-Fonds ou la révolution des travaux ménagers». Exposition jusqu'au 4 janvier 1998. Intérieurs et objets neuchâtelois, portraits, gravures, armes, monnaies. Ma-ve 14-17h; sa 14-18h; di 10-12h/14-18h. Dimanche matin gratuit.
COLOMBIER
Château. Musée militaire et des toiles peintes, mémorial de la Brigade frontière 2, ouverts du mercredi au vendredi, visite commentée à 15h, ainsi que le premier dimanche du mois. Visites commentées à 14h et 15h30 (entrée gratuite). Du 1er mars au 31 octobre.
LES GENEVEZ
Musée rural jurassien. Tous les samedis/dimanches de 14h-17h30.

LE LANDERON
Musée de l'Hôtel de Ville. Poteries de l'âge du bronze. Armure milanaise et arbalètes du XVIe s., armes anciennes. Rosace armoriée. Orfèvrerie et objets de culte dès le XVIe s. Salles, mobilier et fresques dès le XVIe s. Gravures anciennes. Expositions temporaires. Diaporama: «Le Landeron au coin du feu» (fr/all), Ville 35, 1er sa et di du mois 15h30-17h30 (groupes sur demande, tél. 032 752 35 70).
LE LOCLE
Musée des beaux-arts. «Illustration 2», de Jörg Müller. Jusqu'au 14 septembre. Collections permanentes (peinture neuchâteloise et suisse, cabinet des estampes). Ma-di 14-17h.
Musée d'horlogerie. Château des Monts. Collections permanentes (évolution de la montre, pendules, automates, film). Ma-di 10-12h/14-17h (ouvert les Lundis fériés).
MÔTIERS
Château. Léon Perrin, bustes. Ma-di 10-20h. Jusqu'au 9 novembre.
Musée Industriel du Val-de-Travers - Site de la Presta. Collections industrielles: horlogerie, machines à tricoter. Jusqu'au 20 octobre, visite libre (sans démonstration) de 9h30 à 17h30. Démonstrations chaque samedi dès 14h. Démonstrations pour groupes sur rendez-vous. Renseignements et réservation au 863 30 10 et 866 13 54.
Musée régional. Ma/je/sa/di 14-17h. Groupes sur rendez-vous au 861 35 51.
Musée Jean-Jacques Rousseau. Ouvert toute l'année sur rendez-vous.
MURIAUX
Musée de l'automobile. Du 1er mars au 14 novembre: lu-sa 10-12h/13h30-18h, di 10-18h.
NEUCHÂTEL
Musée d'art et d'histoire. Ma-di 10-17h, «La ligne sauvage» de Francine Simonin et Barbara Ellmerer. Jusqu'au 14 septembre. «Le musée en devenir - acquisitions 1995-1996, Arts appliqués, Arts plastiques, Numismatique, Histoire. Jusqu'au 12 octobre. Et les collections du musée.
***Musée d'ethnographie*.** «Pom pom pom pom». Une invitation à voir la musique. Exposition jusqu'au 18 janvier 1998. Collections permanentes. Ma-di 10-17h.
Musée d'histoire naturelle. «Tous parents tous différents» ainsi que «Le peuple des singes, présentation temporaire des primates du Muséum». Jusqu'au 11 janvier 1998. «L'Air» jusqu'au 21 septembre, et les collections permanentes. Ma-di 10-17h.
***Musée cantonal d'archéologie*.** Ma-di 14-17h. Collections permanentes.
LE NOIRMONT
Musée de l'uniforme. Auberge du Peu-Péguignot, tous les jours sauf mardi.
LA NEUVEVILLE
Musée d'histoire. «Cherchez le cheval! Une collection» de Pierre Lachat. Tous les dimanches de 14h à 17h, jusqu'au 26 octobre. En dehors des heures d'ouverture, s'adresser à la conservatrice Mme Marceline Althaus, 751 11 48.
LA SAGNE
Musée régional. Maison communale. Chambre neuchâteloise, objets début de siècle, oiseaux et mammifères de la région. Premier dimanche du mois 13h30-17h.
SAINT-IMIER
Musée de minéraux (Passage Central 6). Visite sur demande, commentée et gratuite 941 16 02.
VALANGIN
Château. «Suchard, le parfum du souvenir». 10-12h/14-17h, sauf le vendredi après-midi et lundi toute la journée. Exposition au cellier jusqu'au 26 octobre.
VILLERS-LE-LAC
Musée de la montre. Cinq siècles d'histoire de la montre, machines, outillage et ateliers, visites commentées. 10-12h/14-17h, tous les jours sauf le mardi.
***Musées affiliés au passeport musées suisses*.**

LE LOCLE
Musée des beaux-arts. «Illustration 2», de Jörg Müller. Jusqu'au 14 septembre. Collections permanentes (peinture neuchâteloise et suisse, cabinet des estampes). Ma-di 14-17h.
Musée d'horlogerie. Château des Monts. Collections permanentes (évolution de la montre, pendules, automates, film). Ma-di 10-12h/14-17h (ouvert les Lundis fériés).
MÔTIERS
Château. Léon Perrin, bustes. Ma-di 10-20h. Jusqu'au 9 novembre.
Musée Industriel du Val-de-Travers - Site de la Presta. Collections industrielles: horlogerie, machines à tricoter. Jusqu'au 20 octobre, visite libre (sans démonstration) de 9h30 à 17h30. Démonstrations chaque samedi dès 14h. Démonstrations pour groupes sur rendez-vous. Renseignements et réservation au 863 30 10 et 866 13 54.
Musée régional. Ma/je/sa/di 14-17h. Groupes sur rendez-vous au 861 35 51.
Musée Jean-Jacques Rousseau. Ouvert toute l'année sur rendez-vous.
MURIAUX
Musée de l'automobile. Du 1er mars au 14 novembre: lu-sa 10-12h/13h30-18h, di 10-18h.
NEUCHÂTEL
Musée d'art et d'histoire. Ma-di 10-17h, «La ligne sauvage» de Francine Simonin et Barbara Ellmerer. Jusqu'au 14 septembre. «Le musée en devenir - acquisitions 1995-1996, Arts appliqués, Arts plastiques, Numismatique, Histoire. Jusqu'au 12 octobre. Et les collections du musée.
***Musée d'ethnographie*.** «Pom pom pom pom». Une invitation à voir la musique. Exposition jusqu'au 18 janvier 1998. Collections permanentes. Ma-di 10-17h.
Musée d'histoire naturelle. «Tous parents tous différents» ainsi que «Le peuple des singes, présentation temporaire des primates du Muséum». Jusqu'au 11 janvier 1998. «L'Air» jusqu'au 21 septembre, et les collections permanentes. Ma-di 10-17h.
***Musée cantonal d'archéologie*.** Ma-di 14-17h. Collections permanentes.
LE NOIRMONT
Musée de l'uniforme. Auberge du Peu-Péguignot, tous les jours sauf mardi.
LA NEUVEVILLE
Musée d'histoire. «Cherchez le cheval! Une collection» de Pierre Lachat. Tous les dimanches de 14h à 17h, jusqu'au 26 octobre. En dehors des heures d'ouverture, s'adresser à la conservatrice Mme Marceline Althaus, 751 11 48.
LA SAGNE
Musée régional. Maison communale. Chambre neuchâteloise, objets début de siècle, oiseaux et mammifères de la région. Premier dimanche du mois 13h30-17h.
SAINT-IMIER
Musée de minéraux (Passage Central 6). Visite sur demande, commentée et gratuite 941 16 02.
VALANGIN
Château. «Suchard, le parfum du souvenir». 10-12h/14-17h, sauf le vendredi après-midi et lundi toute la journée. Exposition au cellier jusqu'au 26 octobre.
VILLERS-LE-LAC
Musée de la montre. Cinq siècles d'histoire de la montre, machines, outillage et ateliers, visites commentées. 10-12h/14-17h, tous les jours sauf le mardi.
***Musées affiliés au passeport musées suisses*.**

ART/GALERIES

BOUDRY
Galerie Námaga. Pierre Chevalley. Me-di 14h30-18h30. Jusqu'au 5 octobre.
BELLELAL
Abbatiale. Jean-René Moeschler. Tous les jours 10-12h/14-18h. Jusqu'au 14 septembre.

BÔLE
Galerie l'Enclume. Lise Perregaux, sculptures terre cuite; Renate Rabus, art textile. Tous les jours (sauf mardi) 15h-18h30 ou sur rendez-vous 842 58 14. Jusqu'au 4 octobre.
LA CHAUX-DE-FONDS
Galerie du Manoir. Philippe Berry, dessins et sculptures. Ma-ve 15-19h, sa 10-17h. Exposition jusqu'au 4 octobre.
Sonia Wirth-Genzoni. De L. Schwob à Chs. L'Éplattenier.
Villa Turque. Jean-Luc Bieler. Visites sur rendez-vous 912 31 47. Les samedis 13 septembre et 15 octobre 1997, ouverture au public de 11h à 16h. Exposition jusqu'au 15 octobre.
CORTAILLOD
Galerie Jonas. Maurice Frey, pastels et huiles. Me-sa 14h30-18h30, di 14h30-17h. Jusqu'au 28 septembre.
FONTAINEMELON
Aux ateliers d'arts Hainard et Lanz. Peinture - architecture - antiquités. Exposition permanente. Tél. au 853 70 44 ou 079 446 23 40.
LE LANDERON
Galerie-Atelier Lambelet. «Fermez les yeux et regardez», toiles de Raphaël Lambelet. Ve 16-19h, sa 11-15h, di 11-16h.
NEUCHÂTEL
L'Atelier d'encadrement Ginette Schmid (Evoles 5). Albert Locca (1895-1966), dessins et sanguines. Ma-ve 14-18h ou sur rendez-vous 724 62 12. Jusqu'au 21 septembre.
Galerie Devaud. Expo permanente Devaud, céramique, ve/sa 15-18h.
Galerie de l'Orangerie. Cédric Vichard et Adriana loset. Ma-ve 14h30-18h30, sa/di 14h30-18h. Exposition jusqu'au 26 septembre.
PESEUX
Galerie Coi. Igor Petrovski et Youri Chitpakov, peintures-gravures. Ma-di 15h30-18h30. Exposition jusqu'au 5 octobre. Les dimanches, présence des artistes.
SORNÉTAN
Centre de Sornetan. Exposition Marion Heiler-Reymond, peintures. Tous les jours 13h30-17h. Jusqu'au 14 septembre.
VAUMARCUS
Galerie du Château. Exposition de tissage et tapisserie traditionnels d'Afrique du Nord de Mahfou Zergui. Ouvert tous les jours de 8h à 22h (fermeture hebdomadaire du dimanche soir à 18h au mardi 8h). Jusqu'au 28 septembre.

BIBLIOTHÈQUES

JURA - LES BOIS
 Ludothèque, halle de gymnastique, premier lundi du mois, 14h30-17h30.
LES BREULEUX
 Ludothèque, ancienne école primaire, 4me mercredi du mois, 13h30-16h30.
LA CHAUX-DE-FONDS
 Bibliothèque de la Ville: lu 14-20h, ma-ve 10-20h, sa 10-16h. Bibliothèque des Jeunes: (rue de la Ronde et rue Président-Wilson) lu-ve 13h45-18h. Ludothèque: lu-je 15h30-18h, ma 15h30-19h.
LE LOCLE
 Bibliothèque de la Ville: lu-ve 14h30-18h30, sa 10-12h. Bibliothèque des Jeunes, lu-ve 13h30-18h, sa 10-12h. Ludothèque: lu-ve (sauf mercredi) 15h30-17h30, sa 9-11h.
NEUCHÂTEL
 Bibliothèque publique et universitaire. (lecture publique ma-ve 10-20h, sa 9-17h), (fonds d'étude lu-ve 10-12h/14-18h, je jusqu'à 20h, sa 9-12h), (salle de lecture lu-ve 8-22h, sa 8-17h). Bibliothèque des Pasteurs, lu-ve 14-17h30. Bibliothèque Pestalozzi: lu 14-18h, ma-ve 9-12h/14-18h, sa 9-12h. Ludothèque: lu/je 15-18h. Bibliomonde, livres en langues étrangères, ma 9-11h, me 14-17h, je 16-19h, sa 9-12h. Le Discobole, prêt de disques, ma-ve 14-18h30, me 14-19h15, je 9-12h/14-18h30, sa 9-11h30.
LA SAGNE
 Chouette-Ludothèque, ve 15-17h30.
SAINT-IMIER
 Ludothèque + BJ, ve 15-18h.
TRAMELAN
 Médiathèque du CIP, lu-me 14-20h, ma-je 14-18h, vendredi et veilles de jours fériés 14-17h.
VILLERET
 Bibliothèque communale, lu/ma/ve 9-10h.

*Petite est la colombe roucouillante, va,
guide maman et vole dans le ciel
qu'elle y retrouve les siens.*

Madame Marie Burri-Jacot, à Bienne et famille

Madame Francine Henry-Quillerat

Fabienne Henry et Claude Jecker

Steve et Claudia Henry-Anderegg et leur petite Saskia

Madame Annie Henry-Moffa, à Renens et famille

ainsi que les familles parentes et alliées ont la tristesse de faire part du décès de

Madame Rose HENRY née JACOT

leur chère et bien-aimée sœur, belle-maman, grand-maman, arrière-grand-maman, parente et amie enlevée à leur tendre affection mardi dans sa 90e année.

LA CHAUX-DE-FONDS, le 2 septembre 1997.

La cérémonie a eu lieu dans l'intimité de la famille.

Domicile de la famille: Mme Francine Henry-Quillerat
Forges 17

Le présent avis tient lieu de lettre de faire-part.

LES HAUTS-GENEVEYS

Dieu est amour

Madame et Monsieur Josette et Fernand Matthey-Mojon,
leurs enfants et petits-enfants aux Ponts-de-Martel

Monsieur et Madame François et Lucette Mojon-Locatelli,
leurs enfants et petits-enfants aux Ponts-de-Martel

Les familles de feu Antoine Müller

Les familles de feu Albert Mojon

ainsi que les familles parentes, alliées et amies font part du décès de

Madame Rose MOJON née MÜLLER

leur très chère maman, belle-maman, grand-maman, arrière-grand-maman, belle-sœur, tante, cousine, marraine et amie que Dieu a reprise à Lui paisiblement dans sa 89e année.

LES HAUTS-GENEVEYS, le 2 septembre 1997.

*J'ai combattu le bon combat
J'ai été jusqu'au bout du chemin
J'ai gardé la foi*

La cérémonie a eu lieu dans l'intimité de la famille.

Domiciles des familles: Fernand Matthey, Citadelle 15
François Mojon, Promenade 34
2316 Les Ponts-de-Martel

Les personnes désirant honorer la mémoire de notre maman, peuvent penser au service de soins infirmiers à domicile, ccp 20-697-5, Cernier.

Cet avis tient lieu de lettre de faire-part.

132-13605

*Et maintenant seuls demeurent le regret,
le souvenir et l'espérance. Nous n'appartenons
pas à la nuit mais à la lumière.
Repose en paix.*

La famille et les amis de

Madame Mathilde SCHNEIDER née HÜGLI

ont le chagrin de faire part de son décès survenu le 1er septembre 1997 dans sa 92e année.

Selon le désir de la défunte, la cérémonie a eu lieu dans l'intimité de la famille.

Domicile de la famille: Monsieur J.-Jacques Schneider
Grenier 20
2300 La Chaux-de-Fonds

Le présent avis tient lieu de lettre de faire-part.

132-13606

LA CHAMBRE NEUCHÂTELOISE
DU COMMERCE ET DE L'INDUSTRIE

a la tristesse de faire part du décès de

Monsieur René BERGER

ancien membre de son Conseil et
membre d'honneur depuis 1967.

LA FÉDÉRATION NEUCHÂTELOISE
DU COMMERCE INDÉPENDANT
DE DÉTAIL (FNCID)

a le chagrin de faire part du décès de

Monsieur René BERGER

membre d'honneur.

Nous garderons du défunt le souvenir
d'un homme dévoué et attaché à la cause
du commerce indépendant de détail.

Réception des avis mortuaires:
jusqu'à 20 heures

ACCIDENTS

Chaux-de-Fonds Cycliste hospitalisé

Mercredi, peu avant 18h, un fourgon conduit par un habitant des Geneveys-sur-Coffrane circulait boulevard de La Liberté, à La Chaux-de-Fonds, en direction nord, avec l'intention de bifurquer à gauche, pour emprunter la rue du Commerce. Lors de cette manœuvre, une collision se produisit avec le cycle de G.L., de La Chaux-de-Fonds, qui remontait un bus TC par la droite. Blessé, le cycliste a été transporté en ambulance à l'hôpital de la ville. /comm

Choc

Hier, peu avant 10h30, une voiture conduite par un habitant de La Chaux-de-Fonds circulait rue du Parc, à La Chaux-de-Fonds, en direction ouest. A l'intersection avec la rue des Entilles, une collision se produisit avec la voiture d'un autre habi-

tant de La Chaux-de-Fonds qui circulait sur cette dernière rue citée en direction nord. /comm

Corcelles Collision

Hier, peu avant 10h, une voiture conduite par une habitante de Corcelles descendait la rue de la Gare, à Corcelles. A la hauteur du chemin d'accès menant à l'immeuble no 2B, une collision se produisit avec la voiture d'un habitant de Corcelles qui sortait d'une cour privée. /comm

Neuchâtel Perte de maîtrise

Mercredi, vers 17h30, une voiture conduite par un habitant de Neuchâtel circulait rue des Parcs, à Neuchâtel, en direction ouest. A la hauteur du no 37, le conducteur a perdu la maîtrise de son véhicule qui heurta l'arrière de la voiture

d'une habitante de La Chaux-de-Fonds, circulant dans le même sens. Sous l'effet du choc, ce dernier véhicule heurta la barrière à droite, séparant la rue des Parcs et le chemin d'accès du collège des Parcs. /comm

Cortailod Fuite d'essence

Hier matin, vers 8h45, le centre de secours de Cortailod est intervenu à la station service Pick Pay, à Cortailod, pour une fuite d'hydrocarbure. Alors qu'un automobiliste était occupé à faire le plein d'essence à la station en question, le tuyau reliant la pompe au pistolet cassa. Quelque 200 litres de carburant se sont ainsi écoulés dans les grilles. Le centre de secours a pompé une partie du carburant se trouvant dans les dépotoirs. Le reste s'est écoulé normalement dans la canalisation. On n'a pas enregistré de pollution. /comm

ÉTATS CIVILS

LE LOCLE

NAISSANCES — 29.8. Juillerat, Robin, fils de Juillerat, Laurent René et de Juillerat née Pfander, Béatrice Suzanne.

MARIAGES — 29.8. von Bergen, Philippe et Oppliger, Jocelyne; Piemontesi, Florian et Oppliger, Jocelyne; Augsburger, Yann Christophe et Wyssbrod, Sophie.

DÉCÈS — 26.8. Perret, Réginald Aimé, 1933, époux de Perret née Vouillot, Ginette Andréa Marcelle. 30. Vuille née Boillot-Cerneux, Suzanne Emma, 1925, épouse de Vuille, Gérard. 31. Pythoud, née Margelin, Camille Rose Renée, 1914, veuve de Pythoud, André Joseph. 2.9. Henry née Jacot-Descombes, Rose Eva, 1907, veuve de Henry, Lucien Jâmes.

NEUCHÂTEL

NAISSANCES — 20.8. Pires Claro, David, fils de Poço de Jesus Claro, José Alberto et de da Graça Pires Claro, Dina. 22. Freitas d Conceição, David Albano, fils de Dias da Conceição, Antonio et de Valente de Freitas, Sandra Maria; Robert-Charrue, Sébastien Lucas, fils de Robert-Charrue, Pascal et de Robert-Charrue née Jacot-dit-Montandon, Sylviane Madeleine; Sägesser, Luana Océane, fille de Sägesser, Pierre Alexandre et de Sägesser née Pavan, Rosanna. 24. Mayer, Sarah, fille de Mayer, Pierre-Alain et de Mayer née Casas, Marie Jeanne Conception; Bühler, Mario, fils de Bühler, Yves Alain et de Bühler née Verrilli,

Rosanna; Minder, Nadia, fille de Minder, Jean-Charles et de Minder née Gomez, Marie Christine; Bekiri, Fatri, fils de Bekiri, Nehat et de Morf Bekiri née Morf, Angélique. 25. Ramadani, Florim, fils de Ramadani, Arif et de Ramadani née Gasi, Ibadete; Narduzzi, Loris, fils de Narduzzi, Gianni et de Narduzzi née Evangelista, Maria Antonietta; Perrehumbert, Maxime, fils de Pierrehumbert, Pascal Olivier et de Pierrehumbert née Bobillier, Béatrice; Habegger, Myriam Laura, fille de Habegger, Jean-Pierre et de Habegger née Dürig, Evelyne Françoise. 26. Decrauzat, Magali Pauline, fille de Decrauzat, Michel Aimé et de Decrauzat née Eichenberger, Brigitte; Piaget-Rossel, Solenne, fille de Piaget-Rossel, Manuel Philippe et de Piaget-Rossel née Bär, Valérie; de Reynier, Quentin Pierre, fils de de Reynier, Gilles François et de de Reynier née Brossard, Myriam Anne; Brechbühl, Mahina, fille de Brechbühl, Jean-Luc et de Brechbühl née Zurbrügg, Susi; Ackom, Tyffani, fille de Ackom, Kingsley et de Ackom née Danquah, Paulina Boakye. 27. Meyer, Thomas, fils de Meyer, Thierry et de Meyer née Salvadé, Christine Lucienne Rachel; Nicosia, Luana, fille de Nicosia, Salvatore Andra et de Nicosia née Pascale, Mary. 28. Chemarkh, Samy, fils de Chemarkh, Youb et de Zaidi, Bahia; Giroud, Marianne, fille de Giroud, Jean Daniel et de Giroud née Chinawong, Kanlaya. 29. Penot, Arthur, fils de Penot, Eric Jean-Claude et de Penot née Rufener, Doris Christiane. 30. Russo, Virginie, fille de Russo, Gilberto et de Russo

née Voirol, Isabelle Rose Marie. 31. Alves da Silva, Alexia, fille de Fonseca da Silva, Fernando et de Azevedo Alves da Silva, Cristina Maria. 1.9. Enggist, Jérôme, fils de Enggist, Daniel Eric et de Enggist née Burgat, Joëlle Viviane.

PUBLICATIONS DE MARIAGES — 29.8. Cuhe, Benoît et Merciai, Cynthia Anne. 1.9. Pena, Vicente Henricus et Scoop, Mariette Servanita. 2. Airi, Giuliano et Vauthier, Anouck; Kivondua, Manuel et Lang née Leblois, Marie-France Georgette Marcelle.

MARIAGES CÉLÈBRÉS — 28.8. Tarenzi, Marco et Käser, Corinne. 29. Tanner, Lukas et Adant, Sylvie Jacqueline Andrée; Berger Vincent et Martin, Chantal; Peri, Andrea et Berset, Barbara; Manco, Giovanni et Luy, Corinne Nicole. 1.9. El Mesbahi, Ahmed et Nicholas, Lisa Ann; Zumkehr, Raphael Damien et Rizzolo, Sabrina.

DÉCÈS — 27.8. Peter-Contesse, Maurice, né en 1923, veuf de Peter-Contesse née Jeanrenaud, Liliane Betty; Polier née Fuchs, Georgette Antoinette, née en 1924, épouse de Polier, Armand Louis. 28. Kuntzer, Blaise Ernest, né en 1930, époux de Kuntzer née Favre, Gilberte. 29. Lorette, Marie Thérèse, née en 1941, célibataire; Ferrier, Georges André, né en 1908, veuf de Ferrier née Cavin, Simonne Georgette; Metzger, Max, né en 1932, célibataire; Ruchat, Olga Hedwig, née en 1909, divorcée. 30. Rodde, Fernand Raymond, né en 1914, veuf de Rodde née Bucher, Andrée Berthe. 1.9. Marti, Franz Ernst, né en 1906, époux de Marti née Seyller, Marie Elise.

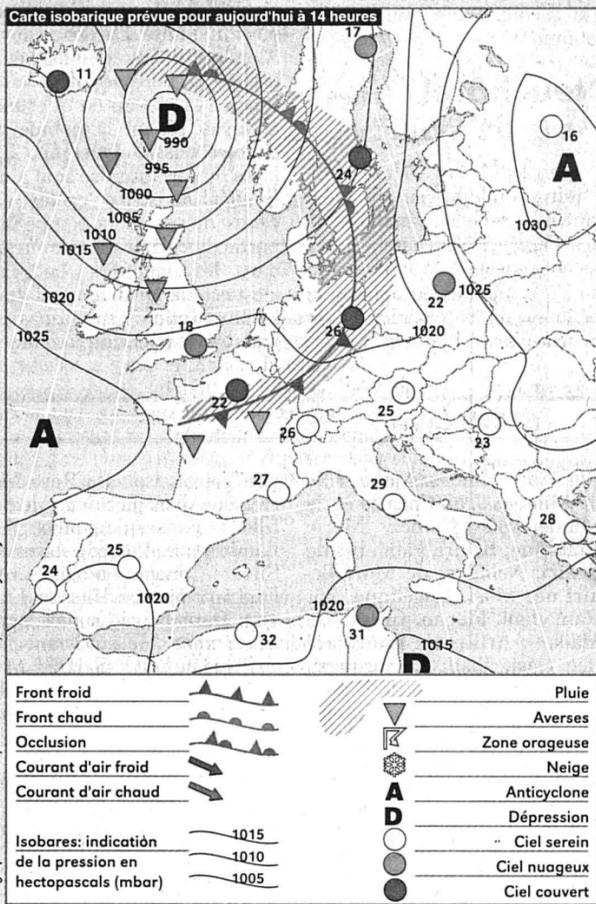


*Je t'aime d'un amour éternel;
c'est pourquoi je te conserve
ma bienveillance.*

Jérémie 31, 3

Aujourd'hui Le soleil ne brade pas ses rayons

Situation générale: un faible anticyclone se maintiendra sur nos régions jusqu'à l'arrivée d'une perturbation demain.
 Prévision pour la journée: temps bien ensoleillé sur toute la Suisse à part quelques bancs de brouillard ou de stratus le matin sur le Plateau. L'après-midi, développement de quelques cumulus sur les crêtes et quelques passages nuageux sur l'ouest.
 Températures: à l'aube 15 degrés, l'après-midi 25 degrés. Vents du sud-ouest modérés en montagne. Limite du zéro degré vers 3700 mètres. Demain: nébulosité changeante, par moments quelques précipitations. Plus frais, limite des chutes de neige s'abaissant vers 2500 mètres. Dimanche: premières éclaircies et fin des précipitations à l'ouest. Lundi et mardi: au début, encore quelques averses dans l'est, sinon bien ensoleillé et plus chaud avec des brouillards matinaux sur le Plateau. /ats



Fête à souhaiter
 Raïssa

Températures
Aujourd'hui à 14 heures

Neuchâtel: 21°
 Boudry: 21°
 Cernier: 19°
 Fleurier: 19°
 La Chaux-de-Fonds: 18°
 Le Locle: 18°
 La Vue-des-Alpes: 16°
 Saignelégier: 17°
 St-Imier: 19°

Hier à 14 heures
En Suisse...
 Bâle: très nuageux, 24°
 Berne: très nuageux, 22°
 Genève: peu nuageux, 23°
 Locarno: beau, 26°
 Sion: peu nuageux, 25°
 Zurich: peu nuageux, 22°

... en Europe
 Athènes: nuageux, 28°
 Berlin: pluie, 19°
 Istanbul: peu nuageux, 22°
 Lisbonne: beau, 28°
 Londres: beau, 20°
 Moscou: très nuageux, 8°
 Palma: beau, 29°
 Paris: peu nuageux, 25°
 Rome: peu nuageux, 27°

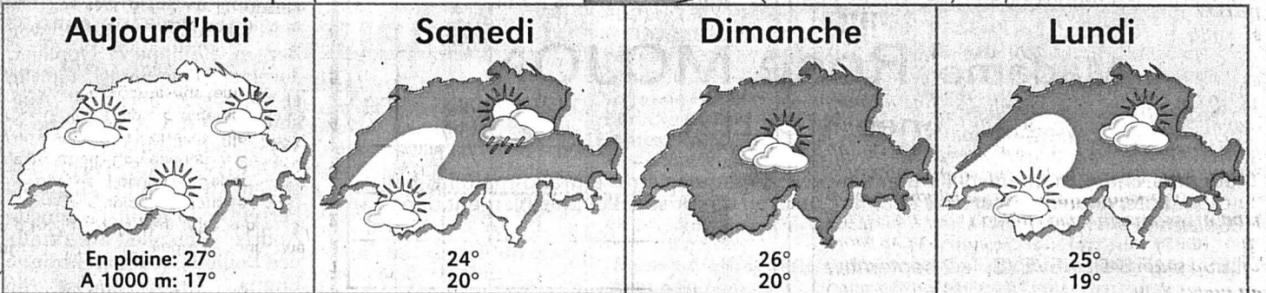
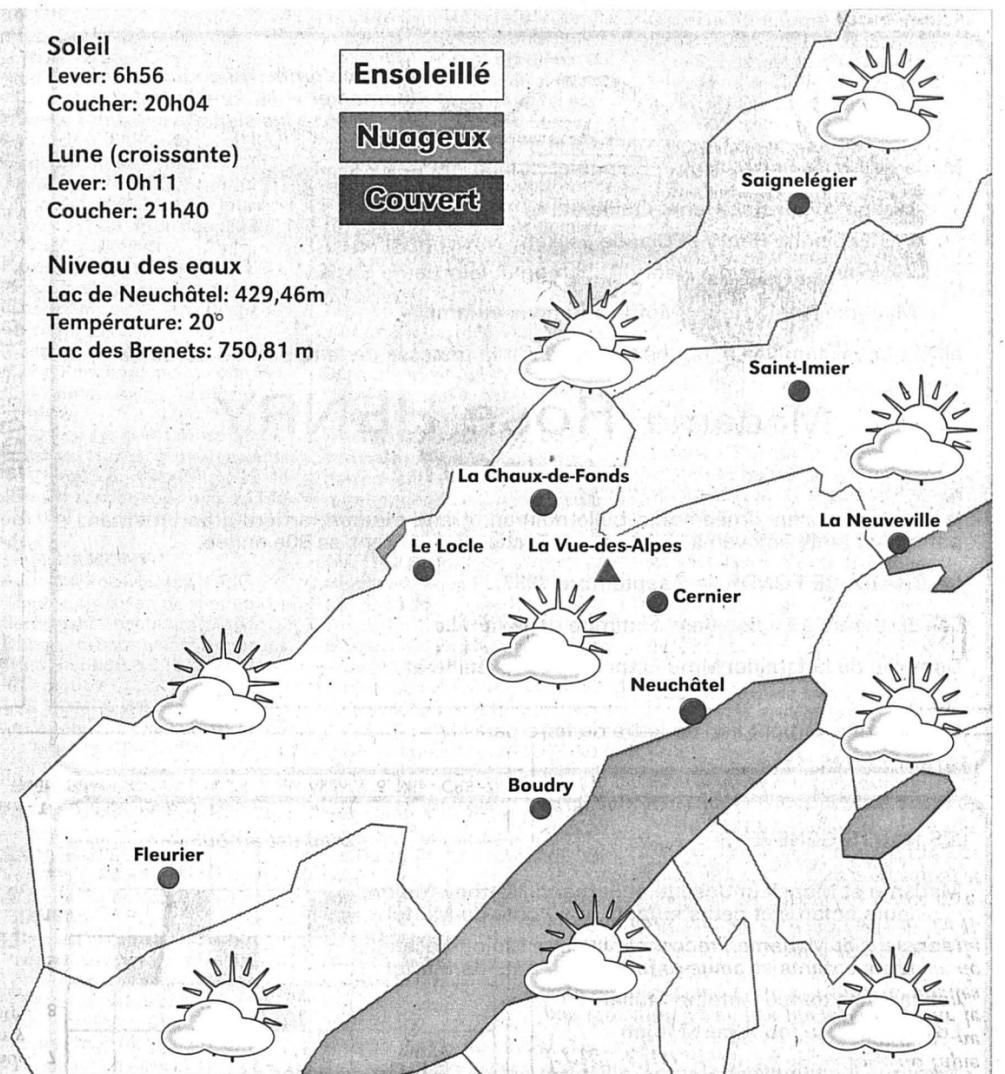
... et dans le monde
 Bangkok: nuageux, 32°
 Le Caire: nuageux, 31°
 Jérusalem: beau, 28°
 Johannesburg: beau, 22°
 Miami: pluvieux, 33°
 New Delhi: beau, 31°
 New York: beau, 22°
 Pékin: beau, 29°
 Rio de Janeiro: beau, 28°
 San Francisco: beau, 25°
 Sydney: nuageux, 23°
 Tokyo: nuageux, 30°

Soleil
 Lever: 6h56
 Coucher: 20h04

Lune (croissante)
 Lever: 10h11
 Coucher: 21h40

Niveau des eaux
 Lac de Neuchâtel: 429,46m
 Température: 20°
 Lac des Brenets: 750,81 m

Ensoleillé
Nuageux
Couvert



Cuisine La recette du jour

Entrée: Rillettes d'oie.
 Plat principal: POULET FARCI AUX ŒUFS D'OR.
 Dessert: Tartelettes amandine.

Ingrédients pour 4 personnes: 1 poulet, 300g de farce fine, 1kg d'abricots, 60g de beurre, 1c. à soupe d'huile, quelques brins de cerfeuil, 1c. à soupe de vinaigre, un peu de zeste d'orange, sel, poivre.

Préparation: dénoyauter les abricots, en découper quatre en petits morceaux. Dans une jatte, mettre la farce, ajouter les morceaux d'abricots, bien mélanger. Farcir le poulet de cette préparation puis le placer dans un plat à four.

L'arroser d'un peu d'huile et le faire cuire 1h à four chaud (th.6).

Dans une sauteuse, faire chauffer le beurre, y faire revenir doucement les oreillons d'abricot pendant 2 à 3mn, déglacer avec le vinaigre, saler et poivrer. Ajouter le zeste d'orange et laisser cuire à couvert et à feu très doux pendant 15 à 20mn.

Sortir le poulet du four, le couper en morceaux. Dégager la farce, la couper en tranches. Déposer les morceaux de poulet et les tranches de farce sur le plat de service, puis ajouter les abricots. Décorer de quelques brins de cerfeuil ciselé. Servir aussitôt. /ap

MOTS CROISÉS No 210

Horizontalement: 1. Un bon endroit pour une grande soif. 2. On a recours à lui pour faire la haie. 3. Tout sauf barbus! 4. Tête d'épingle - Dans le coup - Décontracté. 5. Le but de l'action - Département français. 6. Signe de privation - Conjonction. 7. Chantier intérieur. 8. On s'y instruit et on s'y divertit - Bien-aimé. 9. Activité de paire. 10. Pas simple à digérer - Lettre grecque - Un qui a essuyé une gigantesque tempête. 11. Pas le moins du monde.

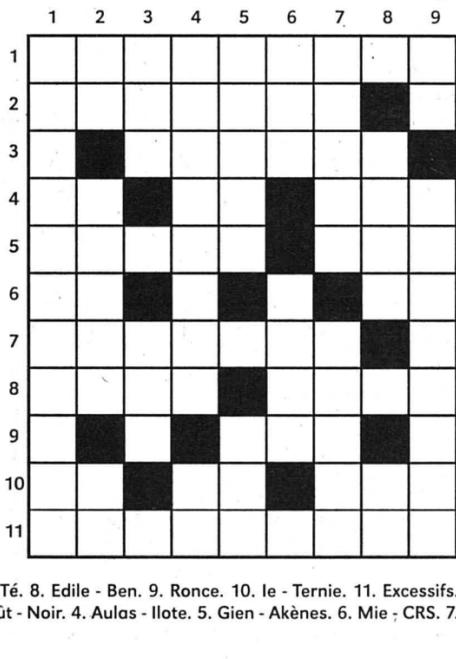
Verticalement: 1. Ce n'est souvent qu'une suite de lettres. 2. Ingurgité - Pas tout à fait un litre - Bien assimilé. 3. Forme de rire - Sa voix compte pour plusieurs. 4. Fripon - Petite quantité liquide. 5. On y turbine fort - Reste à payer. 6. Filouterie - Désenchanté. 7. Lac de l'est - Fleuve. 8. Brosse d'orfèvre - La rumeur publique. 9. Note - Réseau d'information.

Horizontalement: 1. Bagagiste. 2. Inouï. 3.

Solution dans la prochaine édition

Solution du numéro 209

Seulement. 4. Taniser. 5. Un - Et. 6. Ion - Est. 7. Troïka - Té. 8. Edile - Ben. 9. Ronce. 10. le - Ternie. 11. Excessifs. **Verticalement:** 1. Biscuiterie. 2. Ane - Nord - Ex. 3. Goût - Noir. 4. Aulas - Ilote. 5. Gien - Akènes. 6. Mie - CRS. 7. Sieste - Béni. 8. Né - Ste - If. 9. Entretenues.



On a beaucoup dit, redit et justement médité de l'implication de certains photographes dans la mort de la princesse de Galles et de son ami. Qu'il y ait eu, et depuis belle lurette, de la part de ces paparazzi d'inqualifiables abus est indéniable, mais la responsabilité des périodiques dits du cœur et du... reste est tout aussi engagée. Leurs marchands de soupe se défendent en clamant qu'on ne cesse de leur en demander, renvoyant ainsi l'ascenseur à leurs lecteurs. En sortira-t-on?

Billet
Fric, clac... Une telle presse eût-elle alors existé, on verrait mal Ulysse, sorte de Tapie de la Grèce antique, ne pas être traqué par des photographes sur le pont de son «Phocée», se bouchant les oreilles pour ne pas entendre le dernier «compact» de Mylène Farmer, puis mitraillé dans les bras de Circé ou dans ceux de l'entêtée Calypso. La félicité de Pénélope, en revanche, serait rarement apparue à la une des titres à sensation et les paparazzi de l'époque en auraient tiré peu d'argent. Si la curiosité est bien vieille comme le monde, l'embêtant est qu'elle soit le plus souvent déplacée. Demandez à Pandore...
 Claude-Pierre Chambet

